NEUCHATEL — No 254 (28 PAGES) UN NUMÉRO 40 CENTIMES SAMEDI 1er ET DIMANCHE 2 NOVEMBRE 1969

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL

RUE SAINT-MAURICE 4 ● PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE ● TÉLÉPHONE (038) 56501

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE ▪ FONDÉ EN 1738

L'enquête ouverte sur la violation des secrets militaires

Florida : Berne dévoile l'identité de « M. X »

Mais les explications données ne répondent pas à toutes les questions

De notre correspondant de Berne :

L'identité de « M. X » a été dévoilée. L'homme qui avait photocopié et transmis au conseiller national Hubacher des documents secrets relatifs au système d'alerte Florida se nomme Alphonse Hubscher et était employé au service des aérodromes militaires à Dubendorf.

Vendredi matin, M. Gnaegi, chef du département militaire, et le colonel-brigadier Lohner, auditeur en chef de l'armée, ont renseigné la presse sur les premiers résultats de l'enquête ouverte pour violation de secrets militaires en rapport avec l'acquisition du système « Florida ». Il fut question aussi, et fort longuement, de certains aspects de l'affaire qui débordent le cadre judiciaire et se poseront sur le plan parlementaire.

Très brièvement, rappelons qu'en juin dernier, lors du débat sur la gestion, M. Hubacher, député socialiste de Bâle-Ville, a fait état au Conseil national, d'un procès-verbal confidentiel, contenant des informations tombant sous le coup du secret militaire, et cela pour justifier sa proposition de ne pas approuver l'activité du groupement de l'armement parce que le rapport ne faisait aucune allusion aux difficultés survenues dans l'acquisition du système « Florida » destiné à la défense aérienne.

M. Hubacher avait donc pu se procurer un document, tiré à 54 exemplaires, et qui ne devait en aucun cas sortir de l'administration. D'où venait la fuite, donc qui violait ainsi ses devoirs de service ? Il n'en fallait pas plus pour créer un climat de méfiance et de suspicion réciproque. De plus, il y avait infraction patente à des dispositions légales. Avec l'accord du Conseil fédéral, M. Gnaegi ordonna une enquête.

LES FAITS

On connaît maintenant une partie tout au moins des faits. Il a fallu, pour arriver à un résultat, d'abord mettre la main sur les documents dont s'était servi M. Hubacher. Ce fut chose faite le 16 octobre dernier.

Le député bâlois avait avisé par téléphone un fonctionnaire fédéral, M. Eric Varrone, ingénieur et lieutenant-colonel (qui avait passé du département militaire au département de justice et police), qu'il lui ferait remettre par sa secrétaire, dépêchée tout exprès à Berne, le fameux procès-verbal tombé entre ses mains pour lui demander encore quelques précisions en vue d'une séance de commission qui devait avoir lieu quelques jours plus tard. M. Varrone passait en effet pour un spécialiste en la matière. Il s'était en tout cas signalé déjà par des articles fort critiques alors que le Conseil fédéral demandait aux Chambres le crédit destiné à l'acquisition du système.

G. P.

(Lire la suite en avant-dernière page)

Nounouche et son cœur

A l'hôpital Broussais, à Paris, le professeur Halpera regarde sa malade, la chienne « Nounouche », qui vit depuis deux ans avec un cœur greffé et qui a mis bas des chiots dont le père vit également grâce à une transplantation cardiaque. Elle est traitée au sérum antilymphocitaire, les chiens paraissant mieux réagir à l'action de ce sérum que les humains.

(Téléphoto AP)

LES IDÉES ET LES FAITS

Immunité parlementaire

DANS l'affaire « Florida », il y a un fonctionnaire qui a manqué à tous ses devoirs de service en s'appropriant des documents confidentiels pour les reproduire et, sous un faux nom, en faire parvenir les photocopies à un député. Il est découvert, il a reconnu les faits. Aux organes compétents de la justice militaire de décider si, oui ou non, il devra répondre de ses actes devant le grand-juge.

Il y a aussi un comparse, le lieutenant-colonel Varrone. Ancien fonctionnaire du département militaire, passé au Bureau fédéral de la propriété intellectuelle, il est, en sa qualité d'ingénieur, spécialiste, semble-t-il, des installations électroniques. C'est de lui que le conseiller national Hubacher attendait certaines précisions en vue d'une séance de commission où il serait précisément question du « système Florida ». M. Varrone reçut donc le fameux procès-verbal confidentiel et ce simple fait le mena devant le juge d'instruction, qui le garda au secret pendant cinq jours.

Enfin, il y a M. Hubacher lui-même, qui, député assermenté, a fait usage publiquement d'un document confidentiel, violant ainsi un certain nombre de dispositions légales. Mais il va s'en tirer les quatre pieds blancs, car il est au bénéfice de l'immunité parlementaire.

Sans doute, serait-il possible d'engager une poursuite contre lui si, comme l'exige la loi sur la responsabilité de la Confédération, des membres de ses autorités et de ses fonctionnaires, les Chambres elles-mêmes levaient cette immunité. La demande en sera-t-elle faite ? C'est douteux et, le cas échéant, elle n'aurait pas grande chance d'aboutir.

Pourquoi ? Parce que le député et ses amis — M. Hubacher fait partie du groupe le plus nombreux du Conseil national — auront beau jeu de prétendre que seule une intervention prenant figure d'incartade pourrait amener l'administration à renoncer à sa partie de cache-cache avec l'autorité chargée de contrôler la gestion.

Hier, certes, au cours de la conférence de presse, M. Gnaegi a pu affirmer que les six lignes du rapport de gestion relatives à l'acquisition de « Florida » ne contenaient rien de contraire à la vérité. Sans doute, mais toute une partie de la vérité est restée cachée et il a fallu les « révélations » de M. Hubacher pour que le parlement demande et obtienne le rapport complémentaire qui devait lui permettre de se faire une image exacte de la situation.

Allez, après cela, faire admettre à une opinion publique encore sensibilisée par l'affaire des « Mirage », qu'un député a abusé de ses prérogatives quand c'est en se dégageant du corset de la stricte légalité qu'il est parvenu à faire respecter les droits tout aussi stricts du parlement !

« L'administration a le devoir d'informer », écrivait notre confrère Max Nef, dans le rapport que lui avait demandé le Conseil fédéral sur la politique d'information. Ce devoir existe d'abord à l'égard du parlement et il appartient au gouvernement de faire en sorte que tous ses agents s'y plient sans qu'il soit besoin de recourir, pour les y amener, à des procédés plus que discutables.

Georges PERRIN

UN TEMPS DE RÊVE...

Le temps : un rêve ! C'est l'automne, et presque l'été... Un rêve, qui pourtant du jour au lendemain va s'estomper. Pour cette fin de semaine, la météo est partagée. Samedi, le temps ensoleillé se maintiendra en toutes régions, après les brouillards matinaux. La température atteindra 11 à 16 degrés l'après-midi et —1 à +4 degrés, à la fin de la nuit.

Dimanche, le ciel sera nuageux à très nuageux, notamment dans l'est du pays et en montagne. Dans les autres régions, ciel serein à peu nuageux.

Les passagers du « Bœing » à leur escale forcée de Denver. (Téléphoto AP)

Le comble : un avion américain détourné sur... l'Egypte (?)

NEW-YORK (AP). — Un avion des « Transworld Airlines » qui avait été arraisonné au-dessus de la Californie vendredi aux premières heures de la matinée par un jeune homme armé d'un fusil, a fait escale à Denver et à New-York et de là est reparti pour Bangor (Maine), puis apparemment pour Shannon. Certains bruits font croire que l'auteur souhaiterait gagner l'Egypte.

La T.W.A. a précisé que deux capitaines de l'inspection aérienne, qualifiés en ce qui concerne les vols internationaux, sont montés à bord du Bœing 707 à l'aéroport Kennedy.

La compagnie a été informée que l'avion pourrait peut-être se rendre au Caire.

L'appareil a pris du carburant à Denver, mais n'en a pas repris lors de son escale à New-York. A Denver, 39 passagers et trois hôtesses avaient pu descendre, une quatrième demeurant à bord.

(Lire la suite en dernière page)

Liban : la médiation piétine mais les combats font rage

POSSIBILITÉS D'UNE INTERVENTION AMÉRICAINE

BEYROUTH (AP). — Au Caire, où le général Boustani, chef d'état-major libanais, multiplie ses contacts avec les plus hautes personnalités égyptiennes, rien de concret ne semble jusqu'ici s'être produit alors que la situation devient de plus en plus alarmante sur le terrain.

Alors que les combats semblent avoir diminué d'intensité dans la vallée de Rachaya, l'affrontement le plus violent dans le sud du Liban depuis une semaine s'est produit vendredi, près de la frontière israélienne, selon un communiqué diffusé à Damas par l'organisation « El Fatah ».

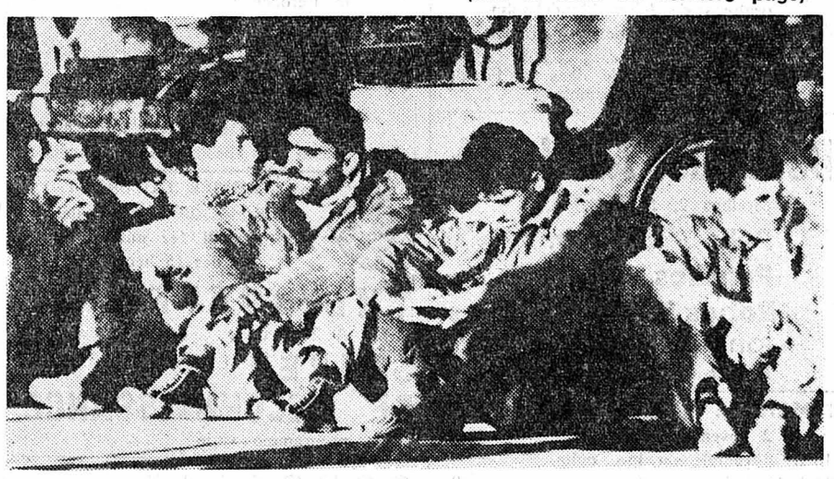
L'aviation et l'artillerie libanaises ont lourdement pilonné, selon le communiqué, les positions de fedayins autour du village Kafr-Quok, puis des troupes acheminées par blindés ont attaqué le village.

Les guérilleros, qui ont eu 12 morts et 40 blessés, seraient parvenus à repousser les assaillants en leur infligeant de lourdes pertes.

Les soldats libanais auraient fait trois prisonniers qui seraient immédiatement passés devant un peloton d'exécution. Leurs corps sont arrivés dans la journée à Damas pour être inhumés en Syrie et en Jordanie.

Bien que l'affrontement prenne ainsi une ampleur alarmante, Yasser Arafat, chef de l'OLP, n'a toujours pas fait son apparition au Caire et rien ne permet de faire état d'un progrès quelconque dans les efforts entrepris pour parvenir à une médiation.

(Lire la suite en dernière page)



Des terroristes d'El Fatah faits prisonniers par les Libanais après l'attaque contre Rachaya. (Téléphoto AP)

Après la démission d'un juge fédéral

Libéraux genevois et vaudois revendiquent sa succession

(Lire en avant-dernière page)

Les vivants et les morts

Une dette de reconnaissance, d'affection et d'amour, la Toussaint aujourd'hui est tout cela, autant et davantage qu'un simple jour du souvenir. Les morts, que nous le voulions ou non, continuent de nous entourer, même si nous ne nous en apercevons pas, ou si nous ne nous en souvenons plus. N'ont-ils pas, beaucoup plus que les vivants, marqué notre existence, notre caractère, nos succès, nos échecs, nos préférences ou nos aversions ?

Le séjour ici-bas de chacun de nous est si bref que nous avons parfois l'impression d'avoir à peine effleuré le monde, même si autour de nous l'on attache quelque prix à notre œuvre. Elle demeure si mince, lorsqu'on la mesure à l'échelle historique.

Quand nous nous comparons à nos disparus, surtout lorsqu'ils nous ont quittés depuis longtemps déjà, il nous semble qu'ils sont meilleurs, on dirait presque, plus grands que nous. Le temps a effacé tout ce qui en eux jadis nous contredisait, nous contrariait ou nous irritait. Une immense douceur et beaucoup de bonté enveloppent l'image de nos morts d'un halo nullement de nature à nous effrayer : quand dans la course échevelée de notre vie quotidienne nous nous arrêtons pour passer un moment en leur compagnie, nous en retirons un grand soulagement.

On dirait qu'au-delà de leur tombe nos morts nous insufflent encore la force nécessaire à la poursuite de notre lourde tâche terrestre. Si humbles soient-ils, ils nous enrichissent de leur exemple. C'est peut-être pour cette raison que les peuples les plus anciens, ceux dont ce que l'on appelle la civilisation et la culture plongent le plus profondément leurs racines dans un lointain passé, sont aussi ceux qui rendent à leurs morts le culte le plus fervent.

Mais, en ce jour de méditation, ne nous bornons pas à rechercher la compagnie de nos propres morts. Par une parole, un geste, participons également à la peine et au chagrin de ceux des vivants qui ne parviennent pas à se libérer de la douleur causée par la disparition d'un être cher. La Toussaint, c'est aussi le jour où l'amitié peut apporter aux survivants beaucoup de réconfort.

R. A.

L'actualité régionale : pages 2, 3, 6, 7, 8 et 9

L'actualité cinématographique — Chronique de la télévision : page 17

Les sports : pages 21 et 23

Le carnet du jour — Les programmes radio-TV — Les bourses : page 25

L'actualité nationale : page 27

Budget de l'Etat de Neuchâtel pour 1970 : un déficit de 938,444 francs

(Pages neuchâteloises)

Les « Menus propos » d'Olive

(Page 11)

Les « volontaires de la charité » au Biafra

(Page 14)

AVIS TARDIFS

2 fr. par millimètre de hauteur

A l'hôtel Central, COUVET

Match au loto

des SAMARITAINS
Dimanche 2 novembre,
dès 15 heures

Hôtel de la CROIX-d'OR
VILLARS
CE SOIR
souper bouchoyade
dès 19 heures. Tél. 6 92 21

Ce soir, dès 20 heures,
CERCLE NATIONAL
LOTO
de la Chorale des tramelots

A Colombier, samedi, à 15 heures
Colombier I - Etoile I
CHAMPIONNAT IIe LIGUE

Ce soir, dès 20 heures:
Match au loto
Lion-d'Or - Boudry
organisé par les Scouts de Boudry.
MONTRES, TABLEAUX, etc.

COLOMBIER
Grande salle, dimanche 2 novembre, dès 15 h et 20 heures
GRAND LOTO
S.F.G. + F.-C. COLOMBIER
(Voir annonce à l'intérieur du journal)

Dimanche 2 novembre, à 20 h 15
Temple de la Coudre
Trio baroque de Suisse romande
Entrée libre. Collecte

Halle de gymnastique de Corcelles
CE SOIR, dès 20 heures précises
Grand match au loto
du Football-Club

NOUVEL HORAIRE
coop Discount
Portes-Rouges 20
la semaine de 9 h à 12 h 15
de 15 h à 18 h 30
le vendredi de 9 h à 12 h 15
de 14 h à 18 h 30
le samedi de 8 h à 17 h
SANS INTERRUPTION
le mercredi fermé toute la journée.

TEMPLE DE COLOMBIER
Samedi 1er novembre, à 20 heures
dimanche 2 novembre, à 16 h 30
PAULUS
oratorio de Félix Mendelssohn
Location : Lorimier, Colombier, tél. 6 33 54
Programme détaillé dans la Feuille d'avis du 1er novembre

Boutique ANTIGUA
Moulins 2, Neuchâtel
Pulls 38 fr.
Panchos 160 fr.
Robes jersey, manches longues **138 fr.**
Exclusivité pour Neuchâtel

DIMANCHE DE LA RÉFORMATION
2 novembre 1969
10 h Temple du bas, culte.
20 h 15 Salle des conférences, pasteur P. Courthial : « La Réformation aujourd'hui ».
Alliance Evangélique

Restaurant BEAU-RIVAGE
NEUCHATEL
Soirée dansante
de 20 h 30 à 2 h du matin, orchestre Jack VALESKA, avec son chanteur Vittorio Perla. Entrée Fr. 4.50.
Dîner dansant : à partir de Fr. 15.—, danse comprise.

VENTE DE TAPIS
avec de légers défauts
TAPIS DE FONDS ■ MILIEUX
COUPONS
de 9 h à 12 h, de 13 h 30 à 17 h
A NOTRE DÉPOT TABO
CHEMIN DES VIGNES
BÔLE (NE)
E. GANS-RUEDIN
TAPIS
Grande place de parc

LOTO
du Cercle de l'Union
PENDULE NEUCHÂTELOISE
Samedi 1er novembre 1969, à 20 h, au CERCLE LIBÉRAL

AVIS TARDIFS

2 fr. par millimètre de hauteur

BEVAIX
Ce soir, dès 20 heures,
à la Grande salle :
le premier grand match au loto
organisé par la Course des aînés et les Samaritains

Café de la Côte, Peseux
DANSE
Samedi 1er nov.
JANINE
et ses rythmes
Permission tardive

FROSSARD
Galerie du Manoir, Balance 12
Samedi et dimanche, 15 - 19 heures
LA CHAUX-DE-FONDS

Dimanche 2 novembre, à 16 h 30
Collégiale
2me CONCERT
Léon Zighera, violoniste
Samuel Ducommun, organiste
Entrée libre Collecte

Théâtre de Neuchâtel
à 15 h et 16 h 30
ALICE AU PAYS DES MERVEILLES
par le Théâtre d'enfants de Lausanne
SERVICE CULTUREL MIGROS

Cercle de Serrières
Ce soir, dès 20 heures précises,
GRAND LOTO
du F.-C. Serrières

Préparation à l'accouchement
Gymnastique
Respiration - Relaxation
Théorie
40.- 8 leçons de 50 minutes.
CENTRE COOP-LOISIRS Neuchâtel
Treille 4 - Tél. 4 02 02

Cabaret
Dancing
Neuchâtel
Tél. 5 03 47
ABC
Charles Jaquet vous présente son
nouveau programme d'attractions

Dimanche après-midi 2 novembre, dès 14 h
à l'hôtel du Cygne
CHEZ-LE-BART
Match au loto
organisé par le Club d'échecs de la Béroche

Exposition
G. BORGEAUD
du 2 au 23 novembre 1969
GALERIE DES AMIS DES ARTS
Musée des beaux-arts - Neuchâtel

ARMÉE DU SALUT
Ecluse 20 - Neuchâtel
Samedi 1er novembre,
dès 15 heures
THÉ-BUFFET
A 20 heures,
SOIRÉE DE RECONNAISSANCE
programme varié

CORSAIRE
ruelle du Port
Dimanche, matinée à 15 heures
Orchestre « The Trident's »
Entrée libre

Dimanche 2 novembre, dès 14 h
Hôtel de la Couronne
COFFRANE
Match au loto
de la fanfare « L'Harmonie » des Geneveys-sur-Coffrane
Beaux quines

La Maison du Village
SAUGES - SAINT-AUBIN
Ce soir, dès 20 heures
MATCH AUX CARTES

Collège de Chézard-Saint-Martin
CE SOIR, dès 20 h 15
Grand match au loto
Superbes quines
Société fédérale de gymnastique
Chœur d'hommes

Galerie de la Tour-de-Diesse
Jean-Pierre GUÉRA
Exposition de photos
Vernissage aujourd'hui dès 17 heures

TEA-ROOM MILORD
LA NEUVEVILLE
RÉOUVERTURE AUJOURD'HUI

VIGNOBLE – VIGNOBLE – VIGNOBLE

Le tribunal de police de Boudry s'est occupé d'ivresse et de recel

Ainsi que nous l'avons brièvement signalé dans notre édition de jeudi, le tribunal de police du district de Boudry a tenu son audience hebdomadaire mercredi matin sous la présidence de M. Philippe Aubert, assisté de M. Roger Richard, remplissant les fonctions de greffier.

Au début de l'audience, le président a lu un jugement. J.-C. R. est prévenu d'infraction à la loi sur la circulation. Le 19 mars, peu après minuit, le prévenu circulait en automobile dans la rue des Fahys, à Neuchâtel. Arrivé à la hauteur de l'entreprise mécanique K., roulant à trop vive allure, le conducteur a perdu la maîtrise de son véhicule. Ce dernier a violemment heurté une automobile en stationnement.

Il n'y a pas eu de blessé mais passablement de dégâts aux voitures en question et la route était encombrée par des automobiles et par des éclats de différentes pièces arrachées par ces chocs. Sans s'occuper de tout cela et sans même prendre quelques précautions pour empêcher d'autres accidents, le prévenu a quitté les lieux à pied, avant l'arrivée de la police. La tribunal de police du district de Neuchâtel a condamné J.-C. R. le 13 mars 1969 à 150 fr. d'amende et au paiement des frais de la cause fixés à 120 francs, cette peine pouvant être radiée du casier judiciaire dans le délai de trois ans. Ce jugement a été cassé et renvoyé devant le tribunal de Boudry pour un nouveau jugement. Ne trouvant pas de preuves suffisantes pour condamner J.-C. R. pour ivresse au volant, le tribunal de céans confirme le jugement du tribunal de police du district de Neuchâtel.

IVRESSE

Le 5 juillet 1969, à 2 heures, J.-A. M. circulait en automobile sur la RN 5 à Saint-Aubin en direction de Neuchâtel. Arrivé à la hauteur de l'hôtel Pattus, malgré un brusque coup de frein, l'automobile de M. a heurté une autre voiture, conduite par B. L., qui s'était arrêtée pour prendre des personnes qui faisaient signe au bord de la route. Les examens ayant révélé le taux d'alcoolémie suffisamment élevé, le tribunal condamne J.-A. M. pour ivresse au volant à 500 fr. d'amende auxquels s'ajoutent les frais de la cause fixés à 300 francs.

Le 13 septembre 1969, à 23 h, H. L., au volant de son automobile, descendait de Rochefort à Colombier. Arrivé vers le passage à niveau sur la ligne de chemin de fer conduisant de Neuchâtel aux Verrières, il a perdu la maîtrise de sa machine.

Le tribunal condamne H. L. à 150 fr. d'amende et met à sa charge les frais de la cause fixés à 30 fr. Cette peine pourra être radiée après le délai d'un an.

ACCIDENT

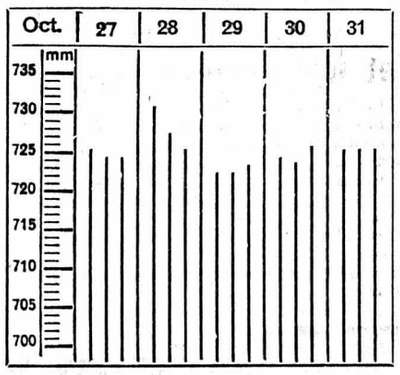
Le 11 juillet, à 2 heures 30, E.-A. J. circulait à motocyclette à l'avenue de Beauregard, au-dessus d'Auvernier. Arrivé sur un passage à niveau du chemins de fer, pour une cause indéterminée, le motocycliste a perdu la maîtrise de son véhicule qui a été déporté sur la gauche, s'est engagé sur le passage à niveau et a fait une violente chute en bordure sud de la voie ferrée. Souffrant d'une commotion et de plusieurs fractures, le malheureux est resté étendu inanimé sur la chaussée pendant plus de deux heures avant d'être découvert. Le tribunal condamne E.-A. J. par défaut à 75 fr. d'amende et au paiement des frais de la cause fixés à 40 francs.

Avant son départ en vacances, en été 1968, Mlle G. avait remis la clef de son appartement à A. P. En revenant, elle a constaté que 2 bracelets avaient disparu. Jalouse des relations de son mari, S. P. a avoué que c'était elle qui avait dérobé les bracelets. En plus, elle a proposé à Mlle G. de lui payer un montant de 2500 fr., sinon qu'elle irait raconter à sa mère et à sa famille les relations que Mlle G. entretenait avec son mari, A. P. Ce dernier a ensuite demandé à Mlle G. de lui prêter 1500 fr. en lui promettant de lui rapporter ses bracelets. Il a obtenu l'emprunt, a remis le montant à sa femme qui lui a rendu les bracelets et a payé avec l'argent les dettes du ménage.

Le 25 mars 1969, le tribunal de police du district de Neuchâtel a condamné les époux A. et S. P. à 45 jours d'emprisonnement avec sursis pendant 2 ans.

Seul A. P. a recouru contre ce jugement. La Cour de cassation a cassé le jugement concernant A. P. et a renvoyé la cause devant le tribunal de police de Boudry pour un nouveau jugement. Estimant que A. P. avait pofité de l'argent dont il savait qu'il provenait du chantage, ce dernier condamne A. P. pour recel à 15 jours d'emprisonnement avec sursis pendant deux ans et met à sa charge les frais de la cause fixés à 85 francs.

Observations météorologiques



Prévisions du temps. — Nord des Alpes, Valais, nord et centre des Grisons : le temps ensoleillé se maintient en toutes régions. Des brouillards ou des stratus apparaîtront pour se dissiper en général vers midi.

YS
PATINOIRE DE MONRUZ
Ce soir à 20 h 30
Villars-Champéry
YOUNG SPRINTERS
Championnat ligue B

Naissances

Monsieur et Madame Blaise BRAILLARD-REY ont la grande joie d'annoncer la naissance de leur fils

Serge

31 octobre 1969

Maternité Pourtalès — Les Tilleuls Gorgier

ROBES
POUR MATERNITÉ
mt MODE
Rue de l'Hôpital 20 - Neuchâtel

Audience du tribunal correctionnel de Boudry

Abus de confiance et escroquerie : dix mois de prison plus les frais

De notre correspondant :

Le tribunal correctionnel du district de Boudry a tenu une audience vendredi matin sous la présidence de M. Philippe Aubert ; les jurés étaient MM. Jean Henrioud, viticulteur à Auvernier, et Voltaire Boillod, tapissier à Peseux. M. Roger Richard remplissait les fonctions de greffier, M. André Perret, substitut du procureur général, représentait le ministère public.

A. F. est prévenu d'abus de confiance, escroquerie et faux dans les titres.

A la fin de l'année 1968, le Basket-club de l'Union cadette de Neuchâtel avait chargé le prévenu de vendre des cartes de membres supporters à Neuchâtel et d'encaisser les cotisations. F. a vendu 11 cartes pour lesquelles il a encaissé 190 francs. Au lieu de remettre cette somme au club, il en a disposé à son profit.

A la même époque et au début de l'année 1969, agissant au nom du même club sous prétexte qu'il avait été chargé du recrutement de nouveaux membres supporters et d'encaissement de leurs contributions, A. F. a présenté à 254 personnes, à Neuchâtel et à Peseux, un carnet intitulé : « Carnet membres supporters UCN Basket Neuchâtel », portant les noms de toutes les personnes auxquelles le prévenu s'était adressé ainsi que les sommes déjà versées, dans l'intention de garder le produit de la collecte. Afin d'obtenir le maximum de versements, F. avait même effacé les montants déjà versés et les a remplacés par des chiffres plus élevés. Pour appuyer ces démarches illicites, il présentait aux donateurs une circulaire du club au pied de laquelle il avait apposé la signature « F. Martenet », soit celle du secrétaire du club. Il a ainsi obtenu une somme totale de... 2066 fr. dont il a profité pour son compte.

Entre le 17 novembre 1966 et le 9 février 1967, à cinq reprises, le prévenu a gardé des montants pour un total de 2655 fr. 85, qu'il avait encaissés auprès d'un client, en sa qualité de représentant.

Le prévenu a déjà été condamné pour abus de confiance et escroquerie le 7 juin 1968 et le 12 mars 1969.

Après une longue délibération, le tribunal rend son jugement. Il ne retient pas le faux dans les titres, une circulaire n'ayant pas l'importance d'un papier de valeur ; la signature d'ailleurs n'y apas été forcément falsifiée. En revanche, le prévenu a lui-même admis avoir commis plusieurs abus de confiance. Il s'est également rendu du coupable d'escroquerie en récoltant des subsides pour le club de basket avec l'aide d'un carnet, car il a agi de sa propre initiative avec l'intention de tromper les donateurs et de garder l'argent pour lui. Le tribunal condamne A. F. à dix mois d'emprisonnement moins 98 jours de détention préventive, cette condamnation étant partiellement supplémentaire à celle prononcée par le tribunal de céans le 7 juin 1968. Le tribunal estime que le prévenu ne mérite pas de sursis car il a déjà trompé la confiance qui lui avait été accordée lors des condamnations précédentes. Le tribunal ordonne l'arrestation du prévenu. Les frais fixés à 2300 fr. sont mis à la charge de ce dernier.

NEUCHATEL

Surprise, collision et retrait de permis

Hier à 18 h 20, un autocar conduit par M. A. L. domicilié à Neuchâtel circulait aux Gouttes d'Or en direction du centre ville. A la hauteur du No 90, alors qu'il s'était mis en présélection de gauche, il fut tamponné à l'arrière par une voiture conduite par M. I. S. de Couvet. Pas de blessé mais I. S. le conducteur surpris par la manœuvre du car a été soumis aux examens d'usage et son permis a été retiré.

La Fanfare du Landeron change de directeur

De notre correspondant :

Pour raison de santé, M. Edgar Girardin vient de quitter ses fonctions de directeur à la fanfare du Landeron. Il y a six ans, il avait remplacé M. André Racine. Avec beaucoup d'enthousiasme, il n'a cessé de faire progresser son corps de musique, le faisant participer avec succès aux fêtes cantonales et au concours fédéral d'Aarau. Sous la baguette de M. Girardin, la « Cécilienne » s'est produite en maintes circonstances et s'est toujours fait apprécier vivement. En exprimant leurs sentiments de reconnaissance, les musiciens du Landeron se séparent du chef qui les a conduits avec talent durant quelques années.

Afin de poursuivre son activité avec la même conviction, la «Cécilienne» a élu son nouveau directeur en choisissant un de ses anciens membres, M. Charles Bourquin, qui fut sous-directeur durant une dizaine d'années à la « Militaire » de Neuchâtel, reprend la direction de la fanfare du Landeron.

Sous le nom « Amicale » de la fanfare du Landeron, une association de membres soutien a été fondée. Son but est de procurer à la société un appui moral et financier. Les neuf membres fondateurs sont : MM. Eugène Munari, président ; Raymond Pizzera, secrétaire, ainsi qu'Albert Bourquin, Gilbert Bourquin, Jean Cottier, François Delmarco, Jean-Pierre Digier, Charles Girard et Maurice Wicky, président des musiques neuchâteloises et membre du comité central. Nul doute que cette nouvelle institution contribuera tangiblement à promouvoir l'activité de la « Cécilienne ». L'« Amicale » s'est fait connaître en lançant un premier appel auprès de la population pour assurer l'équilibre financier de la fanfare.

Le message de l'Eglise pour le dimanche de la Réformation

La commission d'information de l'Eglise réformée évangélique du canton de Neuchâtel nous communique :

Il est venu à Genève, pour l'inquiétude des uns, pour la joie des autres, pour la perplexité de beaucoup. En effet, le pape dans la cité de Calvin, au siège du Conseil œcuménique : un événement.

L'accueil fut correct. Discours brefs et profonds, appelant de pertinentes réponses. Pas de rassemblement autre qu'une grand-messe en plein air, quelque 300 ecclésiastiques encadrant le saint-père, derrière eux la foule émue des fidèles... La photographie a donné une vision de cette solennité.

Et nous, les réformés, que pensons-nous de l'événement, en ce dimanche de la Réformation ?

Avec saint Paul, nous disons : « Il y a certes diversité de dons spirituels, mais c'est le même Esprit ; diversité de ministères, mais c'est le même Seigneur ; diversité d'opérations, mais c'est Dieu qui opère tout en tous. »

Et nous pensons, avec la Conférence d'Upsal, qu'il y a nécessité de manifester l'unité de tous les chrétiens « en chaque lieu », dans une commune profession de la foi, dans la pratique du baptême et de l'eucharistie et dans la reconnaissance d'un ministère pour toute l'Eglise.

Et nous pensons encore avec M. Thomas, de Bengalore, l'un des présidents du Conseil œcuménique, à Upsal, qu'à « l'heure actuelle, le dialogue entre le libéralisme, le marxisme et le christianisme sur l'humain, sur l'homme social, acquiert une importance de premier plan ».

Mais nous pensons aussi que rien ne saurait se faire sinon par la seule Parole de Dieu, que retrouve de façon remarquable l'Eglise catholique romaine depuis plusieurs années, et que nous protestants, nous devrions réapprendre à mieux écouter et à mieux lire, la Parole comme devant être le critère entre ce qu'elle était, ce qu'elle aurait dû être et ce qu'elle devrait être.

La Parole par laquelle Dieu lui-même se communique à l'homme, le sauve et le rend libre.

La Parole qui peut se passer d'apprêts et de hiérarchie contrainte.

La Parole, personnifiée parmi nous par le seul Jésus-Christ, Dieu et homme, celui qui naquit dans une étable, qui fut signe vivant de l'amour de Dieu, et qui mourut pour nous.

Avis mortuaires

Psaume 23.

Monsieur Louis Wutrich ;
Monsieur et Madame Fritz Grether-Wutrich et leurs enfants ;
Monsieur et Madame Charles Grossen-Wutrich et leurs enfants ;
Monsieur Paul Bonny, ses enfants et petits-enfants ;
Madame Ariste Howald, ses enfants et petits-enfants ;
les familles parentes et alliées,
ont la douleur d'annoncer le décès de

Madame Louis WUTRICH
née Béatrice BONNY

leur très chère épouse, mère, grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui aujourd'hui.

2013 Colombier, le 30 octobre 1969.
(Route de Planeyse 19)

Eternel ! écoute ma voix, je t'invoque : Aie pitié de moi et exauce-moi !
Mon cœur dit de ta part : Cherchez ma face !
Je cherche ta face, ô Eternel.
Ps. 27 : 7-8.

L'inhumation aura lieu samedi 1er novembre.

Culte au temple de Colombier, à 10 h 30.

Domicile mortuaire : hôpital des Cadolles, Neuchâtel.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

La Société de Développement de Boudry a le pénible devoir de faire part à ses membres du décès de

Madame
Béatrice WUTRICH

membre de la société et épouse de son ancien dévoué président, M. Louis Wutrich.

Pour l'ensevelissement se référer à l'avis de la famille.

Le comité

Repose en paix.

Les enfants de feu Julien Junod ;
Les enfants et petits-enfants de feu Georges Junod ;
Les enfants et petits-enfants de feu Fritz Junod ;
Madame Fritz Junod et ses enfants ;
Les enfants et petite-fille de feu Jean Junod ;
Madame Bernard Junod, ses enfants et petits-enfants ;
Monsieur et Madame Armand Margot, ses amis,
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,
ont le chagrin de faire part du décès de

Mademoiselle
Marguerite JUNOD
institutrice retraitée

leur chère belle-sœur, tante, grand-tante et amie, que Dieu a reprise à Lui, à l'âge de 79 ans, après une douloureuse maladie.

Bôle, le 30 octobre 1969.
(Chemin de la Prairie 4)

J'ai combattu le bon combat,
J'ai achevé la course,
J'ai gardé la foi.
II Tim. 4 : 7.

L'incinération aura lieu lundi 3 novembre.

Culte à la chapelle du crématoire de Neuchâtel, à 14 heures.

Domicile mortuaire : pavillon du cimetière de Beauregard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Coop La Treille et Quinzaine gastronomique française

Coop Neuchâtel a inauguré hier soir la Quinzaine gastronomique française par un dîner de grande classe, servi par le chef de son restaurant, René Strautmann, maître rôtisseur.

Coop Neuchâtel, qui bénéficie du concours de cet homme hors classe depuis l'ouverture du restaurant de La Treille, jouait à coup sûr gagnant.

Le conseiller commercial près l'ambassade de France, M. De Tscheikowsky, le président du Conseil général, M. Leuba, le président du Conseil d'administration de Coop Neuchâtel, M. Baumberger, ainsi qu'un certain nombre d'autres personnalités, accompagnées de leurs épouses, avaient répondu à l'invitation de M. Worpe, directeur de Coop Neuchâtel.

Une bonne centaine de coopérateurs et clients avaient aussi profité de l'aubaine, puisque repas, apéritif, vins, café et liqueurs furent servis pour dix francs seulement. Véritable aubaine, si l'on en juge par ce plantureux menu ainsi ordonné :

La bisque de homard
Les délices de la Gaule
Le caneton de Rouen à la Niçoise
Les pommes Duchesse
Les petits pois à la Française
Les endives au roquefort
Les surprises du Maître fromager
La mousseline de marrons Chantilly
Les petits fours champenois

Café
L'apéritif :
Le Chablis 1967 au cassis de Dijon
Les vins :
Côte de Provence - Volnay 1966
Château d'Issan Margaux 1962
Les liqueurs :
Armagnac - Prunelle de Bourgogne - Calvados

M. Picot, membre de la Chaîne des rôtisseurs de France, commandeur de la Confrérie des Tastefromage, chevalier des Tastevins, chevalier de la Confrérie de la Marmite, s'appliqua à commenter, avec humour, chacun des plats. M. Donzé, chef du service des vins de Coop Suisse et fin connaisseur, sut mettre en valeur chacun des crus et liqueurs figurant à la carte.

Le maître rôtisseur René Strautmann n'a pas failli à sa réputation. Son expérience dans l'art du bien-manger fit de ce dîner un succès.

En bref, large tour d'horizon gastronomique, fleuron de la grande République voisine et amie.

Rappelons que tout au long de la quinzaine qui vient, tant à Coop La Treille qu'au supermarché Coop de Fleurier, chacun pourra découvrir toute une brochette de spécialités, parmi lesquelles le foie gras, le pâté, les plats cuisinés, les saucisses et les fromages les plus typiques de France.

g.

COMMUNIQUÉS

« Israël 1969... présence ou occupation ? »

La Société de Belles-Lettres a invité M. Claude Duvernoy, pasteur israélien, journaliste et écrivain de Jérusalem comme orateur de la conférence qui se tiendra lundi 3 novembre à l'aula de l'Université.

Parfaitement au courant des problèmes politiques et religieux de la jeune nation, M. Duvernoy parlera de « Israël 1969... présence ou occupation ? ».

M. Claude Duvernoy fut marqué dès son enfance par la destinée tragique du peuple juif. Les thèmes qu'il abordera lundi soir, son témoignage personnel, montreront un Israël historique et préfigureront l'avenir.

Cette conférence ne manquera pas d'attirer un nombreux public.

Dimanche de la Réformation

Le comité de l'Alliance évangélique qui comprend des représentants de la plupart des Eglises protestantes de notre ville a fait appel cette année au pasteur Pierre Courthial pour le dimanche de la Réformation.

Le pasteur Courthial a succédé au pasteur P. Maury, au temple de l'Annonciation à Paris, dont la chaire fut longtemps occupée par le pasteur Marc Boegner. Il apportera la prédication au temple du Bas le matin et donnera le soir une conférence sur ce sujet : « La Réforme aujourd'hui ».

Chez la Belette
SOUS LES ARCADES
Grand choix pour le deuil et le demi-deuil
(robes et costumes)

POMPES FUNÈBRES
INHUMATIONS · INCINÉRATIONS
TRANSPORTS FUNÈBRES
NEUCHATEL SEYON 24a
TEL. 5.11.08
L. WASSERFALLEN
BERNARD PERSOZ Dir.

CANTON DE NEUCHATEL

Un déficit de 938,444 francs au budget de l'Etat pour 1970

PRÉVISIONS PRÉOCCUPANTES : 271 MILLIONS À INVESTIR AU COURS DES SIX ANNÉES À VENIR !

Le Conseil d'Etat a publié hier son rapport au Grand conseil à l'appui du budget de l'exercice 1970. Il en ressort qu'avec 938,444 francs d'excédent de dépenses sur un total de 146,488,783 francs, le budget ordinaire de l'Etat, qui a pris en charge pour 13,015,700 francs d'amortissements fermes, n'est pas équilibré. Cet excédent représente 0,64 % des dépenses.

« Pour parvenir à ce résultat, remarque le Conseil d'Etat, nous avons dû surmonter des difficultés plus importantes que celles rencontrées lors de l'établissement des prévisions de 1969. En effet, nous disposions l'année dernière, par rapport aux budgets précédents dits de « transition », d'une certaine marge qui n'existe plus aujourd'hui puisque nos estimations dès 1969 ont été rigoureusement pesées.

» Chaque dépense a été plus que jamais analysée à fond et toute réduction supplémentaire des montants proposés risquerait de compromettre le fonctionnement des services.

» Nos possibilités sont encore diminuées en raison de l'accroissement de certaines dépenses influencées par le coût de la vie comme, par exemple, le matériel, les fournitures, les traitements des titulaires de fonctions publiques. Pour compenser cette augmentation inéluctable, nous n'avons disposé aux recettes, notamment en ce qui concerne le produit de l'impôt direct, que de peu de latitude. Entre ces deux éléments rigides, dont l'importance sur le résultat budgétaire est primordiale, il nous a fallu modeler le reste de la matière. Il n'est dès lors plus possible de parler d'équilibre puisque l'excédent de dépenses est de 938,444 francs. »

L'AUGMENTATION DES RECETTES ET DES DÉPENSES

Les recettes atteignent 145,550,339 fr. Elles sont de 13,191,407 fr. supérieures à celles prévues dans le budget 1969, soit 9,90 %, et de 8,513,011 fr. 82 supérieures à celles des comptes 1968, soit 6,20 %.

Les dépenses (y compris 13,015,700 fr. d'amortissements) s'élèvent à 146,488,783 fr. Elles dépassent de 14,089,764 fr. celles prévues dans le budget 1969, soit 10,60 % et de 9,873,912 fr. 89 celles des comptes 1968, soit 7,20 %.

Aux recettes, les différences se répartissent de la façon suivante :

	Par rapport au budget de 1969	%	Par rapport aux comptes de 1968	%
	Fr.		Fr.	
Lods	+ 500,000.—	20,00	— 133,302.05	— 4,25
Droits sur successions	+ 100,000.—	8,35	— 812,943.75	—38,45
Impôt direct	+ 5,500,000.—	7,65	+ 6,983,237.68	9,90
Imposition complémentaire des immeubles	+ 100,000.—	8,35	— 14,073.95	— 1,07
Impôt sur les gains immobiliers	+ 200,000.—	16,65	+ 107,446.50	8,30
Contribution aux charges sociales	+ 1,200,000.—	7,15	+ 788,854.30	4,55
Droits de timbre fédéraux et impôt anticipé	+ 600,000.—	31,50	+ 529,662.15	26,85
Impôt de défense nationale	+ 2,000,000.—	44,45	+ 642,006.25	10,95
Taxes sur les véhicules à moteur	+ 700,000.—	8,25	+ 256,790.60	2,85
Droits d'entrée sur l'essence	+ 400,000.—	25,00	+ 110,999.—	5,85
Subventions fédérales	+ 228,007.—	4,50	+ 640,009.70	13,70
Autres recettes	+ 1.663,400.—	10,50	— 585,674.61	— 3,25
	+ 13,191,407.—	9,90	+ 8,513,011.82	6,20

Le produit de l'impôt direct avec une augmentation de 7,65 % par rapport à 1969 est estimé selon les premiers résultats d'imposition qui sont connus. L'amnistie fiscale provoquera un accroissement de la matière imposable actuellement difficile à chiffrer.

En revanche, l'allégement fiscal découlant des plus fortes déductions autorisées pour les frais professionnels se traduira par une sensible diminution du produit de l'impôt direct. On peut estimer raisonnablement que les recettes nouvelles provenant de l'amnistie compenseront cette perte.

Aux dépenses, les différences se répartissent de la façon suivante :

	Par rapport au budget de 1969	%	Par rapport aux comptes de 1968	%
	Fr.		Fr.	
Traitements et prestations sociales	+ 4,819,368.—	9,55	+ 2,423,038.20	4,60
Œuvres sociales	+ 2,883,100.—	9,90	+ 4,731,933.89	17,30
Autres dépenses	+ 6,387,296.—	12,10	+ 2,718,940.80	4,85
	+ 14,089,764.—	10,60	+ 9,873,912.89	7,20

BUDGET EXTRAORDINAIRE

Le budget extraordinaire des dépenses spéciales non renouvelables se présente comme suit :

Total des dépenses	Fr. 52,516,000.—
./. Total des recettes	» 3,250,000.—
	Fr. 49,266,000.—
./. Amortissements	» 13,015,700.—
Report aux comptes des dépenses d'investissements et comptes à amortir	Fr. 36,250,300.—

Un tel volume de dépenses brutes, soit 52,516,000 francs, traduit bien l'effort exceptionnel que notre canton fournit pour améliorer son équipement. A ces dépenses découlant de crédits décidés par le législateur viendront s'ajouter, en 1970, des nouvelles dépenses d'investissements qui feront ou font déjà l'objet de rapports au Grand conseil. Elles représentent le coût de réalisations urgentes, environ 19,700,000 francs, comme par exemple : la halle pour le contrôle des véhicules à la Chaux-de-Fonds, les aménagements à l'Hôpital psychiatrique cantonal de Perreux et un nouveau crédit pour les routes.

Si les investissements prévus se concrétisent en 1970 et que l'utilisation des crédits existants se fait selon les prévisions figurant au budget extraordinaire, l'Etat dépensera en 1970, pour l'équipement, environ 70 millions de francs.

Il va de soi que pour en assurer la couverture, il faudra contracter un emprunt public dont le montant sera fixé selon la balance de trésorerie établie après le budget. Le Conseil d'Etat s'est déjà inscrit pour un montant de 30,000,000 de francs.

Il est certain que ce rythme ne pourra pas être longtemps soutenu par notre canton dont la capacité financière ne permet que des investissements nets de l'ordre de 30 millions de francs. Un dépassement prolongé de ces possibilités provoquerait, notamment par l'augmentation des intérêts à charge du budget ordinaire, une grave détérioration des finances. C'est pourquoi, souligne le Conseil d'Etat, si 1970 est une année de volumineux investissements occasionnés par le besoin de réaliser immédiatement certains travaux, les années suivantes devront être progressivement moins chargées.

271 MILLIONS A INVESTIR EN 6 ANS !

Dans ses conclusions, le Conseil d'Etat remarque qu'en application des décrets et des normes systématiques, le montant des amortissements prévus pour 1970 est plus élevé que celui inscrit au budget de 1969. La dette consolidée sera, au début de 1970, de 213,000,000 de fr. en nombre rond, ce qui représente 1300 fr. par tête d'habitant.

« Quant au budget extraordinaire, il enfle de plus en plus et nous nous efforcerons d'étaler, selon un plan, les dépenses d'investissements. (...) Cependant, les besoins accrus de la population et sa constante augmentation impliquent pour les collectivités de droit public la création d'équipements coûteux qui ne peuvent être différés, que ce soit dans le domaine de la lutte contre la pollution, de la circulation, de l'hospitalisation, de l'enseignement ou des œuvres sociales. Dès lors, un choix doit être opéré au moment de l'élaboration du budget extraordinaire, selon la nature et le volume des dépenses envisagées. A ce choix, basé sur l'acuité et l'ampleur des besoins, s'ajoute la détermination des possibilités et du mode de financement.

Nous éviterons ainsi les conséquences fâcheuses sur l'économie d'un accroissement mal dirigé de la masse des dépenses collectives.

Ces exigences soulèvent des problèmes aux coûteuses solutions et auxquels nul ne pensait il y a seulement quelques lustres. Les sommes importantes affectées au financement de ces besoins pèsent de plus en plus sur le budget des collectivités de droit public qui se trouvent alors dans l'obligation de chercher de nouvelles ressources pour équilibrer leurs finances.

En ce qui nous concerne, pour les six années à venir, c'est-à-dire jusqu'en 1975, nous devrions investir 120 millions de fr. en nombre rond pour réaliser ce qui est déjà décidé et une centaine de millions pour les nouvelles dépenses envisagées selon un inventaire sommaire. Cela représente, avec les 49 millions figurant au budget extraordinaire de 1970, un total de 271 millions de francs, soit environ 45 millions de francs par année.

Les intérêts des emprunts nécessaires au financement de ces investissements chargeront lourdement les prochains budgets ordinaires, d'autant plus qu'à cette charge viendra s'ajouter celle des amortissements des nouveaux crédits qui seront décidés.

Pour que nos finances restent saines, il faudrait que la ligne ascendante des dépenses soit au moins parallèle, voire plus faible que celle des recettes. Or nous constatons à certains signes que le volume de la matière imposable n'augmente plus dans une proportion aussi forte que ces années passées, mis à part quelques entreprises très spécialisées. L'accroissement du rendement de l'impôt direct s'en ressentira et s'il est admis que la progression à froid, facteur important de l'augmentation de l'impôt, doit être corrigée, il faut savoir alors que l'augmentation des recettes de l'Etat ne suivra pas celle des dépenses et que nous aurons de sérieux déséquilibres. »

La commission financière et la politique fiscale

La commision financière a également publié son rapport. Elle propose au Grand conseil d'approuver les propositions du Conseil d'Etat.

Comme le gouvernement, la commission est d'avis qu'il serait inadéquat, actuellement, de modifier l'assiette fiscale. D'une part, s'il est souhaitable d'alléger pour certaines catégories de contribuables les effets de ce qu'on appelle la « progression à froid », il convient, d'autre part, d'envisager la compensation de la perte de rendement qui en résulterait. Or, il faut se rendre à l'évidence qu'il serait difficile, aujourd'hui, d'augmenter la charge fiscale, notamment en raison de la concurrence des cantons voisins. Un retour à l'ancien taux de 6 ‰ pour la taxation de la fortune ferait fuir les fortunes, puisque le canton de Vaud, qui taxe à 4 ‰, étudie actuellement la réduction de son taux qui se révèle être trop élevé face à la compétition intercantonale. N'oublions pas, dans ce contexte, que le revenu de la fortune est imposé, et qu'il doit être ajouté pour faire des comparaisons valables.

Les bases de taxation doivent de plus en plus être fondtes sur les principes admis par l'impôt de défense nationale, si on veut, dans l'avenir, tendre à une certaine uniformisation des systèmes cantonaux.

UN INCENDIE QUI AURAIT PU MAL FINIR À CHAUMONT

Hier, en début d'après-midi, alors que M. Paul Ryser cantonnier, reprenait son travail, il aperçut une fumée suspecte en direction de la maison de vacances de M. Pierre Pizzera. Cette demeure actuellement inhabitée est située à environ 500 mètres au nord du collège. Pensant que des promeneurs insouciants étaient en train de faire un feu, M. Ryser, se rendit à l'endroit d'où venait la fumée et put rapidement constater qu'un début d'incendie se préparait.

Le ou les responsables avaient déjà quitté les lieux. Le sapeur Pierrehumbert qui passait par hasard avec son tracteur put avertir ses camarades et vingt minutes plus tard, le commandant des pompiers M. Schertenleib et une demi-douzaine de sapeurs-pompiers étaient sur les lieux. Ils parvinrent à maîtriser le sinistre qui déjà dévorait une surface d'environ 500 mètres carrés. La partie de la forêt atteinte par le feu se trouve à une cinquantaine de mètres du bûcher attenant à la maison Pizzera. Si la bise s'était levée, un grave incendie aurait alors pu se produire. Il n'en fut heureusement rien et à 16 heures tout était terminé. La gendarmerie s'est rendue sur place pour le constat d'usage.

La plus grande prudence est donc recommandée aux promeneurs en cette saison automnale particulièrement sèche. Qu'ils évitent donc d'allumer des feux.

Un cours de perfectionnement pour fonctionnaires de police

Un cours de perfectionnement pour fonctionnaire de police s'ouvrira lundi à Neuchâtel et durera une semaine. Les cours de langue allemande auront lieu à la Grande salle des Conférences, et les cours de langue française au grand auditoire des Terreaux.

Voici les grands thèmes de ces conférences :

Problèmes de circulation : (contrôle des cyclomoteurs, transport des matières dangereuses, viabilité hivernale, nouvelles ordonnances pour la construction et l'équipement des véhicules).

La police criminelle sous tous ses aspects, **le juge informateur, les pyromanes, psychologie morale et professionnelle.**

Entre 400 et 600 policiers assisteront chaque jour à ces cours dirigés par MM. Rolf Bertschi, inspecteur de police de la ville de Zurich, et Hans Arnet, commandant de la police cantonale bernoise (pour la langue allemande) et MM. René Huber commandant de la police cantonale vaudoise et André Galley, commissaire de police à Yverdon.

Les cours seront ouverts lundi matin par M. Georges Béguin, président de l'Institut suisse de police ; M. Philippe Mayor apportera le salut des autorités tandis que la direction administrative sera assurée par M. W. Bleuler et le commandant de la police locale de la ville. Le 7 novembre les commandants de police seront reçus par la ville et l'Etat.

Au Centre scolaire du Mail : la 2me étape disponible au printemps

Jeudi soir, lors de l'assemblée du syndicat intercommunal ACES, il a surtout été question de la troisième étape de construction de ce remarquable ensemble que déjà l'on vient voir de loin comme une des réalisations les plus intéressantes dans le domaine scolaire romand.

La deuxième étape a été terminée, pour le gros œuvre tout au moins, en automne dernier. Les travaux d'aménagement avancent normalement avec, dans certains secteurs, un peu d'avance sur le programme établi, de telle manière que, selon toute apparence, les locaux de ce bâtiment pourront être mis à la disposition des écoliers et du corps enseignant à la rentrée d'avril 1970, les aménagements extérieurs devant être achevés à cette époque.

Ainsi l'ensemble des deux premières étapes sera prêt l'an prochain et l'inauguration officielle aura lieu le 20 juin.

L'intention des constructeurs, quant à la troisième étape, est de la terminer pour le printemps 1971 et l'on sait que jeudi soir précisément, l'assemblée a donné son accord, en autorisant le comité directeur de l'ACES à contracter des emprunts pour un montant total de 5,600,000 francs.

Précisons encore une fois que cette décision de l'assemblée de l'ACES doit encore être ratifiée par les conseils généraux de toutes les communes intéressées à cette construction et groupés dans l'ACES.

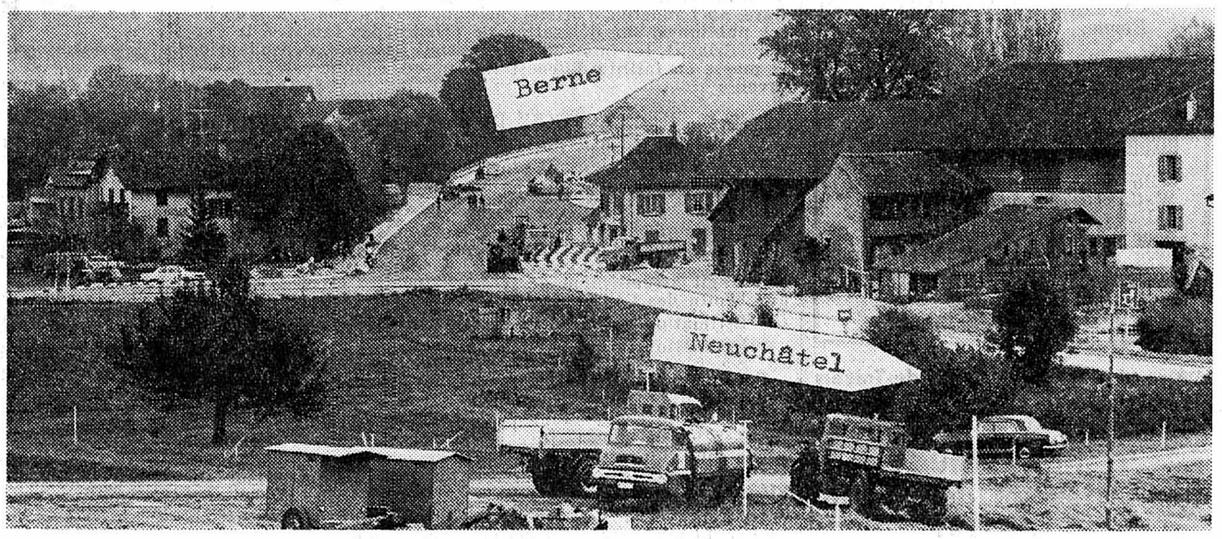
Y compris cette troisième étape, la dépense totale pour l'ensemble du groupe scolaire, compte tenu des aménagements extérieurs, sera d'un peu plus de 24 millions de francs dont à déduire les subventions se montant à 8 millions et demi.

C'est donc une somme de 16 millions en chiffre rond qui doit être couverte au moyen de plusieurs emprunts.

Pour l'ACES, les charges de ces emprunts se montent à 1,120,000 fr. annuellement, ce qui représente, par élève, une somme moyenne de 1200 francs, qui ne dépasse pas les calculs prévisionnels de l'ACES au moment de l'élaboration de ses projets.

VIGNOBLE — VIGNOBLE

Le pont de Thielle au téléobjectif



La jonction du nouveau pont de Thielle avec la route bétonnée, sur le versant neuchâtelois, avance rapidement. On sait en effet que le nouvel ouvrage sera ouvert à la circulation vers la mi-novembre. Au premier plan des camions appartenant au chantier de la RN 5

(Avipress Baillod)

Dürrenmatt traduit en idiome philippin

● *L'ASSOCIATION philippine d'éducation par le théâtre (Philippine educational theater association) vient de donner la première représentation, en langue tagalog (idiome philippin), de « La Visite de la vieille dame », de Dürrenmatt. Intitulée « Dona Clara », la pièce de Dürrenmatt a fait l'objet de critiques favorables.*

La priorité...

● PEU AVANT 7 h, hier matin, M. F. C., de Corcelles, circulait à scooter rue de l'Orée, en direction de la Coudre. Il n'a pas accordé la priorité à une automobile conduite par M. M. L., de Neuchâtel, qui débouchait du chemin de l'Orée. Dégâts.

...et les tourner-sur-route

● VERS 11 h, le conducteur d'un fourgon, M. R. G., de Neuchâtel, faisait un tourner-sur-route sur la route des Falaises. Le flanc gauche de son véhicule a soudain été heurté par l'auto que pilotait M. G. F., de Neuchâtel, qui se dirigeait vers Saint-Blaise. Dégâts.

Interpellation au Conseil général

Une interpellation de Mlle Tilo Frey et consorts est prévue en supplément de l'ordre du jour de la prochaine séance du Conseil général de Neuchâtel qui, rappelons-le, aura lieu lundi. En voici le texte :

Le service des taxis à la gare ne correspondant toujours pas à l'esprit de notre interpellation du 5 septembre, ni à la solution proposée et admise par la commission des taxis, nous demandons au Conseil communal pour quelles raisons il n'a pas donné suite à notre requête et applique à nouveau une solution boiteuse.

L'importance d'un mot

Un mot oublié, hier, dans le titre qui coiffait l'article de présentation consacré à la jeune romancière Anne-Lise Grobéty, a rendu le tout incompréhensible.

Voici donc le titre rétabli : « Anne-Lise Grobéty, 20 ans : un roman primé, né en hiver dans les allées du Jardin anglais. »

Pour les sinistrés de Banja-Luka

La chancellerie d'Etat communique :

Lundi 27 octobre dernier, la ville yougoslave de Banja-Luka, en Bosnie-Herzégovine, a été ravagée par un violent tremblement de terre.

Une vingtaine de morts, des milliers de blessés et des dizaines de milliers de sans-abris, une agglomération détruite à 80 %, tel est le premier bilan de ce séisme.

A la suite d'un appel lancé par la Croix-Rouge suisse qui ne dispose pas de fonds suffisants pour venir en aide efficacement à ces malheureux, le Conseil d'Etat a décidé, dans sa séance du 31 octobre, de faire un don de 3000 francs.

Concert baroque à la Salle des conférences par l'Orchestre de chambre de Neuchâtel

Brillant début de saison pour l'OCN et pour son chef Ettore Brero, qui furent longuement applaudis jeudi soir, par un auditoire peu nombreux mais enthousiaste.

Pour ma part, j'ai trouvé ce concert excellent mais un peu long. Question de programme : le seul fait de s'en tenir à quelques compositeurs de l'époque dite « baroque » ne pouvait qu'engendrer une certaine monotonie. Et cela malgré la présence de deux concertos. En effet, quoi de plus interchangeable que ces pièces de pur divertissement des 17me et 18me siècles... quoi de plus semblable à un Allegro de Telemann qu'un Vivace de Pergolèse ?

Toujours est-il que l'OCN nous est apparu d'emblée dans une forme brillante, que certains départs « pianissimo » de la pointe de l'archet — notamment dans l'Ouverture de Purcell — dénotaient une souplesse, une discipline d'ensemble peu communes. Pour en revenir au programme, signalons la jolie exécution d'un Concertino de Pergolèse, dont le Presfugué et de léger Vivace m'ont paru être les pages les mieux venues. Surtout la ravissante Suite tirée d'un ouvrage scénique de Boyce : « The Shepherd's Lottery » : petit chef-d'œuvre de fraîcheur de gaieté et d'esprit. Enfin, la Suite de Purcell, extraite du Roi Arthur, avec les effets d'écho de son Ouverture et les nobles Variations de sa « Chacone ».

Ce concert a eu un autre mérite : celui de nous révéler deux solistes de grand talent. D'abord Monika Pytel-Szczudlovska. Cette jeune et gracieuse violoncelliste, diplômée du concours Tchaïkovsky 1962 et du concours Casals, fit partie de l'Orchestre de chambre de Varsovie et participa en soliste à diverses tournées européennes et extra-européennes. Elle habite aujourd'hui Neuchâtel et l'OCN aura désormais la chance de la compter parmi ses membres...

Comme on pouvait s'y attendre, son interprétation du Concerto en sol de Porpora nous a fait connaître une musicienne accomplie, qui possède d'une part un style, un sens de la ponctuation et du phrasé irréprochables ; de l'autre — à en juger par sa justesse absolue et son aisance dans l'aigu — une exceptionnelle maîtrise technique. Dommage qu'elle soit desservie par un instrument dont la sonorité est très belle, mais nettement trop faible pour le concert.

L'autre soliste de la soirée était Jean-Claude Blanc, 1er trompette-solo de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Cet ex-élève du célèbre Maurice André à montré, dans le Concerto en ré de Telemann, une virtuosité, une aisance à modeler la sonorité, un mordant irrésistible, vraiment dignes du maître. Le Final fut bissé.

L. de Mv.

NOUVEL ACCIDENT AUX PLATANES

Une Américaine de 73 ans blessée par un motocycliste

Hier après-midi, sur le trop fameux tronçon des Platanes de la RN 5, sur la commune de Chez-le-Bart, à la hauteur de l'hôtel-restaurant et du motel, un nouvel accident s'est produit.

A 15 h 10, Mme Elizabeth Merril, âgée de 73 ans, domiciliée aux Etats-Unis, voulait se rendre au restaurant en traversant la chaussée en compagnie de deux personnes.

Alors qu'elle se trouvait au centre de la voie nord, elle fut heurtée et renversée par un motocycliste, M. François Otz, âgé de 26 ans, domicilié à Colombier, qui circulait en direction d'Yverdon.

Souffrant d'une fracture ouverte de la jambe droite, Mme Merril a été transportée à l'hôpital des Cadolles au moyen d'une ambulance de la police locale de Neuchâtel. Le motocycliste porte des contusions à l'épaule gauche et au genou droit. Il a regagné son domicile par ses propres moyens.

La gendarmerie de Boudry s'est rendue sur les lieux pour les besoins de l'enquête.

CORTAILLOD

Garderie d'enfants

(c) Chaque vendredi après-midi, les mères qui désirent « choisir la liberté » peuvent confier leurs enfants à deux personnes dévouées désignées par les paroisses des deux confessions. Sont admis à cette garderie, les petits de 2 à 5 ans, lesquels ont même droit à un goûter, au sous-sol du collège.

RÉGION DES LACS

ANET

Après un accident

Jeudi, deux personnes d'Anet, Mme Maria Lœffel et sa fille Catherine, avaient été renversées par un bus conduit par un habitant de Peseux. On nous prie de préciser que les deux passantes n'ont pas été heurtées de dos par le véhicule, mais qu'elles se sont trop avancées sur la chaussée et qu'elles ont été prises en écharpe par le pont du véhicule.

AVIS OFFICIELS

Département Militaire
Arsenal de Colombier

Nous cherchons :

pour le service administratif

un commis qualifié, traitement classes 11, 10 ou 9 ;

pour le service d'exploitation

un serrurier
un ferblantier
un électricien
un radio-électricien
traitements classes 12, 11 ou 10.

Entrée en fonctions : à convenir.

Les offres de service (lettres manuscrites), accompagnées d'un curriculum vitae, doivent être adressées au département des Finances, office du personnel, château de Neuchâtel, jusqu'au 10 novembre 1969.

Département de l'Agriculture

MISE AU CONCOURS

Le poste de

secrétaire de la section de l'aménagement du territoire du Service cantonal des améliorations foncières

est mis au concours.
Obligations : celles prévues par la législation.
Le candidat sera appelé à faire preuve d'initiative et à endosser des responsabilités, dans un secteur nouveau de l'administration cantonale.
Traitement : à convenir.
Entrée en fonction : dès que possible.
Les offres de service (lettres manuscrites), accompagnées d'un curriculum vitae, doivent être adressées à l'office du personnel de l'administration cantonale, château de Neuchâtel, jusqu'au 12 novembre 1969.

COMMUNE DE FLEURIER

Enquête sur les besoins en logement

En vue d'une enquête sur les besoins actuels en logements, à Fleurier, le Conseil communal invite toutes les personnes qui désirent un appartement à s'annoncer jusqu'au 17 novembre 1969, à midi, à l'hôtel de ville, bureau No 2, où elles pourront remplir une formule spéciale.

Cet avis s'adresse également aux personnes célibataires ou mariées bénéficiant de l'A.V.S. et qui désireraient occuper un petit appartement neuf, avec confort et à loyer modéré.

CONSEIL COMMUNAL

IMMEUBLES

À VENDRE

dans région industrielle de la commune de Gampelen (Champion) (parcours Berne - Neuchâtel)

terrain de 48,68 ares

avec possibilité d'embranchement.
Prière de faire offres écrites sous chiffres SA 387 B, Annonces Suisses S.A. « ASSA », 3001 Berne.

A vendre dans villa, à Neuchâtel, à 5 minutes de la ville,

luxueux appartement de 5 pièces

salle de bains, douche, W.-C. et W.-C. séparés, chambre de bonne indépendante, garage, appartement pour concierge. Magnifique jardin avec piscine, vue imprenable sur le lac, zone de verdure, tranquillité

Tél. (038) 5 20 79 ou (038) 5 24 38.

Office des faillites du Val-de-Travers

Enchères publiques d'immeubles : café-restaurant de l'Union, à COUVET

Mardi 4 novembre 1969, à 14 heures, à l'hôtel Central, à Couvet, l'office des faillites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles ci-dessous désignés, dépendant de la masse en faillite de SIEGRIST Marcel, restaurateur, à Couvet.

CADASTRE DE COUVET

Article 1806, Saint-Gervais, bâtiment et place de 383 m².

Subdivisions :

Plan fo 10 No 20, SAINT-GERVAIS,
restaurant et logement 285 m²
264, idem, place 98 m²

L'immeuble est destiné à l'exploitation d'un café-restaurant et comprend : logement d'habitation, chambres, grande salle et carnotzet.
Estimation cadastrale : Fr. 100,000.—.
Assurance incendie : Fr. 150,000.— plus 75 % assurance complémentaire.
Estimation officielle : Fr. 148,000.—.
Estimation des accessoires : Fr. 10,000.—.

Pour une désignation plus complète de l'immeuble, on se réfère au Registre foncier dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés.

Les conditions de la vente et l'état des charges pourront être consultés à l'office dès le 3 octobre 1969.

La vente sera définitive et l'adjudication prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Les intéressés sont rendus attentifs sur l'arrêté fédéral du 23.3.1961/30.9.1965 instituant le régime de l'autorisation pour l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger.

L'immeuble pourra être visité le **mardi 28 octobre 1969,** de 14 à 16 heures.

Môtiers, le 15 octobre 1969.

OFFICE DES FAILLITES
Le préposé : Blanc.

"SEFTI-HOUSE"

MONTANA-CRANS s/SIERRE
VILLARS s/OLLON-LEYSIN

A vendre
EN MULTIPROPRIÉTÉ

GRANDS STUDIOS MEUBLÉS POUR 4 à 6 PERSONNES COMPLÈTEMENT ÉQUIPÉS, AVEC 2 SALLES D'EAU

Plusieurs personnes deviennent propriétaires d'un studio ou d'un appartement, chacune en ayant la jouissance pour une période déterminée.

Exemples:

A : 15 déc. au 15 janvier	: de	Fr. 15.000.—	à Fr. 18.000.—
B : 15 janvier à fin février	: de	Fr. 15.000.—	à Fr. 18.000.—
C : 1er mars à fin avril	: de	Fr. 15.000.—	à Fr. 18.000.—
D : 1er juin au 31 juillet	: de	Fr. 15.000.—	à Fr. 18.000.—
E : 1er août au 30 septembre	: de	Fr. 15.000.—	à Fr. 18.000.—
F : Mai et octobre (les 2 mois)	: de	Fr. 7.500.—	à Fr. 8.500.—

Appartements de 2 pièces et chambres indépendantes disponibles.

Facilités de paiement et possibilités de crédit.
Immeubles orientés plein sud - Garderie d'enfants.

Renseignements vente :

SEFTI

12, rue Bellot, 1200 Genève, Tél. (022) 46 34 66
8, place du Marché, 1820 Montreux, Tél. (021) 62 33 24
Rue de la Cité, 1854 Leysin, Tél. (025) 6 22 63
Immeuble Grenon-Crans, 3962 Montana-Crans, Tél. (027) 7 42 85
Chalet «Le Papou», 1884 Villars s/Ollon, Tél. (025) 3 12 75

Office des faillites de Neuchâtel

ENCHÈRES PUBLIQUES D'IMMEUBLES TERRAINS, AU LANDERON

Le *mercredi 12 novembre 1969,* à 15 heures, au café de la Gare, au Landeron, l'office soussigné vendra par voie d'enchères publiques, sur délégation de l'Office des faillites de Cerlier (Erlach), les immeubles ci-dessous désignés, dépendant de la masse en faillite d'Ernest Kaufmann, commerçant, à Lyss, savoir :

CADASTRE DU LANDERON

Article 1321, plan fol. 13, Nos 41 et 42, LES COTES, vigne et place de 406 m².
Article 3058, plan fol. 13, Nos 39 et 40, LES COTES, vigne et place de 397 m².
Article 509, plan fol. 13, Nos 43 et 44, LES COTES, vigne et place de 431 m².

Il s'agit actuellement de terrains incultes et en friche, sis au chemin des Combes, au Landeron.
Estimation cadastrale des trois articles : Fr. 12,800.—
Estimation officielle des trois articles : Fr. 3,700.—

Pour une désignation plus complète des immeubles, on se réfère au Registre foncier dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office soussigné, à la disposition de qui de droit, dès le 31 octobre 1969.

La vente sera définitive et l'adjudication prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs sur l'arrêté fédéral du 23 mars 1961 - 30 septembre 1965 instituant le régime de l'autorisation pour l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger.

Office des faillites Neuchâtel
Le préposé : E. JAQUES

A VENDRE A SAINT-BLAISE
rue de la Gare - chemin du Châble

superbes appartements

de 6 pièces dans immeuble comprenant au total 7 appartements en copropriété. A 3 minutes du bourg, vue imprenable.

Construction de toute grande qualité réalisée et dirigée par le bureau de M. P.-A. Meystre, avec le concours de la maison Noseda et d'autres entreprises très qualifiées de la région. Super-confort, soit : ascenseur, dévaloir, cuisine équipée avec machine à vaisselle, etc.
Reste 2 appartements à 150,000 francs.

Nécessaire pour traiter : environ 40,000 francs.
Vente directe du promoteur.

S'adresser à P. Cretegny, fbg de l'Hôpital 88, à Neuchâtel, tél. 5 69 21.

On demande à acheter

maison familiale

région Saint-Blaise — Bevaix

Adresser offres écrites à II 2674 au bureau du journal.

Les Rasses - Sainte-Croix
environ 1000 à 1200 m2 à vendre
TERRAIN ÉQUIPÉ
Le plus beau panorama de Suisse.
A proximité de piscines, champs de ski, téleski, etc.
Tél. (037) 61 27 38, de 20 à 22 heures.

A vendre à Gorgier

jolie villa

comprenant 2 appartements et congélateur collectif.
Rendement intéressant. Jardin avec arbres fruitiers. Situation tranquille. Vue imprenable.

Pour tous renseignements, s'adresser à la Fiduciaire F. Anker, 2024 Saint-Aubin, Reusière 20, tél. (038) 6 76 49.

MONTANA-CRANS

magnifiquement situés, au départ des téléphériques, dans la plus ensoleillée des stations de sport été-hiver (insolation moyenne en janvier 8 h 14)

appartements de vacances

entièrement meublés disponibles pour Noël 1969.

Par exemple :

2 p. + cuisine = Fr. 61,000.—
3 p. + cuisine = Fr. 79,000.—
4 p. + cuisine = Fr. 100,000.—

50 % de prêts hypothécaires possibles (intérêts 6 %).

Location aisée et de bon rapport.

Demandez notre documentation illustrée.

Réalisation SOFILEM S.A.
57, av. de Champel
1206 GENÈVE (Suisse) - Tél. 46 03 77.

A vendre à HAUTE-NENDAZ

CHALET

(Valais central) splendide occasion, neuf, accessible en voiture toute l'année, très ensoleillé, tranquille, à 300 m des installations de remontée, env. 2000 m2 de terrain.
(Possibilité de faire 2 appartements séparés et un second chalet).
Prix Fr. 168,000.—
Téléphoner le soir au (027) 4 55 94.

LOCATIF A VEVEY

A vendre à VEVEY (quartier résidentiel du boulevard d'Arcangier) immeuble locatif neuf de six logements et cinq garages. Exécution très soignée, architecture particulièrement étudiée.
Rendement brut : 6,5 %. Rendement net des fonds propres investis : 6,4 %. Capital nécessaire pour traiter : Fr. 200,000.— à 220,000.— après hypothèques, aux conditions usuelles.

Propriétaire et vendeur : Etude LEYVRAZ, rue de la Madeleine 35, Vevey.

FAN

Réception centrale :

Rue Saint-Maurice 4
Neuchâtel
Téléphone (038) 5 65 01
Compte de chèques postaux 20 - 178

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 45 à 18 h 10, sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte, du dimanche au vendredi soir, de 20 h 30 à 0 h 30. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

Délai de réception de la publicité :

Annonces

Les annonces reçues l'avant-veille à 17 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi, les grandes annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi avant 9 heures et les petites annonces le vendredi également, avant 11 heures. Pour le mardi, le lundi jusqu'à 8 h 15.

Avis de naissance et avis mortuaires

Les avis de naissance et les avis mortuaires sont reçus à notre bureau jusqu'à 18 heures ; dès ce moment et jusqu'à 23 heures, ils peuvent être glissés dans la boîte aux lettres du journal située à la rue Saint-Maurice 4, dans le passage.

Réclames et avis tardifs

Les réclames doivent nous parvenir jusqu'à 15 heures. Passé ce délai et jusqu'à 23 heures, nous n'acceptons plus que les avis tardifs dont la hauteur est fixée au maximum à 50 millimètres et de 50 millimètres pour les réclames.

Tarif de la publicité

ANNONCES : 40 c. le mm, min. 25 mm. — Annonces locales 30 c., min. 25 mm. Avis tardifs et réclames urgentes Fr. 2.—. Réclames Fr. 1.35. Mortuaires, naissances 60 c. Petites annonces non commerciales à tarif réduit 25 c. le mot, min. 10 mots.

Pour les annonces de provenance extra-cantonale : Annonces Suisses S. A., « ASSA », agence de publicité, Aarau, Bâle, Bellinzone, Berne, Bienne, Fribourg, Genève, Lausanne, Locarno, Lucerne, Lugano, Neuchâtel, Saint-Gall, Schaffhouse, Sierre, Sion, Winterthour, Zurich.

Tarif des abonnements

SUISSE

1 an	6 mois	3 mois	1 mois
56.—	28.50	14.50	5.50

ÉTRANGER

1 an	6 mois	3 mois	1 mois
90.—	46.—	24.—	8.50

Espagne, Turquie, Grande-Bretagne, Yougoslavie et les pays d'outre-mer :

1 an	6 mois	3 mois	1 mois
95.—	52.—	27.—	10.—

Délais pour les changements d'adresse (minimum une semaine)

la veille avant 8 h 30.
Pour le lundi : le vendredi avant 8 h 30.
Les changements d'adresse en Suisse sont gratuits.
A l'étranger : frais de port en plus.

L'EXPRESS

A vendre
à l'est de la ville, splendide situation avec vue imprenable, très belle

VILLA

de 6 pièces, carnotzet, cheminée, chauffage général à mazout, garage, jardin et verger d'environ 1500 m2.
Faire offres sous chiffres P 22,773 N à Publicitas S. A. 2001 Neuchâtel.

A vendre

AUX BAYARDS
maison d'habitation

de deux appartements de 4 chambres et dépendances.
Situation tranquille (quartier du vent)

Faire offres sous chiffres Z 62515-18-D à Publicitas, 2000 Neuchâtel

TERRAIN

à vendre immédiatement, région sud-est du lac de Neuchâtel, en plein développement touristico-commercial, à 5 minutes d'une gare, 38,000 m2 (avec possibilité 115,000 m2 seul tenant).
Faire offres sous chiffres PD 37,331 à Publicitas, 1002 Lausanne.

ENCHÈRES

ENCHÈRES PUBLIQUES

L'Office des faillites de Neuchâtel vendra, par voie d'enchères publiques, le **mercredi 5 novembre 1969, dès 14 heures, au local des ventes, rue de l'Ancien-Hôtel-de-Ville, à Neuchâtel,** les biens ci-après désignés :

1 revolver à barillet, calibre 7,65 avec étui, 1 montre-bracelet, 1 canapé et 2 fauteuils, 1 chambre à coucher comprenant 2 lits jumeaux, 2 tables de nuit, 1 coiffeuse avec glace, 1 armoire à 4 portes, ainsi que 1 tapis fond de chambre rouge, 1 buffet de service bas, 4 portes, 1 table à rallonges, 1 table de cuisine, dessus formica, 1 paire de skis Kneissl avec fixations et bâtons, tapis, rideaux neufs et usagés, chaises, petits meubles, vaisselle, verrerie, vêtements, lustrerie, dont le détail est supprimé.

La vente aura lieu au comptant, conformément à la L. P.

Les amateurs pourront visiter, le jour des enchères, de 10 à 11 heures.

Office des faillites.

CHAMBRES

Plein centre

A louer chambres meublées

indépendantes, tout confort. Entièrement rénovée, meubles neufs.

Adresser offres écrites à RO 2649 au bureau du journal.

Nous invitons instamment les personnes répondant à des

annonces sous chiffres

à ne jamais joindre de certificats ou autres documents

ORIGINAUX

à leurs offres. Nous ne prenons aucune responsabilité en cas de perte ou de détérioration de semblables objets.

Feuille d'avis de Neuchâtel.

MANTEAUX
ROBES
TAILLEURS
ENSEMBLES
VESTE ET PANTALON

BEAU ET GRAND CHOIX
au centre de l'élégance

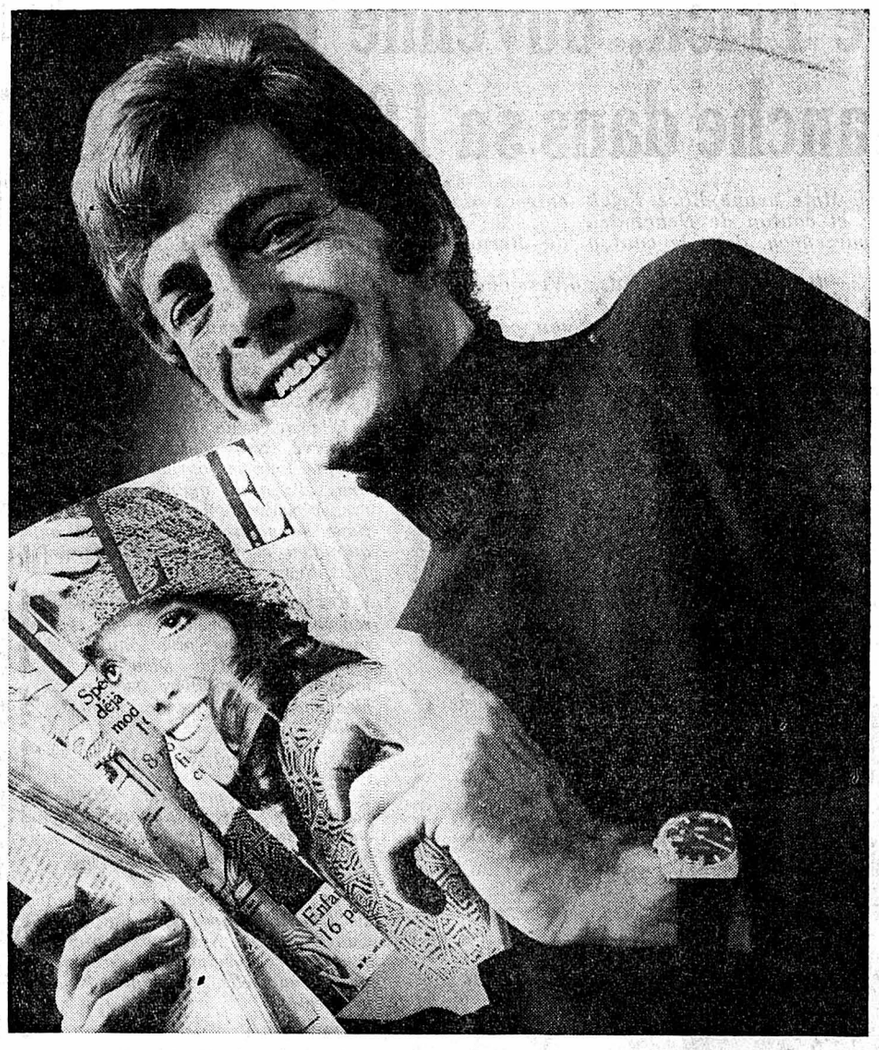
Savoie-Petitpierre s.a.
Rue du Seyon NEUCHATEL

hug

HUG & Co.
Pianos
NEUCHATEL
Plus de 50 instruments en magasin.
STEINWAY & SONS, BECHSTEIN, MAY, GROTRIAN - STEINWEG, BLUTHNER, SCHIMMEL, YAMAHA, EUTERPE, BURGER - JACOBI, SCHMIDT - FLOHR, NORDISKA, SABEL, RIPPEN, GEYER, KEMBLE, ZIMMERMANN, BENTLEY
VENTE - LOCATION - ÉCHANGES
Téléphone (038) 5 72 12

A vendre, à l'état de neuf,
CAISSE ENREGISTREUSE
ANKER BN comptable, 29 totalisateurs, avec cartes de comptes.
Adresser offres écrites sous chiffres AT 2597 au bureau du journal.

Gonset



01.37.9.4
VOTRE ÉCONOMIE 1969

Le confort et la belle prestance de ce pull n'ont d'égal que son prix très avantageux.

Pullover, Lambswool, coloris, camel, ciel, flanelle, noir ou rouge, tailles courantes

seulement **16.90**

Gratuit
Contrôle d'hiver

DU 28 OCTOBRE AU 8 NOVEMBRE
NOUS OFFRONS :

Une voiture bien préparée et munie d'un équipement de saison vous assure sécurité et confort.

UN CADEAU UTILE EST OFFERT POUR CHAQUE VÉHICULE CONTROLÉ

Prenez rendez-vous :
Tél. 5 94 12
Pierre-à-Mazel 25, **Neuchâtel**

VW
AUDI
PORSCHE

CHRYSLER
DODGE
PLYMOUTH

BÊCHER

Le Gartenboy est aussi transformable en 10 secondes en rame et fraise à neige, faucheuse, tondeuse, etc. Demandez prospectus et démonstration sans engagement à J.-B. Leuenberger, tél. (038) 8 43 55, 2034 Peseux (NE) case postale 76, ou Jean Jaberg, mécanicien, Saint-Blaise, Grand-Rue 21, tél. (038) 3 18 09.

BEAUX CHOIX DE CARTES DE VISITE
à l'imprimerie de ce journal

MIGROS

Samedi
1er novembre
1969
No 176

Par dessus le marché

Aisance et souplesse sur les skis courts

L'hiver dernier, nous avions signalé une révolution dans l'enseignement du ski: en collaboration avec l'Ecole-Club Migros, Walter Kälin ouvrait à Einsiedeln — à mi-chemin du Hoch-Ybrig qui nourrit des projets de Jeux olympiques — une école de mini-ski. Les mini-skis sont des skis d'enseignement pour débutant ; il s'agit plus exactement d'une série de skis de différentes longueurs ; l'élève commence par en chausser une paire de 65 ou 75 centimètres de long ; passe à des skis de 100 cm, puis de 130 cm et termine son apprentissage avec ceux de 160 cm. En quelques semaines, on a donné plus de 7200 leçons sur skis cours et tous les participants, professeurs et élèves, furent absolument enchantés et ne doutent pas qu'il s'agit de la méthode de l'avenir pour apprendre à skier. Pour l'hiver prochain, les écoles-clubs de toutes les régions de la Suisse ont mis les cours de mini-ski à leur programme. **Et Migros présente dans son assortiment le ski court ; vous le trouverez bientôt dans tous les MM.**

Ski court renforcé fibre de verre « Alpin 70 »

Noyau en frêne contre-plaqué 22 épaisseurs. Renforcé par une couche de fibre de verre (de 1,2 mm). Revêtement de la semelle en P-Tex (1,2 mm d'épaisseur). Carres de protection en acier, faites de plusieurs pièces, recouvertes d'un ruban protecteur d'arête, lui-même doublé d'une couche de caoutchouc. Butée de sécurité élastique SUWE. Talonnière automatique. Longueurs 160 et 170 cm : **Fr. 180.—.**

Ski court métallique « Alpin 100 »

Construction type sandwich. Eléments portants en alliage d'aluminium de 1re qualité. Noyau en frêne contre-plaqué. Revêtement de la semelle en P-Tex (1,3 mm d'épaisseur) sur couche de caoutchouc. Carres en acier, continues. Butée de sécurité élastique SUWE. Talonnière automatique. Longueurs 160 et 170 cm : **Fr. 280.—.**

Ces nouveaux skis constituent un grand espoir pour tous ceux qui, après des essais décevants, ont pensé que le ski n'était pas un sport pour eux ; pour ceux qui, après une jambe cassée, n'avaient plus envie de courir un tel risque ; pour ceux qui n'osent plus se lancer dans une randonnée à skis, parce qu'un accident paralyserait également leur étude, cabinet ou entreprise. Et pour tous ceux enfin qui sont simplement peureux, et doivent se contenter de faire de la luge au bas des pistes.

Avec les skis courts, apprendre est un plaisir

L'apprentissage sur mini-skis (de 65 à 150 cm) et la pratique normale sur les skis courts (de 160 et 170 centimètres) se suivent tout naturellement et sans difficulté.

Pourquoi est-on d'humeur si joyeuse, dans les écoles de mini-ski ? Les raisons en sont si claires qu'on se demande pourquoi il a fallu si longtemps pour y arriver.

- **Les chutes sont beaucoup moins dangereuses.** Avec le mini-ski et le ski court, on ne risque plus à chaque chute de se retrouver à l'hôpital. On peut dire qu'on élimine pratiquement le risque de fracture.
- **L'amateur sans prétention retrouve ses droits.** En allant vite, on arrive facilement à prendre les virages avec n'importe quels skis. Mais les débutants et les skieurs moyens ont besoin d'un ski qu'on puisse manœuvrer sans peine pour changer de direction même à une vitesse normale, car sur une piste fréquentée, on a d'autant plus de plaisir qu'on se sent capable d'évoluer avec élégance.
- **Avec les skis courts, on apprend plus facilement.** Avec les skis longs, une bonne technique de la « godille » ne venait qu'après de longs exercices préparatoires, à mettre au point un à un, puis à enchaîner progressivement. Grâce au ski court, vous aurez le plaisir de pouvoir exécuter l'ensemble des mouvements sur la piste dès le début. Dès les premières leçons, on se met à tourner dans l'axe de la pente. Il faut l'avoir vu pour le croire. Sur les skis courts aussi, il faut apprendre à skier ; mais les succès du début procurent à l'élève une assurance qui lui donnera très vite des ailes.

Apprenez à skier dans les Écoles-Clubs

Plusieurs écoles-clubs organisent cet hiver des cours de ski du soir et du week-end, dans lesquels vous pourrez mettre au point votre technique **avant les vacances d'hiver.**

Les écoles suisses de ski aussi ont récemment décidé de se mettre à enseigner au moyen de skis de longueur progressive, et de faire une place au ski court. Ne résistez pas à la tentation, et demandez vite le programme de ces cours à votre école-club !

Le mini-livre du mini-ski

Pour tous ceux qui s'intéressent à ces skis si prometteurs, Migros publie un petit livre instructif et bien illustré, le mini-livre du mini-ski, qui paraîtra très prochainement, et dans lequel Walter Kälin donne les résultats de ses expériences avec les mini-skis et les skis courts.

Les ampoules Sunlux

sont excellentes puisque nous les vendons sous garantie.
Toute ampoule SUNLUX comportant un défaut de fabrication sera remplacée gratuitement.
Et maintenant, elles sont encore plus avantageuses :

40 watts ne coûte plus que	—.45
60 watts ne coûte plus que	—.55
75 watts ne coûte plus que	—.70
100 watts ne coûte plus que	—.85

Pourquoi payer davantage ?

Vos vacances dans la neige !

L'hiver n'est plus très loin. Pensez donc à réserver votre hôtel avant qu'on ne vous réponde : « C'est complet ! ». **Cette année justement, Hôtel-Plan a préparé pour vous un programme d'une richesse particulière :** un grand choix de stations d'hiver ensoleillées et enneigées en Suisse et en Autriche. **Les prospectus sont à votre disposition, il ne vous reste qu'à faire votre choix.**

Veuillez m'envoyer sans frais le nouveau prospectus « Vacances dans la neige 1969/70 ».

Nom :

Adresse :

No postal/Localité :

A envoyer à :
HOTELPLAN, rue Thalberg 2-place des Alpes, 1201 Genève
HOTELPLAN, gal. Benjamin-Constant 1, 1002 Lausanne

L'alcool et la nicotine...

L'époque où la journée de travail durait dix ou douze heures est révolue. Grâce au progrès technique, nous sommes aujourd'hui sensiblement moins astreints au labeur et disposons de plus de temps libre ; mais la vie en elle-même n'est pas pour autant devenue plus facile. Le poids du travail pénible physiquement a été remplacé par l'augmentation de la tension psychique ; l'homme est tendu, souvent même pendant ses loisirs. Il en vient, pour échapper à une activité fébrile et aux bruits, à recourir aux calmants, aux excitants et aux drogues.

Cette manière de fuir la réalité, qui touche de plus en plus aussi les jeunes, est dangereuse. C'est pourquoi les milieux intéressés ont décidé de lancer en Suisse une campagne « Pour la santé de notre peuple », en abrégé A 69. Cette campagne A 69, qui durera du 1er du 9 novembre, veut attirer l'attention du peuple suisse sur les dangers principaux que court aujourd'hui sa santé, et donner à chacun l'occasion, grâce à une meilleure connaissance, de mieux en tenir compte dans sa conduite de tous les jours.

On rendra surtout le public attentif aux maladies de la civilisation auxquelles l'homme **pourrait remédier.**

L'accent de cette campagne d'information sera mis essentiellement sur les mauvaises habitudes alimentaires, le manque de mouvement, l'abus de l'alcool et du tabac, l'accoutumance et la dépendance des médicaments et des drogues.

Migros, qui a décidé dès sa fondation de renoncer à la vente de l'alcool et du tabac, salue et approuve énergiquement cette campagne, placée sous la présidence d'honneur du conseiller fédéral H.-P. Tschudi, chef du département fédéral de l'Intérieur.

Gottlieb Duttweiler déjà avait reconnu que c'était une nécessité d'offrir au peuple des produits alimentaires sains et de qualité, et à des prix avantageux, les plus bas possibles. Il était contraire à ses intentions de faire baisser le prix de l'alcool et des cigarettes et, en mettant son activité au service de la santé publique, il renonçait naturellement à prendre de tels articles dans l'assortiment de Migros. En revanche, il rendit populaire le jus de pomme; d'ailleurs les jus de fruits, les eaux minérales Aproz, les boissons vitaminées (Eimalzin, Vitalzin), les diverses sortes de lait — autant de boissons saines vendues à la Migros — offrent la possibilité d'étancher agréablement la soif.

Jus de pommes

sans alcool, pasteurisé
BAISSE :
La bouteille d'un litre **—.65**
(+ dépôt) (—.75 jusqu'à présent)

Vinaigre de fruits

aux herbes
BAISSE :
La bouteille de 7,5 dl **-.75**
(—.95 jusqu'à présent)
(1 litre = 1.—)

Café «Exquisito»

MIGROS data
café choisi, délicieusement parfumé.
Actuellement 50 centimes de réduction.
Offre spéciale :
Le paquet de 250 g maintenant seulement **1.80** (au lieu de 2.30)

Cake à l'orange

MIGROS data
Offre spéciale :
Le cake 400 g maintenant seulement **1.60** (au lieu de 2.—)

Fondue Suisse

MIGROS data
prête à servir
avec tous les ingrédients nécessaires. Vous n'avez qu'à suivre le mode d'emploi très simple indiqué sur la boîte pour avoir, vous aussi, la joyeuse ambiance « fondue » à la maison.
Offre spéciale :
Le paquet de 800 g net (2 sachets de 400 g) maintenant seulement **5.90** (au lieu de 6.50)

La recette de la semaine :

Nouilles au gratin

Faire cuire des nouilles aux œufs frais (« Tipo M » de la Migros) et bien les égoutter. Beurrer un moule allant au four et le remplir de la manière suivante : 1 couche de nouilles, 1 couche de jambon ou de restes de viande coupés très fin, 1 couche de nouilles, etc... Dans un plat à part, battre en mousse 50 g de beurre ou de margarine, ajouter 2 jaunes d'œufs, 2 dl de crème, du sel et du poivre et, en dernier lieu, les blancs battus en neige très ferme. Verser cette sauce sur les nouilles en veillant à ce qu'elle soit bien répartie. Saupoudrer de panure et de flocons de beurre. Faire dorer au four préalablement chauffé.

CHRONIQUE DU VAL-DE-TRAVERS

115me ANNÉE DU COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

FÊTÉE AUJOURD'HUI AUX BAYARDS

Mme Elise Frick, doyenne du canton entre dimanche dans sa 104me année...

Demain 2 novembre, Mme veuve Elise Frick entrera dans sa cent quatrième année. C'est la doyenne de la République et canton de Neuchâtel.

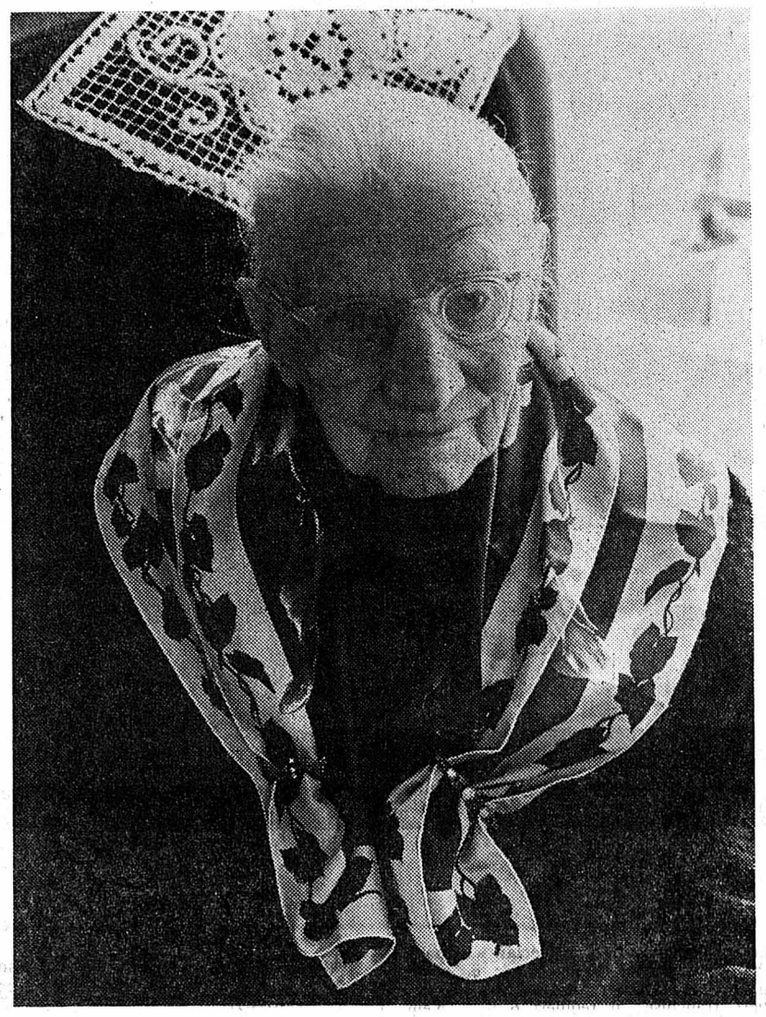
Elle est née à Schwarzenegg, dans le canton de Berne, où ses parents, M. et Mme Berger, étaient agriculteurs.

Ils vinrent ensuite se fixer au Locle, puis « Vers-chez-le-Brandt », ce haut plateau jurassien entre les Verrières et les Bayards.

Mme Frick s'est mariée aux Verrières. Avec son conjoint elle vécut aux Cernets, au Mont-des-Verrières. En 1925 était achetée la maison, au Quartier-du-Vent, au Grand-Bayard, où la doyenne vit actuellement, choyée et entourée de l'affection des siens, notamment de ses deux filles, Mlle Emma Frick et Mme Constant Fatton.

● *UN ESPRIT VIF*

Avec le soleil estival de ce splendide automne, Mme Elise Frick, dans une voiturette, sort encore tous les jours. Elle s'installe à proximité de sa demeure, observe, médite paisiblement.



Mme Elise Frick (104 ans), la doyenne du canton.
(Avipress - Schelling.)

Elle avait un esprit vif. Elle l'a conservé. Son plaisir était de lire chaque jour le journal à haute voix mais elle a dû maintenant y renoncer, à cause de la fatigue. Elle continue de parcourir, néanmoins, notre quotidien et veut connaître tous les faits divers de la commune.

Les visites, elle est heureuse d'en recevoir mais prétend — à tort du reste — de ne plus pouvoir bien s'en occuper. Car Dieu sait si la maison est hospitalière, et l'on y respire une atmosphère de chaude sympathie.

● *POÉSIES DE NOEL*

A nonante ans, elle récitait des poésies de Noël, estimant trop peu enthousiastes les jeunes à le faire ou les jugeant peu capables d'y mettre le ton...

Peu avant de recevoir le fauteuil du Conseil d'Etat, elle fut frappée d'une attaque. Ses jours semblaient comptés. Cependant, l'heure solennelle venue, elle se retrouva en bonne forme.

Mme Frick a eu récemment une poussée de grippe. Elle l'a surmontée sans séquelles. Elle aime tout spécialement à recevoir le bon Dr Schmidt des Verrières. Ce n'est pas seulement le médecin mais un ami entourant de prévenance la doyenne.

Dame... ils ne sont pas nombreux, en Suisse, les disciples d'Hippocrate, à être au chevet de patients ayant l'âge de Mme Frick, à laquelle la présence du pasteur apporte aussi un réconfort.

● *AVEC UN JOUR D'AVANCE*

Si l'anniversaire de Mme Frick tombe officiellement dimanche, il sera célébré aujourd'hui même avec la participation de la fanfare des Verrières et du club des accordéonistes.

Il y aura, gageons-le, de la joie chez Mme Frick, laquelle a su vieillir jeune car elle a vécu tout en donnant beaucoup de son cœur...

G. D.

A la foire de Couvet.
(Avipress - Schelling.)

Grâce aussi au temps splendide succès total de la Foire de Couvet

Cette fois, non seulement Couvet a fait, hier, la foire, mais le soleil aussi. Il a été toute la journée de la partie donnant encore à cette fête populaire un air plus guilleret qu'elle a quand la brume ou la pluie lui tiennent compagnie.

● **ADIEU VACHES ET GÉNISSES**

Depuis plusieurs années, le marché au bétail a passablement baissé l'aile même si les volailles n'ont rien à voir dans l'histoire. Aussi n'a-t-on dénombré, vendredi, que douze vaches, quatre génisses et des cochons. Les vendeurs de machines agricoles ont pris la relève.

● **DES FORAINS A L'HIMALAYA**

Il y avait cent vingt marchands ambulants, installés depuis la place des Halles au haut de la Grand-Rue. Le public d'un peu tous les villages avoisinants, s'est rendu nombreux à Couvet, surtout l'après-midi, par chemin de fer ou en auto. La foire est du reste la dernière grande manifestation populaire en plein air de l'année. Et elle conserve toujours son caractère de bonhomie, de liesse. Les écoles, les fabriques, l'administration communale ferment une demi-journée. Dans les établissements publics, on trinque, on discute, on mange le gâteau au fromage et l'on danse...

« Celui qui n'a pas vu Couvet, un jour de foire, disait Jules Baillods, n'a rien vu. On ne le reconnaît pas. On monte sur les trottoirs, les bancs de bois, les gens se bousculent, jouent des coudes, grouillent comme vingt douzaines de grenouilles dans un bénitier... »

Innovation du côté des forains : pour la première fois, l'« Himalaya » était là. De quoi faire pâlir « Le Chapeau-de-Napoléon ».

● **L'ALMANACH**

D'aucuns ont coutume de consulter l'almanach pour savoir quel temps il fera et quand a lieu la foire de Couvet. Cette année, il indiquait : jeudi 30 octobre.

Voilà pourquoi cinq marchands, dont l'un âgé de 80 ans, sont arrivés avant-hier et sont restés gros-jean comme devant...

L'almanach n'était plus à l'heure covassonne. En effet, le Conseil général, revenant sur une décision antérieure, a fixé la foire de printemps au dernier vendredi de mai et celle d'automne au dernier vendredi d'octobre.

Une raison de plus de ne point croire aveuglément aux fabricants de prophéties car s'il leur arrive d'avoir raison au sujet de la clémence ou de l'inclémence d'une saison, ils ont eu tort, cette fois, sur la date de la foire covassonne. Mais en somme, cela ne fait-il pas partie du pittoresque même de cette manifestation riche depuis quelques siècles de traditions et d'anecdotes savoureuses ?

G. D.

La commission scolaire de Couvet a siégé : nombreuses décisions

La commission scolaire de Couvet a tenu une longue séance, mercredi soir, sous la présidence de M. Gilbert Bourquin et en présence de 13 commissaires. Mlle Mireille Marti, institutrice, et M. Georges Bobillier, sous-directeur du Collège régional de Fleurier, représentaient les corps enseignants primaire et préprofessionnel.

DÉMISSIONS ET REMPLACEMENTS

La commission a pris acte de la démission de M. Francis Tuller, instituteur, qui quitte l'enseignement pour entrer à l'Université de Neuchâtel comme étudiant à la faculté de théologie, de celle de Mme Jacqueline Berthoud-Zehr, institutrice qui arrêtera l'enseignement au 31 décembre prochain pour raison de famille et de la demande de congé pour raison de santé de Mlle Evelyne Béguin, institutrice, jusqu'au printemps prochain.

M. F. Tuller sera remplacé dès le lundi 3 novembre par M. Pierre Aeschlimann du Locle ; Mlle E. Béguin par Mlle Françoise Bugnon de Corcelles jusqu'en avril 1970 ; Mme J. Berthoud par Mlle Véronique Attinger dès le 5 janvier 1970. M. Christian Künzi de Cormondrèche succédera comme remplaçant à M. Pierre-Alain Rumley de Couvet, remplaçant lui-même M. Gervais Strahm, titulaire de la 4me année primaire, actuellement au service militaire et ceci pendant la semaine du 3 au 7 novembre.

CAMP DE SPORTS

Le camp de sports de l'hiver 1970 aura lieu du 31 janvier au 7 février ; seuls les skieurs pourront y participer. La journée des parents sera maintenue selon la décision de la commission des camps de sports qui a siégé le mardi 28 octobre dernier. Le prix du camp reste fixé à 70 fr. par élève. L'état-major du camp se composera de M. Georges Bobillier, chef de camp, de Mme Charlotte Landry, responsable du service intérieur, de M. Eric Bastardoz, responsable des sports et du Dr. Pierre-M. Borel, chef du service sanitaire.

UN BÉNÉFICE APPRÉCIABLE

La commission scolaire a été informée que la dernière récupération de papier effectuée à fin septembre avait produit la somme de 2781 fr. Ce montant a été versé au fonds des courses scolaires et des camps de sports.

BUDGET 1970

Les commissaires présents ont accepté le budget 1970 de la section primaire et ceci à l'unanimité. Les dépenses sont budgétées à 396,491 fr. et les recettes à 118,000 fr. laissant une charge nette de 278,491 fr. pour la commune de Couvet.

RÉFECTION DE 3 SALLES

La commission scolaire a présenté dernièrement un rapport à l'intention du Conseil communal de Couvet au sujet de la réfection et de l'aménagement de 3 salles situées aux Nouveau et Vieux Collèges. La dépense supputée sera d'environ 15,000 francs. Il s'agira, en l'occurrence, du rafraîchissement des murs et du plafond de la salle des travaux manuels sur bois au Nouveau collège ; du rafraîchissement des murs de la salle des travaux manuels sur carton au 3me étage du même collège, local qui deviendra également la salle de sciences de la section préprofessionnelle, et de l'aménagement de l'ancienne salle de paroisse sise au Vieux Collège en tant que salle des maîtres.

JARDIN D'ENFANTS

La commission scolaire a parlé longuement du Jardin d'enfants qui se trouve situé au rez-de-chaussée du pavillon scolaire et qui manque de place dans son local actuel. Cette question sera étudiée afin de trouver une solution à ce problème.

FÊTE DE JEUNESSE ET COURSE D'ÉCOLE

La fête de jeunesse a rapporté la modeste somme de 316 fr. Vu l'indifférence de la population et des parents des élèves qui « boudent » de plus en plus la buvette et les stands ouverts à cette occasion, une autre solution devra être envisagée dans l'avenir.

Enfin, dans sa séance de mercredi soir, la commission scolaire a entendu un rapport de M. Charles Amann sur les courses d'école 1969 qui se sont toutes déroulées par le beau temps et avec succès.

NOIRAIGUE

Toujours la pomme...

(sp) A Noiraigue, en cueillant des pommes, M. Hermann Jeanneret reçut un fruit dans l'œil. Blessé au globe oculaire, il a été transféré à l'hôpital ophtalmologique de Lausanne.

BOVERESSE

Temple de Môtiers tout court

Nous référant à l'article paru récemment dans nos colonnes et sans vouloir déshériter la commune de Môtiers de son magnifique sanctuaire, admettant ainsi que l'apellation de « temple de Môtiers » suffit, il faut relever que ce bâtiment est en indivision à 50 % avec la commune de Boveresse et qu'ainsi les frais d'entretien incombent aux deux communes. Ceci selon l'acte du 20 juih 1813 et signé Charles Sandoz, conseiller d'Etat, agissant au nom de Son Altesse sérénissime le prince Alexandre, prince et duc de Neuchâtel et Wagram. C'est pourquoi la vue du clocher suffit, pourvu que la monnaie trébuche tout court...

CARNET DU JOUR

SAMEDI

CINÉMAS. — **Colisée** (Couvet), 20 h : Le Jour le plus long.
Mignon (Travers), 20 h 30 : Les Teenagers. — Jeunesse interdite.

CONCERT. — **Fleurier,** salle Fleurisia, 20 h 30, Maennerchor « Harmonie ».

DANSE. — Bar du Stand.

EXPOSITION. — **Travers,** salle de l'Ours: Fernand Vaucher.

PHARMACIE DE SERVICE. — Schupbach, les Verrières.

PERMANENCES MÉDICALE ET DENTAIRE. — Dr Schmidt, les Verrières.

VOUS NOTEREZ AUSSI. — **Matches au loto :** Fleurier, hôtel de la Croix-Blanche : Société de gymnastique ; Môtiers, buffet de la Gare, parti socialiste.

DIMANCHE

CINÉMA. — **Colisée** (Couvet), 14 h et 20 h : Le Jour le plus long.
17 h 30 : Violence (parlé italien).

THÉATRE. — Salle des spectacles, **Couvet,** 15 h 30 : « Alice au pays des merveilles ».

EXPOSITION. — **Travers,** salle de l'Ours: Fernand Vaucher.

PHARMACIE DE SERVICE. — Schupbach, les Verrières.

PERMANENCES MÉDICALE ET DENTAIRE. — Dr Schmidt, les Verrières.

VOUS NOTEREZ AUSSI. — **Noiraigue,** salle des spectacles : thé-vente paroissial. **Match au loto, Couvet :** hôtel Central, section des samaritains.

CULTES

ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE
Fête de la Réformation

LES BAYARDS : culte avec sainte cène 9 h 45, M. Monin ; culte de jeunesse 9 h ; culte de l'enfance 9 h 45 (cure).

BUTTES : culte 10 h, M. Fuchs ; culte de jeunesse 9 h ; culte de l'enfance 9 h.

LA COTE-AUX-FÉES : culte intercclésiastique 10 h, col. Pouetti ; culte de l'enfance 10 h ; réunion intercclésiastique 20 h.

COUVET : culte avec sainte cène 10 h, M. Tissot ; présentation des monitrices et des responsables de jeunesse (chœur mixte) ; culte de jeunesse 8 h 45 ; culte de l'enfance 11 h ; culte des tout-petits 9 h 45 (Salle de paroisse) ; culte à l'hôpital 8 h 05. Nouvelle Censière : culte 20 h 30, M. Tissot.

FLEURIER : culte avec sainte cène 9 h 45, M. M. Chappuis (chœur mixte) ; culte de jeunesse 8 h 30 ; culte de l'enfance 11 h ; culte des tout-petits 9 h 45 (cure) ; culte du soir avec sainte cène 20 h, M. W. Perriard.

MOTIERS : culte 9 h 45, M. Perret (chœur mixte) ; culte de jeunesse 8 h 50 ; culte de l'enfance, Môtiers 10 h 45, Boveresse 10 h.

NOIRAIGUE : culte 9 h 45, M. Barbier ; culte de jeunesse 9 h ; culte de l'enfance 11 h.

SAINT-SULPICE : culte 9 h 30, M. Nègre ; culte de jeunesse 8 h 45 ; culte de l'enfance 10 h 30.

TRAVERS : culte 10 h, M. Roulet (chœur mixte) ; culte de jeunesse 9 h ; culte de l'enfance 11 h ; conférence 20 h, « La Réforme continue », M. J.-L. Jacot, avec le film « Nos chantiers vivent ».

LES VERRIÈRES : culte avec sainte cène 20 h, M. Monin ; culte de jeunesse 20 h ; culte de l'enfance 9 h 45 (cure).

ÉGLISE CATHOLIQUE

FLEURIER : 8 h messe, 9 h 45 messe chantée, 11 h messe, 19 h 45 messe.
LES VERRIÈRES : 9 h messe chantée.
LA COTE-AUX-FÉES : 10 h 30 messe.
COUVET : 7 h 30 messe, 8 h 30 messe des enfants, 10 h grand-messe.
TRAVERS : 7 h 30 messe, 10 h grand-messe.
NOIRAIGUE : 8 h 45 messe.

ARMÉE DU SALUT

FLEURIER, rue du Régional : 9 h réunion de prières, 9 h 30 culte, 11 h Jeune Armée, 20 h réunion d'évangélisation.

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE

LA COTE-AUX-FÉES : temple 10 h : culte intercclésiastique, colonel Polletti ; 20 h temple, causerie par le colonel Polletti.

ÉGLISE DE RÉVEIL

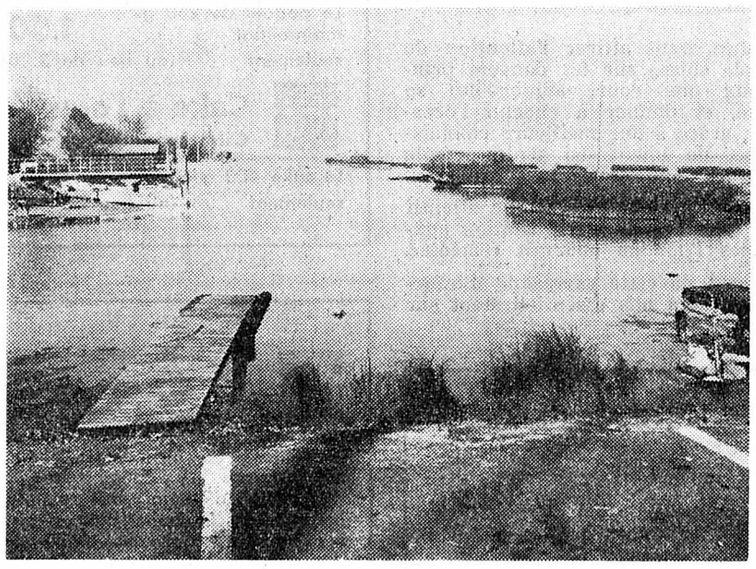
COUVET, chemin de Plancemont 13 : samedi 20 h, réunion de jeunesse ; dimanche 9 h 45, culte avec sainte cène ; 9 h 45, école du dimanche. - Mardi 20 h, réunion de prière. - Vendredi 20 h, réunion d'évangélisation.

TÉMOINS DE JÉHOVAH

COUVET, Grand-Rue 1 : dimanche 18 h 45, mardi 20 h, jeudi 20 h : études bibliques et conférences.

VAUD — VAUD — VAUD

Un million de francs pour un port de petite batellerie à Chevroux



Le port de Chevroux pourra abriter huit cents bateaux.
(Avipress - Pache.)

(c) Au cours de sa dernière séance, le Conseil général de Chevroux a approuvé la concession que l'Etat de Vaud a offerte à la commune pour l'exploitation du futur port de petite batellerie.

Les travaux d'aménagement de ce port, pouvant accueillir 800 bateaux vont commencer dans quelques jours. Ils devront être terminés fin avril 1970.

Le financement a pu être assuré aux 4/5 par l'initiative privée, le solde étant couvert par des contributions cantonales et fédérales.

Tous les amateurs de sport nautique se réjouiront de l'heureuse décision prise par les autorités de Chevroux.

YVERDON

Le mois le plus sec du siècle

(c) Le mois d'octobre 1969 a été, en Suisse, le plus sec de notre siècle. A Yverdon, par exemple, il est tombé en tout et pour tout 0,8 mm d'eau pour tout le mois, alors que le record de sécheresse était jusqu'ici, détenu par octobre 1908, avec 11 mm. En revanche, le record de pluie fut établi, en octobre 1939, avec 256 mm. La moyenne yverdonnoise, pour la période de 1900 à 1960 est de 76,5 mm.

Les sœurs de Saint-Loup

(c) Les soeurs de Saint-Loup, en activité à l'hôpital d'Yverdon, viennent de quitter cet établissement. Sollicitées dans beaucoup d'autres hôpitaux, maisons de retraite, les diaconesses se sont retirées peu à peu des hôpitaux régionaux où elles travaillaient.

Une petite cérémonie a marqué leur départ en présence de MM. Magnenat, président du comité directeur, Curchod, directeur de Saint-Loup, Pache, syndic, et Viredaz, président du conseil d'administration.

ORBE

Noces d'or

A Orbe, M. et Mme Albert Publioz-Moret, ont fêté leurs noces d'or, entourés de leurs enfants et petits-enfants. Les jubilaires jouissent encore d'une excellente santé.

TREY-SUR-PAYERNE

Enfant renversé par une auto

(c) Hier, vers 11 h 45, le jeune Cédric Rossier, âgé de douze ans, domicilié à Villarzel, sortant de l'école de Trey-sur-Payerne, a été renversé par une auto. Souffrant d'une fracture de la cuisse et de contusions, il a été transporté à l'hôpital de Payerne.

PAYERNE

Ecolière blessée

(c) Hier après-midi, la jeune Claire-Lise Gilliand, âgée de 13 ans, élève du collège de Payerne, a enfoncé une porte vitrée avec le bras, par inadvertance. Souffrant de coupures à un bras, elle a reçu les soins d'un médecin.

TRAVERS

Vernissage

(sp) Cet après-midi, à la salle de l'Ours à Travers a lieu le vernissage des œuvres du peintre local Fernand Vaucher. A cette occasion MM. Philippe Favarger, président du tribunal et Lucien Marendaz, gouverneur président d'honneur des « Compagnons » prendront la parole.

LES VERRIERES

Recours après jugement

(c) Par jugement du 15 septembre 1969, le tribunal de police du Val-de-Travers avait condamné M. Alfred Sancey, des Verrières, à une amende de 750 fr. et à 219 fr. de frais pour infraction à la loi cantonale sur les constructions. Or, l'on apprend que par l'intermédiaire de son mandataire, M. Alfred Sancey a recouru à la Cour de cassation pénale.

Pour les écoliers

(c) Le ramassage récent de vieux papiers fait par les élèves au profit des courses scolaires, s'est traduit par un chiffre record. En effet, plus de vingt tonnes ont été récoltées, correspondant à la magnifique somme de 1600 francs.

BILLET DU SAMEDI

LE MESSAGE DU RÉFORMATEUR

Guillaume Farel, nous le voyons un peu comme nous le représente le monument dressé sur la terrasse de la Collégiale : un fougueux évangéliste proclamant la Parole de Dieu sur les places des villes et villages du pays.

Il a été ce fougueux évangéliste ; c'est lui qui, après saint Paul, comparant la Parole de Dieu à un glaive, prend pour devise : — « Que veux-je, si ce n'est qu'il flamboie ! »

Farel qui était tout de même un penseur et un théologien comme nous le montrent ses lettres aux réformateurs, a choisi — car c'était là sa vocation — de s'exprimer soit par la parole, soit par ses écrits, en termes simples afin d'être compris de ce peuple qu'il aimait de tout son coeur. Ainsi, chacun a pu, non seulement l'entendre et le lire, mais aussi le comprendre et recevoir les affirmations essentielles de l'Evangile, celle, en particulier, du salut par la foi au Christ-Sauveur.

Voulez-vous un exemple d'un écrit de Guillaume Farel ? Voici un passage de son « Sommaire » de 1534. Je le « traduis » dans la langue que nous parlons aujourd'hui. Il s'agit du passage si actuel concernant l'Eglise de Jésus-Christ : — « L'Eglise de Jésus-Christ est la sainte congrégation (assemblée) des fidèles qui, par vraie foi, sont unis et incorporés à Jésus-Christ dont ils sont membres.

Et, parce que Jésus est vrai fils de Dieu, tous ses membres sont, par Lui, Fils de Dieu.

Jésus est le chef (la tête), les vrais chrétiens sont son corps.

Il est l'époux, les fidèles, son épouse qu'il a purifiée par son sang, donnant (le) salut à son corps, sauvant son peuple de ses péchés !

Cette Eglise ne consiste point en diversité de degrés, lois, ordonnances et ordres donnés par la volonté d'hommes, mais elle consiste en la vraie union de foi en Notre Seigneur Jésus (de ceux qui) écoutent et croient la sainte voix.

L'Eglise n'a point de lieu déterminé, mais (là) où sont assemblés deux ou trois personnes au nom de Jésus, Il est présent ».

Guillaume Farel, l'homme de la Parole de Dieu, nous donne ici et ailleurs l'exemple de la fidélité à cette « sainte voix ». Il nous donne aussi un grand exemple de simplicité. Voulons-nous, à sa suite, être fidèles à l'Evangile et rendre le témoignage simple et fraternel que le prochain, aujourd'hui, attend de nous ?

Jean-Pierre Barbier

UNIVERSITÉ POPULAIRE NEUCHÂTELOISE

SECTION DU VAL-DE-TRAVERS

2me cours 1969-1970

Volcanologie - Spéléologie - Archéologie

quatre conférences de M. Pierre Bichet, de Pontarlier, avec films en couleur.

Dates : les mardis 4, 11, 18 et 25 novembre.

Heures : 20 heures.

Lieu : Salle de conférences du réfectoire Dubied, à Couvet, 2me étage.

Finance d'inscription : 10 francs.

Renseignements : tél. (038) 9 15 85.

LA CHAUX-DE-FONDS

PAR DÉCISION DE L'OFFICE FÉDÉRAL DE L'AIR

VOLS DE BIMOTEURS INTERDITS A L'AÉRODROME DES ÉPLATURES

Les mesures de sécurités ont été jugées insuffisantes

Dans une lettre adressée à la compagnie d'aviation franco-suisse, l'Office fédéral de l'air vient d'annoncer qu'il interdisait, à dater de la fin de la construction de l'HLM, en bout de piste, tout vol du bimoteur d'Air-Jura à partir de l'aérodrome des Eplatures.

Cette mesure implique évidemment que les autres bimoteurs du type Baron, ou d'une puissance analogue, ne pourront plus utiliser l'aérodrome des Eplatures.

Cette interdiction, que redoutaient les responsables de l'aérodrome et les utilisateurs d'Air-Jura, n'est cependant pas une surprise. Le rapport du pilote Maurice Flury la laissait présager. Les techniciens de l'Office fédéral de l'air qui se sont rendus aux Eplatures pour dresser la carte d'obstacles, se sont rangés à ses conclusions. Déjà, déclare l'Office de l'air dans sa lettre, il est dangereux pour un bimoteur de décoller des Eplatures, la fenêtre de sécurité entre les deux tours, n'étant pour eux pas un critère valable.

Quand l'HLM serait construite en bout de piste, les mesures de sécurité seront réduites à zéro. La décision de l'Office fédéral de l'air apparaît donc comme logique.

TERRAIN D'ENTENTE

Que va-t-il se passer à présent ? D'après certains échos, il semblerait qu'un terrain d'entente puisse encore être trouvé avec la commune. Cette dernière, on le sait, se refuse à faire des dépenses supplémentaires pour l'aérodrome qu'elle entend déplacer au Valanvron. A ce titre, elle ne voulait pas envisager l'allongement de la piste, seule mesure qui permettrait à la majorité des bimoteurs de pouvoir encore utiliser l'aérodrome. Toutefois, il se pourrait que, dans le cadre d'un aménagement futur du quartier, la commune consente à construire un bout de route dans le prolongement de la piste d'atterrissage, ce qui serait suffisant pour permettre l'envol du bimoteur, la route subsistant par la suite. Cette solution satisferait les deux parties, en évitant une dépense inutile d'une part, et en permettant jusqu'à son éventuel déplacement, une exploitation normale de l'aérodrome.

Acceptons-en l'augure.

GRAVE ACCIDENT SUR UN CHANTIER

Le chauffeur tombe sous les roues arrières de son camion

(c) Hier à 12 h 15, un grave accident de travail s'est produit sur le chantier des tours Eldorado, rue du Président Wilson à la Chaux-de-Fonds. L'accident est dû à une imprudence. La victime Vicenzo Cornice, 1937, venait de décharger du camion qu'il conduisait sa cargaison de béton frais dans un silo approprié.

Cette manœuvre exécutée, il avança le camion, puis baissa le pont. Afin de fermer l'éponde, le chauffeur quitta son véhicule mais commit l'imprudence de laisser tourner le moteur et de ne se fier qu'au frein à main. Insuffisamment immobilisé, le camion se mit en marche sans conducteur. S'apercevant de la situation, ce dernier tenta de regagner la cabine mais resta coincé entre le camion et une palissade. Il tomba ensuite sur le sol et passa sous les roues arrières du lourd véhicule. Immédiatement recouru, l'infortuné chauffeur fut conduit à l'hôpital dans un état grave. Il souffre en effet de multiples fractures du bassin ainsi que de fractures à la jambe gauche. Il est à craindre qu'il ne reste estropié des suites de ce pénible accident.

LA CHAUX-DE-FONDS

QUOI QUE CELA PUISSE LUI COÛTER

La paroisse des Forges a choisi de vivre

Le temple provisoire, une baraque de bois blanc, était bien plus dans le style brousse que ville. C'est pourtant entre ces quatre pauvres murs, coincés dans un attentisme désolant que pendant quelque dix ans, les fidèles des Forges ont espéré des jours meilleurs. Aujourd'hui, la petite croix de bois s'élève au-dessus d'une majestueuse construction et défie les habitants du « building ».

On n'avait plus le choix, disent les pasteurs. Il fallait construire ou mourir. Car la petite chapelle blanche avait été condamnée à mort par la commune dans un délai fort bref. Demain, elle accueillera les fidèles au pied du téléski des Bugnenets.

Construire, mais comment, les « Chantiers de l'Eglise » avaient d'autres chats à fouetter et la paroisse des Forges restait bien seule malgré ses 1600 foyers.

UNE BELLE AVENTURE

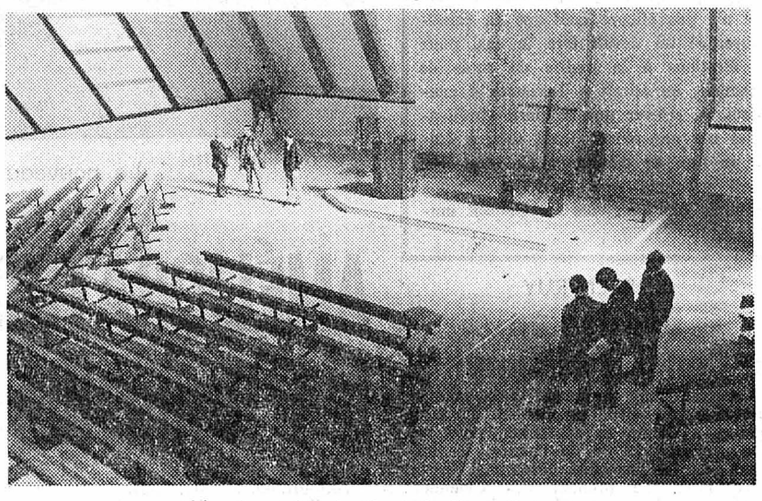
C'est alors que dans ce quartier né de l'audace, une assemblée de paroisse allait cautionner une belle aventure. Le 17 janvier 1968, elle décidait la construction d'un centre paroissial, devisé à 80,000 francs. Dans ce quartier où la foi pouvait paraître parfois chancelante, une campagne de souscription permettra de trouver 170,000 francs. LEglise neuchâteloise y va pour sa part de 100,000 fr. et des dons arrivent d'un peu partout.

N'empêche, les banques doivent ouvrir des crédits pour 610,000 fr. et bien que les constructeurs aient cautionné les emprunts, il restera quelques 400,000 francs à trouver pour que la paroisse des Forges se sente chez elle dans son temple.

REMARQUABLE

Hier, nous avons pu en essuyer les plâtres. Dimanche, ce sera au tour des paroissiens d'être à la fête. Disons que cette construction préfabriquée paraît remarquable. Dotée de tous les aménagements nécessaires (cuisine, vaste salle de réunion, et de loisirs) elle permettra à la paroisse des Forges d'exister enfin et d'être au centre de la collectivité.

Les jeunes y trouveront des loisirs, les aînés, spécialement ceux des maisons de retraite voisines, un foyer, les isolés des rencontres, et les mamans du quartier une garderie. Et au travers de tout cela la foi des pasteurs Soguel et Schneider.



Un temple de fort belle allure.
(Avipress - J.-J. Bernard.)

VAL-DE-RUZ

AU CONSEIL GÉNÉRAL DE SAVAGNIER

Demande de crédit acceptée pour l'épuration des eaux

Présidé par M. Arnold Cosandier, le Conseil général a étudié, avec le Conseil communal, différents problèmes inscrits à l'ordre du jour. La vente de terrain, 1200 m2 à la SI Les Corbes SA et une participation de 6000 fr. au capital-action de la société ont été acceptés. La demande de crédit par le syndicat pour l'épuration des eaux usées du Haut-Val-de-Ruz concernant la 2me étape de construction des canalisations a reçu un accueil favorable souligné par quelques remarques sur le coût élevé des travaux auxquels la commune participe pour 8,3 %.

Concernant un achat de terrain en bordure nord de la route de Chaumont, pour permettre son élargissement, afin de faciliter le déblaiement de la neige, le Conseil communal est invité à poursuivre les transactions commencées avec le comité de la fondation d'Ebauches, pour obtenir ce terrain à un prix raisonnable. Le projet de vente d'un terrain appartenant à la commune s'est changé après délibérations en projet de location. En fin de séance des voix réclamèrent un peu d'égards pour les pâturages des Savagnières de la part de la société du téléski. Des renseignements sont, encore, donnés sur l'équipement en routes, eau et électricité de la zone à bâtir.

DOMBRESSON

Rencontre des anciens d'Eglise

(c) Demain après-midi aura lieu dans les salles de paroisse la rencontre annuelle des anciens d'Eglise du district.

FONTAINEMELON

Activité paroissiale

(sp) Samedi 8 novembre aura lieu à la halle de gymnastique la vente paroissiale.

Offrande de la Réformation

(c) Comme dans toutes les paroisses protestantes du canton, l'offrande du dimanche de la Réformation sera destinée aux protestants disséminés de Breutenbach (Soleure) et de Nebikon (Lucerne).

LA CÔTIÈRE

Prochaine inauguration du centre paroissial

(sp) Le dimanche 9 novembre se déroulera à Vilars, l'inauguration du nouveau centre paroissial.

LES GENEVEYS s/COFFRANE

Prochaines rencontres au Louverain

(sp) Les 8 et 9 novembre prochains aura lieu au Louverain un cours centré sur le culte pour responsables de groupes de jeunesse. Par ailleurs, le mercredi 12 novembre les femmes protestantes se réuniront autour d'un couple haïtien pasteur, de M. Ferdinand Spichiger, professeur à Neuchâtel rentré d'un séjour en Afrique, et de M. Rémy Anker, agent cantonal des missions qui exposeront quelques graves problèmes du tiers monde.

CULTES

ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE
Boudevilliers : culte 9 h 40, culte de jeunesse 8 h 35.
Fontaines : culte 10 h 15.
Valangin : culte 10 h.
Coffrane : culte 10 h., culte de jeunesse 9 h, culte de l'enfance 9 h.
Les Geneveys-sur-Coffrane : culte de l'enfance 9 h.
Montmollin : culte 20 h, culte de l'enfance 9 h.
Chézard - Saint-Martin : culte 9 h 50, culte de l'enfance 9 h 50, culte de jeunesse 8 h 30.
Dombresson : culte 10 h, culte de l'enfance et culte de jeunesse 8 h 45.
Fontainemelon : culte 9 h, culte de l'enfance 10 h 05.
Les Hauts-Geneveys : culte 10 h 10, culte de l'enfance 9 h 15.
Cernier : culte 10 h, culte de jeunesse 9 h.
Savagnier : culte 9 h 15, culte de jeunesse 8 h 30.
Engollon : culte 10 h 20.

ÉGLISE CATHOLIQUE
Cernier : messe lue et sermon 7 h 25, grand-messe 9 h 50, messe pour les Italiens 18 h.
Dombresson : messe lue et sermon 8 h 45.
Valangin : messe lue et sermon 8 h 45.
Les Geneveys-sur-Coffrane : messe lue et sermon 10 h.

PAROISSE DE LANGUE ALLEMANDE
Cernier : Gottesdienst 14 h.

ARMÉE DU SALUT
Cernier : culte 10 h.

CARNET DU JOUR

Pharmacies de service : Marti, Cernier ; Piergiovanni, Fontaines.
Permanences médicale et dentaire : dès samedi, à 12 h, à lundi, 8 h, tél. 7 11 33.

AU TRIBUNAL CORRECTIONNEL DE LA CHAUX-DE-FONDS

Sa jeunesse et sa franchise lui valent une peine légère

Le tribunal correctionnel de la Chaux-de-Fonds, a tenu une audience vendredi, sous la présidence de M. Pierre-André Rognon, président, assisté des jurés MM. Simon Kohler et Jean Schmidiin. M. Urs Aeschbacher fonctionnait comme greffier.

Comparaît P.-A. M. né en 1926, prévenu d'abus de confiance pour avoir disposé de deux sommes de 20,000 fr. et 3000 fr. qui lui ont été remises les 19 novembre 1965 et 14 janvier 1966 par la maison Voumard machines CO SA à l'intention de la Société Photopal SA. Au cours de son interrogatoire, P.-A. M. informe le tribunal qu'il travaille maintenant pour le compte d'une société belge et touche un traitement d'environ 1400 fr. suisses par mois. Il a passé auparavant 15 ans en Amérique du Sud. Il fait part qu'il a constitué la Société Photopal dans le but d'exploiter des brevets de publicité.

DÉSORDRE

Les actions du capital social de 51,000 fr. sont réparties entre trois actionnaires. Il est reproché à l'accusé de ne pouvoir justifier l'emploi des apports des tiers qu'il a utilisés pour son profit. Il a en effet, reçu de la maison Voumard machines CO SA une avance totale de 40,000 fr. En revanche, ses apports dans la société ne représentent absolument rien.

Le procureur général intervient pour dire à l'accusé : « Vous avez fait preuve d'un grand désordre dans la gestion administrative de votre société.

Au cours des assemblées des actionnaires, l'accusé n'a cessé de prendre des engagements pour justifier sa gestion, sans jamais fournir d'explications. La somme de 23,000 fr. versée au moment de la constitution de la société par la maison Voumard machine CO SA ne figure nulle part. Il ne peut également dire combien il a reçu de la part de M., ce qui lui attire cette réflexion du président : « Nous sommes en plein dans les nuages ».

Sommé de donner sa démission d'administrateur, P.-A. M. a quitté la société le 30 juin 1967 au moment où celle-ci présentait déjà un important découvert. Aujourd'hui, la société Photopal SA est en faillite.

Le tribunal passe à l'audition de plusieurs témoins. Deux d'entre eux déclarent avoir travaillé pour P.-A. M. et reçu de petites sommes. Le représentant d'une fiduciaire ne craint pas de dire que jamais la comptabilité ne fut établie d'une façon systématique. Les comptes présentaient un découvert de 329,000 fr. à la fin de 1967. La situation de la société n'a cessé de se détériorer. A la demande du ministère public, les débats sont suspendus et le dossier renvoyé à la Chambre d'accusation.

CIRCONSTANCES ATTENUANTES

Gérant d'un magasin des Coopératives réunies E. G., âgé de 20 ans, a commis, en décembre 1968 et janvier 1969, un abus de confiance en prélevant dans sa caisse la somme de 7280 fr. A la veille d'entrer au service militaire, pris de remords, il se dénonça lui-même à son directeur. Il s'engagea à restituer la somme par des versements de 200 fr. par mois. Jusqu'à aujourd'hui, il a déjà remboursé plus de la moitié du montant détourné. Il resta encore quelque temps au service de son employeur comme vendeur au traitement de 800 fr. par mois. Sur les conseils du directeur de l'entreprise, il chercha un autre emploi pour dédommager plus rapidement les lésés. Aucune plainte ne fut déposée, mais les faits parvinrent à la connaissance de la police qui fit une enquête. E. G. explique au tribunal qu'au moment où il commit ces malversations il souffrait de dépression et crut s'en sortir en fréquentant les établissements publics et en faisant des sorties le samedi et le dimanche.

Le ministère public le déclare coupable d'abus de confiance, mais estime qu'il faut tenir compte de son jeune âge et de son entière franchise : il requiert 6 mois d'emprisonnement.

Après délibérations, le tribunal condamne l'accusé à 4 mois d'emprisonnement avec le sursis pendant deux ans et au paiement des frais s'élevant à 200 fr.

FLEUR PRÉCOCE

B. C., 26 ans, est prévenu d'avoir entretenu des relations sexuelles avec M. F. âgée de 15 ans. A deux reprises les jeunes gens ont passé une nuit dans un hôtel de la ville, en inscrivant sur le bulletin d'arrivée de l'établissement la jeune fille sous une fausse identité, la vieillissant notamment de neuf ans. Un délit semblable a déjà été commis par ces amoureux dans un canton voisin.

Le tribunal condamne B. C. à 8 mois d'emprisonnement, moins 17 jours de détention préventive, au sursis pendant cinq ans et au paiement des frais s'élevant à 400 fr.

A. H.

Etat civil de la Chaux-de-Fonds du vendredi 31 octobre 1969

NAISSANCE : Borruat, Stéphanie-Carmen, fille de Bernard-Gustave-Maurice, chef de fabrication, et de Jacqueline-Eugénie, née Nuoffer.

PROMESSES DE MARIAGE : Jeanmaire, Claude-Roger-Raymond, facetteur, et Hochuli, Claudine.

DÉCÈS : Bourquin, Léa, née Wuthrich, née le 17 juin 1882, ménagère, veuve de Bourquin, Charles-Navil, Beau-Site 25 ; Brandt, Charles-Alfred, horloger, né le 27 septembre 1893, horloger, époux de Marie-Esther, née Minder, Jaquet-Droz No 24 ; Metzger, née Gogniat, Maria-Hortense, ménagère, née le 26 septembre 1883, veuve de Joseph, Daniel-Jean-Richard 33.

AUJOURD'HUI DANS LES MONTAGNES

● AU LOCLE

Samedi

CINÉMAS. — **Lux,** 20 h 30 : Diaboliquement vôtre. 17 h : Les Deux Croisés (en italien).
Casino, 20 h 30 : La Prisonnière. 17 h : Ringo uccidi o muori (en italien).
CONCERT. — **Salle des musées,** 14 h : « Clowns musicaux », pour enfants.
EXPOSITIONS. — **Centrexpo :** Noël Saladey, peintre.
Musée des beaux-arts : E. Dominique, peintre.
Salle Dixi : vente du Club des loisirs.
Pharmacie d'office. — Breguet.
Permanences médicale et dentaire. — Le No 17 renseignera.

Dimanche

CINÉMAS. — **Lux,** 14 h 30, 20 h 15 : Diaboliquement vôtre. 17 h : Les Deux Croisés (en italien).
Casino, 14 h 30, 20 h 15 : La Prisonnière. 17 h : Ringo uccidi o muori (en italien).
EXPOSITIONS. — **Centrexpo :** Noël Saladey, peintre.
Musée des beaux-arts : E. Dominique, peintre.
Pharmacie d'office. — Breguet.
Permanences médicale et dentaire. — Le No 17 renseignera.

● A LA CHAUX-DE-FONDS

Samedi et dimanche

CINÉMAS. — **Corso :** L'Astragale.
Eden : If.
Plaza : L'Or de Mackenna.
Scala : Jeff.
Ritz : Erotissimo. 17 h 30 : Les Gauloises bleues.
MUSÉE. — **Musée d'horlogerie** (10-12, 14-17).
DÉBAT. — **Temple de l'Abeille,** dimanche, 20 h 15 : dialogue entre un athée et un croyant.
SPORT. — **Patinoire couverte des Mélèzes,** samedi, 20 h 15 : gala de patinage avec la participation de l'élite suisse.
EXPOSITIONS. — **Club 44,** samedi : Velasquez mis à nu par le peintre péruvien Herman Braun.
Galerie du Manoir, samedi : Claude Frossard, peintre neuchâtelois.
VARIÉTÉS. — **Cabaret 55 :** nouveau programme de variétés internationales.
Pharmacies d'office. — Samedi : Pharmacie Coopérative, Léopold-Robert 108. Dimanche : Pharmacie Bourquin, avenue Léopold-Robert 37.
Permanences médicale et dentaire. — Le 2 10 17 renseignera.

LE LOCLE - LE LOCLE

Un motocycliste se jette contre une auto

Hier vers 23 h 40, un grave accident s'est produit à la Grand-Rue. Un motocycliste, M. J.-P. M. âgé de 23 ans, domicilié au Locle, a perdu le contrôle de sa machine et s'est jeté contre une voiture stationnée à la hauteur du No 20. Grièvement blessé, il a été transporté à l'hôpital.

Voiture recherchée après un accident

(c) Le conducteur d'une voiture jaune, avec plaques françaises impliqué dans un accident de la circulation qui a eu lieu hier matin, peu avant sept heures dans la montée du Crêt-du-Locle est recherché par la gendarmerie du Locle. C'est en effet parce que cette voiture a doublé une file de voitures que le fourgon des PTT qui arrivait en face a accroché et fait tomber un cyclomotoriste, M. Fabien Brulhardt 1915, ouvrier de fabrique, qui descendait le Crêt en direction du Locle.

Blessé à la jambe et au bras gauche, il a été transporté à l'hôpital du Locle. Les témoins de cet accident ainsi bien sûr que le conducteur de la voiture jaune sont priés de s'annoncer à la gendarmerie du Locle, tél. 5.24.76

Une médaille d'or pour un Loclois au Festival international du film à New-York

Le 12me Festival international du Film et de la TV de New-York vient de se terminer. A son palmarès figurent deux films réalisés pour les fabriques de montres Zénith par André Paratte, cinéaste au Locle.

« A watch show » a remporté une médaille d'or, alors que « Deux mille mains » obtenait une médaille d'argent.

La remise des prix a eu lieu à l'Americana-Hotel de New-York au cours d'une réception à laquelle assistait M. René Gugger, administrateur-délégué de Zénith.

« A watch show » est un court-métrage d'animation en couleurs. D'un style vif et dépouillé, ce film non figuratif est empreint à la fois de fantaisie et d'esprit de précision technique.

« Deux mille mains » présente en une bande de 35 minutes, tournée également en 35 mm couleurs, l'ensemble de la fabrication horlogère à Zénith. L'accent y a été mis sur la valeur et la somme des efforts individuels nécessaires à l'élaboration d'un produit de haute précision : la montre.

André Paratte, le réalisateur, établi au Locle s'est fait connaître ces dernières années par ses films documentaires, notamment : Au royaume de la nuit (spéléologie) ; D'or et d'émaux (Château des Monts) ; Le rossignol de Sibérie (luthiers des Bayards) Des hommes pour demain (Techn. Neuchât.) ; La grande forêt (nature) qui ont obtenu plusieurs distinctions en Suisse et à l'étranger.

Depuis quelque temps, il travaille également dans le domaine du film industriel et publicitaire. Ce sont ses premières réalisations dans ce genre qui viennent d'être primées à New-York.

AVIS DIVERS

A vendre d'occasion, en bon état,

SALLE À MANGER

en palissandre, style Regency, comprenant : 1 table ovale avec rallonges, 1 dressoir, 6 chaises, 1 servier-boy.
Téléphoner aux heures des repas au (038) 5 02 96.

GAIN ACCESSOIRE et hobby intéressant

par l'élevage du **chinchilla** et la revente de sa fourrure. Animaux doux, inodores et silencieux, dès **Fr. 250.— pièce.** Animaux gradués, livrés avec papiers et assurances. Très bonne souche. 6 ans d'expérience. Formation complète et soignée de l'éleveur. Brochure documentaire gratuite auprès de : **CHINCHILUXE**
Madeleine Le Coultre,
4803 Vordemwald (près Zofingue).
Tél. (062) 51 60 02.

A VENDRE

environ 450 bornes usagées, en béton, hauteur 47 cm, pouvant convenir pour chantiers, fondations de chalets, hangars, etc.
Quelques dizaines de mètres de voies Decauville en bon état, ainsi que quelques plaques tournantes.
Téléphoner au No (038) 7 13 41 — interne 32.

A vendre
salle à manger
Heimatstyl, en noyer avec grand buffet et banc d'angle, le tout en très bon état.
Prix à convenir.
Tél. (038) 3 37 43.

MESSIEURS faites
moderniser vos pantalons
pour le prix de 9 fr. 50, chez Mme Henri Gambarini, rue Louis-Favre 32, Boudry. Tél. 6 40 23.

Nous donnons
notre catalogue Letter-press et un échantillon. Notre devanture vous renseignera sur ce procédé de décalque utilisé pour la préparation de maquettes, documents à reproduire, titres, etc.
Papeterie Bickel & Co,
place de la Poste.

LA MOB Fondé en 1940
Tous nettoyages
dans bâtiments neufs ou à entretenir. **PONÇAGE ET IMPRÉGNATION DE PARQUETS.** Machine à paille de fer. Lessivages de cuisines et entretien de sols.
Abonnement pour travaux réguliers : vitres, vitrines, bureaux. **Nettoyages d'appartements.** Devis sur demande.
R. GAY-BALMAZ
Rue des Poudrières 20. Tél. (038) 5 42 04

DEMANDES D'EMPLOIS

Suisse cherche travail comme
magasinier
ou travail analogue ; possède permis de voiture et de camion. Libre début décembre.
Adresser offres écrites à DD 2669 au bureau du journal.

CUISINIER
cherche place dans cantine, pension, café-restaurant; éventuellement louerait établissement pour travailler à son compte.
Faire offres sous chiffres P. 11 - 460,287 à Publicitas S.A., 2300 la Chaux-de-Fonds.

Jeune dame
cherche emploi dans un bureau, à Neuchâtel, pour janvier 1970.
Adresser offres écrites à LK 2664 au bureau du journal.

Serviceman
expérimenté cherche place de pompiste dans station.
Permis de conduire.
Adresser offres écrites à 111-1264 au bureau du journal.

Jeune fille
âgée de 16½ ans
cherche place
dans famille avec enfants, pour aider aux travaux du ménage, où elle aurait l'occasion d'apprendre le français. Entrée le 15 novembre.
Téléphoner au No (032) 88 18 44.

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

JURA - JURA - JURA - JURA - JURA - JURA - JURA

TAVANNES

Le mystérieux candidat à la mairie est connu

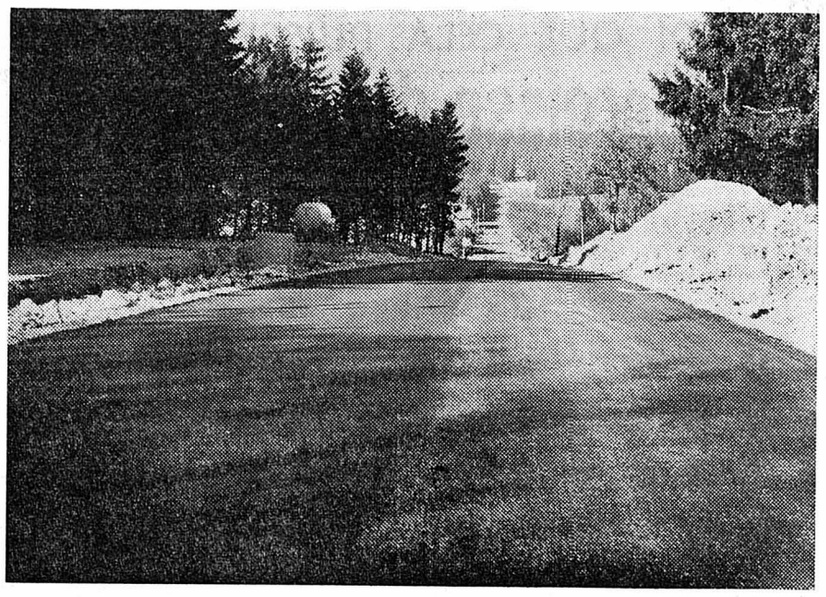
(c) Bien que l'on en ait déjà parlé depuis un certain temps, ce n'est que l'autre soir que le parti socialiste de Tavannes a désigné M. Armand Gobat, député, directeur d'école, membre de nombreuses commissions en tant que candidat à la mairie.

Pour l'heure, on parle aussi des candidatures de MM. Alfred Stambach, menuisier, membre du Conseil municipal, (parti libéral radical) de M. Robert Schwab, laitier, membre du PAB et d'un avocat qui serait présenté par un groupe de citoyens, mais ce dernier n'a pas encore confirmé sa candidature. Si tel devait être le cas, pour les élections à la mairie du mois de décembre, on aurait à Tavannes 4 candidats. A relever que le parti chrétien-social n'a pas réussi, jeudi soir, à établir sa liste de candidats. Ce n'est que mardi prochain que nous connaîtrons les noms des candidats au Conseil municipal.

PORRENTRUY

Démission au Conseil communal

(c) Le conseiller communal Jules Grélat, responsable du département de l'hygiène publique, a donné sa démission, pour raison d'âge, pour la fin de l'année. Il occupe un poste à l'exécutif communal depuis l'année 1961. Le premier des « viennent ensuite » de la liste démocratique-chrétienne-sociale est M. Paul Schaller, professeur de sciences au collège Saint-Charles.



Le nouveau tronçon de route.

(Avipress - adg)

AMÉLIORATION DE LA ROUTE les Reussilles - Saignelégier

Aujourd'hui a lieu la mise en service de la nouvelle route qui vient d'être construite et qui supprime le fameux virage du Cernil entre les Reussilles et Saignelégier, virage qui fit de nombreux accidents. Grâce à une rectiligne de 400 m, large de 6 m, les automobilistes pourront circuler sans danger.

VERS LA CONSTRUCTION D'UN AÉRODROME CIVIL A DELÉMONT

Depuis pas mal de temps, on parle de la création d'un aérodrome dans la région de Delémont, à Courroux très exactement. Ce projet se concrétise, puisqu'hier un comité d'initiative est né, à l'issue d'une assemblée d'informations convoquée par MM. Bernard Schaller, de Courroux, pilote, Uhringer, de Bâle, pilote et Joseph Cerf, professeur d'école d'agriculture de Courtemelon.

Les principales raisons qui militent en faveur de ce projet sont les suivantes :

« L'avion est un moyen de transport pratique, rapide qui rendrait de grands services à l'industrie et au commerce régional. Une place d'aviation permettrait la pratique de plusieurs sports : vol à voile, et à moteur, parachutisme. En certaines occasions, la présence d'avions servirait à l'agriculture en permettant la pulvérisation d'engrais ou d'insecticides. Une place d'aviation créerait un essor touristique. Elle permettrait de décharger les places d'aviation de Bâle et de Porrentruy qui sont débordées. La place projetée serait la plus belle, à quatre-vingts kilomètres à la ronde de celle de Bâle ».

Bien qu'on ne soit pas encore prêt à démarrer, pour des raisons financières surtout, le projet est en bonne voie puisque l'Office fédéral de l'air a déjà signé avec les initiateurs un contrat d'une durée de dix ans. Il existe également un terrain à disposition, à Bellevie, sur la commune de Courroux. Ses dimensions sont les suivantes : longueur six cents mètres, largeur soixante mètres. Le premier travail à faire sera la suppression d'une ligne à haute tension des F.M.B. Ce travail coûtera 21,000 francs. Le comité d'initiative qui a été formé comprend des représentants des trois communes de Delémont, Courroux et Courrendlin, de la Chambre de commerce Jura-Bienne, de la société des officiers ainsi que les initiateurs du projet et quelques pilotes.

Rappelons qu'en 1949, un aérodrome avait été ouvert sur le terrain de la Communance à Delémont, par M. Emile Corfu et des pilotes de la région. Malheureusement, il avait été implanté sur un terrain de la Bourgeoisie, réservé à des constructions industrielles et petit à petit deux terrains de football corporatifs avaient été aménagés dans le même secteur, de telle manière qu'en 1964, l'aérodrome de Delémont cessa toute activité. Depuis lors, on a plus vu que des avions de passage dans le ciel de Delémont.

Bévi

REUCHENETTE

La Suze empoisonnée

(c) Hier, la Suze a été empoisonnée une nouvelle fois par du mazout à Reuchenette. La police du lac a pompé deux mille litres de mazout environ durant toute la journée.

Bon anniversaire Monsieur le maire

M. Jules Schlappach, maire de Tavannes.

(Avipress - Guggisberg)

(c) Hier, M. Jules Schlappach, maire et ancien président du Grand conseil bernois a fêté son 75me anniversaire. M. Jules Schlappach fut, durant 45 ans, membre des autorités communales et est depuis 22 ans maire. Député durant 41 ans, il fut président du Grand conseil en 1958 et durant cette même période il occupa un siège au tribunal administratif dont il fut également président. On sait aussi tout ce que Tavannes doit à son maire pour le développement industriel, scolaire, social et de l'infrastructure.

BONCOURT

M. Celio en visite

(c) M. Nello Celio, chef du département fédéral des finances et des douanes, a visité hier, à titre trivé, une fabrique de cigarettes de Boncourt.

LAUFON

Violent incendie

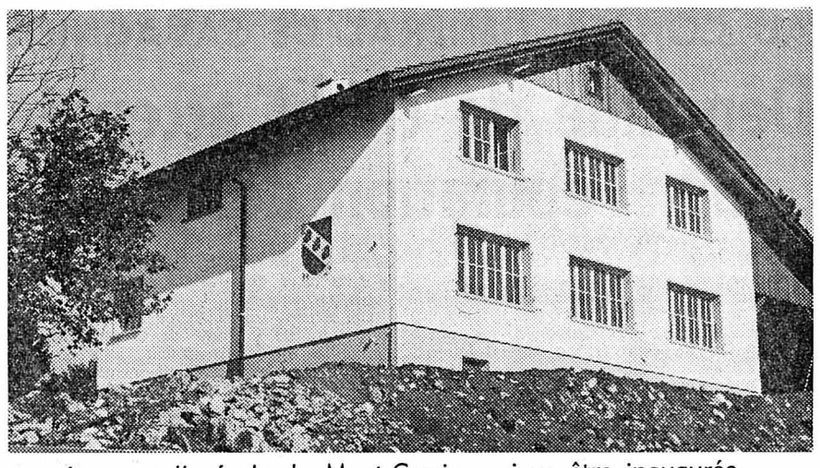
Un incendie a éclaté dans la nuit de jeudi à vendredi, dans le magasin de l'entreprise « Juramill S. A. », grands moulins jurassiens, de Laufon. Cette partie du bâtiment a été complètement détruite, alors que les autres parties pouvaient être sauvées, grâce à l'intervention rapide des pompiers de Laufon. Les dégâts sont importants. Toutefois, la fabrication pourra reprendre dans quelques jours, sitôt qu'un raccordement provisoire aura été établi.

Les livraisons seront cependant assurées grâce à l'appui des moulins de Granges, qui fabriquent la même gamme de produits.

Inauguration au Mont-Crosin

(c) C'est cet après-midi qu'aura lieu l'inauguration de la nouvelle école du Mont-Crosin. Magnifiquement située au sommet du col, face au Chasseral, cette maison d'école comprend une classe, une salle de travaux-réfectoire et le logement de l'institutrice.

A cette occasion, les parents des 22 élèves de la nouvelle école ont été invités, ainsi que l'inspecteur M. Charles Hirschi et l'ancien inspecteur M. Albert Berberat. La dédicace sera dite par le pasteur Wildi accompagné de l'abbé Greppin. Il y aura bien des discours, dont celui de M. Paul Erismann, maire. Toute la cérémonie sera présidée par M. Borruat, instituteur. Une collation-souper sera ensuite servie au restaurant du Mont-Crosin.



La nouvelle école du Mont-Crosin, qui va être inaugurée.

(Avipress - Guggisberg.)

FRIBOURG - FRIBOURG

Les entreprises suisses de transport par automobiles ont fait le point...

De notre correspondant :

Ainsi que nous l'avons signalé hier, l'Union des entreprises concessionnaires suisses de transport par automobiles (SKAG), qui groupe 78 entreprises de tout le pays, qui transportent quelque 190 millions de passagers par an, a tenu son congrès annuel à Bulle et à Gruyère, jeudi et vendredi. L'assemblée générale eut lieu jeudi dans un hôtel de Bulle. En soirée, un grand dîner aux chandelles eut lieu à l'hôtel de ville de Bulle. M. Emile Zehnder, conseiller d'Etat et le Dr Joseph Pasquier, syndic de Bulle, prononcèrent des allocutions, tandis que le « troubadour de Gruyères » Françoise Rime, puis le chœur-mixte de Bulle, présentaient des productions qui furent fort appréciées.

Le conseiller fédéral Roger Bonvin, chef du département des transports, de l'énergie et des communications, a fait une visite-éclaire hier matin, atterrissant en hélicoptère sur la place du Cabalet, à Bulle, à la joie des badauds.

POUR UNE CONCEPTION GLOBALE DE LA POLITIQUE DES TRANSPORTS

Le conseiller aux Etats W. Rohner, d'Altstaetten (Saint-Gall) ouvrit l'assemblée générale de jeudi. Il releva que la SKAG estime urgente l'élaboration d'une conception globale de la politique des transports, eu égard aux tâches énormes qui attendent la Suisse dans ce domaine. Puisqu'il s'agit d'une œuvre de longue haleine, la SKAG demande que cette conception globale soit concrétisée par étapes, de manière qu'il soit en tout temps possible de s'adapter aux innovations, aux fluctuations de la politique de l'habitat, ainsi qu'au développement économique et technique. La SKAG recommande instamment au Conseil fédéral, qui est chargé de la gestion de la politique suisse des transports, de faire avancer les travaux.

DURÉE DU TRAVAIL

La SKAG déplore que, sur la base des pourparlers qui ont eu lieu au sein de la commission fédérale pour la loi sur la durée du travail, les représentants des employés tendent à donner l'impression que les employeurs s'appliquent à freiner la création d'une loi moderne, alors que des améliorations notables sont apportées. Les entreprises, toutefois, ne peuvent accepter des prescriptions rendant quasi impossible une gestion rationnelle.

On relève à ce sujet que de grandes différences existent entre des entreprises purement urbaines et interurbaines, petites et grandes. Leur « vocation » régionale conditionne également l'exploitation. Certaines mesures de rationalisation, applicables à certaines entreprises, ne le sont pas à d'autres. Il est de toute manière impossible de généraliser.

PUISQUE L'ÉCONOMIE EN BÉNÉFICIE

M. Georges Dreyer, directeur des GFM et des transports en commun de Fribourg, analysa les différentes bases légales appliquées aux chemins de fer concessionnaires et aux entreprises de transport par automobiles. Chaque catégorie étant préposée aux transports publics, avec les mêmes obligations, une harmonisation des dispositions s'impose. M. Dreyer considère que tel devrait être le cas pour l'indemnisation des prestations fournies en faveur de l'économie générale et pour le financement des installations, des constructions et des véhicules. Les responsables de ces entreprises devraient être appelés à collaborer à la recherche de la solution des problèmes de circulation. Enfin, pour parvenir à une rationalisation générale, une collaboration plus active devrait s'instaurer entre les entreprises d'une même région (CFF, PTT, chemins de fer concessionnaires et services automobiles).

RATIONALISATION... ET DÉFICITS

M. Arnold Meyer, privat-docent EPF, à Ittigen (Berne) donna une conférence très fouillée sur les conditions particulières régissant l'économie d'entreprise des services concessionnaires de transport par automobiles. Il n'est pas possible, notamment, d'établir des comparaisons avec la production industrielle. Une entreprise de transport ne saurait « stocker les prestations », par exemple. Commentant l'exposé du spécialiste, M. R. Daum, directeur de la compagnie du chemin de fer régional du Val-de-Travers, expliqua les déficits fréquemment enregistrés par de telles entreprises. Des réductions tarifaires sont accordées aux heures de pointe, alors que le plein tarif n'est demandé qu'aux heures creuses, contrairement à d'autres entreprises telles les compagnies d'électricité, ou le téléphone. Accroître la productivité d'entreprise qui sont avant tout des services publics, ne va donc pas sans difficultés particulières.

Les institutrices broyardes peuvent chanter maintenant

De notre correspondant :

Depuis quelques semaines, la Chorale des instituteurs du 8me arrondissement est devenue la Chorale du corps enseignant broyard. En effet, les institutrices du district ont été récemment invitées par leurs collègues masculins à venir grossir les rangs du groupement, portant ainsi l'effectif de celui-ci à quelque 90 personnes.

La fondation de cette chorale eut un cadre assez particulier. De nombreux instituteurs broyards ayant assisté à l'enterrement de l'un des leurs constatèrent la qualité relativement mauvaise des chants exécutés au cours de la cérémonie. Ils décidèrent de remédier à cette lacune et, sous la houlette de M. Albert Carrel, contstituèrent une société dont le but essentiel était de favoriser l'étude du chant et de resserrer les liens d'amitié entre membres du corps enseignant. Le premier directeur fut M. Jean Piccand auquel succéda, trois ans plus tard, M. Bernard Chenaux qui entre précisément cette année dans sa trentième année d'activité. Le président actuel est M. Joseph Maradan, de Montet.

Tous les deux ans, la Chorale du corps enseignant se produit dans deux localités du district. En 1969, ce sont Saint-Aubin et Estavayer-le-Lac qui recevront la visite de la société.

Les dames et demoiselles sont désormais admises au sein de la chorale.

(Avipress - Périsset.)

Nominations ecclésiastiques

(c) Par décision de Mgr Charrière, évêque de Lausanne, Genève et Fribourg :

● Le père Firmin Dafflon, curé de Mannens, tout en gardant la charge de cette paroisse, est nommé également curé de Torny-le-Grand.

● Le chanoine Georges Barras, curé de Billens, tout en gardant la charge de cette paroisse, est nommé également curé de Villaraboud.

● Le père Tarcisio Sernagiotto, O.F.M., est nommé missionnaire à Nyon pour les fidèles de langue italienne.

Nouveaux lieutenants

Vendredi après-midi, dans le hall d'honneur de l'Université de Fribourg, en présence de MM. Ducotterd, conseiller d'Etat, et Genoud, président du gouvernement fribourgeois, ainsi que du commandant de corps Roch de Diesbach, 80 nouveaux lieutenants des troupes mécanisées et légères ont reçu leur brevet de lieutenant.

Parmi les officiers nouvellement nommés se trouvent 6 officiers de dragons, ? officiers cyclistes, 22 lieutenants des dragons motorisés et 25 lieutenant attribués aux formations de radio et de canons anti-chars.

BULLE

Au tribunal

(c) Hier après-midi, le tribunal criminel, siégeant à Bulle, a condamné un Italien âgé de 20 ans, ouvrier à Bulle, à huit mois d'emprisonnement avec sursis pendant trois ans. Il avait entretenu des relations intimes avec une jeune fille de quinze ans, dans son appartement et dans une forêt.

ROSÉ

Dépassement téméraire : dégâts

(c) Hier vers 10 h 30, un automobiliste circulait de Rosé en direction de Fribourg. A quelque 300 mètres avant le virage de « Maison-Rouge », il entreprit de dépasser une voiture et, au cours de cette manœuvre, son véhicule entra en collision avec un taxi qui arrivait en sens inverse. Dégâts.

Les caisses Raiffeisen du canton sont florissantes

De notre correspondant :

Le canton de Fribourg comptait, au 31 décembre dernier, 75 coopératives d'épargne et de crédit du système Raiffeisen, Cela représente un total de 8980 coopérateurs et de 53,700 épargnants. Le bilan total atteignait 241,1 millions, avec 9,8 millions de francs de réserve.

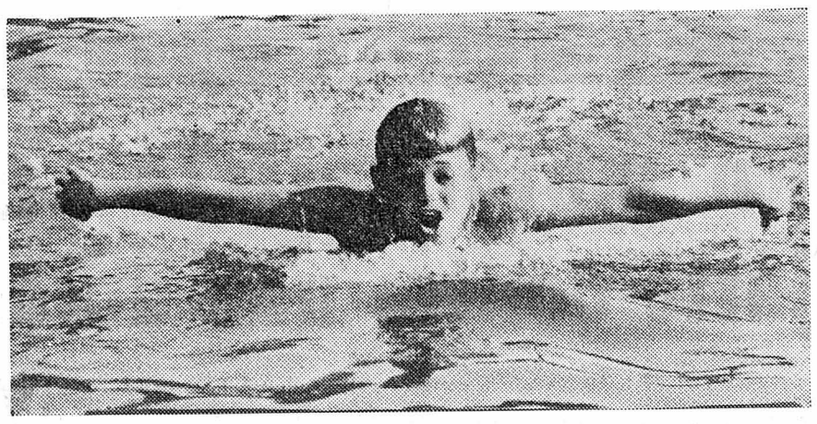
Pour la partie fribourgeoise romande seule, on comptait 60 caisses fédérées groupant 5480 sociétaires ; 27,766 épargnants avaient confié 78,9 millions. La somme globale des bilans s'élevait à 122,2 millions et accusait une progression de 7,1 %. Le chiffre d'affaires atteignait 212,2 millions, soit 10 % de plus que lors de l'exercice précédent. Le bénéfice net de 350,500 fr. a été intégralement ajouté aux réserves qui sont de près de 5 millions de francs.

Ces résultats ont été présentés lors de la 52me assemblée annuelle des caisses Raiffeisen de la partie romande du canton, qui a eu lieu samedi dernier à Saint-Martin (Veveyse), sous la présidence du curé Henri Monnard, d'Albeuve ; 220 délégués représentant 56 caisses étaient entourés de nombreuses personnalités, parmi lesquelles MM. Arnold Waeber, conseiller d'Etat directeur des finances, André Currat, préfet de la Veveyse, Paul Puippe et Alexandre Zufferey, secrétaire et reviseur de l'Union suisse des caisses Raiffeisen.

BIENNE - BIENNE - BIENNE

AUJOURD'HUI ET DEMAIN

Rencontre internationale de natation



Peter Naegeli (Swim Boys) qui défendra samedi et dimanche les couleurs de Bienne.

Samedi et dimanche, la Fédération suisse de natation, par l'intermédiaire du chef suisse de la jeunesse, M. Jacques Naegeli, de Bienne, organise une rencontre internationale représentative de natation pour les catégories jeunesse. Elle verra les espoirs helvétiques opposés aux fortes équipes de Bavière (Allemagne) et d'Autriche. Les Suisses ne partiront certes pas favoris dans toutes les courses, puisque, dans les rangs adverses, on compte plusieurs éléments de valeurs, qui se sont bien classés aux journées européennes, récemment organisées à Vienne.

Du côté suisse, on relèvera les noms de plusieurs champions nationaux, dont la surprenante Susanne Niesner, de Zurich, qui battit et détrôna la Biennoise Jacqueline Mock lors des championnats de cet été. En plus de plusieurs Genevois, on se plaît à relever les noms de deux Biennois, le brasseur Franz Stotzer et Peter Naegeli, qui nagera le 100 mètres dos ainsi que le 200 mètres 4 nages. Dans le 100 mètres crawl masculin, on pourra apprécier deux des plus sûrs espoirs helvétiques actuels, Rolando Harisberger, et le Sédunois Christian Ebener.

La rencontre débutera samedi à 18 heures pour se terminer à 19.30, et reprendra dimanche après-midi dès 16 heures jusqu'à 17.30.

Tous les participants auront de 13 à 15 ans. Pour la Suisse, les plus jeunes seront Ursi Wyss (1956) dans le 200 mètres brasse, et le petit, mais impressionnant Genevois Jeremy Carter (1956), dans le 400 mètres crawl.

Il s'agit là de la première rencontre internationale représentative de natation jamais organisée à Bienne, si bien que nombreux seront ceux qui voudront y assister.

Arrestation

(c) Dans la nuit de jeudi à vendredi, la police cantonale a arrêté un individu, accusé d'avoir volé quatre voitures.

Marquise endommagée

(c) Hier, à 14 h 15, un camion qui circulait à la rue des Tanneurs a endommagé une marquise.

Début d'incendie

(c) Hier, vers 13 h 15, un début d'incendie s'est déclaré dans un appartement du chemin Mettlen. Ce sinistre, qui a été provoqué par un cigare, n'a fait que peu de dégâts.

Collision

(c) Une collision, qui a fait des dégâts, s'est produite hier, à 14 h 15, à la place Centrale, entre deux automobiles.

ÉVILARD

Vaccination publique contre la paralysie infantile (poliomyélite)

Une action de vaccination orale contre la poliomyélite est à nouveau prévue pour la fin de cette année et le début de 1970.

La vaccination est facultative mais toutes les personnes ayant dépassé l'âge de 4 mois devraient y participer. Les personnes qui ont été vaccinées avant le 1er juillet 1965 devraient se faire revacciner. Pour la revaccination, une seule prise de vaccin suffit, alors que les personnes qui n'ont pas encore été vaccinées doivent en prendre deux.

Les personnes désirant se faire inscrire pour la vaccination voudront bien demander une formule d'inscription au bureau communal puis la déposer jusqu'au **5 novembre 1969** au plus tard. Les inscriptions tardives ne pourront pas être prises en considération.

Une procédure spéciale a lieu pour les enfants en âge de scolarité. Ceux-ci ne doivent donc pas être annoncés pour la vaccination publique.

Tentative de viol

De notre correspondant :

Dans la nuit de jeudi à vendredi, les chauffeurs de taxis en stationnement sur la place de la Gare furent attirés par les cris d'une femme provenant de l'extrémité ouest de cette place. Au même instant, la téléphoniste du central des taxis de l'immeuble Krattiger fut elle aussi attirée par ces cris. Se mettant à la fenêtre de son bureau, elle discerna couchée sur le trottoir devant la cabine téléphonique entre le kiosque à journaux de la place de la Gare et la poste, une femme et un homme qui se battaient. Elle téléphona immédiatement à la police locale. Durant ce temps, les chauffeurs de taxis arrivèrent sur les lieux, mais l'homme en question avait déjà pris la fuite. Il emprunta les escaliers qui mènent sur le quai de la gare entre la poste et la gare. Après l'arrivée de la police, on parvint à arrêter l'agresseur, un étranger qui cherchait refuge dans les vagons de chemin de fer en stationnement. La femme et l'homme ont été conduits au poste de police où ils ont passé la nuit. La femme est blessée à un genou.

La centenaire de Bienne fêtée par les autorités

Mercredi a eu lieu une sympathique et émouvante cérémonie au domicile de Mme Lise-Lisa Chard, qui entrait dans sa 100me année. Le pasteur Georges Mœschler, après avoir présenté ses vœux à la centenaire, lui fit réciter le verset biblique qu'elle prononça le jour de sa première communion, verset que Mme Chard déclama sans hésitation. Puis le représentant de l'Eglise lut un passage des Saintes Ecritures et prononça une prière de circonstance. M. Fritz Stähli, maire de Bienne, accompagné de son secrétaire M. Jaggi, présenta les vœux des autorités et remit à Mme Chard une pendule (son désir) accompagnée d'un magnifique bouquet de fleurs, Cette cérémonie se termina par un généreux apéritif. Nous donnons rendez-vous à la centenaire d'ores et déjà en 1970 pour la réception du fauteuil offert par l'Etat de Berne à l'occasion de ses 100 ans révolus...

(Avipress. Ad. G.)

A LOUER

CORCELLES

A louer à personnes stables

ancienne maison

avec ambiance, totalement rénovée, grand confort, comprenant : 6 grandes chambres, belle cuisine moderne, salle de bains spacieuse, 2 toilettes, chauffage général au mazout avec eau chaude, galetas et cave, jardinet, parking à 30 mètres, situation ensoleillée, vue imprenable, dans quartier tranquille.

Adresser offres écrites à HH 2673 au bureau du journal.

A louer tout de suite, à Corcelles,

appartements de 2 pièces

avec confort et vue. Loyer, charges comprises, 205 fr.

Tél. (038) 8 71 33.

L'annonce reflet vivant du marché

DEMANDES À LOUER

URGENT

Nous cherchons à louer

locaux d'entreposage

Surface d'environ 500 à 1000 mètres carrés ou plus.
Accès par camion ou chemin de fer.
Locaux secs.
Région Neuchâtel.
Tél. 5 64 32, interne 208.

Pouvez-vous nous procurer, pour un de nos employés, dans la région de Neuchâtel (10 km),

appartement de 3 à 4 pièces

avec confort ou semi-confort ?

Date : 24 avril 1970.

Adresser offres avec prix au chef technique de la « Feuille d'avis de Neuchâtel », rue Saint-Maurice 4, 2000 Neuchâtel.

Je cherche à louer, pour date à convenir,

STUDIO

tout confort au

au Val-de-Ruz

Adresser offres écrites à FE 2658 au bureau du journal.

Pour un couple d'artisans qui cesse son activité professionnelle, nous cherchons, au Val-de-Ruz ou dans son voisinage, pour époque à convenir,

un appartement

de trois pièces, bain, chauffage, éventuellement garage.

Faire offres sous chiffres ED 2657 au bureau du journal.

Je cherche à louer

TERRAIN

pour culture maraîchère, environ 1 à 2 hectares, région entre deux lacs. Eventuellement reprise d'une exploitation existante.

Faire offres sous chiffres AS 64,621 N, aux Annonces Suisses S.A. « ASSA », 2001 Neuchâtel.

On cherche

1 - 2 pièces

ou grande chambre indépendante, **très tranquille**, en ville ou aux environs.

Tél. (038) 5 42 10, heures de bureau.

Compagnie de théâtre cherche

lieu d'habitation

(ferme, locaux, etc.)
Faire offres sous chiffres P 300673 N à Publicitas S.A., 2001 Neuchtel.

OFFRES D'EMPLOIS

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou pour date à convenir, à mi-temps,

employée de bureau

bilingue français-allemand.

Travail intéressant et varié pour personne sachant prendre des responsabilités et aimant un travail indépendant.

Faire offres sous chiffres TR 2651 au bureau du journal.

---

hildenbrand

engage :

chefs de chantiers
monteurs
aide monteur
isoleur

Places stables et très bien rétribuées pour personnel qualifié.

Nous engageons pour le printemps 1970 :

apprentis:
dessinateurs sanitaire
ferblantiers
appareilleurs

Offrons formation complète et bon salaire dès la première année.

Faire offres à :
HILDENBRAND & Cie S. A.
Installations sanitaires - Ferblanterie
10, rue de Saint-Nicolas
2000 NEUCHATEL

Etude d'avocats et notaire

engagerait immédiatement ou pour date à convenir :

une secrétaire

une sténodactylographe

(cette dernière éventuellement à mi-temps)

Téléphoner pendant les heures de bureau au No (038) 4 35 22 ou faire offres écrites à: Etude Galland, Knœpfler, Blaser, avocats et notaire, Saint-Honoré 3, 2000 Neuchâtel.

HUGUENIN

Boîtes de Montres HUGUENIN S.A., 2400 le Locle, rue du Parc 3-5.
Tél. (039) 5 31 01.

cherche

1 MÉCANICIEN-AFFÔTEUR

capable d'assurer le service d'entretien de distribution et de contrôle de l'outillage.

Personne initiée à l'affûtage des outils en métal dur serait mise au courant.

Se présenter ou téléphoner au service du personnel de l'entreprise.

CABLES CORTAILLOD

Nous cherchons, pour notre département des accessoires,

UN EMPLOYÉ DE FABRICATION

qui sera chargé de la planification de la charge des machines et de la gestion d'un important stock de pièces mécaniques.
Nous désirons engager pour ce poste un
— mécanicien ou aide-mécanicien bénéficiant d'une bonne expérience dans l'usinage des pièces mécaniques ou
— agent de méthode ayant suivi un cours ASET ou équivalent, possédant de solides connaissances dans la préparation du travail.

Nous cherchons également

UNE EMPLOYÉE DE BUREAU

pour travaux administratifs et de calculation, et

UNE AIDE DE BUREAU

Nous offrons :
— emploi stable
— rémunération à la hauteur des exigences et capacités
— activité variée
— climat de travail agréable
— semaine de 5 jours, institutions sociales d'avant-garde.

Les candidats (es) sont invités (es) à présenter leurs offres, accompagnées des documents d'usage, au Service du personnel, Câbles Electriques, 2016 Cortaillod, tél. (038) 6 42 42.

EMPLOYÉ «ACHATS»

A la suite d'une nouvelle extension de nos affaires, nous cherchons un employé pour notre bureau « ACHATS ». Nous désirons :

— Apprentissage de commerce.
— Une année de pratique.

Nous fabriquons des machines automatiques de haute précision vendues dans le monde entier. Nous disposons d'une organisation stable et vous assurons une atmosphère agréable et un travail varié.

Notre entreprise est encore à l'échelle humaine, ce qui facilite les rapports sociaux.

Faire offres à MIKRON HAESLER S.A.
Fabrique de machines transfert
73, rue du Collège, 2017 BOUDRY
Tél. (038) 6 46 52

MIKRON HAESLER

Entreprise d'électricité, téléphone, cherche pour entrée immédiate ou date à convenir des

MONTEURS ÉLECTRICIENS
AIDES-MONTEURS

désirant se perfectionner dans les secteurs électricité générale, téléphone, télévision.

Bon salaire. Prime d'avancement. Avantages sociaux.

Adresser offres écrites sous chiffres BV 2598 au bureau du journal.

AMANN + CIE S.A.

cherche

manœuvre

de nationalité suisse, ou étranger hors plafonnement, pour divers travaux de cave.

Faire offres à la Direction de

AMANN + CIE S.A.
Importation de vins en gros. 2002 Neuchâtel.

Fabrique d'horlogerie de Neuchâtel

cherche

UN HORLOGER COMPLET QUALIFIÉ

(logement à disposition)

Faire offres sous chiffres AS 35,039 N, aux Annonces Suisses S.A. « ASSA », 2001 Neuchâtel.

Fabrique d'horlogerie Dubois & fils, Bevaix, engagerait :

décotteur metteur (se) en marche

à domicile ou en fabrique.
Tél. 6 62 27.

Le GARAGE du ROC

Agent officiel OPEL-CHEVROLET-BUICK, Hauterive-Neuchâtel, cherche pour entrée immédiate ou pour date à convenir :

MAGASINIER-VENDEUR

pour son magasin de pièces de rechange et accessoires

Nous demandons employé consciencieux auquel la formation ou l'expérience professionnelle permettrait une adaptation rapide à ce poste ;

AIDES-MÉCANICIENS

MANŒUVRES DE GARAGE

Nous offrons places intéressantes, conditions de travail modernes, avantages sociaux, salaires en rapport avec capacités.

Faire offres ou se présenter
GARAGE DU ROC Hauterive - Neuchâtel
Tél. (038) 3 11 44.

LES MAGASINS RÉUNIS S.A.

seraient heureux de s'attacher la collaboration de :

UNE EMPLOYÉE DE BUREAU

pour le département facturation, statistiques, et divers travaux de bureau.

Nous cherchons une personne habile dans les chiffres, dactylographe, ayant l'esprit d'initiative.

UNE STÉNODACTYLO

pour le secrétariat. Nous demandons une bonne formation professionnelle ; personne capable de travailler d'une façon indépendante.
Langue : français, avec notions d'allemand.

Nous offrons :

Place stable, bien rémunérée, travail intéressant, ambiance jeune et dynamique, semaine de 5 jours, rabais sur achats, et tous les avantages sociaux d'une grande maison.
Entrée : immédiate ou à convenir.

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, prétentions de salaire et photo, ou contact téléphonique avec la Direction des

MAGASINS RÉUNIS S. A. YVERDON

MICROMÉCANIQUE S. A.

cherche :

mécanicien fraiseur contrôleur

Etrangers hors plafonnement acceptés. Travail propre, intéressant et varié. Bonnes conditions sociales.
Semaine de 5 jours.
Faire offres à MICROMÉCANIQUE S.A., Draizes 77, 2006 Neuchâtel. Tél. 8 25 75.

Agence générale d'assurance de la place engagerait, pour date à convenir,

employé qualifié

connaissant si possible la branche des assurances. Ce collaborateur occuperait un poste indépendant comportant un travail varié demandant beaucoup d'exactitude, et des contacts constants avec la clientèle.
Il s'agit d'une situation stable bénéficiant de prestations sociales modernes.

Les candidats voudront bien adresser leurs offres de service sous chiffres GG 2672 au bureau du journal.

Feuilleton de la « Feuille d'avis de Neuchâtel »

HARUKO-SAN

par 46

MARIE-ANTOINETTE DE MIOLLIS

— Des légendes, peut-être, mais non pas si folles ! Les vieilles comme moi savent lire les secrets de la voûte du ciel, Haruko-San.

— Il n'y a rien d'écrit dans la voûte du ciel ! Tu ne sais pas ce que tu dis !

Arrivée à la librairie Franco-Nippone, Séverine passa encore un moment auprès de Miki Hisada.

— Pourquoi repars-tu, Séverine ? demanda tristement la jeune Eurasienne.

— Il le faut, Miki. L'enfant est entre bonnes mains. J'ai recommandé Gervais à Kimura, et Yuki veillera sur son maître. Que puis-je faire ici ? Le souvenir d'Hélène m'empêchera encore longtemps de laisser parler mon cœur... Cependant, écris-moi souvent pour me donner des nouvelles.

— Je le ferai, sois tranquille. Mais alors ? Le projet de mariage dont tu m'avais parlé...

— Takashi Ogura me rendra ma parole, c'est un homme loyal. Je lui expliquerai que j'ai maintenant des devoirs de marraine à remplir et que je ne puis l'épouser.

— Je crois que tu feras bien, Séverine...

X X X

Une fois revenue à Kyoto, Séverine trouva rapidement un studio à louer. M. Kawa venait d'annoncer l'arrivée à la librairie de la nouvelle gérante et il importait de lui laisser la place. La jeune fille pensait passer plusieurs mois dans ce nouvel appartementt pour laisser à la douleur de Gervais le temps de se calmer tandis qu'elle s'occuperait de son côté de la petite Hélène. Ensuite, le sort déciderait. Elle ne voulait rien brusquer et se sentait maintenant assez forte pour attendre son heure.

Au bout de quelques jours, elle téléphona à Takashi Ogura, lui apprit son retour et l'invita à venir la voir dans sa nouvelle résidence. Il lui coûtait sincèrement d'apprendre à cet homme sympathique la résolution qu'elle avait prise ; mais dès le début de sa visite, il lui facilita la tâche :

— J'ai appris par M. Kawa qu'une cousine venait de vous confier, en mourant, un enfant de quelques jours, dit-il. C'est une responsabilité que vous êtes grandement capable d'assumer, ma chère Séverine, mais je la crois, hélas ! incompatible avec les obligations d'une épouse.

La jeune fille éprouva un immense soulagement.

— Précisément, mon ami, j'allais vous en parler. Il me semble, en effet, qu'il ne peut plus être question de notre mariage, et j'en suis attristée.

— Nous pouvons rester des amis sans songer à lier nos destins, Séverine. J'ai longuement réfléchi durant votre absence. Unir mes quarante ans à vos vingt-deux printemps m'a semblé, tout à coup, une entreprise téméraire, et je m'en suis voulu d'avoir osé y songer.

Elle le regarda avec émotion.

— Je crois que vous avez raison, Takashi, reprenons chacun notre liberté. Je reste très honorée de ce que vous m'avez offert votre nom, mais j'ai maintenant des devoirs qui vont m'enlever pour assez longtemps le goût du mariage. Comprenez-moi.

Pour toute réponse, l'industriel enferma les mains de la jeune fille dans les siennes puis les baisa galamment l'une après l'autre à la manière occidentale.

— Ne pensez plus à cela et servez-moi une tasse de thé. Si vous le permettez, je viendrai encore souvent la prendre chez vous, pour bavarder, et il n'y aura rien de changé entre nous.

Ainsi, tout s'était passé bien mieux qu'elle l'avait espéré. Takashi Ogura l'avait déliée de sa promesse sans que son visage impassible de Japonais eût laissé percer le moindre regret. Sans doute n'avait-il pas souffert et se trouvait-il maintenant heureux de se retrouver libre.

L'existence s'écoula donc pour Séverine extrêmement calme et régulière. Elle se plaisait dans le studio qu'elle avait aménagé avec un goût très sûr et beaucoup de confort. Dès que le temps le permettait, elle prenait sa voiture, qu'elle avait ramenée de Tokyo, et partait visiter la campagne, qui était magnifique aux environs de la ville. L'époque des cerisiers en fleurs n'était plus éloignée et les fêtes qui accompagnent, chaque année, cette somptueuse floraison commençaient à s'organiser.

Tous les jeudis, elle se rendait chez Yoshie. C'était pour elle une journée merveilleuse. Levée très tôt, car la distance était longue, elle conduisait l'auto sur des routes bordées de forêts ou de montagnes et arrivait chez la paysanne heureuse du plaisir attendu.

Depuis que la température s'était adoucie, elle trouvait ordinairement le berceau devant la porte de la ferme, largement exposé au soleil. Elle courait vers lui, et l'enfant, habituée aux visites, lui souriait en agitant ses mains roses. Ses petits pieds, que Yoshie laissait libres, dansaient au-dessus de la couverture comme pour manifester sa joie de vivre, et Séverine était saisie d'attendrissement en constatant sa belle santé et son joli minois.

Elle avait volontairement choisi ce jour de la semaine pour venir voir sa filleule. Gervais n'était libre que le dimanche et elle était ainsi certaine de ne jamais le rencontrer. Cependant, elle savait par Yoshie qu'il venait toutes les semaines passer la journée auprès de la petite Hélène et qu'il s'attachait de plus en plus à l'enfant. C'était donc que sa douleur s'était calmée et qu'il prenait peu à peu conscience de ses nouveaux devoirs.

Séverine l'avait espéré ainsi. Cette petite fille née de la femme qu'il avait aimée le rattachait à la vie. Ensuite, sa jeunesse reprendrait le dessus, et par affection pour le petit être qu'il ne pourrait élever seul, il songerait sans doute à l'amour. En fille bien équilibrée, elle mesurait ses chances, afin de mieux maîtriser la violence de ses propres sentiments. L'espoir la faisait vivre, elle avait toujours cru au bonheur. L'amour qui s'était si profondément installé dans son cœur ne pouvait être déçu.

Elle repartait dès que le soir tombait, ne voulant rien perdre des heures où la petite Hélène s'éveillait un peu plus chaque jour. Contente, elle emportait pour une semaine le souvenir de son joli rire.

Miki écrivait souvent. Elle rendait de temps en temps visite à Yuki, et la nourrice assurait que son maître prenait bonne mine et fabriquait de petits jouets qu'il portait, le dimanche, à sa fille. Il recommençait à s'intéresser à la lecture et cultivait les fleurs du jardin.

Quant à Kimura, fidèle à sa promesse, il tenait Séverine au courant du comportement de son associé. Son moral était meilleur et il travaillait avec acharnement. Il acceptait maintenant les invitations que lui faisait Hana-San et discutait des affaires de la fabrique avec un plaisir croissant.

Tout allait bien. Séverine se sentait heureuse. Le souvenir de sa cousine restait vivant en elle, mais elle avait conscience d'accomplir sa promesse en la remplaçant non seulement auprès de son enfant, mais en essayant aussi de faire retrouver la joie au jeune mari qu'elle avait aimé. Ce n'était pas effacer sa mémoire que d'aimer passionnément, à son tour, le papa de la petite Hélène.

(A suivre)

ÉDITIONS DES REMPARTS, LYON

MASSA

MARET - ASSORTIMENTS S.A.
2013 Colombier, av. de la Gare 6a
engage pour époque à convenir :

micromécaniciens

spécialistes en machines automatiques pour l'assemblage de pièces d'horlogerie ;

mécaniciens faiseurs d'étampes

mécaniciens outilleurs

Ouvriers suisses, ou étrangers avec permis C acceptés. Ambiance de travail particulièrement agréable. Semaine de 5 jours.

Faire offres ou se présenter en prenant rendez-vous au No de tél. (038) 6 29 15.

ELECTRONA

Nous cherchons pour entrée immédiate ou date à convenir

OUVRIÈRES

pour travaux sur circuits imprimés, ainsi que pour soudage et montage.

Travail à plein temps ou à la demi-journée.

Semaine de 5 jours. Formation assurée par nos soins.

Suissesses ou candidates étrangères avec permis d'établissement ou hors plafonnement sont priées de faire offres, se présenter ou téléphoner à **Electrona S.A., 2017 Boudry (NE)**

Tél. (038) 6 42 46

ELECTRONA

GARAGE MODERNE ET BIEN AGENCÉ

offre place intéressante à

mécanicien-autos

capable d'assurer de façon sérieuse la responsabilité de l'atelier et la formation d'apprentis. La maîtrise serait souhaitable.

Nous offrons :

- rémunération en rapport avec les capacités ;
- avantages sociaux, semaine de 5 jours ;
- possibilité de préparer la maîtrise à personne le désirant ;
- date d'entrée à convenir.

Prière d'adresser offres manuscrites, avec les pièces habituelles et un curriculum vitae, sous chiffres PO 903 990 à Publicitas, 1002 Lausanne.

•Urgent•

Chance unique!

pour vendeuse de chaussures.

Vendeuse expérimentée et capable de diriger un petit magasin, peut obtenir le poste de

GÉRANTE

Prière d'écrire quelques mots sous chiffres 84,473 - 29 à Publicitas, Neuchâtel, pour fixer un rendez-vous.

AX OR SA

engagerait

PERSONNEL FÉMININ

Faire offres au département PIGNONS, 2054 Chézard, tél. (038) 7 12 75.

Métaux Précieux S.A., Neuchâtel

cherche

UN TRÉFILEUR

expérimenté.

Nous offrons place stable et bien rémunérée ainsi que tous les avantages sociaux d'une grande entreprise.

Faire offres écrites ou se présenter au service du personnel.

Pour de plus amples renseignements, prière de téléphoner au No (038) 5 72 31.

Restaurant Bagatelle cherche

garçon d'office

Tél. (038) 5 82 52.

— Exercer une activité intéressante dans une branche dynamique touchant de près la publicité

— Exécuter votre travail d'une façon indépendante en collaborant avec une petite équipe, dans une ambiance agréable ; semaine de 5 jours

— Pouvoir perfectionner vos connaissances de la langue allemande tout en continuant à faire de la correspondance en français...

... trois avantages entre autres que vous retirerez de l'emploi de

SECRÉTAIRE

que vous offre le service des annonces de notre établissement d'arts graphiques de Zofingue.

Entrée immédiate ou à convenir. Nous répondrons avec plaisir à toute offre adressée, avec curriculum vitae, photo et prétentions de salaire, aux

Editions Ringier & Cie S. A., chef du personnel, 4800 Zofingue.

Nous engageons :

DÉPARTEMENT TERMINAISON

une employée de fabrication

pour rentrée et sortie du travail

DAME OU JEUNE FILLE
serait formée à ce poste.

DÉPARTEMENT ASSEMBLAGE

dames ou jeunes filles

pour travail facile et propre.
Période de formation prévue.

Eventuellement à LA DEMI-JOURNÉE.

Personnel de nationalité suisse ou hors plafonnement.

Se présenter, téléphoner ou écrire à

Gruen Watch Mfg Co S.A., Bienne

MANUFACTURE D'HORLOGERIE
Haute Route 5, 2501 Bienne.
Tél. (032) 2 71 22.

Nous cherchons une

HF

employée de bureau

bilingue (français-allemand)

ayant de l'initiative et pouvant s'adapter rapidement à un travail varié et intéressant.

Entrée immédiate ou date à convenir. Eventuellement, à la demi-journée comme remplaçante, pour une durée de 5 à 6 mois.

Se présenter ou faire offres à :

HASLER FRÈRES - 2013 COLOMBIER (NE).
Tél. (038) 6 31 01.

Pour nos dépôts de produits finis, nous cherchons

UN MAGASINIER

de nationalité suisse au bénéfice d'un permis de conduire cat. A.
Entrée immédiate ou date à convenir.

Salaire mensuel pour candidat ayant les qualifications requises.

Prestations sociales d'avant-garde.

Faire offres écrites ou téléphoner au 5 78 01, interne 220.

FABRIQUES DE TABAC RÉUNIES S. A.
2003 Neuchâtel

ROHRER

Pour cause de maladie de notre collaborateur responsable, nous cherchons

employée(é) de commerce

disposée (é) à faire un remplacement de quelques semaines ou mois.

Travail intéressant et varié ;
correspondance française,
facturation, etc.

Excellente occasion de perfectionner vos connaissances d'allemand.
Entrée immédiate ou à convenir.

Nous attendons avec plaisir votre offre à la Direction de la S.A. OTTO ROHRER, fabrique de lingerie, 8590 ROMANSHORN.

Portescap
Le Porte-Echappement Universel SA
Service du Personnel
La Chaux-de-Fonds Suisse
165, rue Numa-Droz
Téléphone 039 34267

cherche un

CHEF RÉGLEUR

mécanicien de précision

chargé, dans le cadre d'un atelier, de contrôler le travail des régleurs et d'assumer la responsabilité des réglages délicats.

Faire offres, se présenter ou téléphoner à Portescap, rue Jardinière, 2300 la Chaux-de-Fonds.

VOTRE AVENIR PROFESSIONNEL MÉRITE RÉFLEXION

En plus et au-delà d'une bonne rémunération et de très nombreux avantages sociaux,

nous offrons :

— un rythme et un climat de travail humains
— des postes où l'homme commande encore à la machine
— des fonctions valorisant les qualités individuelles
— des équipements et des locaux modernes dans un site agréable.

Une visite de nos ateliers, suivie d'un entretien, vous permettra de trouver la solution de votre problème parmi les activités multiples et différenciées de notre entreprise.

Le chef du personnel, des responsables de la production et un délégué de la commission ouvrière vous accueilleront en toute liberté.

les samedis 8 novembre et 15 novembre
à 9 heures

CABLES CORTAILLOD Tél. (038) 6 42 42

MISE AU CONCOURS

Le comité de la Fondation des « BILLODES » foyers d'enfants, au Locle, met au concours le poste de

DIRECTEUR

de son futur internat d'éducation spécialisée, sur les Monts, au Locle.
Conformément aux dispositions de la législation cantonale en matière d'éducation spécialisée pour enfants et adolescents, la préférence sera donnée au candidat possédant un diplôme d'éducation spécialisée ou un brevet d'enseignement.
Par ailleurs, le candidat devra posséder les aptitudes suivantes :

— être au bénéfice d'une solide expérience professionnelle,
— connaître parfaitement les problèmes posés par l'éducation spécialisée en internat,
— être à même de diriger un personnel nombreux et diversifié,
— avoir un sens aigu des responsabilités.

En liaison étroite avec les organismes de la Fondation et les services cantonaux compétents, le titulaire de ce poste devra notamment :

— assumer la direction éducative et administrative du futur internat,
— participer activement, dès son entrée en fonction, aux travaux d'études menés conjointement avec les autorités fédérales et cantonales en vue de la réalisation de notre projet,
— collaborer par la suite aux travaux pratiques inhérents à la construction et à l'aménagement des nouveaux bâtiments
— dans un premier stade, durant lequel la collaboration de l'épouse est indispensable, le titulaire devra assumer, en étroite collaboration avec la Direction actuelle des « BILLODES », la responsabilité d'un foyer de soutien pour adolescentes.

Date d'entrée en fonction : à convenir.
Traitement : en fonction de la formation, de l'âge, de l'expérience, des activités antérieures et conformément aux dispositions légales en la matière.

Les offres manuscrites, avec curriculum vitae, photo, copies de titres, certificats et références, doivent être adressées jusqu'au 30 novembre au président du comité de la Fondation :

Monsieur Louis BACHMANN, Crêt-Vaillant 28, 2400 LE LOCLE.
Tous renseignements peuvent être obtenus auprès de la Direction des « BILLODES », tél. (039) 5 10 02.

Entreprise de constructions métalliques de SUISSE ROMANDE cherche

CONTREMAITRE

en CHARPENTE et CHAUDRONNERIE

Notre mandant — industrie très importante — propose une **situation de premier plan** à ce cadre d'exploitation.

Ce collaborateur aura à diriger et coordonner les activités très variées d'un important groupe d'ouvriers ; il devra donc posséder non seulement de l'autorité, mais également des talents d'organisateur. Il pourra s'appuyer sur la structure existante de la maison en matière de méthodes de travail, de planning et de contrôle, ce qui n'exclura nullement de sa part un esprit ouvert à des suggestions nouvelles.

Les candidats sont invités à faire parvenir leurs offres de service complètes à l'adresse ci-dessous, avec mention de la référence MET.
Les dossiers ne seront transmis à l'entreprise qu'avec l'accord des intéressés.

Centre d'orientation et de formation professionnelle

J.-B. et M. Dupont-Huber
psychologues-conseils
La Tour de Peilz
Avenue Bel-Air 121

Menus propos

LES EXPOSITIONS

Le Danemark est un pays tranquille où le lait abonde, où le poulet surabonde et où l'huître, le hareng et la raie bouclée font des adeptes à la ronde. Dans les polders du Jutland, la vache broute en paix, artificiellement inséminée et naturellement délivrée d'inhibitions. Son œil placide reflète la sérénité du plat pays environnant. Ni enragée, ni engagée, elle vit sans passions torturantes.

Dans la population humaine, peu d'inhibitions, à ce qu'il semble. Ce serait plutôt de l'exhibition. Tandis qu'à nos vignes les feuilles tombent mollement, là-bas des feuilles spécialisées étalent tout ce que nous cachons avec un soin jaloux aux couvertures de nos magazines, dont les charmes les plus affriolants sont dissimulés par des bandes de papier non dessinées.

A Copenhague, au contraire, une exposition a ouvert portes, fenêtres, bras et jambes à la curiosité d'un peuple ému et connaît un succès que l'on peut bien dire sans précédent. C'est la première fois, en effet, qu'un panorama pornographique ouvre une aussi cavalière perspective sur les activités acrobatiques de l'amour démystifié — comme on dit aujourd'hui. C'est la première fois qu'il s'en vient, sous les oripeaux d'une exposition coquine, lécher la concupiscence naturelle et avouée des membres plus ou moins éminents d'une société évoluée, sans que l'organe de la loi songe à se dresser contre elle. Aussi, bien avant l'ouverture des portes, un public nombreux et enthousiaste faisait-il la queue pour pénétrer dans le saint des saints.

Cela donne bien à penser. Vous y êtes, ou vous n'y êtes pas ? C'est là le nœud du problème, comme disait à peu près le plus mélancolique des princes du Danemark. Ah si, au lieu d'assister aux mélodrames qui lui offraient les tournées de passage à Elseneur, Hamlet avait jeté un œil (blasé peut-être) sur les films hauts en couleur projetés à Copenhague, peut-être aurait-il tenu des propos plus enflammés à la belle et malheureuse Ophélie. Il ne craignait pas à l'occasion, d'appeler un chat un peu plus qu'un chat. C'est entendu. Mais il aurait peut-être un peu modifié sa façon de parler à sa pauvre et coupable mère. Et surtout, il se serait posé moins de questions.

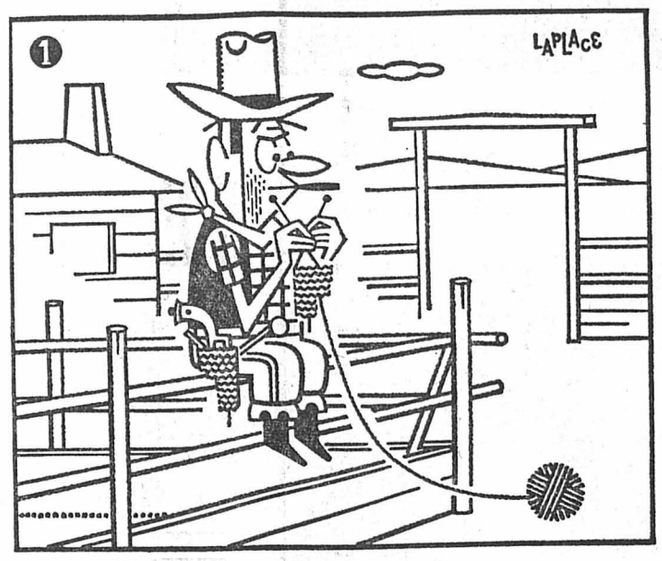
Ne nous en posons pas non plus. Espérons seulement que le « gai sçavoir », comme l'appelait encore la Renaissance, se présente joyeusement, innocemment, et sans lourdeur à Mesdames et Messieurs les Septentrionaux. Evidemment, la polissonnerie telle que l'entendait le bon Frago a fait place au « sexy » empanaché des « girls » piaffant en cadence pour faire frémir des charcuteries agréablement pneumatiques. Et puis, tout cela ayant été pas mal aseptisé, pilulé, conditionné, analysé, psychanalysé, dosé, réfrigéré, réchauffé et servi sur bloc opératoire, on se demande où le mystère a fichu le camp. Vénus et Cupidon finiront sous les traits d'une infirmière et d'un médecin.

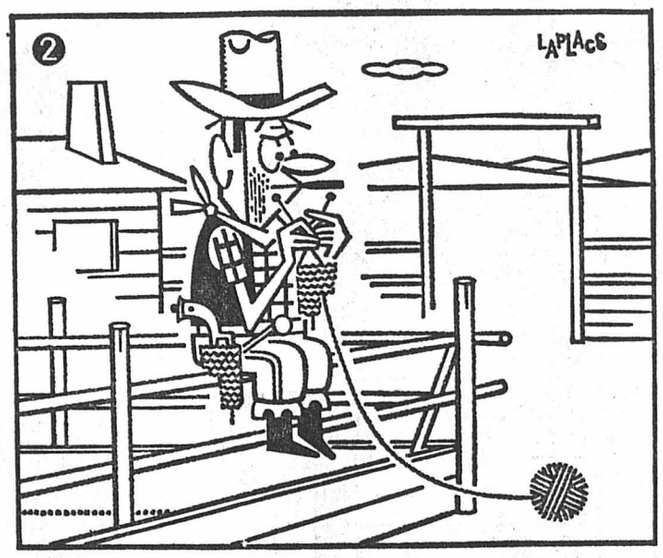
O tempora, o mores ! ce qui se traduira par : 0 temps, o nurses !

OLIVE

(dessin de Marcel North)

La chasse...





aux 8 erreurs

Ces deux dessins de LAPLACE sont en apparence identiques. En réalité il y a entre eux 8 petites différences.

Pouvez-vous les découvrir ?

SOLUTION : 1.- Cheminée du ranch plus longue à la base. 2.- Index de la main gauche du cow-boy modifié. 3.- Pied droit du cow-boy tourné différemment. 4. - Dans son dos, l'un des toulards a été modifié. 5. - Rebord avant du chapeau plus épais. 6. - Une courroie en moins sur son étui à revolver. 7.- A l'extrémité gauche de l'enclos, un piquet plus court au pied. 8.- Sous le portique, une petite colline en plus.

L'épuration des eaux en Suisse

LAUSANNE (ATS). — A fin 1968, 294 stations d'épuration des eaux étaient en service en Suisse, pour 400 communes et une capacité de 3,347,000 habitants. Leur construction coûta plus de 491 millions de francs.

A la même date, 64 stations étaient en construction, pour 166 communes et une population de 2,034,000 habitants, leur coût s'élevant à 411 millions de francs. Enfin, 75 projets étaient prêts à être exécutés, pour 195 communes et une capacité de 1,041,000 habitants, leur réalisation étant estimée à 236 millions de francs.

En Suisse romande

En ce qui concerne la Suisse romande, 27 stations fonctionnaient à la fin de 1968 dans le canton de Vaud et y épuraient les eaux de 50 % de la population. 9 autres étaient en construction et 10 prêtes à être mises en chantier en 1969. A la fin de 1970, les eaux usées de 70 % de la population vaudoise devraient être épurées. Si la pollution du Léman s'est encore généralement aggravée ces dernières années, on a constaté en 1969 une nette amélioration au large de Vidy-Lausanne, grâce à la station d'épuration.

Dans le canton de Genève, 17 stations épuraient déjà les eaux de 98 % de la population à fin 1968, et cette proportion atteindra pratiquem;ent 100 % en 1973 avec la construction de six autres bassins.

Dans le canton de Neuchâtel, on comptait en 1968 deux stations en service, cinq en construction et deux prêtes à être mises en chantier, l'épuration portant sur plus de 30 % de la population. En 1975, les eaux de 95 % des habitants seront épurées.

Afin 1968, les stations d'épuration ne représentaient encore que 20 % de la population dans le canton de Fribourg et 15 % en Valais, mais de nombreux projets étaient à l'étude dans ces deux cantons. Le plus gros retard était enregistré dans le Jura bernois, avec 1 % seulement de la population relié à des stations. La proportion devrait cependant s'élever à 65 % dans les prochaines années.

Soulagement sans opération en cas d'hémorroïdes

Un médicament à double action : calme les douleurs — combat les hémorroïdes

Des revues médicales communiquent des Etats-Unis : Des recherches entreprises dans le domaine de la thérapeutique des plaies et blessures ont conduit à l'élaboration d'un médicament à base d'un extrait de cellules de levure vivantes, d'huile de foie de requin et de nitrate de mercure. Cette préparation a fait ses preuves notamment dans le traitement d'affections hémorroïdales. A la suite d'expériences cliniques étendues, ce produit a été lancé sur le marché sous la dénomination Sperti Préparation H contre les hémorroïdes. En utilisant cette préparation, on constatera bientôt un soulagement des douleurs et du prurit, ainsi que l'arrêt du flux hémorroïdal. Chez la plupart des patients, on constate une amélioration nette au ' out de 2-4 jours déjà. Les veines dilatées sont ramenées progressivement à leur état normal, ce qui n'est pas dû a l'action d'autres médicaments mais uniquement à l'effet curatif de la Sperti Préparation H (marque déposée) contre les hémorroïdes. En vente dans les pharmacies et drogueries sous forme de pommade (inclus applicateur) ou de suppositoires.

BIBLIOGRAPHIE

P.-J. Baron
SPÉLÉOLOGIE DU CANTON DE VAUD
(Ed. Victor Attinger, Neuchâtel)

« Spéologie du canton de Vaud » est une synthèse de tout ce qui a été fait dans notre coin de pays depuis que l'homme a découvert sa vocation souterraine. C'est à la fois un récit d'exploration, un guide touristique, un livre d'histoire et de géographie, un manuel technique un roman. Car il contient tout ce qu'il faut pour satisfaire la curiosité de tous ceux qui se sont, une fois ou l'autre, posé des questions sur notre sous-sol. Ce livre leur montre ce qui existe là sous nos pieds, ce que chaque fin de semaine quelques dizaines de jeunes gens vont découvrir, contempler, admirer, étudier.

Déodat de Montbrun
LA VÉRITÉ FAIT CREVER...
(Editions Plon)

Camberra, dans le même temps, happa sa gorge, tâtonna des deux pouces, trouva la trachée. La petite Indienne ne pensait pas à fuir ; elle ne pouvait abandonner son nouvel ami. Des deux points, elle écrasait sa bouche, suivant, haletante, les aléas de la lutte.

Les deux hommes jouaient les dernières minutes enlacés comme deux serpents. Moucou chercha sous une arcade sourcilière. Un voile rouge passa devant les yeux de Camberra. La totalité de ses forces, de sa vie, tenait dans ses dix doigts.

Ernie Clerk
LE CASCADEUR ATTACHE
(Ed. Fleuve Noir)

Le réacteur hurle et l'appareil s'élance sur la piste. Dans les écouteurs, il entend la tour de contrôle qui l'avertit que la voie n'est pas libre, qu'il n'a pas le droit de décoller. Alors, il change de fréquence, appuie sur la touche guard de son poste. Le pilote, c'est Hugues Briand, le CASCADEUR. Tout là-haut, dans la lumière bleue, il aperçoit nettement les traînées blanches du bombardier atomique qui suit sa route et seul, au-dessus des plages où rêvent les vivants, il chasse l'avion porteur de mort...

M. Carnal
UN COIN DE PARADIS
(Fleuve noir)

Le sergent Kullut retourna l'un des deux cadavres d'un coup de pied, cracha sur le sol et me regarda. — Cette embuscade n'est pas normale, mon capitaine, dit-il. J'ai haussé les épaules. — Elle est normale si l'on admet l'existence dans la région d'un maquis actif.

Lartéguy
LES BALADINS DE LA MARGERIDE
(Presses Pocket)

Ici, point de grands drames cosmiques et de villes étranglées à l'autre bout du monde comme nous avait habitué J. Lartéguy dans ses grands romans, mais d'abord le récit d'une enfance heureuse dans un petit village de Lozère. Derrière les personnages de ce roman se pressent d'autres qui apparaîtront dans d'autres livres de Lartéguy. On les découvre déjà en filigrane derrière chaque page. S'il existe des clefs dans l'œuvre de Lartéguy, lui-même l'a reconnu, c'est dans les Baladins de la Margeride qu'il faut aller les chercher.

Pierre Latour
LE CHIQUEUR
(Ed. Fleuve Noir)

La vie, faut être respectueux envers elle ! Et savoir entre autres que les meilleures plaisanteries ont des limites ! C'est ainsi qu'il faut se méfier des canulars quand ils sont gros comme des montagnes. Tout ça, Jerry et Ingrid auraient dû le savoir. Mais ils étaient bourrés de fric et ils croyaient que le monde rampait à leurs pieds ! Ils se trompaient et c'est pour ça que leur canular tourna au tragique.

« HISTORAMA »
Hors série No 8

Vient de paraître le numéro spécial hors-série d'HISTORAMA consacré à l'histoire de l'infanterie française, des origines à 1945. Cette brochure, très bien illustrée de nombreux documents originaux, évoque les fastes de la piétaille de France qui se distingua sur tous les champs de bataille et bien avant l'organisation complète, l'enrégimentement des « bandes » qui sont à l'origine de la filiation des unités.

Peter Randa
WEEK-END AU SEPTIÈME CIEL
(Fleuve noir)

— Votre femme est à Toulouse, je crois. En êtes-vous certain ? Elle a pris le Sud-Express. Vous l'avez accompagné à la gare, mais vous n'avez malheureusement pas pu attendre le départ du train car vous aviez un rendez-vous urgent. A peine étiez-vous sorti de la gare que Mme Lantier est descendue du train... — Pourquoi ? — Vous ne devinez pas ? — Un homme ? — Votre meilleur ami...

TROIS MILLIONS DE VOIX : UN SEUL CRI

Ce seul cri « Désarmez pour pouvoir aimer », trois millions de jeunes de 14 à 20 ans, appartenant à 125 pays, reviennent de le faire entendre avec une force et une ferveur telles qu'il risque fort d'ébranler les portes et les fenêtres — bien closes pourtant — de l'ONU.

On se souvient de l'appel que, le 1er septembre 1964 (il y a cinq années déjà !), Raoul Follereau adressait à U Thant :

« Que toutes les Nations présentes à l'ONU décident que chaque année, à **l'occasion d'une Journée mondiale de la paix,** elles prélèveront sur leurs budgets respectifs ce que leur coûte **un jour d'armement,** et le mettront en commun pour lutter contre les famines, les taudis et les grandes endémies qui déciment l'humanité . »

C'est cet appel que trois millions de jeunes ont pris à leur compte. Pour livrer cette bataille fraternelle, ils se sont eux-mêmes « mobilisés ».

Ils viennent de tous les points du monde. Ils sont le nombre. Ils ont moins de vingt ans. Ils sont l'avenir. Qui donc oserait courir le risque de ne pas vouloir les entendre ?

L'histoire et le développement de cette croisade extraordinaire, peut-être unique dans l'histoire des hommes, vient de paraître et est mise **gratuitement** à la disposition de tous ceux qui, d'une manière quelconque veulent s'y associer.

Cette plaquette qui contient des documents encore inédits vous sera envoyée sur simple demande adressée aux « Fondations Raoul Follereau », 42 rue Laugier, Paris 17me.

P. Nemours
LA MORT ATTEND A KILLADOON
(Fleuve noir)

La forme blanche du fantôme glisse dans la pièce obscure, se penche sur le lit où le maître de Kylemore House dort d'un profond sommeil. Dans quelques minutes, il mourra étranglé par un lacet de cuir, exactement comme, en 1652, Wolfe O'Neill, le héros de la révolte contre l'Angleterre de Cromwell. Mais l'inspecteur Frank Mulligan ne croit pas aux vieilles légendes.

René Philippe
SYLVIE A MANHATTAN
(Editions Marabout Mademoiselle)

La publicité a parfois du bon surtout quand elle permet de gagner un magnifique voyage à New-York ! Et voici Sylvie au pays des gratte-ciel... Mais pourquoi l'homme roux rôde-t-il autour de Sylvie ? Et pourquoi tout le monde semble-t-il en vouloir à son sac ? Peu à peu Sylvie prend peur. Et elle a bien rai on d'avoir peur...

Jacques Blois
VOLTIGE EN HAUT-ADIGE
(Fleuve noir)

Un appel de phares me fait sursauter sur la ligne droite qui atteint Mérano. Je me serre à droite. La voiture me double en trombe et, au ras des clignotants, me fait une queue de poisson meurtrière. Deux coups de frein, deux hurlements stridents. J'ai déjà ouvert la portière, revolver à la main. La porte de l'autre voiture a claqué : une forme court vers moi — Julietta, d'où viens-tu ? — De tuer un homme !

UN « BOUQUET » PARTICULIÈREMENT FLEURI

Que préférez-vous ? Un grand amour tout simple ou l'amour que porte une femme à son gangster de mari ? Des radotages ou des dessins humoristiques ; De belles Japonaises ou une famille de cygnes ? Des recettes délicieuses ou un pique-nique au milieu des fauves ? Des feuilletons passionnants ou des reportages courts tout aussi passionnants ?

Nous ne connaissons pas vos goûts et nous vous laissons donc le choix. Mais nous savons, en revanche, que le nouveau « Bouquet » qui contient tous ces trésors vous enchantera !

J.M. Keynes
THÉORIE GÉNÉRALE DE L'EMPLOI, DE L'INTÉRÊT ET DE LA MONNAIE
Ed. Payot, Paris

J.M. Keynes (1883-1946), économiste et financier britannique, est considéré comme l'un des plus grands noms de l'économie politique contemporaine. Sa « Théorie générale », qui a exercé une profonde influence sur les gouvernements occidentaux, affirme que tout doit être mis en œuvre pour assurer le plein emploi, grâce à une redistribution des revenus telle que le pouvoir d'achat des consommateurs croisse proportionnellement au développement des moyens de production. C'est, selon Keynes, la condition, dans une société libre, de l'équilibre politique et sociale.

Quand vous avez mal...

L'anti-douleur du nouvel 'ASPRO' microfin® est aujourd'hui microfiné, 30 fois plus fin qu'auparavant. Cette extrême finesse lui permet d'être bien plus rapidement absorbé par l'organisme. C'est pourquoi 'ASPRO' s'attaque au mal *encore plus tôt.* Faites confiance à 'ASPRO', il apaise votre douleur *rapidement.*

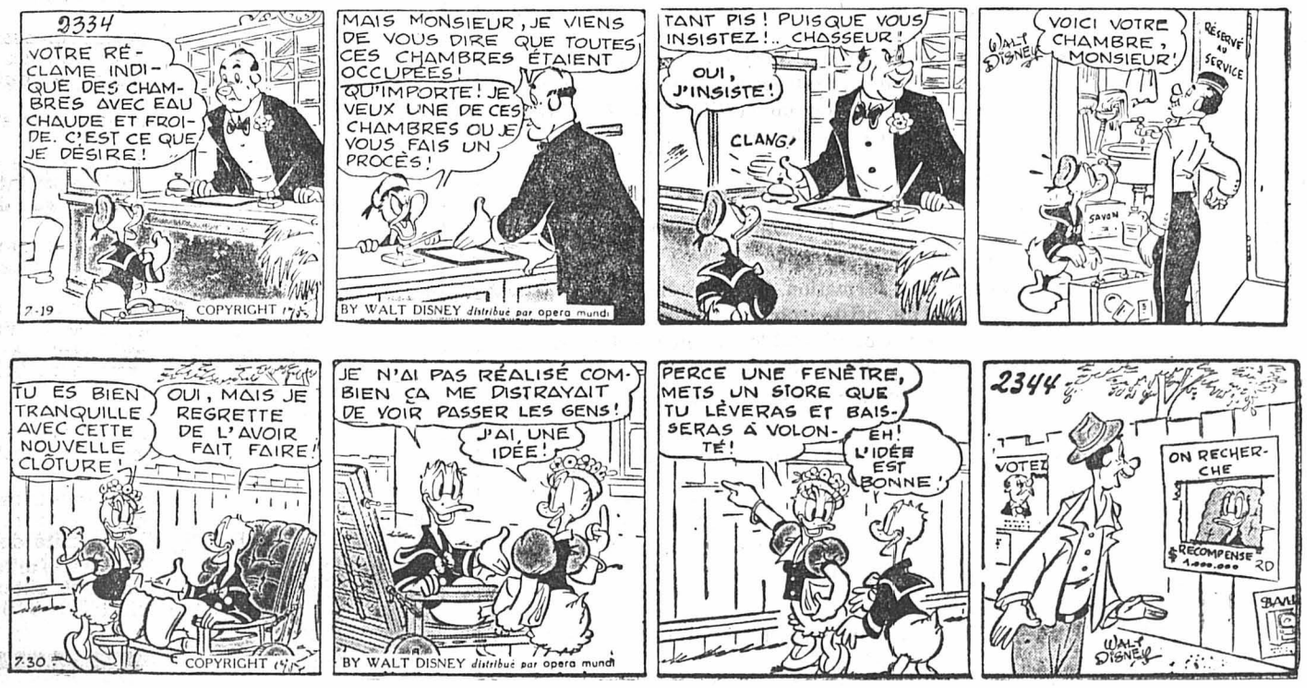
douleurs grippe
maux de tête

vite soulagés

avec 'ASPRO'

SUPERMAN

DONALD DUCK



Importateurs-distributeurs pour la Suisse: Les Fils de Maurice Collé & Cie, Chêne-Bourg/Genève — Zurich

grand cognac
Bisquit

EXPOSITION

de tapisseries de style sur canevas.

Reproduction des Musées nationaux.

chez l'artisan

PHILIPPE AEBY

Magasin Evole 8

Tél. (038) 5 04 17 et 4 08 16

NEUCHATEL

Meubles de style et modernes.
Rideaux soignés, stores, matelas.

Samedi 1er novembre 1969 de 10 à 12 h et 14 à 17 h

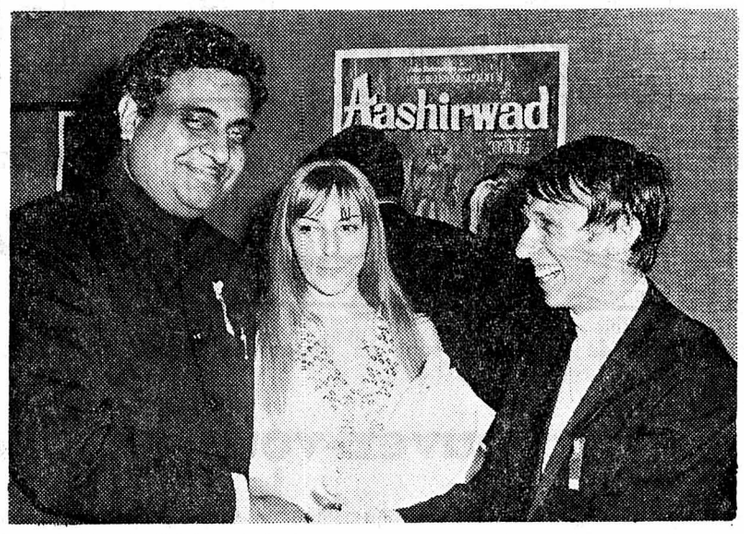
aux

armourins neuchâtel

rayon librairie rez-de-chaussée

Grégoire et Micheline Brainin

signeront leurs nouveaux ouvrages



Grégoire et Micheline félicités par le délégué des Indes, M. Devendra KUMAR, qui les invite officiellement au Festival de New-Delhi lors du Festival de CORK en IRLANDE.

Décidément, la chance sourit aux amoureux. G. et M. BRAININ viennent d'être sélectionnés et ont présenté leur film officiellement au Festival de CORK (Irlande), très important pour les pays de langue anglaise. Après Cannes, c'est le Festival de New-Delhi qui présentera leur film au mois de décembre. « SI TOUS LES AMOUREUX DU MONDE » poursuit sa carrière puisqu'il sort cette année en exclusivité à Paris, distribué au cinéma Quartier-Latin, puis à Londres et en Irlande.
D'autre part, tout en terminant « L'HOMME DE NULLE PART » en Valais, cet hiver, grâce à la vente de leur livre, G. et M. BRAININ viennent de signer un contrat pour la réalisation de deux films de long métrage suisses, Scope couleur, qui seront tournés dans le courant de 1970, produit par une société FRANCO-SUISSE.

OFFRES D'EMPLOIS ★ OFFRES D'EMPLOIS ★ OFFRES D'EMPLOIS

Un travail intéressant, toujours à l'avant-garde de l'actualité

courtier en publicité

Nous offrons une situation stable et bien rémunérée à jeune homme entre 22 et 30 ans.

Notre futur collaborateur devra avoir le sens des responsabilités, de l'initiative, le contact facile et, si possible, des connaissances typographiques.

Il trouvera, chez nous, une ambiance agréable, un appui constant (formation par nos soins), un portefeuille-clients déjà constitué.

Adresser offres à la Direction des
ANNONCES SUISSES S.A. « ASSA »
2001 Neuchâtel 2, fbg du Lac

ASSA

L'INTENDANCE DU MATÉRIEL DE GUERRE à BERNE

cherche pour son service des immeubles un

jeune collaborateur

Nous désirons : Un candidat possédant un certificat de fin d'apprentissage commercial ou administratif, ou un certificat de fin d'études d'une école de commerce.

Langue maternelle française ; bonnes notions de la langue allemande.

Nous offrons : Une formation approfondie dans le cadre d'un petit groupe. Un travail intéressant, un emploi stable et bien rétribué, avec possibilités d'avancement, ainsi que des avantages sociaux étendus.

Traitement selon âge et qualification.

Inscription : Les offres, accompagnées de copies de certificats et d'une photo de passeport, doivent être adressées à :

Intendance du matériel de guerre
Viktoriastrasse 85
3000 Berne 25.

IRIL

Fabrique textile de la région lausannoise cherche

chronométreur-analyste

Nous souhaitons engager un candidat jeune et dynamique, désirant se créer une situation stable et d'avenir.

Tâches principales : — prise des temps
— étude et analyse des places de travail
— contrôle des différents systèmes de rémunération.

— Avantages sociaux usuels
— Réfectoire
— Possibilités de logement.

Adresser les offres, avec photo, à **IRIL S. A., fabrique de bas et tricots, av. du Temple 5, 1020 Renens/Lausanne.**

FABRIQUE D'EBAUCHES DE PESEUX S. A.
2034 PESEUX
TEL. 038 8 11 51

Nous désirons développer notre bureau technique en engageant un

INGÉNIEUR-TECHNICIEN HORLOGER ETS

à qui sera confiée la mission de créer des calibres modernes simples et à remontage automatique.

Les intéressés voudront bien prendre contact avec notre direction, une discrétion absolue leur étant garantie.

FABRIQUE D'ÉBAUCHES DE PESEUX S. A.
34, rue de Neuchâtel 2034 PESEUX
tél. (038) 8 11 51.

Maison affiliée à EBAUCHES SA Neuchâtel
Entreprise d'horlogerie de format international

LA FEDERALE

SITUATION OU STAGE A ZURICH

Notre département crédit et caution, dynamique et en pleine extension, cherche une jeune

SECRÉTAIRE

et une

DACTYLO

Si vous possédez une bonne formation commerciale parlez et écrivez couramment le français et avez, de préférence, déjà quelques connaissances d'allemand, nous vous prions de nous faire une offre.

Nous vous offrons un bon salaire et divers avantages sociaux, semaine de cinq jours, restaurant sur place pour le personnel.

La Fédérale Compagnie Anonyme d'Assurances
Flössergasse 3, 8039 Zurich.
Tél. (051) 27 34 33 ; dès le 30 octobre 36 01 01.

Importante entreprise de fabrication et de vente (machines, instruments, matériel antifeu) cherche, pour le rayon Neuchâtel et Jura bernois, un

REPRÉSENTANT

qualifié pour visiter les industriels, les architectes, les autorités cantonales et communales, etc.

Nous offrons d'excellentes conditions de travail et une rémunération très intéressante (voiture mise à disposition).

Les candidats bilingues voudront bien adresser leurs offres sous chiffres J 901,527 à Publicitas, Berne.

OFFRES D'EMPLOIS ★ OFFRES D'EMPLOIS ★ OFFRES D'EMPLOIS

MÉTAUX PRÉCIEUX S. A., Neuchâtel,

cherche

OUVRIERS

Places stables et avantages sociaux d'une grande entreprise.

Faire offres écrites ou se présenter au service du personnel.

Pour de plus amples renseignements, prière de téléphoner au No (038) 5 72 31.

MACHINES UNIVERSO

Nous cherchons des

mécaniciens de précision

pour la confection de prototypes, outillages et machines dans la petite et la moyenne mécanique.

Connaissances de la machine à pointer désirées.

Nous demandons des mécaniciens ayant de solides connaissances de leur métier.

Suisses, frontaliers, ou 5 ans en Suisse.

Prière d'adresser les offres à l'adresse suivante, ou se présenter à nos bureaux :

UNIVERSO S. A., No 30, rue du Locle, 2300 la Chaux-de-Fonds. Tél. (039) 3 32 32.

Portescap
Le Porte-Echappement Universel SA
Service du Personnel
La Chaux-de-Fonds Suisse
165, rue Numa-Droz
Téléphone 039 34267

cherche, pour son département de production,

MÉCANICIEN DE PRÉCISION

expérimenté pour exécuter des travaux variés au sein de son atelier mécanique.

Les candidats suisses ou étrangers se présenteront ou téléphoneront à Portescap, 157, rue Jardinière, 2300 la Chaux-de-Fonds.

L'entreprise Simonin, Saint-Aubin, cherche :

MONTEURS EN CHAUFFAGES
AIDES-MONTEURS
APPAREILLEURS

Tél. (038) 6 73 29.

HACO

cherche une

SECRÉTAIRE

pour le secteur d'une importante clientèle de la Suisse romande.

Sa mission consistera à aider à soigner la correspondance avec nos clients et à traduire des textes en français.

Pour ce poste très varié, nous demandons :
— formation commerciale approfondie
— personne de langue maternelle française ayant de bonnes connaissances de la langue allemande **ou bilingue.**
— esprit d'équipe.

Nous offrons tous les avantages sociaux d'une grande entreprise.

Faire offres à
HACO S.A., entreprise industrielle de produits alimentaires, 3073 Gümligen (BE)
Tél. (031) 52 00 61

HACO

BÉROCHE S. A.
Fabrique de décolletages
2025 Chez-le-Bart

cherche, pour entrée à convenir,

expéditeur-magasinier

robuste et de toute confiance.

Semaine de 5 jours et avantages sociaux.

Prendre rendez-vous par téléphone (038) 6 76 76.

Etablissement privé de la place cherche

EMPLOYÉE

pour divers travaux de bureau; débutante pas exclue ; possibilité d'avancement suivant capacités ; entrée immédiate ou à convenir.

Adresser offres écrites à JJ 2675 au bureau du journal.

L'HOPITAL PSYCHIATRIQUE CANTONAL DE PERREUX

cherche :

INFIRMIÈRES
INFIRMIERS

diplômés de la Société suisse de psychiatrie.
Bonnes conditions de travail et de salaire. Date d'entrée à convenir.
Faire offres à la Direction de l'établissement, 2018 Perreux (NE). Tél. (038) 6 41 68.

Munari Frères S. A., pierres d'horlogerie, la Neuveville.

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir,

ouvriers et ouvrières

de nationalité suisse, ou étrangers (ères) au bénéfice du permis C et B (hors plafonnement).

Se présenter au bureau ou téléphoner au (038) 7 91 19.

IMPORTANTE ENTREPRISE DE LA RÉGION NEUCHÂTELOISE

cherche

1 chef du service des immeubles

Si vous êtes un

ingénieur-technicien en génie civil
technicien architecte

ou

métreur très expérimenté

nous votus confierons la responsabilité d'un service englobant les tâches suivantes :

— planification et exécution d'améliorations et de transformations des bâtiments
— établissement de cahier de charges pour des projets de constructions nouvelles
— entretien courant des bâtiments
— conciergerie, protection incendie et civile.

Langues : français, allemand (bilingue).
Age : 30-50 ans.

Veuillez adresser vos offres complètes sous chiffres LL 2676 au bureau du journal.

Elles seront traitées d'une manière stictement confidentielle.

On cherche, pour entrée immédiate, ou date à convenir :

1 serveuse

connaissant les deux services, étrangère acceptée ;

1 garçon de cuisine

Congés réguliers.
S'adresser à :

hôtel du Poisson MARIN

Tél. (038) 3 30 31

Buffet du Tram Colombier cherche

SOMMELIÈRE

connaissant si possible les deux services.

Faire offres ou téléphoner au 6 33 89, famille Casella.

Le Centre d'insémination de Neuchâtel cherche

un(e) secrétaire

pour entrée immédiate ou pour date à convenir.
Parfaite connaissance du français exigée, ainsi que de bonnes notions de la langue allemande.

Faire offres écrites, avec indications nécessaires et certificats, au centre d'insémination, case postale 38, 2002 Neuchâtel.

Importante fabrique de menuiserie située à Chêne-Bourg, Genève engagerait tout de suite des

machinistes, menuisiers d'établis et poseurs

Les intéressés qualifiés disposeront de places très stables, de salaires intéressants et d'avantages sociaux importants.
Faire offres à le Coopérative de l'industrie du bois, 14, chemin de la Mousse, 1225 Chêne-Bourg, Genève. Tél. (022) 36 51 30.

FAVAG

cherche

pour le laboratoire et le bureau technique de son département horlogerie électronique,

UN CONSTRUCTEUR

Les candidats capables de travailler d'une manière indépendante sont priés de faire des offres, avec certificats, prétentions de salaire, photo et curriculum vitae, à :

FAVAG SA

2000 Neuchâtel Monruz 34
Tél. (038) 5 66 01

— Négocier habilement ? Vous pouvez
— Travailler librement ? Vous aimez
— Vendre volontairement ? Vous devez

✻ Représentant général et dépositaire exclusif, pour toute la SUISSE, d'appareils publicitaires et d'intérieurs tout nouveaux

CHERCHE, pour le canton de Neuchâtel,

un représentant à son compte

pour la vente à tous les magasins, hôtels, restaurants, industries.

Nous OFFRONS :
— Possibilité de profits extraordinaires (publicité et aide de vente assurées par la maison)
— Cession des commandes directes

(Capital nécessaire pour stock de fond : Fr. 12,000.— à 18,000.—.)

Prière d'adresser les offres à
Boîte postale No 123 — 1211 Genève — ou de prendre contact par téléphone No (022) 31 59 00.

Atelier d'horlogerie s'occupant de la fabrication de montres électroniques désire engager :

CALIBRISTE - OUTILLEUR D'HORLOGERIE

pour travaux de recherche dans le domaine de la montre électronique.

Les intéressés sont priés de prendre contact téléphoniquement avec MM. Hetzel, au No (032) 83 22 46.

Portescap
Le Porte-Echappement Universel SA
Service du Personnel
La Chaux-de-Fonds Suisse
165, rue Numa-Droz
Téléphone 039 34267

cherche pour l'un de ses départements de production un

radio-électricien

ayant, si possible, quelques années d'expérience dans le montage d'appareils électroniques.

Adresser offres manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, de copies de certificats, d'une photographie et des prétention de salaire au Service du personnel, 165, rue Numa-Droz, 2300 la Chaux-de-Fonds.

Pour notre bureau de vente, nous cherchons une

COLLABORATRICE

de langue maternelle française, ayant quelques notions d'allemand. Cette employée — possédant le certificat de fin d'apprentissage ou un diplôme d'école de commerce correspondant — devra s'occuper d'un rayon de vente avec préparation de la facturation pour l'installation de cartes perforées, ainsi que du contact avec nos collaborateurs du service externe et d'autres travaux administratifs.
Date d'entrée à convenir.

Semaine de 5 jours. Prestations sociales.
Vacances : 3 semaines.

Salaire : selon formation et capacités.

Si un travail intéressant et varié dans une ambiance agréable vous intéresse, veuillez vous adresser à la

Compagnie Laitière Suisse S. A. - 6280 Hochdorf.

DUBIED

Nous cherchons un

RÉGLEUR

pour notre atelier de FRAISAGE, capable de travailler de façon indépendante.

Place stable, variée, accompagnée des avantages sociaux d'une grande entreprise.

Faire offres ou téléphoner au service du personnel de
ED. DUBIED & Cie S.A., 2074 MARIN
Tél. (038) 3 12 21

USINE DE MARIN

REUS/TARRAGONA

(Espagne)
Nous cherchons

jeunes mécaniciens spécialisés

sur des machines à grandes productions, ainsi qu'un

spécialiste sur presses

automatiques.
Région agréable et conditions de travail intéressantes.
Adresser offres écrites à JG 2632 au bureau du journal.

MÉTAL DUR

Nous offrons une place

d'adjoint à notre chef de fabrication

Préférence sera donnée à

MÉCANICIEN SPÉCIALISÉ

en métal dur, capable de prendre des responsabilités et de diriger du personnel.
Nationalité suisse, frontalier, ou personne ayant séjourné 5 ans en Suisse.

Faire offres sous chiffres P. 11 - 950,096 à Publicitas S. A., 2300 la Chaux-de-Fonds.

Nous cherchons pour entrée immédiate ou à convenir,

peintre en automobiles

sachant travailler seul.
Place stable et bien rétribuée.
S'adresser au Garage Mario Bardo, Sablons 47, 2000 Neuchâtel.
Tél. 4 18 43.

Nous engageons

coiffeuse

éventuellement extra, pour début décembre. Tél. (038) 3 20 30.

Nous engageons, en atelier uniquement :

HORLOGERS COMPLETS

pour le décottage ;

PERSONNEL FÉMININ

pour travaux fins d'horlogerie, pitonnage, coupage et éventuellement 1er comptage.
Préférence serait donnée à personnes ayant déjà travaillé sur le spiral.
VILLARD WATCH,
fabrique d'horlogerie,
2035 CORCELLES (NE).
Tél. (038) 8 41 48.

Nous, nous formons de vrais programmeurs

Notre méthode a fait ses preuves : un cours progressif, accessible à tous, des exercices et des travaux pratiques, des professeurs qualifiés et nos **séminaires d'études** (que nous améliorons sans cesse).

La programmation : notre spécialité, votre avenir...

Prenez contact sans tarder avec notre organisation en nous retournant ce coupon-réponse.

Je désire recevoir toute information sur vos cours, sans aucun engagement de ma part.

INSTITUT TELEVOX
38, chemin de Mornex, 1003 Lausanne
Tél. (021) 23 94 22

Nom :
Prénom :
Rue :
Localité : FN 1

UN TÉMOIGNAGE VÉCU

LES MERCENAIRES DE LA CHARITÉ

SUR L'ENFER BIAFRAIS

Rien sans doute — sinon une vaste culture et une grande facilité d'expression — ne prédestinait le docteur Antoine Maloroso à devenir écrivain... Son cabinet parisien « tournait rond » et ce chirurgien-radiologue de 40 ans n'avait vraiment aucune raison d'abandonner le scapel pour le stylo, même provisoirement. Et puis, un jour, par hasard, les yeux du praticien tombèrent — c'est le mot — sur une annonce, publiée dans un grand quotidien de la capitale française, une annonce qui demandait des médecins volontaires pour le Biafra... Ce fut le déclic.

Le docteur Maloroso n'hésita pas. Il décommanda derechef la chambre d'hôtel retenue dans une station alpine, en vue des vacances blanches, et mit le cap sur Genève, pour se présenter au siège du Comité de la Croix-Rouge internationale, auteur de cet appel aux allures d'un S.O.S. C'est à peine si on vérifia ses diplômes attestant de son savoir médical. Sur-le-champ on l'initia, par l'image, aux horreurs sans noms de l'enfer biafrais, avec, à la clef, ce commentaire péremptoire :

— Voici ce qui vous attend là-bas. Etes-vous toujours partant ?

Silencieusement il opina, et une simple poignée de main scella l'accord avec son interlocuteur.

Ce fut le début d'une mémorable et presque insoutenable aventure, taillée aux dimensions de la plus bouleversante détresse humaine.

Le docteur Antoine Maloroso abandonna sans vergogne sa clientèle parisienne huppée et son confortable pavillon de banlaieue, pour se lancer de plain-pied dans la « bagarre », car c'est bien de bagarre qu'il allait s'agir... au cœur d'un morceau d'Afrique noire en superébullition.

Le distingué chirurgien-radiologue du seizième arrondissement se transformait soudain en baroudeur du bistouri, en « mercenaire de la charité ».

— Je voulais savoir ce que j'avais dans le ventre, explique-t-il.

Maintenant il sait. Son abdomen ne rend pas un son creux et son cœur est à la bonne place...

Des amputations à la chaîne...

Enrôlé sous la bannière de la Croix-Rouge internationale, le docteur Antoine Maloroso fut donc expédié au Biafra, dans un secteur de vérité, c'est-à-dire à proximité immédiate du front. De ce voyage de cauchemar il conservera longtemps le souvenir. L'avion qui le transportait n'échappa que par miracle au feu nourri de la D.C.A. nigériane déchaînée.

A l'hôpital d'Awo-Omana, le médecin français fut tout de suite mis dans le bain et invité à se mêler à l'équipe chirurgicale à l'œuvre dans le bloc opératoire.

— D'ailleurs, tu vas voir...

Pas de temps à perdre ici, chaque seconde est vitale, expliqua un de ses camarades.

— Alors j'ai vu, en effet, raconte Antoine Maloroso, et ce que j'ai vu dépasse l'entendement, fait reculer les limites de l'horreur et de l'angoisse !

A même le sol des blessés sanglants (surtout des enfants) gémissaient...

Il était quatre heures du matin. Le praticien passa aussitôt sa blouse blanche. Sa première patiente fut une fillette dont le bras était aux trois quarts déchiqueté par un éclat d'obus. Au même instant, d'ailleurs, un Mig nigérian, transformé en bombardier d'occasion, déversait alentour sa cargaison de mort. Ses projectiles firent trembler les murs de l'hôpital mais sans l'atteindre. L'alerte passée, le docteur Maloroso procéda à l'amputation...

— Cela dura ainsi pendant deux mois. Avec mes six camarades français, nous avons pratiqué jusqu'à trente opérations par jour, ne dormant que par bribes. Parfois nous devions opérer à la lumière d'une lampe de poche. C'était une chirurgie de vérité. Les décisions devaient être prises à toute allure. Pas question de réfléchir à tel ou tel cas. Nous travaillions positivement « à la chaîne », vingt heures par jour. Il m'est arrivé d'intervenir alors que je me trouvais dans un état à demi comateux. Je tombais de sommeil, d'épuisement.

Après deux mois de ce régime, Antoine Maloroso quitta le Biafra.

Son stage était terminé et d'ailleurs ces soixante jours constituaient l'extrême limite de la résistance humaine.

Là-bas le médecin parisien retrouva quelques confrères français devenus comme lui des « mercenaires de la charité », et constituant une équipe de choc prête à intervenir en n'importe quel point du monde où sévissent soit une guerre, soit les séquelles d'une catastrophe.

Le docteur Maloroso n'a pas oublié.

Ce qu'il a vu, ce qu'il a subi, ce qu'il a fait, ainsi que ses camarades, il l'a couché sur papier, au fil d'un témoignage poignant intitulé précisément « Les Mercenaires de la charité ».

Il s'agit d'un document dramatique, auquel il a donné une forme légèrement romancée afin d'en faciliter la diffusion et, par voie de conséquence, d'éveiller les consciences, d'attirer une nouvelle fois l'attention sur les atrocités qui découlent de la plus cruelle des guerres. Aucun souci commercial n'a évidemment guidé sa plume alerte et réaliste. Le roman n'est que prétexte. La toile de fond reste le tragique « éternel quotidien » des populations biafraises, des enfants mutilés. Le médecin des catastrophes décrit les conditions désespérées dans lesquelles ses confrères et lui-même durent œuvrer pour arracher à la mort, à la maladie, à la faim, des milliers de victimes abandonnées de tous. Dans ce livre-document rien n'est inventé (à l'exception des noms des médecins qui se sont dévoués au péril de leur propre vie).

Il faut lire «Les Mercenaires de la charité», que publient les Editions des Presses Noires, à Paris, et méditer sur les épisodes les plus tragiques de ce conflit biafrais, expliqués et commentés par un homme — un vrai — qui a payé de sa personne pour y aller voir sur place, bistouri à la main !

Le docteur Maloroso utilise un pseudonyme, par respect de l'éthique médicale, mais cela n'enlève rien à l'authenticité, ni à l'intensité, de son récit poignant.

Il est d'ailleurs sur le point de « remettre ça », de repartir...

Il ira partout où l'on a besoin de lui, d'urgence.

Sa vocation médicale passe désormais par l'Aventure. Et il cherche à regrouper d'autres « toubibs » de choc pour créer un comité d'intervention apte à « faire face », immédiatement, partout où cela sera nécessaire, à l'enseigne de la charité internationale.

René TERRIER

Vols de jour: le CICR poursuit ses efforts

Le 14 août 1969, les autorités biafraises avaient donné leur accord de principe aux propositions du Comité international de la Croix-Rouge pour l'ouverture des vols de jour.

Trois semaines plus tard, soit le 4 septembre, le Gouvernement militaire fédéral nigérian accepta à son tour le principe de ces vols de jour. Le 13 septembre, le Gouvernement militaire fédéral du Nigeria signa l'accord mis au point avec le comité.

Le CICR avait donné ses instructions pour que le pont aérien puisse partir de Cotonou dans les plus brefs délais, lorsque le 14 septembre, la position négative adoptée par les autorités biafraises obligea la CICR à suspendre les préparatifs en cours.

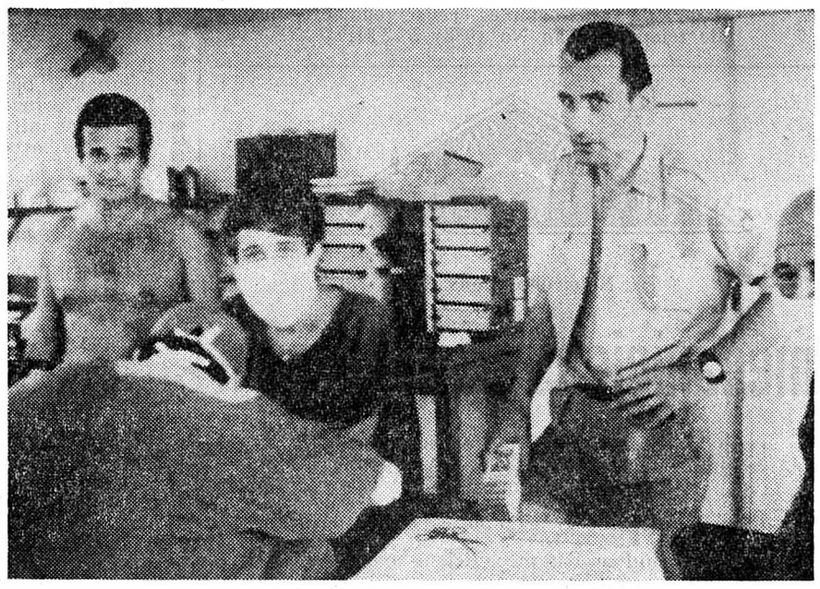
Les autorités biafraises considèrent en effet que l'accord sur les vols de jour, mis au point par leurs représentants et le CICR, n'est pas compatible avec celui que le CICR a passé avec le Gouvernement militaire fédéral.

Le comité, quant à lui, estime qu'il n'y a pas d'incomptabilité entre ces deux accords bilatéraux, en ce qui concerne les modalités d'exécution. Il poursuit donc ses efforts, dans l'espoir que le Biafra acceptera le plan de la Croix-Rouge. Actuellement, les équipes du CICR sont maintenues sur place en attendant la reprise éventuelle des vols.

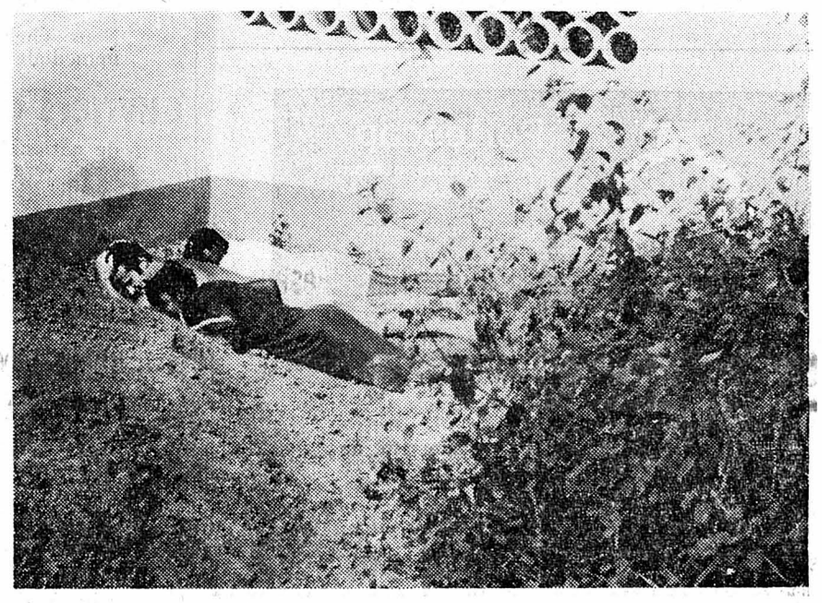
Que deviendront les stocks ?

Actuellement, le CICR dispose de 16.500 tonnes, au total, de médicaments et de vivres, stockés à Cotonou (10.000 t.) et à Santa Isabel (6500 t.). Le comité demande aux donateurs de lui préciser leurs intentions, en ce qui concerne les secours qu'ils ont confiés au CICR, dans le cas où les vols ne pourraient pas reprendre bientôt.

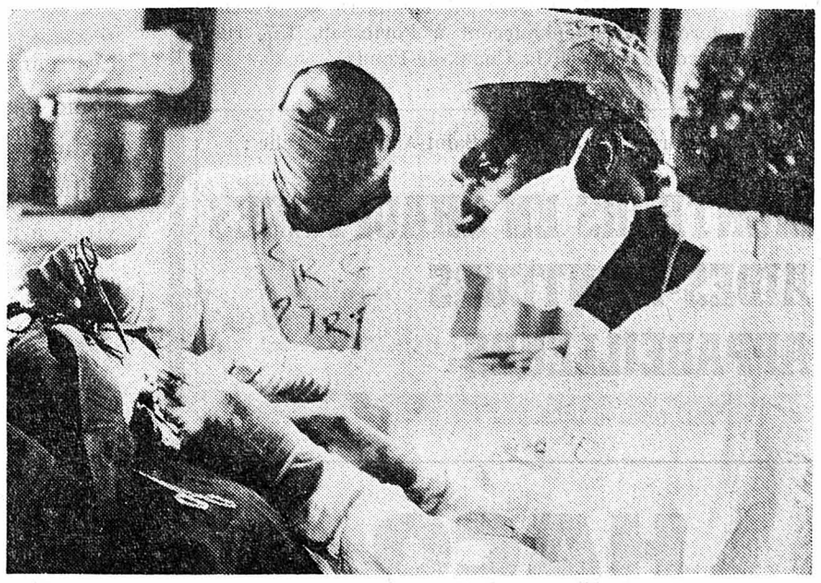
D'autre part, le CICR a entrepris de transférer à la Commision de réhabilitation les fonctions qu'il assumait dans le domaine des secours. Il coopère avec la Croix-Rouge nigériane pour que la continuité de l'action soit assurée. A partir du 30 septembre 1969, le CICR concentre son activité sur la protection et l'assistance qu'il assure aux prisonniers de guerre et aux populations civiles affectées par le conflit, dans le cadre des IIIe et IVe Conventions de Genève.



Les mercenaires de la charité à l'œuvre. A gauche, le Dr Maloroso.

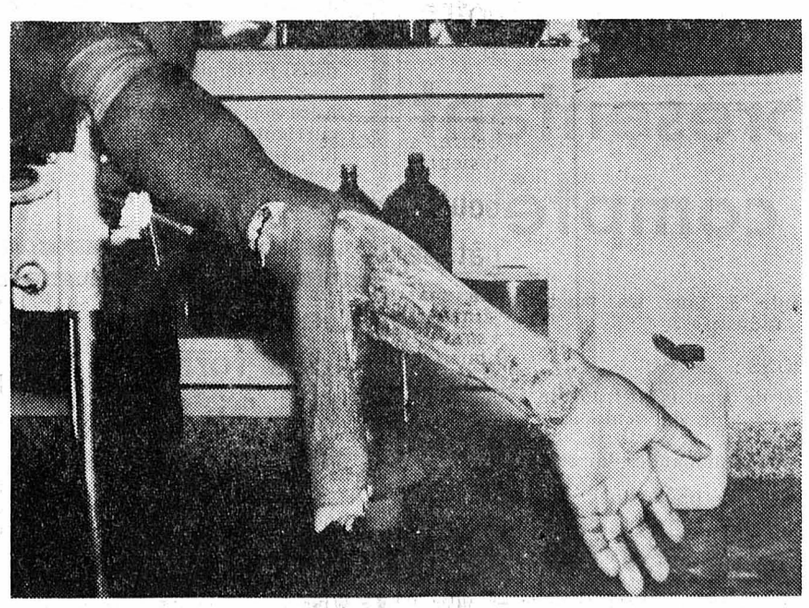


Le seul réflexe valable en cas de bombardement : se jeter à terre, n'importe où...

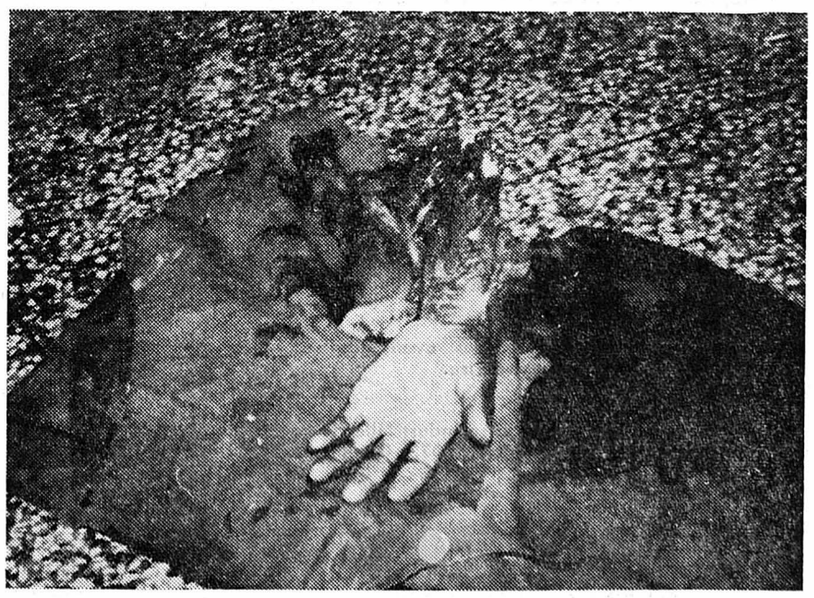


L'extraction d'un projectile logé dans le cerveau.

Des centaines de blessés, tous les jours : c'est le lot du Biafra.



Les armes à feu tuent, mais les machettes des guerriers nigérians mutilent affreusement. C'est le bras d'un adolescent biafrais.



De telles visions d'horreur sont quotidiennes au Biafra : on ne saura jamais à qui appartenait cette main.

Prêt comptant à 7½%

tel est le coût maximum aujourd'hui de nos crédits personnels (7½% par an calculé sur le montant initial du prêt, soit max. 0,625% par mois).
C'est de l'argent à bon compte pour vous permettre de réaliser vos projets raisonnables.
Nous finançons l'achat de: voitures, bateaux, appareils ménagers, téléviseurs, meubles, machines agricoles etc. sans réserve de propriété.

Si votre situation financière est saine et ordonnée, utilisez nos crédits personnels avantageux et discrets
- de Fr. 1 000.– à Fr. 25 000.–
- remboursable jusqu'à 60 mensualités
- basé uniquement sur la confiance.

Assurez-vous la possibilité de bénéficier d'une réduction moyenne de 20% du taux d'intérêts autorisé en nous retournant le coupon ci-après:

Le nouveau Crédit Renco, avec garantie de réduction d'intérêts m'intéresse. Envoyez-moi, sans engagement, votre documentation.

Nom: Prénom:

Adresse:

Domicile:

Crédit Renco S.A.
1211 Genève 1, Place Longemalle 16,
téléphone 022 24 63 53 V/344

OFFRES D'EMPLOIS

Schnyder

Nous cherchons, pour notre département des achats, un

collaborateur commercial

ayant beaucoup d'initiative et d'ambition.

Il sera mis au courant de son activité afin qu'à l'avenir il soit en mesure de s'occuper de façon indépendante des différentes questions concernant les achats.

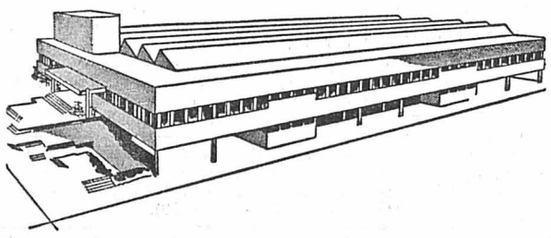
Il devra maîtriser les langues allemande et française.

Age idéal : 25 à 35 ans.

Nos conditions d'engagement sont intéressantes. Nous sommes volontiers disposés à fournir tous renseignements désirés concernant le poste en question.

Prière de nous téléphoner afin que nous puissions prendre rendez-vous.

Schnyder Frères & Co S.A., département du personnel, produits modernes de lessive, 2500 Bienne. Tél. (032) 2 55 16.



Dickson & Cie - DEKO - 2034 Peseux
RUE DU TOMBET Tél. (038) 8 52 52

Nous cherchons une

EMPLOYÉE DE BUREAU

qui sera chargée de tous les problèmes concernant la livraison des pièces de notre fabrication (facturation, expéditions, exportations, relations avec la clientèle, quant aux délais).

Nous désirons que cette employée sache écrire à la machine et connaisse, si possible, l'allemand et l'anglais

Faire offres ou se présenter à la direction.

Pour le 1er novembre, on cherche

garçon

pour aider au laboratoire et pour les courses. Possibilité d'apprendre l'allemand. Bon salaire. Nourri, logé. Adresser offres à **Mme E. Birri**, pâtisserie-Seefeldstrasse 178, **8008 Zurich.**

Tél. (051) 32 10 08.

L'HOPITAL POURTALÈS

cherche, pour entrée immédiate ou la plus rapprochée possible,

UN EMPLOYÉ

pouvant s'occuper du service du chauffage et d'autres petits travaux divers au jardin. Possibilité, pour une personne seule, d'être logée et nourrie sur place.
Prière de prendre contact avec l'administrateur de l'hôpital Pourtalès, rue de la Maladière 45, 2000 Neuchâtel (tél. 5 39 81).

elna s/a
GENÈVE

FABRICANT DES MACHINES À COUDRE elna

cherche, pour son service qualité :

COLLABORATEUR TECHNIQUE

désirant se créer une situation intéressante.
Il collaborera au développement et à la généralisation de la gestion de notre qualité au moyen des méthodes statistiques.

Nous offrons :
— activité indépendante avec d'intéressantes possibilités de développement ;
— climat de travail agréable et dynamique.

Nous désirons :
— excellentes connaissances techniques dans l'usinage de précision ;
— expérience dans le contrôle statistique ;
— collaborateur dynamique qui, par ses aptitudes, désire se créer une situation d'avenir intéressante.

Faire offres détaillées, accompagnées de curriculum vitae, copies de certificat et photographie, au bureau du personnel de
TAVARO S.A., 1211 Genève 13.

Nous engagerions tout de suite ou pour date à convenir

jeune homme

comme

commissionnaire

et pour divers travaux de magasin.

Place stable, bien rémunérée. Semaine de 5 jours, chambre et pension à disposition.

S'adresser :
magasin Lehnherr Frères, place du Marché, tél. 5 30 92.

On cherche

Barmaid qualifiée

pour bar-dancing.
Bonne présentation.
Tél. 7 71 03.

Aide ménagère

est cherchée pour ménage de deux personnes ; maison très soignée, pas de gros travaux.
Jolie chambre, vie de famille.
Samedi et dimanche libres éventuellement.

Ecrire ou téléphoner au (038) 7 21 21, à M. **Neidhart**, fabrique d'orgues, Saint-Martin (NE).

Au pair

LONDRES

bon salaire, chambre personnelle; fillette de 2 ans, vie de famille assurée. Bonne occasion d'apprendre l'anglais. Entrée immédiate.

Faire offres écrites à : Mrs S. KRENDEL, 9, Beech Drive, Finchley, LONDON N. 2.

Restaurant
de la Cave Neuchâteloise
Terreaux 7 — 2000 Neuchâtel

cherche

commis de cuisine
fille de buffet

Tél. (038) 5 85 88.

Garage J.-B. Ritter,
le Landeron,
cherche un

laveur-graisseur

Entrée immédiate ou à convenir. Tél. (038) 7 93 24.

GAIN ACCESSOIRE

Devenez un de nos indicateurs et gagnez 200 fr. par mois ou plus. Pas d'engagement, pas de caution.

Faire offres sous chiffres FF 2671 au bureau du journal.

On cherche

fille ou garçon d'office et de cuisine

Faire offres au Restaurant Neuchâtelois D.S.R., faubourg du Lac 17, Neuchâtel, tél. 5 15 74. Samedi fermé.

Le restaurant « Le Jura », à Neuchâtel, engagerait pour le 15 novembre ou date à convenir une

fille ou dame de buffet

Se présenter ou téléphoner au (038) 5 14 10.

coop

engage pour son Supermarché
LA TREILLE
Rayon alimentation,
une

vendeuse auxiliaire

Téléphoner au 4 02 02.

Je cherche

jeune fille

pour la saison d'hiver.
Tél. (038) 7 08 42.

Nous cherchons

SERRURIERS

en bâtiment. Bon gain assuré, ambiance de travail agréable, Suisses ou étrangers permis C ou hors plafonnement.

Faire offres ou téléphoner à Campardo S. à r. l., Port-Roulant 1, Neuchâtel.

Tél. 4 28 12.

Entreprise du centre de la ville cherche

2 aides-concierges

pour seconder le concierge dans le nettoyage des bureaux.

Ce travail conviendrait à couple suisse disposant d'une ou deux heures chaque soir, du lundi au vendredi.

Faire offres sous chiffres GF 2659 au bureau du journal.

Ancienne maison spécialisée cherche

COLLABORATEUR EN SERVICE EXTERNE

ayant de l'initiative, pour la vente de ses produits très bien introduits parmi la clientèle de la campagne.

Des connaissances de la branche ne sont pas indispensables, les débutants seront mis au courant.

Haute rétribution pour collaborateur capable, prestations sociales, rayon d'activité bien délimité, place stable.

Adresser offres détaillées avec photo, sous chiffres SA 385 B, aux Annonces Suisses S.A. « ASSA », 3001 Berne.

E. Matthey-Tissot & Co S.A.,
les Ponts-de-Martel,
tél. (039) 6 72 21, cherche

PERSONNEL HORLOGER

particulièrement remonteurs de chronographes ou personnes à même d'être formées sur cette partie.

Serrurier

serait engagé, bon salaire, travail varié et indépendant.

S'adresser à A. Wolf, Colombier, tél. 6 39 47 (entre 12 et 13 heures, au 5 32 66).

L'annonce reflet vivant du marché dans votre journal

COMMERCES

A remettre
horlogerie-bijouterie

affaire intéressante, seule sur la place. Faire offres sous chiffres AS 11,164 F aux Annonces Suisses S.A. « ASSA », 1701 Fribourg.

A remettre, en Suisse romande, plusieurs

boulangeries - pâtisseries

avec ou sans immeuble.
Aide financière.
Ecrire sous chiffres AS 6459 G, à Annonces Suisses S. A., 1211 Genève 4.

On cherche à reprendre, dans la région de Neuchâtel, pour le début de l'année,

petit café ou bar à café

Adresser offres écrites à AX 2623 au bureau du journal.

CHAUSSURES **Royal**
Temple - Neuf 4

Pour entrée immédiate ou à convenir, nous désirons engager une bonne

vendeuse

de préférence qualifiée dans la branche chaussures. Nous demandons une personne active et de confiance.

Nous offrons : semaine de 5 jours, travail varié et bon salaire.

Faire offres écrites à M. F. Grosjean gérant, ou téléphoner pour prendre rendez-vous au No (038) 5 51 05.

DEMANDES À ACHETER

PIANO DEMI-QUEUE

On demande à acheter piano brun, demi-queue, en bon état.
Faire offres, avec indication du prix et de la marque, sous chiffres OM 2647 au bureau du journal.

J'achète tous vos
POINTS SILVA
au prix de 1 fr. les 100 points. Les
POINTS MONDO
à 50 c. les 100 points. Paiement par retour du courrier.
J.-P. Bolomey
case postale
1000 Lausanne 17

J'achète collections de

timbres-poste

récents ou anciens (suisses de préférence)
2001 Neuchâtel
Case postale 880
nal.

Apprentissages

Nous engageons pour le printemps prochain ou tout de suite

APPRENTI DE COMMERCE

Bonne formation assurée. Travail varié dès le début de l'apprentissage. Contact avec la clientèle.

Faire offres ou se présenter : garage Mario Bardo, Sablons 47, 2000 Neuchâtel. Tél. 4 18 43.

PETITPIERRE & GRISEL S.A.
Avenue de la Gare 49,
2002 Neuchâtel
engagerait pour le printemps prochain

un apprenti armurier

Formation complète assurée par un spécialiste.
Les candidats intéressés sont priés de se mettre en rapport avec la Direction.
Tél. 5 65 41, interne 22.

PETITPIERRE & GRISEL S.A.
Avenue de la Gare 49,
2002 Neuchâtel
engagerait pour le printemps prochain

un apprenti de commerce

Formation commerciale complète dans un cadre jeune et dynamique.
Les candidats intéressés sont priés de se mettre en rapport avec la Direction.
Tél. 5 65 41, interne 22.

Nous engageons, pour le printemps 1970,

apprentis

dessinateur en machines
mécaniciens de précision
faiseurs d'étampes.

Travail intéressant et varié dans le domaine de l'automation.

Faire offres ou se présenter :

JAC

FABRIQUE
JOHN-A. CHAPPUIS S. A.
37, rue des Chansons
2034 PESEUX (NE)
Tél. (038) 8 27 66.

CHAUSSURES **Royal**
Temple-Neuf 4 NEUCHATEL

Pour le printemps 1970, nous offrons la possibilité à jeune fille sérieuse et intelligente, de faire un bon

apprentissage de vendeuse en chaussures

Faire offres écrites à M. F. Grosjean gérant, ou téléphoner pour prendre rendez-vous au No (038) 5 51 05.

clichés photolithos

Nous cherchons
pour le printemps 1970

Un apprenti graveur

Un apprenti photographe de reproduction

Faire offres à Villars et Cie
Rue de la Côte 71
Téléphone 5 16 57

villars et cie neuchâtel

apprentissage

Ces dernières années, l'apprentissage de vendeur (vendeuse) (officiel ou interne dans les entreprises) a, semble-t-il, perdu l'attrait des jeunes.

Aujourd'hui, les entreprises de distribution et grands magasins transforment leur structure de vente, et plus qu'hier, il est nécessaire de se spécialiser dans les différents domaines de la vente. Cette nécessité d'apprendre a été un peu minimisée par une certaine catégorie de la population lors de l'apparition des libres-services.

Et pourtant, l'éventail des possibilités offertes aux jeunes qui choisissent ce métier est varié (gérant, chef de rayon, acheteur, inspecteur, etc.). COOP, par exemple, a mis sur pied des programmes de formation selon le détail ci-dessous :

— Apprentissage officiel de deux ans avec cours de l'Ecole professionnelle commerciale et cours internes dirigés par une personne compétente. Salaire intéressant et prime semestrielle d'encouragement.

Après l'apprentissage, possibilité de parfaire le métier par un programme de formation de vingt mois, débutant par un stage de six mois en Suisse alémanique ou au Tessin et des cours à notre séminaire de Jongny. Au terme de ces vingt mois, durant lesquels un salaire normal est servi, un carnet d'épargne de 1000 fr. peut être octroyé pour autant que toute la filière soit suivie. Le candidat reçoit encore l'assurance qu'un emploi avec responsabilité lui est réservé dans le mouvement coopératif.

— Vendeur ou vendeuse en formation de deux ans, avec cours internes seulement. Durant ce laps de temps, le salaire est supérieur à celui d'un (e) apprenti (e) sous contrat officiel. Prime semestrielle d'encouragement et carnet d'épargne au terme de l'apprentissage.

Parents, jeunes gens et jeunes filles, un coup de téléphone à notre bureau du personnel qui peut vous aider et vous renseigner plus en détail.

coop

COOP NEUCHÂTEL
Office du Personnel
Portes-Rouges 55 ✆ 5 37 21

Une machine à écrire suisse HERMES dans chaque foyer

HERMES

LA MACHINE À ÉCRIRE SUISSE PARFAITE

Modèle Baby, super-légère et pourtant robuste, contenue dans un coffret

Fr. 248.–

Modèle Media, adopté par l'armée suisse à cause de sa solidité à toute épreuve, coffret tout métal

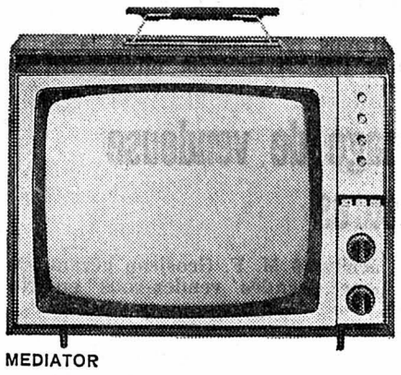
Fr. 395.–

Modèle 3000, la grande portative possédant tous les raffinements de la machine de bureau : tabulateur, margeurs éclairs visibles, etc. ; coffret tout métal

Fr. 560.–

Mise à l'essai gratuite, location-vente, reprise avantageuse d'anciens modèles et service d'entretien chez

Reymond — Neuchâtel, faubourg du Lac 11 ✆ 038 / 5 44 66 — Neuchâtel, Saint-Honoré 5 ✆ 038 / 5 44 66 — La Chaux-de-Fonds, Serre 66 ✆ 039 / 3 82 82



MEDIATOR

TÉLÉVISION

Radio

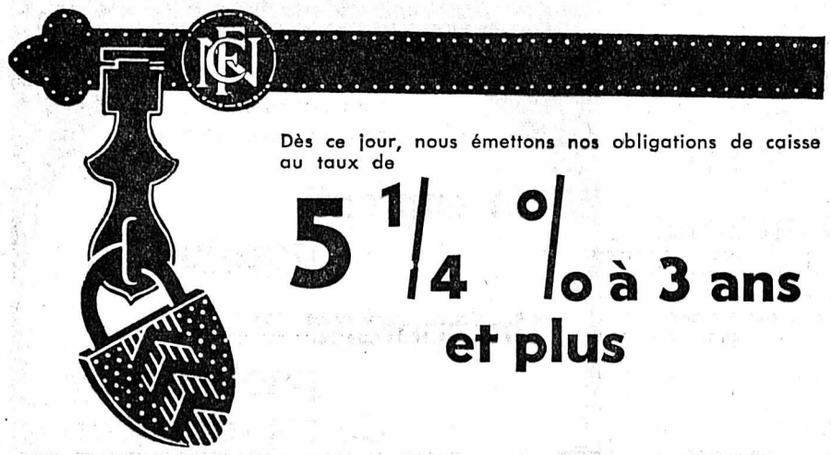
Dernières nouveautés

MEDIATOR

1re - 2me chaîne
de Fr. 1098.- à Fr. 1348.-
Installation stéréo Hi-Fi
Service après-vente garanti

F. LUDER

Neuchâtel
Sablons 48
Tél. 5 34 64



Dès ce jour, nous émettons nos obligations de caisse au taux de

5 1/4 % à 3 ans et plus

CRÉDIT FONCIER NEUCHÂTELOIS

Siège à NEUCHATEL, rue du Môle 6

Agences à la CHAUX-DE-FONDS, au LOCLE et à FONTAINEMELON

24 correspondants dans le canton

Armes de sport

Revolvers - Pistolets
Cal. 22 - 6.35 - 7.65 - 9 mm, etc.

Carabines à air
Carabines à balles à partir de 89.-
Fusils de chasse

Répliques d'armes anciennes avec tout ce qu'il faut pour le tir.

Munitions - Lunettes - Cibles - Tringles, etc.

Le plus grand choix !

Avantageusement chez
Voyez nos vitrines

UNITEX SA

NEUCHATEL
Avenue de la Gare 39

PRÊTS

sans caution de Fr. 500.— à 4000.— accordés depuis 30 ans à toute personne salariée. Remboursements selon possibilités.

BUREAU DE CRÉDIT S.A.
Place Bel-Air 1
Case postale 153
1000 Lausanne 9
Tél. (021) 22 40 83

A donner contre bons soins magnifiques

CHATONS

2 mois, propres.

Amis des Bêtes
Tél. 9 17 76

INTERGLOBE — Fonds International de placements en Immeubles et en valeurs mobiliers (en liquidation)

Le commissaire désigné par ordonnance de la Commission fédérale des banques du 26 septembre 1969 informe par la présente les investisseurs qu'une première quote-part du capital de

Fr. 110.—

sera payée à partir du 10 octobre 1969 contre remise de coupon No 9. (La somme de Fr. 125.— indiquée dans le Rapport de la gérante du fonds en date du 30 septembre 1969 a dû être réduite). Domiciles de paiement des coupons :

Banque Commerciale de Sion S. A., SION ;
Armand von Ernst & Cie, banquiers, BERNE ;
Bank in Langenthal, LANGENTHAL ;
A. Sarasin & Cie, banquiers, BALE ;
Bank Wegelin & Co, Inhaber Rehsteiner-Wegelin & Co, SAINT-GALL ;
Darier & Cie, banquiers, GENÈVE ;
Liechtensteinische Landesbabnk, VADUZ ;
Piguet & Cie, banquiers, YVERDON ;
Privatbank & Verwaltungsgesellschaft, ZURICH ;
Union Vaudoise du Crédit, LAUSANNE ;
Volksbank Beromünster, BEROMUNSTER ;
Bankhaus Burkhardt & Co, ESSEN.

Comme cela s'est pratiqué jusqu'à présent, les domiciles de paiement régleront les comptes avec la banque dépositaire UNIVERSA Treuhand- und Revisions AG, 5001 Aarau.

(AA. 477)

Le commissaire remplaçant la gérante du Fonds

Société Anonyme Fiduciaire Suisse,
General-Guisan-Quai 38, 8027 Zurich.
Tél. (051) 25 42 50, Télex 52 827.

GARAGE DU ROC

Echange avantageux - achat avantageux !

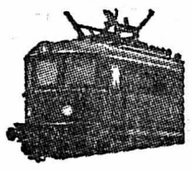
Une occasion rêvée. Vous voulez échanger votre voiture ? Nous la prenons ! Quel qu'en soit le modèle. En échange, nous vous offrons une des fougueuses Opel.

GM Opel – Un produit de la General Motors — Opel

- HAUTERIVE (NE) - Tél. 3 11 44

Emaux sur cuivre

Toutes les fournitures pour cette technique : fours, émail en poudre, plaquettes, pendentifs, bagues, etc., chez Reymond, rue Saint-Honoré 5, à Neuchâtel.



Les nouveaux catalogues, édition 1969/70, des trains **Märklin, Fleichmann, Trix, Rivarossi, Lima, Jouef, Rapido, Liliput, LGB** viennent d'arriver. Les prix de ces catalogues varient de Fr. —.50 à 1.50 selon les marques. Leur montant est remboursé pour tout achat de 40 fr. Nous tenons en stock en plus, les marques suivantes : suivantes : **Röwa, Swisstoys, Fulgurex, Wesa.**

Agent officiel :
Papeterie Reymond, rue Saint-Honoré 5, à Neuchâtel.

Mariages

Dame ayant de bonnes relations dans tous les milieux se recommande aux personnes désirant se créer foyer heureux. Succès, discrétion.

Case postale 2289, 3001 Berne.

Besoin d'argent ?

Découpez ce bon et envoyez-le à Banque ORCA, quai de l'Ile 13, 1211 Genève 11

Quelles sont les mensualités pour un prêt de Fr. _____ remboursable en _____ mois ?

Nom: _____

Adresse: _____

36

ORCA

PRET PERSONNEL

ORCA, ABRI et AKO – trois banques unies sous l'égide de l'UBS pour mieux vous servir.

SOIREE DE FILM KUONI

Entrée libre !

ENFIN : Notre nouveau film sur

L'AMÉRIQUE DU SUD

vient de paraître !

Rio-de-Janeiro (avec Carnaval), Sao-Paulo, Chute d'Iguassu, Brasilia, Bolivie, la Paz, lac Titicaca, Pérou, Lima, les ruines de Cuzco, Machu Picchu...

Un film inoubliable, vous y êtes cordialement invité.

Jeudi 6 novembre, à 20 h 15
Casino de la Rotonde, Neuchâtel

Bienne, Dufour 17/Collège	Tél. (032) 2 99 22
Lausanne 2, Grand-Pont	Tél. (021) 22 11 22
Grands Magasins Innovation	Tél. (021) 22 34 15

VOYAGES-KUONI

LE PAVÉ DU CHÂTEAU

Confiserie Croix-du-Marché — Walder NEUCHATEL

DETTES = ENNUIS

N'hésitez plus. Supprimez-les par la GESTION DE DETTES.
Pour renseignements et rendez-vous à votre domicile sans engagement.
tél. 021 - 95 11 50
Arrangements financiers s.à r.l. 1510 Moudon

Propriétaires de jeunes chats

ATTENTION

Contrairement à ce qu'on croit généralement, les jeunes chats se perdent avec une facilité déconcertante **jusqu'à l'âge d'un an.** Ne laissez donc pas vos bêtes vadrouiller des heures sans les rappeler.

Amis des Bêtes.

A vendre d'occasion, à l'état de neuf, avec cadres :

2 portes de balcon

avec doubles fenêtres pour v.-t. 165 × 203 cm, en trois parties,

2 fenêtres doubles

pour v.-t. 165 × 126 cm, en trois parties,

2 fenêtres doubles

pour v.-t. 122 × 126 cm, en deux parties,

et divers meubles de cuisine. S'adresser à la menuiserie Ernest Hurni, Valangin (NE), tél. (038) 6 93 78 ou 5 47 72.

AUTOMOBILISTES

BATTERIES

20 % moins cher
2 ans de garantie

Tél. 6 61 30 ou 8 15 96

PESEUX, Meuniers 5
BEVAIX, Chenevières 1
ACCUS D. BOREL

PETITES ANNONCES

au tarif réduit **de 25 c.** le mot (minimum dix mots)

à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

A louer

A CORCELLES, chambres indépendantes, douche, toilettes, part à la cuisine, pour jeunes gens sérieux et tranquilles. Tél. 8 26 45.

APPARTEMENT 1 ½ pièce, tout confort, vue imprenable, à la Coudre. Tél. 3 25 91.

TRÈS JOLIE CHAMBRE en ville, à jeune fille sérieuse. Tél. 5 99 19.

CHAMBRE en ville à jeune homme ou jeune fille absent pendant les week-ends. Adresser offres écrites à 111 - 1267 au bureau du journal.

APPARTEMENT DE 2 ½ PIÈCES, confot, pour le 24 novembre. Tél. 8 15 17.

2 APPARTEMENTS d'une pièce, cuisine, salle de bains + 1 chambre avec eau chaude et froide, du 24 janvier à fin juin 1970. Adresser offres écrites à 111 - 1271 au bureau du journal.

PONCEUSE A PARQUET à la journée. Tél. 5 51 34.

CHAMBRE tout confort, avec pension, libre immédiatement. Tél. 5 88 55.

BELLE VILLA non meublée, libre tout de suite, à Colombier. Case postale 544, Neuchâtel 1.

Demandes à louer

50 FR. DE RÉCOMPENSE à qui me procurera une chambre modeste, indépendante, propre et chauffée. Adresser offres écrites à 111 - 1269 au bureau du journal.

ÉTUDIANT ESPAGNOL, 22 ans, cherche chambre avec ou sans confort. Tél. 5 10 07 ou 6 65 88.

COMMERÇANT cherche logement de 2 ½ ou 3 pièces, avec confort ou mi-confort, à Neuchâtel ou aux environs, pour début janvier 1970. Adresser offres écrites à GC 2621 au bureau du journal.

MONSIEUR RETRAITÉ, en bonne santé, cherche chambre indépendante, au centre. Adresser offres écrites aux Services sociaux, à Neuchâtel.

2 JEUNES ENFANTS voudraient trouver pour leur maman un appartement de 2 ½ ou 3 pièces, loyer modéré, aux alentours de la ville. Téléphoner de 13 à 21 h au 3 28 31.

LOCAL d'environ 100 m2, accès facile, pour entreposer pièces de menuiserie ; de préférence région Bevaix. Tél. 6 66 38.

GARAGE, si possible chauffé, région la Coudre. Tél. 3 23 69.

STUDIO MEUBLÉ ou petit appartement pour couple, pour date à convenir, à Neuchâtel. Adresser offres écrites à 111 - 1263 au bureau du journal.

CHAMBRE INDÉPENDANTE pour ouvrier qualifié, disponible au plus tôt, centre ou quartier est. Tél. 5 19 55, pendant les heures de bureau.

BOX A AUTO OU LOCAL de 20 à 50 m2, région de la Coudre à Vauseyon, accessible avec auto. Tél. 3 37 47.

ANCIENNE MAISON ou ferme transformée. Tél. 5 91 30.

APPARTEMENT de 3-4 pièces, mi-confort, à Neuchâtel ou aux environs. Tél. 4 10 78.

Demandes d'emplois

MAMAN GARDERAIT bébé de 3 mois à 2 ans, à la semaine ou à convenir. Tél. 6 50 57.

DAME garderait enfants du lundi au vendredi, ou à la journée. Tél. 4 31 26.

JEUNE SUISSESSE ALLEMANDE de 15 ans, désirant apprendre le français, cherche une place dans famille avec enfants à Neuchâtel ou aux environs. Libre dès le printemps 1970. Offre sous chiffres 111-1266 au bureau du journal.

TRADUCTEUR, EMPLOYÉ DE COMMERCE, Allemand, 40 ans, formation universitaire (allemand, français, anglais, italien) cherche place stable à Neuchâtel ou environs immédiats, libre tout de suite ou à convenir. Tél. (031) 95 61 60.

EMPLOYÉE DE BUREAU bilingue, pour téléphone et réception. Adresser offres écrites à 111 - 1268 au bureau du journal.

ÉTUDIANT bilingue, donne leçons d'allemand à tous les degrés. Tél. 5 42 51.

HOMME DE CONFIANCE, cherche travail le samedi matin, permis de conduire. Tél. 3 29 86, le matin.

NURSE DIPLOMÉE cherche emploi dans famille de 2 à 4 enfants, en séjour à la montagne, du 1er janvier au 14 février. Adresser offres écrites à 111 - 1270 au bureau du journal.

COMPTABLE ayant grande expérience cherche travaux de comptabilité, gérances. Libre immédiatement. Tél. (038) 3 27 31.

JEUNE EMPLOYÉ DE COMMERCE préparant maturité fédérale cherche travail intéressant le matin. Entrée immédiate. Adresser offres écrites à AA 2666 au bureau du journal.

VIROLAGE-CENTRAGE à domicile. Travail régulier. Adresser offres écrites à EE 2670 au bureau du journal.

JEUNE DAME, ancienne secrétaire, français-allemand, cherche travail de bureau à domicile. Adresser offres écrites à CA 2637 au bureau du journal.

MAMAN garderait bébé ou petit enfant, du lundi au vendredi. Tél. 3 23 69.

Offres d'emplois

JE CHERCHE PERSONNE pouvant s'occuper de 600 poules en batterie. Revenu intéressant à personne solvable. Tél. (032) 85 18 82.

FEMME DE MÉNAGE pour le mercredi de 8 à 12 heures (entretien facile), quartier des Saars. Tél. 4 41 60, heures des repas.

FEMME DE MÉNAGE très soigneuse est cherchée deux demi-journées par semaine, à Serrières. Tél. 8 54 23, heures des repas.

POUR CONCIERGERIE, couple sérieux ; appartement à disposition. Tél. 5 12 96.

JEUNE FILLE au pair, parlant un peu l'anglais, âgée de 18 à 20 ans, aimant la compagnie et les enfants ; possibilité de prendre des cours d'anglais à Cambridge. Renseignements : tél. (038) 6 93 03.

JEUNE FILLE est cherchée par famille de médecin pour aider au ménage. Jolie chambre avec salle de bains. Pas de gros travaux. Congés réguliers. Séjour à la montagne et en Italie. Adresser offres à Mme Daniel Bonhôte, 2015 Areuse, tél. (038) 6 37 15.

COUTURIÈRE est cherchée, éventuellement dame sachant bien coudre. Tél. 4 29 29.

Demandes à acheter

PATINS DE HOCKEY No 29. Tél. 5 89 70.

VIEUX FUSILS, sabres, pistolets, ainsi que vieux képis, au meilleur prix. Tél. 8 19 49.

PATINS BLANCS ET DE HOCKEY, toutes pointures. A. Merlotti, Maladière 32.

UN TOURNE-DISQUES en bon état. Tél. 5 63 79.

CUISINIÈRE ÉLECTRIQUE, 4 plaques, modèle suisse et récent. Adresser offres écrites à CC 2668 au bureau du journal.

A vendre

3 LUSTRES d'occasion. Tél. 6 13 81.

SOULIERS DE SKI à boucles, No 35, 40 fr. ; souliers de patin, blancs, No 36, 30 fr. Tél. 6 63 46.

MAGNIFIQUE MANTEAU antilope, doublé agneau doré, taille 42-44, à l'état de neuf. Tél. 6 63 46.

MANTEAU DE DAIM beige, paletot 7/8 en cuir noir, manteau tweed brun / beige, manteau en mohair beige, jupe tweed brun/noir, deux pièces écossais bordeau / noir, taille 42-44. Tél. 5 39 15.

PANTALON GOLF pour dame, en velours côtelé, couleur olive, taille 44. Tél. (038) 4 06 72.

MOULIN A CAFÉ Jura, valeur 80 fr., cédé à 30 fr. Tél. (038) 4 06 72.

4 PNEUS A CLOUS (Continental 5.60 x 13 Tub.) avec jantes à 3 trous pour FORD 12 M et 15 M. Peu roulé. Tél. 8 44 25.

SOULIERS DE SKI Raichle Nos 38 ½ et 39 ; manteau reporter bleu marine, comme neuf, pour 13 ans. Tél. (037) 71 35 14, heures des repas.

ROBE DE MARIÉE, longue, taille 38-40. Tél. 8 76 38.

2 ROUES avec pneus neige, pour Corvair, 160 fr. Tél. (038) 4 06 72.

MANTEAU PATTES D'ASTRAKAN noir, taille 46. Tél. 5 04 23.

ROBE DE MARIÉE, modèle Pronuptia, et accessoires, taille 42. Le tout à moitié prix. Tél. 6 30 29.

POUSSETTE MODERNE, pliable, bleu marine, en très bon état. Tél. (039) 6 76 37.

SOULIERS DE SKI Henke, à boucles, No 7 ; superbe manteau d'hiver, pour fillette de 6 ans. Le tout à l'état de neuf. Tél. 7 01 67, heures des repas.

FRIGO 110 litres, Bauknecht, 50 fr. Tél. 5 58 53.

PATINS BLANCS No 35, à l'état de neuf. Très avantageux. Tél. 4 03 15.

SKIS MÉTALLIQUES Hart 205 cm, fixations de sécurité. Bas prix. Tél. 6 38 36.

BELLES POMMES. M. Schenk, Insstrasse 126, Champion (Gampelen).

GRANUM, Ciney, fourneau en catelles, un boiler 100 litres, bas prix. Tél. (038) 7 15 84 de 19 à 21 heures.

GRIL ÉLECTRIQUE de ménage Beerex en bon état, 80 fr. Tél. 6 38 36.

SOULIERS DE SKI, double laçage, pointure 38, 39 et 43. Tél. 6 38 36.

TÉLÉVISION (Philips) modèle 25 TX 600. S'adresser le soir chez Remo Esposito, Sentier 16, Colombier.

PIANO BRUN Steingräber, 250 fr., 1 table de cuisine et 2 tabourets, 60 fr., 1 divan-lit une place et demie, 50 fr. Tél. 4 12 81.

RÉFRIGÉRATEUR SIBIR 150 LITRES, état de neuf. Garantie 4 ans, 200 fr. (neuf 325 fr.) Tél. (038) 6 26 94 (18 - 19 h 30, samedi 14 - 19 h 30).

CHAMBRE A COUCHER, fauteuils et divan. Tél. 3 26 33, heures des repas.

D'OCCASION et à prix très bas : 2 sommiers métalliques 190 x 90 cm, avec matelas, en bon état. Téléphoner au (038) 5 45 57 dès 9 heures.

MANTEAU NOIR, robes en jersey, taille 42, jamais portées. Tél. 8 23 92.

SOULIERS DE SKI, Molitor Racing No 43, 2 paires à boucles No 35, patins de hockey No 35. Tél. 5 42 51.

ROBES ET JUPES modernes, état de neuf, taille 42-44 ; sacs à main modernes. Tél. 8 65 48.

SOULIERS DE SKI Raichle, double laçage No 39. Tél. 8 42 84.

MANTEAU D'HIVER, bleu foncé, ¾, état de neuf ; complet brun, jamais porté, taille 46. Tél. 3 18 40.

2 PERRUCHES avec grande cage. Tél. 8 23 74, le matin.

TABLE A LANGER les bébés, avec baignoire incorporée, pour poser sur baignoire, 35 fr. Tél. 4 26 91.

ASPIRATEUR Electrolux en parfait état, petit modèle, 40 fr. Tél. 4 26 91.

GUITARE à l'état de neuf, 6 cordes. Tél. 8 14 82.

MANTEAU DE FOURRURE marmotte, brun, taille 44-46, peu porté, 700 fr. Téléphoner au 3 20 68.

PIÈCES 5 FR. 1952, prix à discuter. Tél. 3 14 58.

1 CHAMBRE A COUCHER claire, avec lit français ; 1 table de salle à manger, avec rallonge ; 1 tableau (De Francesco) ; 1 TV 5 normes. Demander l'adresse du No 2678 au bureau du journal.

WINDJACK similicuir ¾, taille 56, neuve. Tél. 6 35 28.

OCCASION, cheminées en marbre. Tél. 5 34 47, heures des repas.

SONORISATION COMPLÈTE DYNACORD Eminent 1, en bon état. Tél. (038) 9 70 66.

MAGNIFIQUE MOBILIER d'exposition, soit : chambre à coucher, une salle à manger en noyer, pour cause de départ. Tél. 5 30 62.

APPAREIL PHOTO Topcon Uni, trois objectifs interchangeables, état de neuf, prix intéressant pour professionnel et amateur. Tél. (038) 5 31 89, heures ouvrables.

2 LITS JUMEAUX, avec tables de nuit, 1 armoire à glace 2 portes, 1 buffet de service. Bas prix. Tél. 8 35 43.

CUISINIÈRE A GAZ 3 feux, Neff, four vitré, thermostat et gril infrarouge. Etat de neuf. Tél. 8 46 16.

BELLES POMMES, différentes espèces, depuis 40 c. le kg. Tél. (038) 3 29 44.

GRANDE CAGE à oiseaux. Tél. 5 63 85, après 18 heures.

TV GRAND ÉCRAN, 1re et 2me chaines, 5 normes ; skis Kneissl White Star 205 cm ; Schwendener Mambo 180 cm. B. Lecoultre, G.-Ritter 11, Neuchâtel, tél. 5 66 90.

Divers

FOI BAHA'IE. « La gloire n'appartient pas à celui qui aime son pays natal, mais plutôt à celui qui aime tous ses semblables. » Case postale 613, tél. 8 23 62.

GARDERIE D'ENFANTS « Chaperon Rouge », 2016 Cortaillod, accueille aussi nourrissons. Tél. 6 25 72.

ROBES DE MARIÉES et accessoires en location chez Mme Geuggis, Chanet 37, Bôle. Tél. 6 23 48.

JEUNE HOMME, aimant cinéma, théâtre, musique, etc. désire rencontrer jeune fille pour sorties. Adresser offres écrites à JI 2662 au bureau du journal.

Un commentaire contesté

Nous avons reçu, dans le courant de la semaine, la photocopie d'une lettre adressée par 21 téléspectateurs biennois, amateurs de football, au service des sports de la Télévision suisse romande et plus particulièrement à M. Jean-Jacques Tillmann, le spécialiste de ces questions. Son contenu nous paraît intéressant, car il révèle l'importance du commentaire lors d'une retransmission télévisée et, par extension, de toute émission.

« Nos pulsations cardiaques ont augmenté à un rythme alarmant lors de vos derniers reportages sportifs et spécialement à l'occasion de la deuxième mi-temps de Bâle-Celtic Glasgow. Que le chauvinisme envers son pays lors d'un match international nous laisse entendre des reporters enthousiastes et débordants de joie et de patriotisme, nous sommes sur ce point tout à fait d'accord ; mais vous avez prononcé à la télévision de telles bêtises (veuillez nous excuser du terme) ces dernières semaines, que nous nous permettons de vous écrire ces quelques lignes qui, nous l'espérons, vous rendront peut-être votre objectivité.

Venons-en aux faits : vous prenez l'antenne pour la description de la deuxième mi-temps de Bâle-Celtic Glasgow ; vous annoncez aux téléspectateurs que la première mi-temps a été morne, sans chance de but pour Bâle ; en un mot, les deux équipes avaient joué, selon vous, d'une façon nerveuse et sans enthousiasmer les 38,000 spectateurs du stade Saint-Jacques.

Malheureusement pour vous, nous savons être objectifs et juger un match de football. Nous avons comparé, le lendemain et les jours qui ont suivi cette rencontre, vos commentaires avec ceux de la presse écrite, de la radio et de nos camarades qui s'étaient déplacés à Bâle ainsi qu'avec des fervents des retransmissions télévisées. Bref !

Deux arrêts miraculeux du portier écossais, un ballon sur le montant. Si vous appelez ça « aucune chance de but »... alors, vraiment, cher Monsieur, nous vous conseillons des reportages de natation.

Nous pensons que vous avez confondu la première mi-temps du Lausanne Sport face à Vasas avec la première mi-temps du FC Bâle.

D'autre part, ce même soir, vous avez clairement exprimé que la chose suivante vous était incompréhensible : 38,000 spectateurs à Bâle, 13,000 à Zurich et seulement 3000 à Lausanne. Mais M. Tillmann, avez-vous réfléchi ou étiez-vous absent du football helvétique ces dernières semaines ? Nous ne sommes point des anti-Lausannois ; bien au contraire puisque nous faisons régulièrement les déplacements jusqu'à la Pontaise avec quelques camarades, et ceci depuis plusieurs années déjà.

Nous ne pensons pas exiger l'impossible en vous demandant un soupçon d'objectivité dans vos prochains reportages, car vos dernières apparitions-TV ont été une vraie catastrophe dans le domaine du reportage sportif.

Deux phrases de ces téléspectateurs nous paraissent éclairer tout le problème. « Que le chauvinisme nous laisse entendre des reporters enthousiastes »... et ... «nous savons être objectifs et juger un match de football ». En effet, par ses composantes, l'image de télévision exige, quel que soit le sujet traité, une participation en profondeur du téléspectateur puisque à aucun moment elle n'est définie complètement. C'est un contour sans cesse en formation. De plus, le nombre d'informations données par cette image est faible. Enfin, le téléspectateur étant écran lui aussi, il est constamment enveloppé par cette image.

Cette participation en profondeur exige que les commentateurs prennent certaines précautions. En effet, le téléspectateur étant appelé à compléter l'image, il a tendance à exiger aussi cette liberté dans le domaine du commentaire. Il est flagrant de constater que lorsqu'il s'agit de participation à la partie, donc d'enthousiasme, nos amis sportifs sont en parfait accord avec le commentateur. Par contre, lorsqu'il s'agit de tirer quelques conclusions ou de donner un avis sur ce qui se déroule sur le terrain, il n'en est plus de même. En effet, les téléspectateurs peuvent voir différemment que le commentateur et en tirer d'autres conclusions. Dès que ce commentaire s'écarte de la simple présentation des joueurs et du déroulement de la partie, il est reçu, inconsciemment ou pas, comme une agression, tant il est vrai que les mots et l'image ne touchent pas les mêmes parties de notre système psycho-neurologique.

Cette opposition entre le mot — à faible participation — et l'image — à haute participation — est un des drames de la télévision. Il est en effet difficile de fixer des limites à ces mots. Pour le sport, et nous l'avons toujours dit, le commentateur doit s'en tenir à la « nomenclature » et compléter parfois son travail, rebutant peut-être mais seul efficace, par quelques indications techniques permettant au téléspectateur de mieux saisir les règles. Tout le reste, commentaires sur la valeur des équipes sur celle de l'arbitre ne peuvent qu'aboutir à des conflits et rendre insupportable le commentateur.

Jusqu'ici, nous avons trop souvent oublié cet aspect de participation au spectacle. La télévision aussi, car elle est régie par des gens hautement alphabétisés. Pourtant, les mécanismes engendrés par ce médiat de masse, sont en train de bouleverser notre civilisation par leurs effets.

J.-Cl. LEUBA

Si vous aimez...

L'AFRIQUE

La famille Fiévret, douze ans après une première visite, a retrouvé les descendants des Nègres rouges. Ceux-ci se sont souvenus avec émotion de Francis, alors tout petit (SAMEDI 16 h 15, couleur).

LES VOLCANS

Il y a quelques mois, « Cap sur l'aventure » avait reçu le volcanologue Haroun Tazieff. Ce seront cette fois trois jeunes gens de Mulhouse qui raconteront en images leur expédition en Islande, terre de volcans et de geysers, où ils ont failli plusieurs fois laisser leur peau (SAMEDI 17 h 05).

L'ÉCONOMIE

Pendant longemps, la région de Marseille et la vallée du Rhône sont restées à l'écart de l'essor industriel de l'Europe. La situation a changé aujourd'hui que le charbon n'est plus la seule source d'énergie possible, et la région, idéalement située par rapport aux grandes voies commerciales, va s'agrandir d'une zone industrielle unique en Europe : le golfe de Fos, dont le port pourra recevoir les plus gros pétroliers du monde (SAMEDI 20 h 20, couleur).

LES VARIÉTÉS

« The Stars of Faith of Black Nativity » ont passé récemment dans plusieurs villes suisses. Christian Liardet et Jean-François Nicod leur ont consacré une émission (SAMEDI 21 h 05).

Engelbert Humperdinck, pendant dix ans, n'obtint aucun succès comme chanteur, en Angleterre. Et soudain, en un an à peine, c'est la réussite. Il anime aujourd'hui sa propre série d'émissions à la télévision et chante, accompagné ou non du groupe « The Pedlers », favori en Angleterre mais peu connu encore sur le continent. (LUNDI 21 h 50).

LA PEINTURE

Paul Matthey, Grand prix de la ville de Genève, déteste parler de la peinture en général et de la sienne en particulier. On ne peut donc l'approcher qu'à travers ses toiles. Mais l'homme, quant à lui, se livre par sa conversation... (DIMANCHE 13 h 30).

Une nouvelle série artistique, « Le XVIIe siècle retrouvé », consacrera sa première émission à Philippe de Champaigne, peintre attitré de Richelieu et illustrateur du jansénisme (LUNDI 18 h 05).

LE CINÉMA

« Sous les verrous » (Pardon Us) est le premier long métrage tourné par Laurel et Hardy, où la prison joue un rôle essentiel (DIMANCHE 14 h 35).

Datant de 1959, le « Déjeuner sur l'herbe » de Jean Renoir a été tourné non pas par plans, mais par scènes, comme à la télévision, cinq caméras enregistrant simultanément. Si l'auteur a approché l'impressionnisme de très près quant aux images, l'œuvre même pèche par une lourdeur inhabituelle, qui cadre mal avec la poésie du décor. (MERCREDI 20 h 35).

LA RELIGION

A l'occasion de la Fête de la Réformation, la TV romande présentera un court métrage qui illustre l'actualité de la pensée de Jan Huss, le grand réformateur tchèque, et les prolongements que tentent de lui donner les Eglises protestantes du pays, dans un contexte social et politique très particulier (DIMANCHE 17 h 30).

« Présence catholique », pour sa part, s'est penchée sur le problème du logement et des grands ensembles, en recherchant les incidences sociales et chrétiennes de la question. (DIMANCHE 18 h 55).

LES LOISIRS

Il n'y a pas si longtemps que le destin de l'homme — et c'est encore vrai dans la plus grande partie du monde — se limitait à vivre le moins mal possible en fonction du travail. Mais les progès sociaux, dans les sociétés les plus évoluées, ont fait naître un problème neuf et qui ne connaît pas encore de réponse globale : celui des loisirs : Faut-il s'en méfier ou s'en réjouir ? Y sommes-nous préparés ? (DIMANCHE 21 h 20).

LES ÉNIGMES

« En votre âme et conscience » présentera (LUNDI 20 h 35) l'Affaire Caumartin-Sirey, dite aussi « affaire de la canne à épée ». Le procès qui y mit un terme se déroula en 1843 à Bruxelles et sa reconstitution permettra de retrouver un monde où le rêve de certaines jeunes femmes semblait être de dresser les uns contre les autres les hommes qu'elles aimaient. Cette affaire permet donc de témoigner des idées et des sentiments d'un temps révolu.

L'ALLEMAND

La TV romande, pour la première fois, présente une série d'émissions faites sur mesure à l'intention des élèves qui étudient l'allemand comme langue étrangère. Il ne s'agit pas d'un cours proprement dit, avec progression d'une leçon à l'autre, mais d'émissions d'appui qui ne sont pas destinées à des débutants absolus. Elles devraient toutefois pouvoir être suivies par des élèves qui ont étudié la langue pendant un an ou deux et étudié, au moins, le premier tome du manuel « Wir sprechen Deutsch », utilisé dans la plupart des écoles de Suisse romande (MARDI 18 h 05).

L'HISTOIRE

A l'occasion des fêtes du bi centenaire de l'Empereur, Henri Guillemin jette un nouveau pavé dans la mare et démontre, preuves historiques à l'appui, comment Napoléon a « exploité » la Suisse (MERCREDI 22 h, couleur).

LES MÉTIERS

Qu'elle travaille dans le « privé », en hôpital ou dans une crèche ou une pouponnière, une nurse est toujours une maman de remplacement, ce qui ne va pas parfois sans drames. L'émission a été tournée dans la Pouponnière des Brenets, au bord du Doubs, qui forme en 18 mois des nurses diplômées dont la compétence est unanimement reconnue à l'étranger (JEUDI 18 h 05).

LES SPORTS

Les responsables de « Caméra-Sport » ont utilisé la formule du dossier pour se pencher sur un moribond, le basket-ball helvétique. De nombreux témoignages permettront — peut-être — d'y voir un peu clair... (JEUDI 20 h 20).

LA LITTÉRATURE

« La Vie littéraire » pénétrera dans le monde à part qu'est celui de l'édition, par l'intermédiaire de l'ouvrage d'Edmond Buchet, « Les auteurs de ma vie ».

TÉLÉVISION SCOLAIRE : une enquête est en cours

DEPUIS 1962, la Télévision scolaire diffuse dans les trois régions linguistiques des émissions téléscolaires. Il s'est agi jusqu'ici d'émission ayant un caractère expérimental, qui ont permis de faire de précieuses constatations. Il importe aujourd'hui de faire un bilan de l'expérience et de connaître l'intérêt qu'y a porté le corps enseignant, car son avis est indispensable pour fixer l'avenir de la télévision scolaire en Suisse.

La commission nationale de la télévision scolaire, formée de pédagogues et d'experts de la SSR, a décidé de mener dans toute la Suisse une large enquête pour mieux connaître l'avis des intéressés quand à l'apport des mass-media, et déterminer l'équipement des bâtiments scolaires en appareils de radio et de TV.

Le questionnaire a été élaboré en étroite collaboration avec l'Institut de sociologie de l'Université de Zurich, qui procédera à l'étude des résultats. Cette enquête a été possible grâce à l'appui des directeurs de l'instruction publique de tous les cantons suisses.

L'enquête est actuellement en voie d'achèvement : le nombre très élevé des réponses reçues montre le vif intérêt qu'y a porté le corps enseignant. Les multiples commentaires des participants à l'enquête révèlent combien ils se préoccupent des moyens d'instruction audio-visuels. La SSR remercie ceux qui ont ainsi encouragé ce sondage d'opinion et communiquera en temps voulu de plus amples informations sur les résultats de l'enquête.

DU CÔTÉ DE LA TV FRANÇAISE

Pour amuser le monde

LES PROGRAMMES *continuent hélas ! à faire grimper l'enthousiasme ou la fidélité du téléspectateur aux montagnes russes. De petits sommets, d'autres tout bonnement moyens, une ou deux réalisations excellentes, et puis on retombe dans le creux de la plus morne médiocrité. Les bonnes soirées sont rares. Et pendant cela, suivant un procédé qui a largement fait ses preuves on fait miroiter au public, tout ce que la technique et la science vont pouvoir tirer de l'audio-visuel.*

« Demain, dit-on, vous n'aurez même plus besoin d'acheter un journal, mais comme au Japon vous aurez une machine qui vous confirmera par écrit les nouvelles. » La belle affaire si elles sont tendancieuses ! Et la diversité d'opinion, les commentaires intelligents, qu'en fait-on ?

On nous dit aussi qu'aux Etats-Unis (1) la multiplication des chaînes aboutit à la diffusion par câble (2). Les ondes hertziennes sont encombrées. Et en France aussi à partir de cinq stations l'éther serait aussi saturé »... Et de quoi ? Grand Dieu ? de publicité sans doute, et de variétés ineptes.

Un ami me disait un jour : « A quoi bon savoir quatre langues si on n'a rien d'intéressant à dire ? » — A quoi bon trois chaînes si elles sont aussi mauvaises les unes que les autres ? La multiplicité des programmes n'est pas synonyme de qualité. Il serait temps au contraire, que la technique s'arrête un temps, perfectionne simplement ce qui existe, au point de vue son, netteté des images, contrastes, éclairages, et que l'on songe sérieusement à faire de la TV un moyen d'instruction et d'élargissement de l'esprit humain.

Il faudrait un accord international pour soustraire totalement la TV à l'emprise du mercantilisme et des propagandes, en faire un Centre universitaire à la fois de toutes les sciences humaines et de tous les loisirs à l'échelle mondiale, et ce serait une façon de lutter contre les injustices et la pauvreté dans l'univers.

Est-ce vraiment trop utopique ? Il y aurait là cependant l'amorce d'une vraie paix sur la terre...

Madeleine-J. MARIAT.

1) Paul Couzin interwievé par Télé 7 Jours.
2) Ce qui est évidemment une régression...

Michel Drach achève « Élise ou la vraie vie »

NOUS AVONS RENCONTRÉ Michel Drach dans sa salle de montage, aux studios Antegor. Il est absorbé, un peu soucieux, mais très heureux.

— **Je ne sais pas ce que l'on pensera de mon dernier film,** Elise ou la vraie vie, **mais pour ma part, je suis ravi de l'avoir fait. Il est, en effet, celui de tous auquel je tiens le plus, car il est le reflet exact de l'ensemble de mes préoccupations. La preuve : je l'ai tourné et produit sans distributeur, aux risques et périls de ma société Port-Royal Films.**

— De quoi s'agit-il ?

— **Au départ,** Elise ou la vraie vie, **est un roman de Claire Etcherelli qui a obtenu le prix Fémina en** 1967 **et qui fut ensuite un gros succès de librairie. Moi, j'avais lu le livre avant qu'il ne reçoive ses palmes littéraires. Immédiatement, cela avait été le coup de foudre. J'ai tout de suite voulu l'adapter pour l'écran. C'était extraordinaire : il y avait là-dedans, réunis dans une anecdote très simple et explosive, tout ce que je voulais dire dans un film.**

Après de nombreuses vicissitudes (plusieurs de mes confrères voulurent également adapter Elise, **j'ai fait appel à Claude Lanzman pour travailler au scénario et lui confier le soin d'écrire les dialogues. Tout s'est très bien passé entre nous : il ne me restait plus qu'à tourner.**

— Comment s'est déroulé ce tournage ?

— **Nous avons commencé le film en juin** 69. **Il était fini six semaines plus tard. Tout s'est déroulé sans le moindre incident. Nous avons entièrement opéré dans des décors naturels (il y en a** 80 **dans le film), ce qui m'a amené à improviser souvent en cours de scène. Cela ne m'a pas gêné : je n'aime pas avoir à suivre, numéro après numéro, un découpage pré-établi. L'improvisation, c'est la liberté de création. Si je devais faire un film entièrement écrit sur le papier, je m'ennuierais et je suis certain qu'il manquerait de vie à l'arrivée.**

— Nous savons qu'il est en eastmancolor, mais quel en est le format ?

— **La couleur est l'œuvre de mon chef-opérateur, Claude Zidi. Le format :** 1/66.

— Pourriez-vous nous en résumer l'histoire ?

— **Elle est simple, linéaire. L'action se passe en 1957. Elise vit à Bordeaux avec sa grand-mère et son frère, Lucien. Celui-ci sort à peine (et avec peine) de l'adolescence et la guerre d'Algérie lui fait prendre conscience des problèmes politiques de son époque, avec plus de romantisme que de réalisme. Se sentant mal à l'aise dans son milieu provincial, il quitte tout et part pour Paris où il espère trouver ce qu'il appelle « la vraie vie ».**

Très attachée à son frère, Elise le rejoint dans la capitale et comme lui, se met à travailler en usine.

Hélas ! ce qu'elle croyait être une expérience provisoire, se prolonge indéfiniment : elle reste ouvrière dans cette usine, où elle rencontre bientôt un jeune Arabe dont elle s'éprend.

Ce premier amour difficile lui permet ainsi de se détacher de son frère et des souvenirs de son passé. Elle commence à vivre une vie indépendante.

Mais tout se termine très mal. Quand son frère meurt dans un accident, son amant disparaît à son tour, sans qu'elle sache ni pourquoi il s'est enfui, ni où il est parti.

— Est-ce dire que c'est un film très pessimiste ?

— **Non, pas du tout. C'est la transposition d'une vérité violente, grave, désespérante, mais je ne voudrais pas que l'on parle à son sujet de pessimisme.**

— La guerre d'Algérie joue un rôle important dans le comportement des personnages. En est-il de même du racisme ?

— **La guerre d'Algérie est vue constamment de Paris. C'est la façon dont l'ont vécue en fait la majorité des Français. Le front de guerre était loin. Quant au racisme, c'est évidemment ce qui m'a retenu dans le roman de Claire Etcherelli. Les amours d'Elise et de son amant arabe sont perpétuellement troublées par les réactions d'hostilité des autres qui ne peuvent admettre ce mélange de races... surtout, en pleine guerre ! Leur amour prend la forme d'une provocation et les pousse à se tenir toujours sur la défensive.**

— Quelle est la réaction de Lucien ?

— **Il fait tout ce qu'il peut pour favoriser les amours de sa sœur. C'est un esprit moderne, un peu frondeur, sincèrement révolutionnaire. Il ne connaît pas l'esprit de racisme et lutte contre de toute sa force. C'est un idéaliste.**

— Vous êtes-vous penché sur les conditions de vie et de travail des Nord-Africains à Paris ?

— **Je n'aurais pas pu faire autrement. L'amant d'Elise vit dans un taudis sordide, où s'entassent les châlis. Son salaire est misérable. Son conditionnement moral, épouvantable. Je ne crois pas que le sort des Nord-Africains travaillant à Paris ait tellement changé depuis, car nous avons tourné chez eux, en 1969, des scènes qui sont censées se passer en 1957 !**

Marie-José Nat dans « Elise ou la vraie vie », un film de Michel Drach.

— Parlez-nous de vos interprètes.

Elise, c'est Marie-José Nat. Je ne fais pas de commentaires : elle est toute la sensibilité du monde. Mohamed Chouikh, qui joue le rôle de l'Arabe, est exactement le personnage de notre histoire. Il y a également Catherine Allégret qui, par sympathie, tient le rôle d'une jeune raciste odieuse. Puis, Bernadette Lafont qui interprète le rôle de la maîtresse de Lucien. C'est une distribution de copains.

— Quels sont vos projets ?

— **Je termine le montage** d'Elise. **Ensuite, je choisirai un musicien. C'est tout. Je m'interdis, pour le moment, de me distraire de ce film. Quand il sera sorti, je déciderai de mon avenir.**

LA RELIGIEUSE DE MONZA

Le diable sans le Bon Dieu...

VISCONTI n'est pas Bunuel, et c'est dommage, pour lui et pour nous. Il s'est attaché au côté scandaleux de son sujet sans donner de dimensions à ses personnages. Sa caméra s'attarde sur les scènes d'amour, de viol avec la bonne conscience de ceux qui, pouvant se référer aux documents, en profitent pour se livrer à un exhibitionnisme facile.

En effet, les aventures de la Religieuse de Monza seraient des faits authentiques consignés dans les archives secrètes du Vatican. Mais les chroniques galantes du Moyen âge et de la Renaissance regorgent de ces anecdotes scandaleuses qui, réelles ou supposées, ne sont que de la paillardise. On a trop l'impression que Visconti, sous le couvert d'une défense de la liberté et du respect de la nature, a d'abord considéré le « filon » à exploiter.

Il s'agit d'une jeune femme jetée dès l'enfance au couvent malgré elle. Elle a soif de vivre. Elle est entourée de complices de tous âges qui la dépravent, en ouvrant sa porte à un petit seigneur grand trousseur de jupons et pourfendeur de vilains. Le diable rentrera de la sorte au couvent...

Cette religieuse, on devrait bien la mettre en parallèle avec « Sœur Marie des Anges », venue de Pologne, qui bouleversa voici une dizaine d'années les spectateurs : c'était presque du Shakespeare, tandis que Visconti n'arrive qu'à être un Boccace sans verdeur.

« PLEIN SOLEIL »

Pour la première fois dans le canton de Neuchâtel, voici le grand succès français en couleurs de René Clément avec Alain Delon dans un de ses meilleurs rôles, Marie Laforêt, Maurice Ronet et Elvire Popesco.

Une production Robert et Raymond Hakim d'après le roman « M. Ripley » de Patricia Highsmith qui a obtenu le « Grand prix de la littérature policière ». Images : Henri Decae.

« Plein Soleil » est un suspense incomparable, un film éblouissant. C'est du « cinéma » au meilleur sens du terme comme tout le monde aime le voir.

CINÉMA APOLLO. — Du 30 octobre au 5 novembre 1969.

« LES DIABOLIQUES »

Avec ce film français célèbre récompensé par le Prix Louis Deluc, H.-G. Clouzot a réalisé un chef-d'œuvre du cinéma noir.

Simone Signoret, Véra Clouzot, Paul Meurisse et Charles Vanel sont les vedettes de cette bande déconseillée aux personnes nerveuses et impressionnables. Les spectateurs sont priés de ne pas être diaboliques et de ne pas raconter « Les Diaboliques » à leurs amis.

CINÉMA APOLLO. — Samedi, dimanche et lundi à 17 h 30.

CRAN D'ARRÊT : un film policier sur fond de psychanalyse

RÉALISATEUR de 30 ans, Yves Boisset, après l'I.D.H.E.C. et l'assistanat, a débuté dans le long métrage avec un film d'action **Coplan sauve sa peau,** dont les qualités furent reconnues par toute la critique. Après ce coup d'essai, il a choisi pour son nouveau film un sujet plus complexe.

Dans **Cran d'arrêt** (qu'il a adapté d'un roman italien **Vénus privée** avec Antoine Blondin et son producteur Francis Cosne) pas de surhomme invincible, mais au contraire deux hommes à la recherche d'un nouvel équilibre.

Un médecin sort de prison. Ayant voulu abréger les souffrances d'un incurable il fut accusé de crime d'euthanasie et se retrouve brisé, désabusé. Un de ses amis lui a trouvé un travail spécial : s'occuper d'un jeune homme riche, David qui semble s'être fermé à la vie et sombre dans l'alcoolisme. Le médecin découvre que celui-ci se juge moralement responsable de la mort d'Alberta, une jeune fille qui s'est suicidée.

Sur un fond de mystère et d'intrigue vaguement policière, explique Yves Boisset, **je vais raconter comment ces deux hommes perdus vont se guérir mutuellement. En entreprenant de sauver David, le médecin retrouvera peu à peu son idéal, sa passion de vivre. Car le travail est difficile. Il va s'y employer par des méthodes freudiennes.**

Dans un premier temps il détruit chez David l'image de rêve que celui-ci s'était faite d'Alberta. Il a découvert en effet que celle-ci n'avait pas grand intérêt, se prostituait, posait pour des photos pornographiques.

Mais il ne suffit pas de détruire une idole. Il faut encore redonner à David une raison de vivre.

Apparemment Alberta a été poussée au suicide par un de ses clients, un homme aux cheveux blonds qui semble toujours rechercher le même type de filles, brunes, un peu vulgaires.

Le médecin décide David à entreprendre la recherche de cet homme avec lui. Ils demandent à une jeune femme, Livia, d'épouser exactement la personnalité d'Alberta. Inlassablement elle marche dans la ville, se laisse accoster, jusqu'au jour où elle « piège » l'homme aux cheveux blonds.

C'est la dernière partie de la cure, la plus dangereuse. Car le médecin qui a joué les apprentis-sorciers a déchaîné chez son patient des instincts d'assassin. Sans doute David est-il de nouveau un homme, mais il n'a plus qu'une idée en tête : tuer le responsable de la mort d'Alberta.

David deviendra-t-il ou non un assassin ? N'osant prendre parti Yves Boisset a imaginé une fin un peu ambiguë. L'homme démasqué trouve la mort après une fantastique poursuite automobile, sa voiture faisant une chute de 20 mètres après avoir défoncé le parapet d'un échangeur. Mais peut-être David a-t-il un peu aidé cet accident. La scène permet, en tout cas, à Yves Boisset de s'offrir une séquence mouvementée.

Toutefois les rapports humains l'emportent sur l'action physique. C'est pourquoi il a choisi pour le rôle principal, celui du médecin, Bruno Cremer :

Il est sans doute le seul acteur français que l'on puisse comparer à Humphrey Bogart. Comme lui, il sait jouer un peu tendu, un peu crispé. Sans avoir besoin de parler, à sa première apparition, il est déjà un personnage, un homme qui a un passé.

En face j'ai placé Renaud Verley qui a une personnalité de jeune romantique d'aujourd'hui.

Le contraste est donc total et j'attends beaucoup de ce contraste.

Quant à la jeune femme, Marianne Comtell, bien que née à Sète et ancienne étudiante à la faculté de droit de Montpellier, elle revient d'Italie avec une bonne référence. C'est Fellini qui l'a recommandée à Francis Cosne.

SI VOUS AIMEZ... À NEUCHÂTEL

la guerre en duo : DUEL DANS LE PACIFIQUE — Studio
les comédies musicales : FUNNY GIRL — Arcades
le rire ... ou le sourire : SALUT BERTHE ! — Palace
LE GRAND AMOUR — Bio
le suspense : LES DIABOLIQUES — Apollo, 5 à 7
PLEIN SOLEIL — Apollo
les histoires d'amour : ROMÉO ET JULIETTE — Arcades, 5 à 7
les nuits chaudes : ÉROTISME TROPICAL — Rex
Fernandel : LE VOYAGE DU PÈRE — Palace, 5 à 7

GARAGE HIRONDELLE

P. SENN - PIERRE-À-MAZEL 25 - NEUCHÂTEL - TÉL. (038) 5 94 12

PAS DE SOUCI CET HIVER AVEC UNE OCCASION BIEN ÉQUIPÉE ET CONTRÔLÉE PAR NOS SOINS

Garantie
Échange
Crédit

MG 1800 B
1968, rouge, peu roulé

LANCIA FLAVIA
1962, grise, très belle voiture prix : 2500 fr.

CHRYSLER Valiant
1967, 14 CV

FORD Cortina
1964, grise, prix très intéressant

VW variante
1966, bleue, intérieur gris

Chrysler Valiant
19 CV, automatique, 1969, servo-frein servo-direction garantie de fabrique

VW 1600 L
1969, bleue, avec garantie de fabrique

Peugeot 403
1964, expertisée prix : 1500 fr.

VW 1200
1965, blanche, très bon état

VW 1300
1969, grise, intérieur noir, très peu roulé

AUSTIN 1100
1965, rouge

OPEL Kadett
Variante, bleu clair

FORD TAUNUS
12 M Station, blanche, très soignée

CHRYSLER Valiant
Station-wagon rouge

VW 1600 TL
1967, verte, toit ouvrant, prix intéressant

VW 1600 TL
1967, moteur neuf

VW variante
1965, beige, intérieur noir

VW 1500
1968, cabriolet blanc, intérieur rouge, très belle voiture

VW 1200
grise, prix : 1900.—

GHIA KARMANN
1500, 1963, verte, moteur neuf

Si vous avez besoin d'un **prêt** — consultez-nous!

rapide — discret — avantageux

Je désire recevoir, sans engagement, votre documentation
Nom
Rue
Localité FN

Banque Metro Zurich
Badenerstrasse 141 Tél. 051/27 30 90

La pratique du
HATHA-YOGA
donne une excellente santé
une bonne circulation
des nerfs calmes
efface les rides ou prévient leur apparition.

Cours privés ou leçons particulières.

Mme DROZ-JACQUIN
professeur, 27 ans de pratique.
Maladière 2. Tél. 5 31 81.

---

rapides
PRÊTS
discrets

Banque de Crédit
1200 Genève, 11, rue d'Italie
Tél. 022 25 62 65

Veuillez m'adresser sans engagement votre documentation: 56
Nom et Prénom
Rue
Lieu

AVANT LES GRANDS FROIDS
venez faire un tour aux
STOCK USA
Saars 44 Neuchâtel — 1er étage Tél. 5 57 50

ARMES munitions
tous genres
tous calibres
la seule armurerie spécialisée du canton.

Achat - Vente - Echanges - Réparations - Envois par poste
A. Erba - Armesco - Neuchâtel
Bellevaux 2 (carrefour)
Tél. (038) 4 52 02.

---

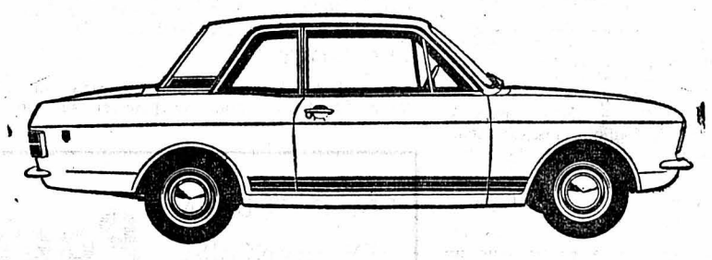
ancien nouveau
Transformation de **vestons croisés**
au prix de 48 fr. 50
R. POFFET - Tailleur
Ecluse 10 - Tél. 5 90 17
NEUCHATEL

Véhicules à moteur et accessoires

A vendre
FORD 20 M
combi, et
Taunus - Transit
fourgon
Demandez l'adresse du No 2677 au bureau du journal.

LANCIA ZAGATO
1966, grenat
Aménagement intérieur spécial pour ski,
26,000 km,
Fr. 13,000.—
Tél. (022) 32 55 00,
M. Zurcher

AU 1er ÉTAGE DE NOTRE GARAGE
11, Pierre-à-Marzel
GRANDE VENTE DE VOITURES D'OCCASION



GRAND CHOIX DE VOITURES DE TOUTES MARQUES
PRIX « EXCEPTIONNELS » DE SAISON - GARANTIE

TAUNUS 12 M	1965/66/67	MGB Spider	1965 et 1969
ESCORT 1100 Super	1969	CORTINA GT	1967
FIAT COUPÉ 850	1965	CORTINA GT	1968
FIAT 124 S	1969	SIMCA 1500 GLS	1966
PEUGEOT 204	1967/68	SIMCA 1501 Break	1968
PEUGEOT 204 Coupé	1968	PEUGEOT 404	1964
SIMCA 1000	1966/67/68	PEUGEOT 404	1967
AUSTIN Mini	1966/67	ALFA ROMEO TI	1967
VW Scarabée	1964/66	ALFA ROMEO 1600 Super	1966
VW 1500 S	1964	LANCIA FLAVIA Berline	1965
AUTO BIANCHI Primula	1966	LANCIA FLAVIA Coupé 1800	1964
SIMCA 1100 GLS	1969	VOLVO 121	1968
MORRIS BREAK 1100	1967	VOLVO 144 S	1967
VAUXHALL SL 90 Brabham	1967	BMW 1800 et 2000	

RÉSERVATION POUR LE PRINTEMPS
GARAGE GRATUIT JUSQU'A LA LIVRAISON
CONDITIONS DE CRÉDIT INTÉRESSANTES

GARAGE des 3 ROIS
J.-P. et M. NUSSBAUMER

Neuchâtel
La Chaux-de-Fonds
Le Locle

Lamborghini Islero
1968, bleue, air conditionné,
19,000 km,
Fr. 39,800.—
Tél. (022) 32 55 00,
M. Zurcher

Lamborghini 350 GT
1966, rouge, 2 + 2,
30,000 km,
Fr. 19,800.—
Tél. (022) 32 55 00,
M. Zurcher

A vendre
FIAT 850
spider 1966, 40,000 km. Prix intéressant. Facilités de paiement.
Tél. (038) 8 56 42.

A vendre
FIAT 125
1968, impeccable ; crédit éventuel.
Tél. 8 46 66.

A vendre
1 bus
VW Combi
en parfait état, expertisé, prix intéressant.
Tél. (038) 9 71 64.

A vendre
SOLEX 3800
275 fr.
Tél. 6 25 83.

Lamborghini 400 GT
1966, bleue, 20,100 km, Fr. 25,400.—
Tél. (022) 32 55 00,
M. Zurcher

Particulier vend
LANCIA FULVIA coupé
1967, 65,000 km, très soignée, révisée. Taxes et assurances payées jusqu'à fin 1969, 6500 fr.
Tél. 6 49 50, heures des repas.

TOYOTA 2000 GT « James Bond »
1968, rouge, coupé sport, 26,000 km,
Fr. 24,500.—
Tél. (022) 32 55 00,
M. Zurcher

Thunderbird 1968
grenat métallisé
37,000 km,
Fr. 22,000.—
Tél. (022) 32 55 00,
M. Zurcher

OCCASIONS
Opel Capitaine
1963, bleue, bon état de marche.
Prix intéressant.
GARAGE DU ROC
HAUTERIVE - NE DISTR. GENERAL MOTORS TÉL. 31144

OCCASIONS CITROËN
expertisées - crédit - échange

ID 19 1966, gris clair, Fr. 5900.—
DW 21 1966, grise, avec garantie, Fr. 8800.—
DW 21 1968, grise, phares directionnels, Fr. 11,900.—
ID 20 novembre 1968, grise, phares directionnels, 16,000 km, Fr. 11,200.—

Garages Henri Favre S.A.
Apollo
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

CAMION ROUTIER
pont fixe 6M, bâché ridelles alu. En bon état général,
5800 fr.
Ecrire sous chiffres A 62501-18 à Publicitas, 1211 Genève 3.

A vendre
CHEVROLET Corvair
Splendide occasion entièrement révisée.
Fr. 6800.—.
Grandes facilités de paiement.
Garage R. Waser
Seyon 34-38
2000 Neuchâtel.
Tél. (038) 5 16 28.

A vendre
Renault 4 L
1963, expertisée, bon état, 60,000 km, 4 pneus neige, 2200 fr. comptant.
S'adresser à A. Kirchhof, chemin des Plaines, 2072 Saint-Blaise.

A vendre
VW 1300
1968, 30,000 km.
Austin 850
1967, 45,000 km.
Voitures en très bon état.
Garage Joss, 2068 Hauterive.
Tél. (038) 3 15 22 ou 3 12 49.

Triumph Spitfire Mk 3
modèle 1968, expertisée.
Fr. 7100.—.
Tél. (038) 5 78 50.

OCCASIONS
expertisées - crédit - échanges
NSU Ro 80
1969, bleu foncé, parfait état.
Fr. 14,600.—
Garages Henri Favre S.A.
Apollo
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

OCCASIONS
Opel Kadett
Luxe, 1905, 53,000 km, verte. Etat impeccable. Expertisée.
Fr. 3200.—
GARAGE DU ROC
HAUTERIVE - NE DISTR. GENERAL MOTORS TÉL. 31144

OCCASIONS
Opel Record 1700
2 portes, 1964, beige. Expertisée.
Fr. 2800.—
GARAGE DU ROC
HAUTERIVE - NE DISTR. GENERAL MOTORS TÉL. 31144

Garage D. COLLA
SIMCA
rue des Parcs 147
2000 Neuchâtel
Tél. (038) 4 19 55

Nos belles occasions

SIMCA 1501 GLS 1969	7200.—
SIMCA 1501 GLS 1967	6500.—
SIMCA 1100 LS 1968	5500.—
SIMCA 1000 GLS 1969	5900.—
SIMCA 1000 GLS 1967	3800.—
NSU TT peinture neuve 1968	4000.—
VAUXHALL 2000 SL 1969	9200.—
FORD Cortina 1967	4600.—
AUSTIN 1100 PRINCESSE 1965	4500.—

Venez les essayer sans engagement
Vente - Echange - Crédit

A vendre
Vauxhall Cresta
1967, blanche, première main, expertisée.
Garage du Val-de-Ruz, tél. 6 91 90.

A vendre
VW 1600 TL
blanche, 1966, expertisée, première main.
Garage du Val-de-Ruz, tél. 6 91 90.

A vendre
Kreidler Florett
4 vitesses, 1966, 11,000 km, révisée, 800 fr. Tél. 6 23 47, Colombier.

A vendre
Simca 1000
50,000 km, moteur révisé, freins neufs. Expertisée. 2100 fr. Tél. 3 26 55.

A vendre
Taunus 12 M
moteur échange Standard avec 20,000 km,
Fr. 800.—
M. Kocher, garage, 3235 Cerlier.
Tél. (032) 88 12 83.

Simca 1000 GLS
23,000 km, 1967, expertisée.
Voiture comme neuve, à vendre de particulier.
Tél. (038) 6 45 99 de 18 à 18 h 30.

OCCASIONS
expertisées - crédit - échanges

TAUNUS 12 M COMBI 1967, blanche, 45,000 km, Fr. 4900.—
FIAT 125 1968, grise, 42,000 km, Fr. 6600.—
NSU 110 1966, grise, 51,000 km, Fr. 4600.—
AUSTIN 1800 1965, verte, 50,000 km, Fr. 3800.—
FIAT 1500 CABRIOLET 1965, bleu clair, 50,000 km, Fr. 4900.—

Garages Henri Favre S.A.
Apollo
Fbg Lac Neuchâtel Tél. 5 48 16

Quelques-unes de nos plus
belles occasions !
Expertisées et garanties
Tél (038) 5 30 16

MAZDA SUNBEAM

MERCEDES 600 automatique	1966
ALPINE RENAULT 1300	1969
GLAS 2600 V8	1966
SUNBEAM RAPIER	1968
SUNBEAM VOGUE overdrive	1969
SUNBEAM SCEPTRE	1968
FORD 20 M TS 2300 S	1968
MORRIS 1300	1968
OPEL REKORD 6 cyl.	1965
FIAT 1100 D	1964
MAZDA 1200	1969
VAUXHALL VICTOR	1965
AUSTIN A 60	1960
FIAT 1100 (expertisée)	1956
FIAT 1800 (moteur révisé, expertisé)	1962
RENAULT Major	1964

Facilités - Reprises
Garage Central H. Patthey
Pierre-à-Mazel 1 Neuchâtel

A vendre
Dyane 6
confort, 1969, 19,000 km, expertisée. Garantie.
Prix 4500 fr.
Garage de la Grange, Cornaux.
Tél. 7 76 12 et 7 73 54.

EXPERTISÉES ET GARANTIES

OCCASIONS

PEUGEOT

404 COUPÉ 1964 9 CV, blanche, 2 portes, intérieur drap. Injection.

404 CABRIOLET 1964 9 CV, bleue, 2 portes, intérieur cuir. Injection.

404 INJECTION BERLINE 1965 9 CV, grise, toit ouvrant, 4 portes, intérieur drap, radio.

404 INJECTION BERLINE 1966 9 CV, blanche, toit ouvrant, 4 portes, intérieur simili, moteur neuf.

404 BERLINE 1966 9 CV, 5 portes. Injection. Prix avantageux.

204 1967 6 CV, coupé luxe, blanc, radio, 39,000 km.

404 1968 9 CV, rouge, 4 portes.

Demandez liste complète avec détails et prix. Facilités de paiement. Essais sans engagement, même à votre domicile.

Agence PEUGEOT

GARAGE DU LITTORAL
SEGESSEMANN & Fils
Pierre-à-Mazel 51
Neuchâtel 5 99 91

SHARP

Top quality

Hayakawa Electric Ltd – fabricant des produits Sharp de renommée mondiale – éminente entreprise internationale du secteur radios, téléviseurs, magnétophones et calculatrices électroniques.

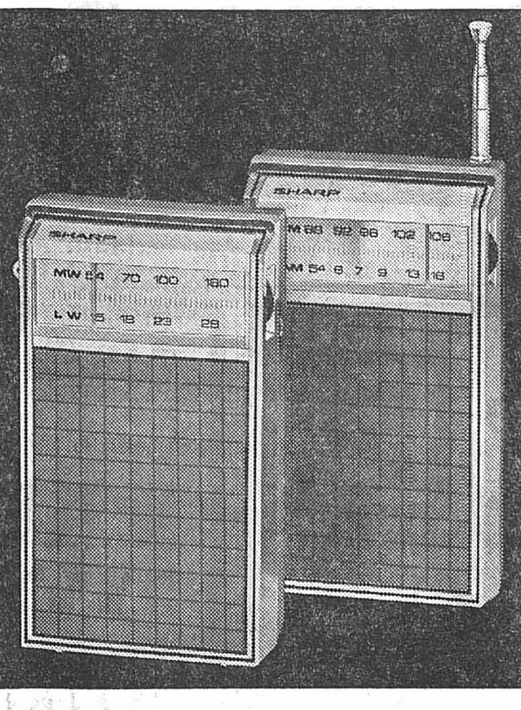
2 longueurs d'ondes dans la poche

La nouvelle et jeune vague Sharp. Ecouter la radio dans sa poche. Sur deux longueurs d'ondes. Avec Sharp BXL 184 ondes moyennes et longues. Avec Sharp FX 184 ondes ultra-courtes et moyennes. Musique au gré des désirs. Partout – en tout temps. Un vrai plaisir Sharp pour les jeunes et les toujours jeunes.

BXL 184. Ondes moyennes et longues, 6 transistors, 75×130×31 mm, 230 g, y compris écouteur et piles (4×UM-3). Fr. 59.– seulement.

FX 184. Ondes ultra-courtes et moyennes, 9 transistors, 75×130×30 mm, 230 g, y compris écouteur et piles (4×UM-3). Fr. 74.– seulement.

59.–



Sharp

Représentation générale: Dewald S.A. 8038 Zurich 1020 Renens En vente dans les magasins spécialisés

74.–

Livrable tout de suite - Conditions de vente très avantageuses - Location crédit social intéressant

JEANNERET & Cie Seyon 26-28-30 - Tél. 54524, concessionnaire des PTT

LE CENTRE NEUCHÂTELOIS DE LA RADIO, TÉLÉVISION ET DU DISQUE

G. HOSTETTLER - Radio - TV - Disques

Saint-Maurice 6 - NEUCHÂTEL - Tél. 54442

PRÊTS sans caution

EXEL

BANQUE EXEL
2001 NEUCHATEL
Av. Rousseau 5 ✆ (038) 5 44 04
Ouvert le samedi matin

CISEAUX

CENTRE DE COUTURE BERNINA
L. CARRARD
Epancheurs 9 — NEUCHATEL

Pour tous vos travaux de revêtement de sols, adressez-vous à la maison spécialisée, six poseurs à disposition.

PARQUETS
en tout genre

LINOS - PLASTIQUES
TAPIS TENDUS
TAPIS DE MILIEU

Ponçage de vieux parquets et imprégnation

Albert CHRISTEN
Pralaz 11 PESEUX
Tél. 8 18 19

Beau choix de cartes de visite
à vendre à l'imprimerie de ce journal

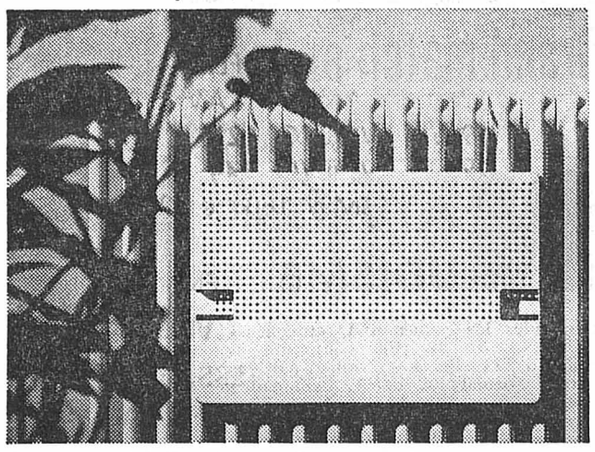
Nathalie peut-elle fumer des MECCARILLOS?

Mais oui, bien sûr! Pourquoi ces cigarillos élégants et savoureux devraient-ils rester un privilège typiquement masculin? Les MECCARILLOS sont roulés à la main dans une cape de tabac naturel rigoureusement sélectionnée. Les MECCARILLOS savent conquérir tous les vrais connaisseurs.

MECCARILLOS signe particulier du connaisseur
20 MECCARILLOS FR. 2.–

L 69

Le temps des humidificateurs Casana et des feuilles d'évaporation est venu



Les humidificateurs Casana donnent toujours pleine satisfaction. Ils maintiennent, sans bruit et sans frais, une humidité suffisante de l'air dans les pièces de séjour, les chambres à coucher et les chambres d'enfants.
Les feuilles d'évaporation Porosana contiennent 50% de coton, elles durent plus longtemps et assurent une évaporation encore meilleure.

Notre photo: Modèle Casana 5/50, 50×33×3 cm

STÖCKLI Casana de l'air sain
Humidificateurs

Dans tous les magasins tenant des articles de ménage ou de la quincaillerie.

Fabricant: Alfred Stöckli Fils, fabrique d'articles en métal, 8754 Netstal

Avec Casana – un hiver sans rhume

C 69

POUSSINES

Babcock blanche et Warren brune, ainsi que croisée Leghorn - Hampshire de 2 ½ à 6 mois. Santé garantie. A vendre chaque semaine. Livraison à domicile.
S. MATTHEY, parc avicole, XIII CANTONS

SIP

Société Internationale de Placements
La plus ancienne société suisse pour la gestion de fonds de placement

Paiement de coupons au 1er novembre 1969

CANADA-IMMOBIL
Fonds de placement pour valeurs immobilières au Canada

Coupon annuel nº 15	fr. 41.–
moins:	
impôt anticipé	fr. 12.30
par part	fr. 28.70

Un montant net de fr. 41.– sera versé aux porteurs de parts domiciliés à l'étranger pour les coupons munis d'une déclaration bancaire.

Le nouveau règlement du Fonds, entré en vigueur le 20 juin 1969 peut être obtenu auprès de la direction du Fonds ou auprès des banques dépositaires.

SWISSIMMOBIL
SERIE D
Fonds de Placement Immobilier

Coupon semestriel nº 63	fr. 35.–
moins:	
impôt anticipé	fr. 10.50
par part	fr. 24.50

Domiciles de paiement:

Société de Banque Suisse
Crédit Suisse

et leurs sièges, succursales et agences

Messieurs E. Gutzwiller & Cie, banquiers, Bâle

Des rapports de gestion et des prospectus peuvent être demandés auprès de ces établissements.

L'émission de parts des séries suivantes est actuellement en cours:

INTERVALOR
Fonds de placement international

SWISSVALOR
NOUVELLE SÉRIE
Fonds de placement pour valeurs suisses

EUROPA-VALOR
Fonds de placement pour valeurs européennes

USSEC
Fonds de placement pour valeurs américaines

CANASEC
Fonds de placement pour valeurs canadiennes

ENERGIE-VALOR
Fonds de placement pour valeurs de l'économie énergétique

SWISSIMMOBIL 1961
Fonds de placement pour valeurs immobilières suisses

Société Internationale de Placements (SIP), Bâle

Société de Banque Suisse
Crédit Suisse

FONDS DE PLACEMENT SIP

Vos skis

Les skis de fibre de verre me plaisent. Mais, pour vous conseiller une bonne paire, il faut les connaître à fond. Cet été, à Saint-Moritz, j'ai testé consciencieusement tous mes modèles.
Head — Kneissl — Fischer — Rossignol — Authier
Hart — Attenhofer — Kästle

SKIS TOSALLI Colombier Tél. 6 33 12

COLOMBIER Dimanche 2 novembre 1969 à 15 h et 20 heures **Grande salle**

GRAND LOTO

organisé par la S.F.G. et le F.-C. Colombier

PENDULE façon neuchâteloise
SACS DE SUCRE (50 kg)
JAMBONS - ESTAGNONS D'HUILE
PANIERS GARNIS - LAPINS
...de la viande en quantité...

ATTENTION !
Tous les abonnements vendus avant le début du match participeront à un tirage au sort pour un
JAMBON

P **André Coiffure** P
ZONE BLEUE — ZONE BLEUE
Avenue de la Gare 1
NEUCHATEL
✆ 4 20 20

Il y a toujours une place...

...de parc
pour votre voiture
grâce à la zone bleue élargie

...un fauteuil
parmi les 25 places disponibles
de notre salon de coiffure

...au bar Pam-Pam
Avec ou sans rendez-vous pour votre café

Temple de Colombier
Samedi 1er novembre, à 20 h
Dimanche 2 novembre, à 16 h 30

PAULUS

Félix Mendelssohn
Chœur mixte Eglise réformée Colombier
Renée Defraiteur, soprano, la Chaux-de-Fonds
Charles Jauquier, ténor, Fribourg
Arthur Loosli, basse, Berne
Guy Bovet, organiste, Genève
DIRECTION : Georges-Henri Pantillon
PLACES : Fr. 3.—, 6.—, 8.— (programme-texte compris)
LOCATION : Quincaillerie Lorimier, Colombier, tél. 6 33 54 ; Musique HUG, Neuchâtel.

AU BOCCALINO DINERS CLUB
Saint-Blaise
Spécialités culinaires tessinoises et italiennes
Parc à voitures privé
Téléphone pour réservation : 3 36 80

Ce soir 1er novembre 1969
SOIRÉE DE CLÔTURE
de la période gastronomique de la chasse

Dès dimanche 2 novembre 1969,
DANS UN CADRE TOUT NOUVEAU
le Boccalino reprend sa carte normale,
ainsi qu'une CARTE DE CHASSE réduite

Maculature en vente au bureau du journal

EXPOSITION DE TAPISSERIE

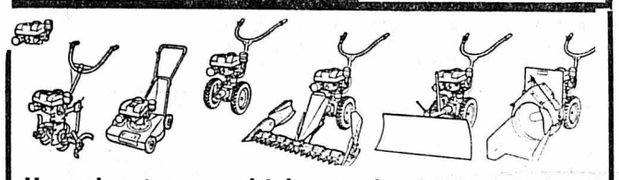
Mme E. KAUFMANN-SCHWOB
rue des Cèdres 4, NEUCHATEL, ✆ (038) 5 86 59

présente à

L'HÔTEL MOREAU à la Chaux-de-Fonds

mardi 4, mercredi 5 et jeudi 6 novembre dès 10 h
une très belle gamme de **tapisseries** de **style,** ainsi que des **fauteuils - cabriolets,** des petites **chaises tessinoises,** des **tire-sonnette,** ainsi que d'autres jolis cadeaux pour fin d'année.

Gutbrod — Gartenboy



Un seul moteur pour bêcher, tondre, faucher, déblayer la neige, etc.
Demander démonstration et prospectus :
J.-B. LEUENBERGER case postale 76 2034 PESEUX (NE) Tél. (038) 8 43 55
ou **Jean Jaberg, mécanicien** Grand-Rue 21, **Saint-Blaise** Tél. (038) 3 18 09
Importation pour la Suisse : **Silent S.A.**
8107 Buchs (ZH) Tél. (051) 71 50 14

---

sports muller

Vos SKIS — Rossignol Head Kneissl

«Tu m'as dit des choses si gentilles aujourd'hui... alors je t'ai préparé quelque chose de bon pour le dessert!»

Une crème dessert
Stalden

chocolat, vanille, caramel, praliné, moka et ananas

A VENDRE
sapins de Noël

de 1re qualité, de toutes les grandeurs.
Bas prix pour revendeurs.
S'adresser à :
Joseph Muller, Bierhaus, 1700 Fribourg. Tél. (037) 2 26 82.

Modèles
pour permanente sont cherchés. Haute qualité. Jeunesse-Coiffure, tél. 5 31 33.

Leçons de
peinture sur porcelaine
Mme de Coulon, Hauterive.
Tél. 3 23 18.

Hôtel de la Couronne Brot-Dessous
Samedi 1er novembre à 20 h précises
Grand match au loto
organisé par la Société de tir
Se recommandent :
La société et le tenancier.

PRÊTS express
de Fr. 500.– à Fr. 10000.–
- Nous accordons un crédit toutes les 3 minutes
- Garantie de discrétion totale
- Pas de caution ; Votre signature suffit

Banque Procrédit
1211 Genève, Cours de Rive 2, Téléphone 26 02 53
1701 Fribourg, rue Banque 1, Téléphone 2 64 31
NOUVEAU : Service express
Nom
Rue
Endroit

Etude d'ingénieurs à Zurich

cède la licence de fabrication

pour des installations de haute qualité, dans le domaine de la construction d'appareils moyens.

Jusqu'à présent ces installations sont fabriquées sous licence en Suisse alémanique. L'entreprise locale étant surchargée, la licence de fabrication doit être cédée pour la Suisse romande.

Seules entrent en ligne de compte des entreprises solvables, disposant de fonds suffisants, appartenant à la branche de fabrication de machines et appareils ou de constructions en acier léger.

Les intéressés sont priés de s'adresser à :
Aktiengesellschaft für Industrieplanung, Uitikon-Waldegg (ZH).

Institut pédagogique
Les gais lutins
jardinières d'enfants, institutrices privées
Contact journalier avec les enfants. Placement assuré des élèves diplômées.
LAUSANNE
Jaman 10
Tél. (021) 23 87 05

NATURISME NUDISME
Demandez les revues non retouchées **HUMANA** No 42 (Fr. 4.50), **die neue zeit** No 128 (Fr. 4.—),**Nudist ABC-Book** (grand format Fr. 12.50). Paiement par timbres-poste accepté.
Editions Naturistes, 2075 Thielle 1

Cabinet de Mme de Pourtalès
MARIAGES
Successeur F. KELLER, Dr phil.
1200 Genève 8, rue Pradier, tél. (022) 32 74 13
3000 Berne, Egelgasse 70, tél. (031) 44 66 61,
vous assure un travail sérieux de recherches fondées sur la graphologie et l'étude des caractères.

---

sports muller

Vos chaussures de ski
Raichle
Henke — Lange

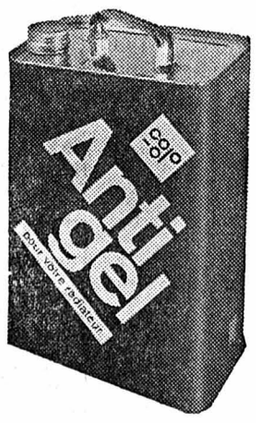
EXCURSION
Charles FAVRE
Rochefort
HOLIDAY ON ICE
Samedi 1er novembre, en soirée, départ de Neuchâtel, 18 h 30.
Dimanche 2 novembre, matinée, départ de Neuchâtel, 13 heures.
Fr. 11.—, billets à disposition à Fr. 15.—. Inscriptions : tél. 6 51 61.

MARIAGE
Veuf, dans le soixantaine, sérieux, en bonne santé, désire reconstruire un foyer avec personne sympathique, de physique agréable et aimant la vie de famille. Discrétion assurée.
Adresser offres écrites à BB 2667 au bureau du journal.

---

hôtel du Poisson MARIN
Tél. (038) 3 30 31
Moules marinières
Civet de chevreuil
et toujours ses
FILETS DE PERCHES
Spécialité de la maison

Antigel COOP
qualité éprouvée
le litre **Fr. 2.80**



coop **STATION-SERVICE Portes-Rouges 55**

Restaurant de la Cigogne
Villars-le-Grand (Vully) - Tél. (037) 77 11 17
D. BARDET
LA CHASSE :
Civet et gigot de chevreuil.
Autres spécialités sur commande.
Jambon à l'os.
Vins de 1er choix.
Salles pour noces et banquets.

Réservez la date du 8 novembre 1969 pour le
LOTO
du F.-C. CRESSIER

JENNI
peintre expose
AU CAFIGNON
MARIN

---

sports muller

Vos fuseaux pantalons et vestes de ski

Il y a plusieurs moyens de se sécher les cheveux.
Choisissez le meilleur!

Un moyen très pratique et très rapide est d'employer pour cela un sèche-cheveux SOLIS. Il en existe 13 (treize) variétés différentes – petits modèles, modèles de ménage, garnitures avec casques souples – en plusieurs couleurs et plusieurs exécutions de luxe. Chaque famille pourra donc trouver dans l'assortiment SOLIS le sèche-cheveux qui lui conviendra le mieux.

Il existe des sèche-cheveux SOLIS déjà à partir de Fr. 28.–.

Les casques souples avec où sans tuyau-spirale peuvent aussi s'acheter séparément.

SOLIS, la bonne maison suisse, offre trois ans de garantie.

Les appareils électriques SOLIS se vendent dans tous les magasins spécialisés.

Prêt comptant

GARANTIE DE NOUVEAU RÉDUCTION D'INTÉRÊTS

- ★ de Fr. 500.– à Fr. 25000.–, si vous avez une situation financière saine
- ★ remboursable jusqu'à 60 mois
- ★ accordé dans les 48 heures
- ★ basé uniquement sur la confiance, contre votre seule signature
- ★ garantie d'une discrétion absolue

Contre l'envoi du bon ci-joint, vous bénéficierez d'une réduction de 20% sur le coût total des intérêts autorisés.
Notre «service-express», téléphone 071 23 39 22, vous donne chaque soir de 19 à 21 h. tous les renseignements désirés sur nos prêts comptant.

Nom
Rue
Domicile
A 144

Banque Rohner+Cie.S.A.
9001 St-Gall, Neugasse 26, ✆ 071 23 39 22
8021 Zurich, Strehlgasse 33, ✆ 051 23 03 30

hockey sur glace

Kloten s'est déplacé en Valais pour le championnat suisse

SIERRE SE RÉVEILLE ET ARRACHE UN POINT

SIERRE - KLOTEN 4-4 (0-1, 1-3, 3-0).

MARQUEURS : H. Luthi, 14me ; U. Lott, 22me ; P. Luthi, 23me et 34me; Taillens, 39me; Emery, 54me; Imhof, 55me et 60me.

SIERRE : Rollier ; Oggier, G. Mathieu ; Henzen, J. Locher ; Taillens, R. Mathieu, N. Mathieu ; Debons, Zufferey, K. Locher ; Emery, Imhof, Thèler. Entraîneur : R. Meyer.

KLOTEN: Fehr; W. Frei, R. Frei; J. Lott, D. Spitzer ; Nussbaumer, Wettenschweiler ; H. Luthi, U. Luthi, P. Luthi ; Weber, U. Lott, H. Rufer ; Meier, Keller, Bœsch. Entraîneur : P. Luthi.

ARBITRES : MM. Brenzikofer et Cerini, de Berne (mauvais).

NOTES : Patinoire artificielle de Sierre. 4500 spectateurs. Après le troisième but réussi par Kloten, Croci-Torti remplace Rollier dans le but valaisan.

PENALTY MANQUE

Après la mauvaise partie fournie contre Genève Servette, Sierre devait se refaire une beauté face à un Kloten très irrégulier en ce début de championnat.

Malgré une belle débauche d'énergie, les Valaisans se sont fait prendre de vitesse au cours des deux premiers tiers-temps et n'ont pas réussi à imposer leur jeu.

On s'attendait certes à un réveil au début de l'ultime reprise de la part des Valaisans. Mais il fut un peu tardif, ce qui provoqua la perte d'un point. En moins de six minutes, les joueurs locaux refirent le terrain perdu. Ils faillirent gagner ce match si l'arrière G. Mathieu n'avait pas manqué lamentablement un penalty accordé justement.

ÉQUITABLE

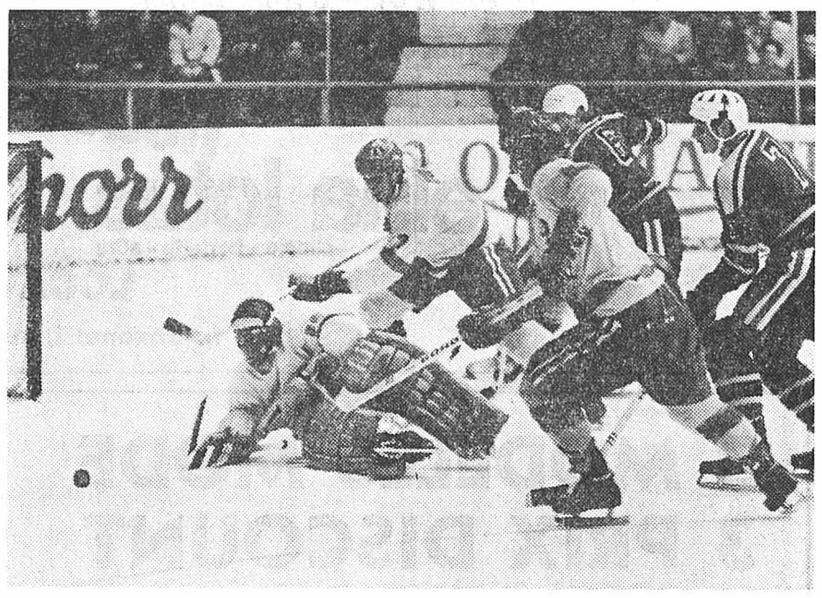
En définitive, le résultat nul peut être taxé d'équitable. Kloten a dominé outrageusement une équipe sierroise à la recherche de sa meilleure forme au cours des deux premiers tiers-temps, alors que les Valaisans ont refait surface dans l'ultime **période.**

Ainsi, après ce match, Kloten et Sierre se partagent la deuxième place du classement. Mais ils n'ont pas fait une très grande impression au cours de cette troisième journée de championnat. Il faudra, par conséquent, attendre la suite de la compétition pour tirer une conclusion sur la valeur de ces deux équipes.

C.

CLASSEMENT

1. La Chaux-de-Fonds, 2 matches, 4 points ; 2. Kloten et Sierre 3-4 ; 4. Langnau et Viège 2-2 ; 6. Berne et Genève Servette 2-1 ; 8. Zurich 2-0.



PÉNIBLES DÉBUTS. — Le gardien de Sierre, Rollier (portant le masque), n'a pas été à la noce contre Kloten. Après avoir concédé un troisième but, il a cédé sa place à Croci-Torti

Pelletier aura tout son monde à Langnau

La Chaux-de-Fonds sur ses gardes

La Chaux-de-Fonds joue ce soir à Langnau. C'est un site qui rappelle quelque chose aux protégés de Gaston Pelletier, puisqu'un certain mercredi soir de ftvrier dernier ils avaient précisément conquis, là, leur deuxième titre national. Le match s'était terminé par un véritable suspense et ce n'est que dans les dernières secondes que Sgualdo marqua le but de la victoire, d'un tir pris depuis le milieu de la patinoire !...

A L'OUVRAGE

Ce soir, l'enjeu est aussi important, bien qu'il ne s'agisse pas d'une « finale ». Pelletier connaît Langnau même si le club de l'Emmenthal a perdu à la fois Peter Aeschlimann et G. Wittwer, il ne mésestime pas ce club. Certes, Langnau s'est incliné contre Viège, samedi dernier et, quatre jours plus tard, Viège parut bien faible à la patinoire des Mélèzes. Mais cela ne veut pas dire que La Chaux-de-Fonds aura un match de tout repos. Elle espère gagner, mais il faudra, que dès le début, les trois lignes d'attaque se mettent à l'ouvrage. Il ne s'agira pas de laisser Langnau prendre de l'avance.

Jeudi soir, Pelletier a réuni tout son monde aux Mélèzes. Il ne laisse aucun répit à son équipe. Il veut qu'elle soit en condition physique et toujours bien préparée.

Vu qu'il n'y a aucun malade, aucun blessé, la formation chaux-de-fonnière se présentera comme contre Viège. Mais il est possible que Racine fasse son entrée au cours du match, tout comme Pellaton, que Pelletier a « récupéré » depuis lundi, après une école de recrues.

D. S.

automobilisme

Dramatique course

Les pilotes Richard Smith et Jim Hanyon, qui participent aux Mille miles de Basse-Californie, ont été tués peu après le départ de la course, leur véhicule ayant quitté la route.

Dans un autre accident enregistré peu après, les coureurs Wolfgang Gerhard et Bert Wrede ont également été blessés et transportés dans un hôpital américain.

Enfin, dans un troisième accident, l'acteur de cinéma américain Steve McQueen échappa de peu à la mort, quand son véhicule sortit également de la route dans un virage. Le véhicule a pu être réparé et McQueen poursuit la compétition.

Juniors suisses contre l'Allemagne

Pour les matches Suisse-Allemagne de l'Ouest juniors des 8 novembre à Sissach et 9 novembre à Uzwil, la commission des juniors de la ligue suisse de hockey sur glace a retenu les joueurs suivants :

Gardiens : Friedli (Olten) et Schurter (Kloten).

Défenseurs : Dekumbs (Coire), Kaufmann (Berne), Croci-Torti (Sierre), Lauenstein (Bâle), Nussbaumer (Kloten) et Zenhaueusern (Viège).

Avants : Cenci (Ambri), Castelli (Ambri), Currat (Forward Morges), Borer (Bâle), Maissen (Bâle), Jenni (Thoune), Waeger (Coire), Monga (Kuesnacht), Pfammatter (Viège), Willimann (Lucerne) et Schurch (Lucerne).

Tous ces joueurs sont nés entre 1951 et 1953. L'équipe sera entraînée par Jan Resatko (Lucerne).

A Monruz : Young Sprinters et Villars Champéry ont des raisons différentes de vouloir gagner

Vainqueur à Bienne, battu chez lui par Lausanne, Villars Champéry se retrouve avec deux points tout comme Young Sprinters. Pour y parvenir, l'équipe de Delnon a pris le chemin inverse : elle a commencé par perdre à domicile contre Fribourg avant de s'imposer à Lucerne. En chiffre, le résultat est identique ; psychologiquement, il diffère.

QUESTIONS

Après son succès face à Bienne, Villars Champéry ne devait faire qu'une bouchée de Lausanne battu au tour précédent par Lucerne. Excès de confiance ? Sous-estimation de l'adversaire ? Sombre soirée où la chance vous fuit (quatre tirs sur les montants du but de Martin !) ? Autant de questions que l'entraîneur Ernest Schneeberger aura cherché à élucider depuis mercredi soir. L'échéance d'aujourd'hui à Monruz prend donc le visage d'un « test » : l'équipe vaudoise-valaisanne vaut-elle mieux que ces deux points acquis à ce jour ? Paradoxalement, c'est Young Sprinters qui fournira la réponse.

« A Lucerne, mes garçons se sont magnifiquement repris », confie Reto Delnon qui poursuit : **« Il nous fallait réagir immédiatement ; c'est chose faite. A nous de continuer sur notre lancée ».** C'est dire qu'on attend sereinement Villars Champéry à Monruz. Sans excès de confiance, conscient de l'importance du résultat en regard de l'avenir, tel se présente le climat à quelques heures du match.

ENTRAINEMENT SPÉCIAL POUR NAGEL

Après le faux pas de Fribourg, Young Sprinters s'est repris. Entraînement mardi, match de championnat mercredi furent le lot des Martini, Renaud, Burkhard et autre Paroz. Pour Nagel, une séance supplémentaire est venue se greffer sur celles suivies avec ses camarades. **« Contre Fribourg, j'ai remarqué »**, explique Delnon, **« qu'il était nerveux et qu'il n'avait pas une très grande confiance en lui. Heureusement, contre Lucerne il a fourni un excellent match. Or, il me semblait que cela n'était pas suffisant ; c'est la raison pour laquelle il est venu s'entraîner jeudi ».**

UN « PETIT QUELQUE CHOSE »

A la question de savoir si cette rencontre sera préparée d'une façon particulière (réunion des joueurs dans l'après-midi), l'entraîneur neuchâtelois répond : **« Non ! Nous ne changerons rien à nos habitudes. Avec des joueurs chevronnés il n'est pas question de modifier leurs habitudes. Nous nous réunirons, comme de coutume, avant le match ».**

Tout est donc près pour recevoir Villars Champéry. Cette rencontre s'annonce sous les meilleurs auspices possibles. D'un côté Young Sprinters qui a surmonté sa grande nervosité de samedi passé et, de l'autre, un Villars Champéry fermement décidé à prouver que l'échec subi devant Lausanne n'est qu'un accident. Ces raisons font que ce match revêtira un « petit quelque chose » qui influencera son intensité.

P.-H. B.

boxe

Ouverture de la saison ce soir à Colombier

Ilgenmann défiera le champion Weissbrodt

L'actif club de boxe de Colombier, que préside M. G. Burgat, ouvre sa saison ce soir, par une réunion à caractère officiel. L'éliminatoire romande du tournoi national des espoirs et un match-défi entre Claude Weissbrodt, champion suisse des poids surwelters, et le Zuricois Joseph Ilgenmann constitueront, en effet, le menu de cette réunion.

DES JEUNES

Le tournoi national des espoirs ne porte, en fait, pas très bien son nom, puisqu'il rassemble des garçons de 18 à 23 ans. En boxe, si l'on n'est pas parvenu à se mettre en évidence à 20 ans, on n'y arrivera jamais, à moins de pouvoir tirer profit de circonstances particulières. Cette compétition devrait plutôt porter le nom de « tournoi de consolation », puisqu'elle est réservée aux boxeurs non classés. Cela ne signifie pas que le public ne verra pas à l'œuvre des athlètes de bonne valeur. Pour être classé première ou deuxième série, il faut, en effet, avoir manifesté sa valeur sur le plan national au moins, ce qui n'est, évidemment, pas à la portée de tout le monde. Donc, il y aura certainement de très bons combats parmi les dix qui figurent au programme et qui opposeront des boxeurs de Sion, Fribourg, Martigny, Morges, Bulle, Neuchâtel et, bien sûr, de Colombier.

UN GOUT DE REVANCHE

C'est, toutefois, le match au cours duquel Ilgenmann, d'Uster, défiera Claude Weissbrodt, de Colombier, qui retiendra surtout l'attention. Ces deux excellents représentants de la catégorie des surwelters se connaissent bien, notamment depuis l'hiver dernier, car c'est justement en battant Ilgenmann en finale que Weissbrodt est devenu champion suisse. Chacun espère que le Neuchâtelois, dont la résistance et la vigueur sont les principaux atouts, sera en mesure de confirmer son résultat de Lausanne. Mais le goût de la revanche peut décupler les forces de son adversaire qui, d'ailleurs, avait déjà donné passablement de fil à retordre à Weissbrodt, en finale du championnat.

R. N.

cyclisme

Le record du Trophée Baracchi sera-t-il amélioré ?

L'Italien Boifava équipier de Merckx

Le champion belge Eddy Merckx participera au 28me trophée Baracchi, course sur route par équipes de deux coureurs contre la montre, qui aura lieu demain, sur la distance de 117 km. Son équipier, après le forfait de Stevens, sera le jeune Italien Davide Boifava, qui aurait dû courir en compagnie de van Springel. Ce dernier, en revanche, fera équipe avec le Portugais Agostinho. Ces deux formations, avec l'équipe Gianni Motta-Ole Ritter, seront sans aucun doute les grands protagonistes de l'épreuve.

INQUIÉTUDE

Merckx, qui a déjà remporté le trophée Baracchi en compagnie de Ferdinand Bracke en 1966 (moyenne 44 km 318) et en 1967 (moyenne 46 km 768), second meilleure performance après le record qu'établirent Baldini et Moser en 1958 sur 110 km, avec 46 km 913, espère remporter une troisième victoire. Boifava est certes honoré du choix des organisateurs. Toutefois, on s'en inquiète un peu dans son clan. « En cas de victoire, dit-on, c'est Merckx qui en sera considéré comme le principal artisan... en cas de défaite, c'est Boifava qui en supportera le poids, d'autant plus que le Belge n'est pas en grande forme », à en croire l'entourage de l'Italien.

REGRET

Motta et Ritter, qui ont eu la possibilité de s'entraîner depuis quelques jours, restent donc les grands favoris de l'épreuve que le Danois espère bien remporter. L'an dernier, associé au Belge van Springel, il se classa second, derrière Gimondi-Anquetil, vainqueurs à la moyenne de 44 km 137. De son côté, van Springel, tout en regrettant le « forfait » de Voifava, a déclaré :

« Mon contrat prévoyait que j'aurais pu changer d'équipier. Je ne suis donc pas surpris. Quoi qu'il en soit, je pense réaliser une belle course avec Agostinho.

Tels seront donc les principaux protagonistes de ce 28me trophée Baracchi, auquel participeront six autres formations, parmi lesquelles les plus aguerries sont celles des Hollandais Karstens-Pijnen et des Italiens Moser-Tumellero et Dalla Bona-Guerra.

football

Pour les prochains quarts de finale

Innovation en coupe de Suisse

Pour la première fois dans l'histoire de la coupe de Suisse, les quarts et demi-finales seront joués en matches aller et retour.

Par exemple, les prochains quarts de finale se dérouleront le mercredi 19 novembre et le dimanche 23 novembre.

L'ASF vient de donner connaissance du règlement concernant ces prochains matches de coupe de Suisse :

Chaque équipe jouera deux rencontres, aller et retour. L'équipe qualifiée pour le tour suivant sera celle ayant marqué le plus grand nombre de buts pendant les deux matches.

Si le nombre de buts est égal pour les deux équipes après les matches aller et retour des quarts et demi-finales, les buts marqués à l'extérieur compteront double. Sera vainqueur l'équipe qui, avec la bonification sus-mentionnée, aura atteint le plus grand nombre de buts.

Si ce procédé n'amène pas une décision, c'est-à-dire si les deux équipes ont marqué le même nombre de buts, tant à domicile qu'à l'extérieur, le deuxième match sera prolongé de deux fois 15 minutes, aucune bonification n'étant accordée pendant cette prolongation.

Si toutefois en quarts et demi-finales, le match retour se termine par un résultat nul après prolongation, cinq penalties seront tirés pour désigner le vainqueur. Ces tirs auront lieu immédiatement après la prolongation. Chaque équipe tirera 5 coups de réparation l'un après l'autre, et chaque fois par un autre joueur. Un but n'est valable que si le coup de réparation a été exécuté d'une manière directe (la balle ne peut pas être reprise sur renvoi). Si après une série de 5 penalties le même nombre de buts a été marqué par les deux équipes, il y a lieu de répéter une nouvelle série de 5 coups de réparation dans l'ordre inverse, jusqu'à désignation du vainqueur.

Di Nallo à Servette ?

L'avant centre de l'Olympic Lyonnais, Fleury Di Nallo (25 ans), fera un match d'essai avec Servette, demain, à l'occasion de la rencontre amicale prévue aux Charmilles, contre Sochaux.

Aujourd'hui, France-Suède

L'entraîneur de l'équipe de France, Georges Boulogne, et son collègue suédois, Ovar Bergmark ont fait connaître la formation de leur équipe, pour la rencontre d'aujourd'hui comptant pour le tour préliminaire de la coupe du monde. Voici la formation des équipes :

France : Carnus ; Djorkaeff, Novi, Bosquier, Rostagni ; Broissart, Michel ; Bras, Loubet, Lech, Bereta. **Suède :** Hellstrœm ; Ericsson, Kristensson, Nordqvist, Grip ; Svensson, Larsson ; Magnusson, Grahn, Thuresson, Johansson.

Première ligue

A Genève, Meyrin attend Neuchâtel

Meyrin ! Telle se présente l'échéance dominicale pour Neuchâtel Sports. Un déplacement dont il n'est pas exagéré de dire qu'il est loin d'être de tout repos. L'équipe de Grobéty milite dans le milieu du classement immédiatement derrière Vevey, Chênois, Nyon, Monthey et Rarogne. Sans être un foudre de guerre la formation de la cité satellite genevoise a des arguments à faire valoir. Ses récents résultats le prouvent.

Pour Neuchâtel, cette rencontre est celle de la dernière chance : une défaite compromettrait sérieusement son avenir. Pour son déplacement — en autocar — à Genève, Péguiron emmènera Gruaz. Qualifié depuis lundi, l'ex-gardien d'Yverdon devrait résoudre un des nombreux problèmes de l'entraîneur. Sa sûreté, son sens du jeu — il l'a prouvé contre Xamax — sont des atouts qui devraient donner confiance à sa défense, la libérer psychologiquement.

Qui jouera ? Pour l'heure, Péguiron ne peut donner la composition de son équipe et s'explique : « Ballaman et Siméoni souffrent d'un petit claquage ; Holzer n'est pas encore cent pour cent. C'est dimanche matin que je prendrai la décision définitive. »

P.-H. B.

SPORTS dernière

ATHLÉTISME

Les 11mes championnats d'Europe auront lieu à Rome en 1974, ainsi en a décidé le comité d'Europe réuni à Bucarest.

Les 10mes championnats d'Europe se dérouleront à Helsinki, du 10 au 15 août 1971.

HIPPISME

Concours international de Bruxelles, résultats de la première journée :

Prix « Leysin-International » : 1. Alwin Schoeckemoehle (All) avec « Donald Rex » 58"4 ; 2. Harvey Smith (GB) avec « Mattee Brown » 60"9 ; 3. Bernard Geneste (Fr) avec « Odeon K » 63"5 ; 4. Raimondo d'Inzeo (It) avec « Irish Jewel » 65"2 ; 5. Lucia Faria (Bre) avec « Rush du Camp » 65"6.

Alors qu'il franchissait la frontière

Orsolics soupçonné de trafic

Soupçonné de trafic de devises, le champion d'Europe des poids welters, l'Autrichien Johann Orsolics, qui franchissait la frontière hongroise en direction de Budapest, où il devait s'entraîner avec l'ancien champion d'Europe des poids moyens, Lazslo Papp, a regagné Vienne, refoulé par les autorités douanières.

FOUILLE

Selon un communiqué publié par les représentants du palais des sports de Vienne, Orsolics fut soumis à une fouille complète par les douaniers hongrois. Une forte somme en monnaie hongroise fut découverte sur sa personne.

Après une longue explication, le champion d'Europe fit admettre sa bonne foi, soulignant qu'il ignorait tout des règlements hongrois interdisant l'importation ou l'exportation de devises hongroises. Mais toujours selon le communiqué, « très affecté par cette affaire », Orsolics décida de retourner sur-le-champ à Vienne. Orsolics devait se préparer dans la capitale hongroise, avec Lazslo Papp, en vue du combat qui l'opposera, le 18 novembre à Vienne, à l'Allemand de l'Ouest Klaus Klein.

● L'Union européenne de boxe (EBU) n'a pas donné son accord au déroulement du championnat d'Europe de poids welters envisagé pour le 18 novembre à Vienne entre l'Autrichien Orsolics, tenant, et l'Allemand Klein.

La rencontre sera finalement organisée en dix reprises, sans titre en jeu, et dans la catégorie des poids surwelters.

Chervet merveilleux d'aisance

Hier soir, pour son plus grand plaisir, le public de Genève a retrouvé un Fritz Chervet transformé face au Noir Kamara Diop.

Kamara Diop, ce gaucher champion de France, que l'on vit récemment accepter la loi d'Atzori en championnat d'Europe, pensa peut-être avoir la partie belle.

Cet espoir ne dura qu'une reprise. Dès le troisième rappel, en effet, Fritz Chervet augmenta sa vitesse, se départit de sa réserve, et... toucha. Sa précision faisait merveille. Mais changement encore : les coups désordonnés ne faisaient plus partie de son bagage. A la manière d'un poids moyen, il jaugeait ses efforts, ne se fatiguait qu'à bon escient. Finies, les galipettes au milieu du ring. La maturité était là.

En face, Diop se protégeait le foie et l'estomac. Ce sont ses points faibles. La face, il s'en moque. Mais là aussi, l'espoir partit : au quatrième round, le gong le sauva. Au cinquième, ses douze ans de métier firent le même effet. Au sixième, on se dit que l'arbitre allait devoir compter et au septième, le « puching-ball » humain fut frappé de toute part. Une première fois, l'orage fut calmé par le directeur de combat (k.-o debout jusqu'à 8), puis la deuxième fois, ce fut le renvoi dans le coin.

Chervet s'est ouvert de nouveaux horizons hier soir à Genève, devant 3000 personnes. Il devrait confirmer cette condition, cette classe même, devant Atzori, le 21 décembre à Zurich. Reste à savoir si, devant l'Italien, ce sera suffisant pour que la ceinture européenne change de propriétaire.

Serge DOURNOW

XXe concours hippique international officiel GENÈVE

15 au 23 novembre 1969

PROGRAMME GÉNÉRAL

Samedi 15 novembre	14 h	PRIX DU MANDEMENT
	20 h	PRIX DU SALÈVE
Dimanche 16 novembre	9 h	CHAMPIONNAT SUISSE DE DRESSAGE
	14 h	PRIX DU RALLYE - GENÈVE
		PRIX DE LA NYMPHE DU LÉMAN
	20 h	PRIX DE SAINT-HUBERT
		PRIX DE L'ÉTRIER
Mardi 18 novembre	20 h	PRIX DE LA JOAILLERIE
		PRIX DU MONT-BLANC
Mercredi 19 novembre	20 h	PRIX DES GRANDS MAGASINS DE GENÈVE
		PRIX DE LA SOCIÉTÉ DE CAVALERIE DE GENÈVE
Jeudi 20 novembre	14 h	PRIX DE L'ARVE
	20 h	PRIX DES ÉTENDARDS (Prix des Nations)
Vendredi 21 novembre	22 h	BAL DU CONCOURS HIPPIQUE Hôtel des Bergues
Samedi 22 novembre	20 h	PRIX DU RHONE TROPHÉE DE LA VILLE DE GENÈVE
Dimanche 23 novembre	14 h	PRIX DE L'OFFICE DU TOURISME DE GENÈVE
		PRIX SAINT-GEORGES
	20 h	GRAND PRIX DE SUISSE

L'avant-programme avec fiche de commande peut être obtenu auprès de l'Office du Tourisme de Genève, place des Bergues 3.

Caisse et location : Palais des Expositions - tél. (022) 43 30 43. (10 h à 12 h 30 et 15 h à 19 h samedi à 17 h).

gymnastique

LE CHAMPIONNAT SUISSE S'ANNONCE PASSIONNANT

Hans Ettlin face à une concurrence de choix

Novembre, pour nos artistiques, signifie championnat suisse aux engins. En effet, c'est lors du premier week-end du mois dit des « feuilles mortes » qu'aura lieu à nouveau le tour préliminaire de cette compétition devant désigner le champion suisse aux engins 1969. Pour cette 34me édition, dont Walter Lehmann assurera à nouveau la direction, on a procédé à quelques légères modifications par rapport aux années précédentes.

LUTTE

Le nombre de gymnastes admis à participer aux concours a été abaissé de 50 à 40. Les candidats ayant obtenu les meilleurs totaux aux quatre engins prévus soit barre fixe, cheval d'arçon, anneaux et barres parrallèles, seront ainsi admis à participer aux demi-finales qui se dérouleront les 8 et 9 novembre à Opfikon (ZH) et Sankt-Margarethen. Pour les demi-finales, une présentation aux exercices au sol et au saut de cheval sera obligatoire. Rappelons cependant qu'il s'agit toujours d'exercices libres. La finale aura lieu les 15 et 16 novembre à Saint-Gall.

La lutte pour le titre s'annonce passionnante. Hans Ettlin, aura certainement bien de la peine à conserver son bien face aux exploits de Hurzeler, à la constance de Berchtold (vainqueur en 1967), à la virtuosité d'un Peter Rohner ou même d'un Aliesch. Néanmoins, le maître de sports bernois partira légèrement favori.

Lors du tour préliminaire surtout, on suivra avec beaucoup d'attention le comportement des quelques juniors inscrits, comme le Vaudois Philippe Gaille qui est fort capable d'évincer des gymnastes renommés dont l'âge commence à se faire sentir, comme les inamovibles frères Jossevel ou encore Michel Froidevaux, les Bernois Dubach et Schumacher, etc.

Cette confrontation servira de point de comparaison entre la garde montante et celle descendante. Pour les gymnastes neuchâtelois, l'intérêt sera redoublé, puisqu'en plus de Froidevaux, ils suivront le nouveau sociétaire de Neuchâtel-Ancienne, Max Bruhwiler. D'ailleurs, tous les yeux romands seront tournés vers ce Neuchâtelois d'adoption qui semble être le seul à pouvoir prétendre ramener une médaille de ce côté de la Sarine.

Comme lors des précédentes éditions, c'est dans une ambiance passionnée que se déroulera ce championnat. Mais cette fois plus encore qu'auparavant, il appartiendra aux « boys » de Jack Gunthard d'enthousiasmer et de convaincre les foules de leur talent, et cela au moment même où, dans les hautes instances, on hésite à se donner à fond au sport de pointe et où certains sont pris de vertige devant ses exigences financières !

Pierre Sel

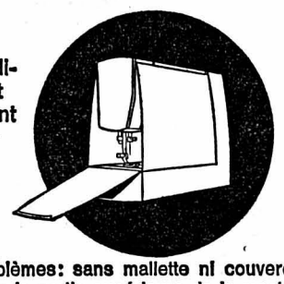
Un trio unique
car il existe maintenant 3 versions de ce succès mondial

nouveau

elna lotus
simple - parfaite - sûre

Elna Lotus ec = Economic
la machine pour point droit, de haute qualité et avantageuse

Elna Lotus zz = Zigzag
pour toutes les applications utilitaires et décoratives du point zigzag, y compris point bourdon et boutonnière présélectionnée



Elna Lotus sp = Special
le modèle à points utilitaires avec zigzag, zigzag à 3 points et point caché ou point bordeur, pour plus de 20 applications, dont les coutures stretch.

Ces premières machines à coudre compactes au monde sont sans problèmes: sans mallette ni couvercle-cloche; avec 3 volets de protection qui, rabattus, forment la table de couture; les accessoires logés à portée de main dans la partie supérieure de la machine. Elles sont toujours prêtes à l'emploi, facilement transportables et vite rangées.
Elna Lotus, la machine à coudre qui plaît même aux femmes qui n'avaient jusqu'ici jamais pensé à la couture.

LOCATION - VENTE A CRÉDIT - ÉCHANGES - OCCASIONS

L. Simonetti, rue de l'Hôtel-de-Ville 6 (immeuble Saint-Honoré 2) Neuchâtel - Tél. 5 58 93

---

3 MODÈLES MODE
3 PRIX DISCOUNT

EN JERSEY LAINE

70.- 50.- 110.-

DISCOUNT-TEXTILES cojo-ol

3, RUELLE DUBLÉ

FERMÉ LE LUNDI **PRIX NET**

O.C.A. ORGANISATEURS CONSEILS ASSOCIÉS ET INSTITUT DE L'INFORMATIQUE S.A.

Nom :
Prénom :
Adresse :
No post. : Localité :
Tél. : Age :
Profession :
FAN 6 AB

VEUILLEZ ME FOURNIR TOUS RENSEIGNEMENTS, S.V.P.

2, av. Ruchonnet - 1003 Lausanne

Devenez :

PROGRAMMEUR
sur machine IBM 360
Comptabilité orientée

PERFOREUSE
sur machines IBM 026 et 029

dès OCTOBRE 1969 :
cours du jour et du soir
à Neuchâtel

Méthode audio-visuelle - Examens de fin de cours
RPG Diplômes COBOL
Renseignements: tél. (021) 22 99 93 de 8 h à 21 h
Cours organisés en collaboration avec MANPOWER
Mêmes instituts à Lausanne - Genève - Fribourg

L'anglais en Angleterre

BOURNEMOUTH Reconnue par l'état
Cours principaux (de longue et courte durée) début chaque mois
Préparation à l'examen «Cambridge Proficiency»
Cours de vacances juin à septembre

LONDRES OXFORD
Cours de vacances d'été dans les centres universitaires

Documentation détaillée pour tous les Centres, sans engagement, à notre **Secrétariat ACSE, 8008 Zurich,** Seefeldstrasse 45, Tél. 051 47 79 11, Télex 52529

ANGLO-CONTINENTAL SCHOOL OF ENGLISH
La principale école de langue d'Angleterre

ACSE

VOLEZ AVEC IBERIA AU PAYS DU SOLEIL

Des vacances d'été en plein hiver? L'Espagne vous les offre. Sur les côtes ensoleillées des Iles Canaries, où des kilomètres de sable fin vous attendent, où le climat vous fait songer au mois de juin en Suisse... Pour vos vacances en Espagne, personne n'est plus compétent qu'IBERIA. Grâce aux prix forfaitaires incroyablement avantageux, votre agence de voyages est à même de réaliser votre rêve: Accordez-vous des vacances d'été en hiver avec IBERIA.

Tous les vols Suisse-Espagne en collaboration avec Swissair.

12.10 dép. **GENÈVE**
15.30 ar. **LAS PALMAS**
Baignade, mais aussi culture
Prix minimum IT **Fr. 930.–**

12.30 dép. **GENÈVE**
14.40 ar. **MALAGA**
Costa del Sol
Prix minimum IT **Fr. 710.–**

12.45 dép. **GENÈVE**
14.10 ar. **PALMA**
Sauvage et pourtant si attachante...
Prix minimum IT **Fr. 430.–**

12.50 dép. **GENÈVE**
14.35 ar. **MADRID**
Musée universellement connu du Prado
Prix minimum IT **Fr. 520.–**

17.00 ar. **SEVILLA**
(via Madrid) Giralda, orangerale.. tour dorée
Prix minimum IT **Fr. 642.–**

18.30 dép. **GENÈVE**
19.40 ar. **BARCELONA**
Le plus grand opéra d'Espagne
Prix minimum IT **Fr. 460.–**

21.45 ar. **IBIZA**
(via Barcelona) (seulement les samedis)
Falaises, plages délicieuses
Prix minimum IT **Fr. 506.–**

23.25 ar. **VALENCIA**
(via Barcelona) Sa typique vieille ville
Prix minimum IT **Fr. 510.–**

Pour d'autres informations ou réservations, adressez-vous à votre agence de voyages ou directement à IBERIA.

IBERIA

LIGNES AÉRIENNES INTERNATIONALES D'ESPAGNE
où seul l'avion est mieux traité que vous-même.

Genève - 13, rue de Chantepoulet -
Tél.: 022/32 49 08
Zürich - Talstrasse 62 -
Tél.: 051/23 17 22

bep

Jusqu'à 8% de baisse!

stop-
importantes reductions
sur modeles
sunbeam - stop

Modèle	Cylindrée	Ancien prix	Nouveau prix
Imp de luxe	875	5690.–	5590.–
Stiletto	875	7650.–	7290.–
Vogue	1725	10490.–	9890.–
Sceptre	1725	12990.–	11990.–
Rapier	1725	13990.–	13490.–

SUNBEAM ROOTES A MEMBER OF THE CHRYSLER GROUP

Allez l'examiner et l'essayer chez:

Neuchâtel : H. Patthey, Garage Central, Pierre-à-Mazel 1, (038) 5 30 16
Boudevilliers : H. Vuarraz, garage
La Chaux-de-Fonds : R. Baumgartner, Garage de la Tranchée
Môtiers : A. Dürig, garage carrosserie

2460

Station-Service et SELF-SERVICE des Deurres
CLERC & LOEW

Déjà plus de 200 automobilistes...
utilisent notre système d'abonnement. Une clef, un compteur, une facture mensuelle...
Renseignez-vous ✆ 8 19 81

COMPAREZ NOS PRIX : normale **-.55** super **-.58**

COUTURE
Transformations et retouches de tous vêtements dames

DAIM-CUIR
retouché, réparé, etc. par spécialiste
Veston - Pantalon
Toutes retouches
Remise à la taille
Pitteloud, couture
Temple-Neuf 4
Neuchâtel
Tél. 5 41 23

A MONTREUX

Résidence Belmont

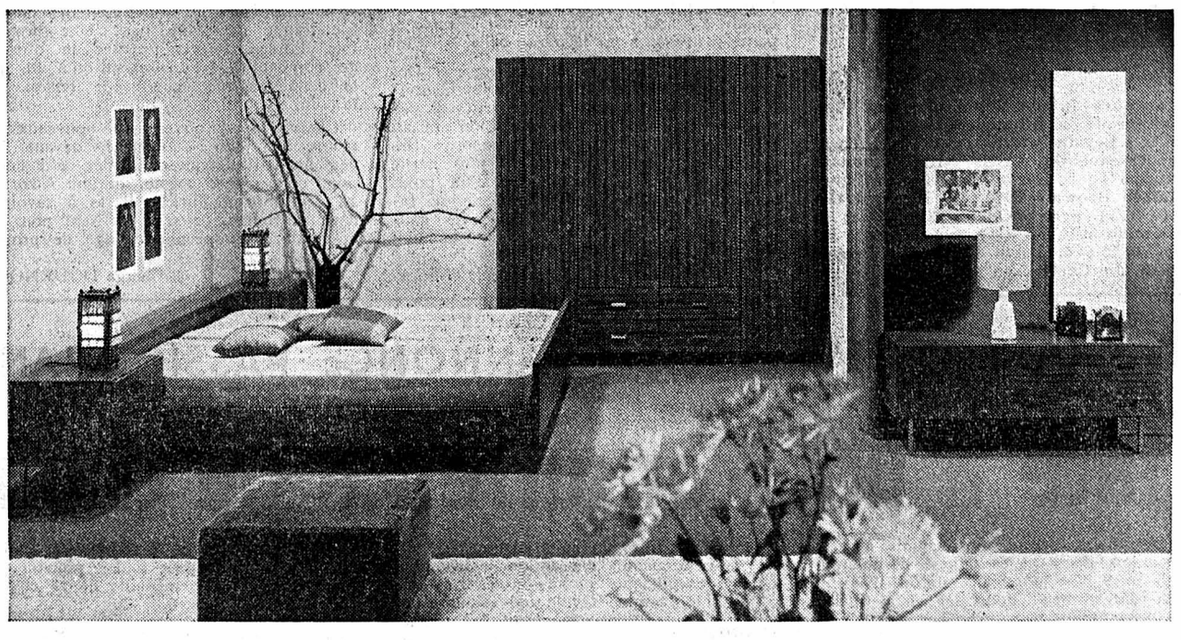
(ancien hôtel Belmont),

confortable et accueillant, recommandé aux personnes âgées et convalescentes.
Nombreuses salles de bains privées.
Ascenseur et jardin.
Infirmière diplômée.

Service d'autobus.

S'adresser à la Direction, tél. (021) 61 44 31.

Écriteaux en vente au bureau du journal



Si vous rêvez d'une chambre à coucher moderne et confortable, nous aimerions vous proposer ce modèle particulièrement avantageux. Il ne coûte que Fr. 1345.—. Grande armoire à 4 portes, exécution très soignée. Pour bien choisir, visitez notre grande exposition.

Vaste parking. Téléphone (038) 6 40 58

meubles rossetti 2017 boudry

PRÊTS
sans caution
de Fr. 500.— à 10,000.—

Formalités simplifiées. Rapidité. Discrétion absolue.

BANQUE COURVOISIER & CIE
2001 NEUCHATEL ✆ (038) 5 12 07
Faubourg de l'Hôpital 21

Envoyez-moi documentation sans engagement
Nom
Rue
Localité

athlétisme

Il convient de revenir sur la chute de deux records suisses

La fin de saison de Werner Doessegger lui autorise de grands espoirs pour Munich

Samedi dernier une nouvelle, toute laconique, est tombée sur les téléscripteurs Dœssegger s'empare des records suisses des 20 kilomètres et de l'heure ! On était devenu habitué à de telles informations. Il y a une semaine on lisait : « Dœssegger vainqueur à Granges » - « Nouveau record, en août » - « Dœssegger, champion de Roumanie ». Autant de titres qui, pour le lecteur ou le profane, situent un résultat, une performance. Mais ce qu'a fait le petit Argovien en ce dernier samedi d'octobre, isolé sur la piste de tartan zuricoise, seul face au chronographe mérite d'être commenté.

En améliorant les précédents records de 500 m (heure d'Alfons Sidler) est de 2'31" (20 km de Frischknecht), Dœssegger a réussi l'exploit de sa carrière. Cette fois, et même plus que lors des cinq victoires dans Morat-Fribourg, la classe, la vraie a parlé. En couvrant les 10 premiers km en 30'13"1 — « chrono » que bien peu de coureurs suisses sont capables de signer — Dœssegger laissait apparaître clairement ses intentions. On se rendra mieux compte de ce que demande une telle tentative, si l'on se réfère au temps ci-dessus et qu'après avoir parcouru les 10 premiers kilomètres, il faut en franchir encore une tranche identique — celle-ci fut couverte en 31'03", soit un temps dont bien des coureurs serait fiers.

FACE A L'ÉLITE INTERNATIONALE

Sur le plan international, la performance de Werner Dœssegger se situe à égalité avec les records de France que détient Wagnon — ce qui est tout à fait valable. Par rapport au record du monde du Belge Gaston Rœlants, Dœssegger lui est inférieur de 3'10" sur 10 km ou de 1085 m sur une heure. Mais, Rœlants a accompli là des performances tout à fait exceptionnelles reléguant lui-même le précédent record du monde bien en arrière.

Il faut dire que Dœssegger aurait pu encore gagner quelques 100 ou 200 m s'il avait couru sa tentative quelques mois plus tôt. Dès le 16 km, il ressentit quelque peu le froid ; de ce fait il tourna quelques tours en 76 secondes. A remarqué l'exceptionnelle régularité de sa cadence, puisque sur 50 tours, il ne dépassa son temps projeté de 75,5 secondes qu'à dix reprises et que lors des autres passages, on le pointa toujours entre 72, 73, voire 74 secondes.

ADMIRATION

La performance de Dœssegger mérite l'admiration du monde athlétique. Car, s'il est un coureur qui n'a pas été épargné par la malchance et les blessures c'est bien lui. Depuis sa sensationnelle 4me place lors de la Corrida de Sao-Paulo, en 1965, il n'y eut pas une saison où il ne fut pas handicapé par des douleurs musculaires. Mais toujours, souriant et aimable, le « petit bonhomme » se remit infailliblement à la tâche.

A 31 ans, nombre de sportifs se seraient montrés satisfaits ; eh bien, non ! Et c'est là son plus grand mérite ; Werner serra les dents, comme il le fait dans chaque course, se donnant entièrement à son sport et au public qui l'apprécie à sa juste valeur.

Encore une course sur route en Italie et sa saison sera terminée. En continuant dans cette voie, nul doute qu'il sera notre porte-drapeau à Munich ou le marathon semble l'attendre. Pierre SEL

WERNER DOESSEGGER. — Un rendez-vous à Munich avec le marathon... (Archives)

divers

Ce mouvement national répond à un besoin

«Jeunesse et Sport» soulève l'enthousiasme

Le service romand de «Jeunesse et Sport» a tenu son assemblée générale d'automne à Fribourg, sous la présidence de M. Joseph Haymoz, chef de l'office cantonal fribourgeois, et en présence des délégués des cantons de Genève, Vaud, Neuchâtel, Valais, Tessin et du Jura bernois. L'assemblée s'est longuement occupée de la programmation et de la planification des cours pour moniteurs, puis elle a fait un vaste tour d'horizon sur les cours expérimentaux organisés un peu partout sous le signe du futur mouvement national de « Jeunesse et Sport ». Tour à tour, MM. Ely Tacchella et Bernard Lecoultre (pour Neuchâtel), Louis Gonthier et Mauron (pour Vaud), Emile Dupont (pour Genève), André Juilland (pour le Valais), Aldo Sartori et Mario Giovannacci (pour le Tessin) Zurcher pour le Jura bernois) et Haymoz et Kohli (pour Fribourg) se plurent à rappeler l'énorme intérêt que « Jeunesse et Sport » rencontre auprès de la jeunesse de notre pays, chez les jeunes filles notamment et aussi auprès des fédérations et associations sportives, de club et des sociétés, sans oublier les sections d'apprentis de grandes usines, surtout parce que son programme s'étend à une trentaine de disciplines sportives.

Les délégués se sont plu également à souligner l'importance de l'appui que les autorités de leurs cantons respectifs accordent aussi bien à l'EPGS qu'à « Jeunesse et Sport », reconnaissant ainsi que ce mouvement, qui vise à améliorer la santé de notre jeunesse et du peuple suisse tout entier, en commençant par une réforme et une intensification de la gymnastique et de l'éducation physique à l'école, est une nécessité dont les fédérations et associations sportives et leurs clubs affiliés ne pourront que profiter dans le futur.

INTRODUCTION DU MOUVEMENT EN 1972 ?

M. Willy Raetz, vice-président de l'Ecole fédérale de gymnastique et sport de Macolin et chef du service fédéral de l'EPGS, a fait un intéressant exposé sur l'état actuel des travaux parlementaires concernant le mouvement. La commission du conseil des Etats, présidée par M. Hurlimann, de Zoug, se réunira le 11 novembre à Macolin, afin de préparer son rapport qui sera examiné au cours de sa session de décembre, alors que le Conseil national examinera le message du Conseil fédéral sur « Jeunesse et Sport » dans sa session de mars 1970, si bien que la votation populaire pourrait avoir lieu en été ou en automne 1970. Si elle était favorable, comme tous les milieux sportifs du pays l'espèrent, les lois d'exécution (il est probable que, sur le plan fédéral, le mouvement soit affecté au Département fédéral de l'intérieur, alors que les cantons auraient toute liberté de l'attribuer au département cantonal qui leur conviendrait le mieux) seront élaborées au cours de l'année 1971, si bien que « Jeunesse et Sport » pourrait entrer en vigueur le 1er janvier 1972, voire un ou deux mois avant, soit pour les sports d'hiver, qui prennent une place importante dans le nouveau mouvement.

Les membres du service romand ont pris acte, avec satisfaction, de ces déclarations optimistes et rassurantes.

Dans le cadre des cours expérimentaux de « Jeunesse et Sport », trois cours de moniteurs de ski de fond seront organisés par l'Ecole fédérale de gymnastique et sport de Macolin au cours de l'hiver, dont le premier, réservé aux Romands et aux Tessinois, aura lieu du 9 au 13 décembre prochain dans une station à désigner.

Par ailleurs, vu le succès remporté l'hiver dernier par le premier cours de fond qu'il avait organisé, M. Tacchella, chef de service cantonal neuchâtelois de l'EPGS, a annoncé qu'un nouveau cours de ski de fond réservé aux Neuchâtelois des deux sexes aura lieu à la fin de décembre, aux Bayards, sous la direction d'instructeurs compétents.

316 COURS

Au cours des premiers dix mois de 1969, pas moins de 316 cours expérimentaux de « Jeunesse et Sport » ont été organisés en Suisse, à savoir : 124 pour jeunes gens, 153 pour jeunes filles et 39 cours mixtes, ces cours comprenant les seize spécialités suivantes : athlétisme, gymnastique aux agrès, football, basketball, volleyball, tennis, handball, natation, aviron, canoë, courses d'orientation, excursions, jeux en plain air, condtion physique, alpinisme et ski. Cette féconde activité sera poursuivie en 1970, l'accent devant être mis surtout sur la formation de nouveaux moniteurs et nouvelles monitrices.

boules

NETTE VICTOIRE DES SUISSES SUR LES YOUGOSLAVES

En match comptant pour la qualification du championnat du monde 1970, au boulodrome couvert des Vernets à Genève, la Suisse a battu la Yougoslavie par 13-5. **Simples :** Centioni (S) bat Fonovic (You) 13-6 ; Ponis (You) bat Pesenti (S) 13-12 ; Schneider (S) bat Grzic (You) 13-8 ; Mismetti (S) bat Ruzic (You) 13-5; **Doublettes :** Schneider - Centioni (S) battent Fonovic - Ruzic (You) 13-7 ; Ponis - Pelozza (You) battent Mismetti - Boiron (S) 13-6. — **Quadrette :** Schneider - Mismetti - Pesenti - Centioni (S) battent Ponis - Fonovic - Pelozza - Ruzic (You) 15-10. — Le match retour aura lieu le 10 mai 1970 à Zagreb.

football

Une place au soleil pour les « sans grade »

IIe LIGUE NEUCHÂTELOISE

Ce week-end peut être décisif

Si les conditions atmosphériques actuelles persistent, tous les footballeurs des séries inférieures de notre région ne tarderont pas à boucler leur premier tour. Mais, pour y parvenir, il faudra encore jouer pas moins de 78 rencontres durant ce prochain week-end.

GRANDE INFLUENCE

L'avenir du championnat de deuxième ligue se décidera-t-il en ce premier dimanche de novembre ? La question peut sérieusement se poser car il est indiscutable que les résultats des matches Audax-Saint-Imier et Colombier-Etoile peuvent avoir une forte influence sur la suite de cette compétition. Après avoir subi la loi de Fleurier, le tenant du titre accueille l'équipe jurassienne, qui ne cache pas ses ambitions. Une défaite des Italo-Neuchâtelois porterait leur retard sur leur visiteur à quatre points. Un fossé qu'il apparaît difficile de combler, cela d'autant plus que les Jurassiens risquent de ne pas être les seuls à posséder cette marge de sécurité. Fleurier, qui partage actuellement la première place avec la formation de l'Erguel, peut, lui aussi, se maintenir en tête du classement. Mais non sans peine, car il lui faudra faire ses preuves à Corcelles où le néo-promu ne craint personne.

A l'autre bout de l'échelle, Etoile jouera quasiment son appartenance à la deuxième ligue. Une défaite reléguerait les Stelliens à cinq points de celui qui le précède, précisément son adversaire de demain, Colombier. Les gars du Bied qui bénéficieront, en plus, de l'avantage du terrain, laisseront-ils passer une occasion aussi propice de « condamner » leur adversaire ? Aux visiteurs de réagir, c'est l'ultime moment ! Après huit rencontres, il n'existe pratiquement pas de différence entre Boudry et son adversaire covasson, alors que Superga, qui accueillera Fontainemelon, ne compte qu'un point de retard sur son visiteur. C'est dire que pour se risquer à désigner les vainqueurs de ces deux rencontres, la méthode du pile ou face en vaut bien une autre. Toutes les suppositions sont permises. Nous vous laissons faire votre choix !

De toute la troisième ligue, La Sagne, chef de file du groupe I, reste la seule formation à ignorer le terme défaite. En sera-t-il encore de même demain, après le passage des Sagnards au Locle où ils affronteront Ticino ? Emettre un pronostic est plutôt malaisé ; la forme du jour ne sera certainement pas étrangère au succès de l'un ou de l'autre. En admettant que la victoire fasse risette aux Tessinois, ils ne seront certainement pas les seuls à s'en réjouir. En effet, ce serait là aussi une bonne aubaine pour Le Landeron, qui, par une victoire probable sur Espagnol, se retrouverait à une longueur seulement du chef de file. Hauterive, pourrait alors également, se rapprocher de la tête aux dépens de son visiteur Neuchâtel II dont la défense est d'une perméabilité pour le moins inquiétante. Par contre, tant Auvernier que son visiteur Le Locle II ne doivent plus espérer revoir un jour la tête du classement. Néanmoins, leur situation — ils possèdent la respectable avance de six points sur la lanterne rouge — leur permettra de jouer décontractés, cela d'autant plus que La Chaux-de-Fonds II (détentrice du peu glorieux fanal), qui aura la visite de la troisième garniture xamaxienne, ne doit guère croire à une possibilité d'amélioration.

CORTAILLOD PEUT RENDRE SERVICE A TOUT LE MONDE

Dans le groupe II, la « rencontre au sommet » aura lieu à La Chaux-de-Fonds où le Parc accueillera Cortaillod. Après un début relativement modeste, les gars de l'embouchure de l'Areuse ont mis les bouchées doubles et, dans leur forme actuelle, ils sont de taille à faire courber l'échine au chef de file. Ce ne serait pas pour déplaire aux Bois, lesquels feront jouer à leur visiteur Comète le rôle d'éponge pour effacer leur étonnant revers de dimanche passé (contre Floria). Serrières et Sonvilier, eux aussi, auraient de la peine à cacher leur satisfaction si le Parc venait à connaître la défaite. Car, pour leur part, ils ne manqueront pas de profiter de leur confrontation, respectivement avec Saint-Blaise et Audax II pour comptabiliser deux points de plus à leur actif. Corcelles II pourra-t-il échapper à la relégation ? On peut déjà se poser la question ; Buttes se chargera peut-être de nous éclairer un peu plus sur ce point.

Ca

cyclisme

Projet du calendrier international pour la saison 1970

Un tour de Suisse en dix étapes

Le calendrier des épreuves internationales pour la saison cycliste 1970, qui sera soumis pour approbation à la Fédération internationale, a été élaboré lors de l'assemblée générale tenue par l'AIOCC (Association internationale des organisateurs de courses cyclistes) à Paris.

De nombreuses questions statutaires (réélection des membres sortants du comité directeur) ont tout d'abord retenu l'attention des membres de l'AIOCC qui ont pris ensuite connaissance des positions adoptées par le comité directeur à la suite des résolutions du comité exécutif de l'UCI concernant notamment la durée des épreuves par étapes.

Par ailleurs, l'AIOCC a décidé de décerner son trophée annuel à Antonin Magne considéré comme une personnalité ayant contribué à l'encouragement, au développement et à la sauvegarde du sport cycliste.

Voici le projet de calendrier des épreuves professionnelles internationales proposé par l'AIOCC :

Février. — 15 : Trophée Laigueglia ; 22: Grand prix de Cannes ; 22 au 27 : Tour de Sardaigne ; 28 : Circuit Hetvolk.

Mars. — 1 : Genève - Nice et Sassari - Cagliari ; 7 : Milan - Turin ; 8 : Mont-Faron ; 9-16 : Paris-Nice ; 11-15 : Tirreno-Adriatico ; 12-15 : Tour de Majorque ; 19 : Milan-San-Remo ; 21 : Harelbeke ; 22 : Critérium national de la route ; 22 : Tour de Calabre ; 26 : Tour de Campanie ; 28 : Banque de Roulers ; 30 au 2 avril : Tour de Belgique ; 31 : Paris-Camembert.

Avril. — 5 : Tour des Flandres ; 6 au 10 : semaine catalane ; 8 : Gand-Wevelghem ; 12 : Paris-Roubaix ; **12 : Tour des quatre cantons ;** 15-19 : Grand prix d'Eibar ; 17 : Liège - Bastogne - Liège ; 19-19 : Flèche wallonne ; 25 : Amstel Gold Racer et Milan-Vignola ; 22 : Petit Varois- La Marseillaise ; 23 : La Marseillaise du Languedoc ; 23 au 12 mai : Tour d'Espagne ; 26 : Polymultipliée.

Mai. — 1 : Roubaix - Cassel - Roubaix; Circuit de la Vienne - Tour de Romagne - Ronde de Francfort ; **3 : Championnat de Zurich ; 6-10 : Tour de Romandie ;** 9-10 : Tour de l'Oise ; 10 : Circuit des trois rivières ; 15 au 7 juin : Tour d'Italie ; 16-17 : Tour du Morbihan ; 19-24 : Les quatre jours de Dunkerque ; 28 au 6 juin : Critérium des six provinces ; 31 : Ronde d'Auvergne.

Juin. — 3-7 : Midi-Libre ; 10 : Porto-Lisbonne ; **10-19 : Tour de Suisse ;** 12-15 : Tour du Luxembourg ; 14 : Boucles de la Seine ; 21 : Championnats nationaux.

Juillet. — 26 juin au 29 juillet : Tour de France.

Août. — 2 : Trophée Matteoti ; 6-9 : Paris-Luxembourg ; 8 : Grand prix de Belgique contre la montre ; 16 : Championnats du monde sur route ; 23 : Trois vallées Varesieus ; 30 : Critérium des as - Prato (Italie).

Septembre : 2-6 : Tour du Nord ; 6 : Bordeaux - Paris ; 13 : Tour des Apennins ; 15 : Dortmund ; 15-24 : Tour de Catalogne ; 20 : Tour du Lazio - Grand prix d'Isbergies ; 24 : Escalade de Montjuich ; 27 : Paris-Tours.

Octobre. — 4 : Grand prix de Fourmies - Tour d'Emilie ; 10 : Tour de Lombardie ; **11 : A Travers Lausanne ;** 18 : Grand prix des nations contre la montre ; **25 : Grand prix de Lugano.**

● **Le pistard allemand Wolfgang Schulze, surpris au Sportpales de Gand en train d'absorber des produits dopants, a été condamné par le tribunal de Gand à 15 jours de prison avec sursis et à une amende de quatre mille francs. Schulze s'est également vu interdire de participer à toute compétition durant six mois.**

● **Le coureur belge Joseph Schoeters a eu recours à des produits dopants à l'occasion de la Coupe « Agostoni », dont il s'était classé troisième. Schoeters appartient à l'équipe du Hollandais Gerben Karstens, vainqueur déclassé du Tour de Lombardie et qui lui aussi a eu un contrôle positif.**

IVe LIGUE JURASSIENNE

La situation

La plupart des équipes entameront le deuxième tour lors du premier dimanche de novembre. Relevons qu'à mi-championnat, Aurore (gr. 15), Tavannes (gr. 19), Mervelier (gr. 22), Bonfol (gr. 23) et Courtedoux (gr. 24) n'ont pas encore égaré le moindre point.

Groupe 14. — Rueti a obligé Azzuri à abandonner son premier point de la saison. Malgré ce demi-échec, les latins de Bienne occupent une position confortable au commandement.

Classement : 1. Azzuri 8 - 15 ; 2. Grünstern 8 - 11 ; 2. Aegerten 7 - 10 ; 4. Rueti 6 - 8 ; 5. Aarberg 7 - 6 ; 6. Etoile-Bienne 7 - 6 ; 7. Poste-Bienne 8 - 4 ; 8. Longeau 8 - 4 ; 9. Bueren 7 - 2.

Groupe 15. — Aurore, qui a marqué 16 buts à La Rondinella, 14 à Longeau, 10 à Diessbach et 8 à Aarberg, plane au-dessus de la mêlée. Demain, Etoile tentera, en un match au sommet, de mettre fin à l'hégémonie des réservistes de l'entraîneur Lebet. **Classement :** 1. Aurore 7 - 14 ; 2. Aegerten 8 - 13 ; 3. Etoile Bienne 6 - 11 ; 4. Diessbach 9 - 10 ; 5. Longeau 7 - 6 ; 6. Aarberg 7 - 5 ; 7. Azzuri 7 - 4 ; 8. Poste-Bienne 7 - 3 ; 9. La Rondinella 8 - 0.

Groupe 16. — Fait rarissime, les quatre rencontres au programme dimanche dernier se sont soldées par un résultat nul. Rueti qui a, les deux semaines précédentses, perdu face à Orpond et Reuchenette, a vu s'envoler tous ses espoirs. **Classement :** 1. Orpond 8 - 15 ; 2. Reuchenette 7 - 13 ; 3. Ceneri 8 - 8 ; 4. Rueti 8 - 8 ; 5. Hermrigen 7 - 7 ; 6. Lyss 7 - 6 ; 7. Radelfingen 8 - 4 ; 8. Perles 8 - 4 ; 9. Daucher 7 - 3.

Groupe 17. — Anet a sérieusement compromis ses chances en ne moissonnant qu'un point lors de ses trois dernières rencontres. Lamboing n'en a pas demandé davantage pour jouer les filles de l'air. **Classement** : 1. Lamboing 8 - 15 ; 2. Port 7 - 11 ; 3. Anet 7 - 9 ; 4. Madretsch 8 -9 ; 5. Nidau 7 - 8 ; 6. Taueffelen 8 - 6 ; 7. Boujean 34 7 - 5 ; 8. Lyss 8 - 3 ; 9. Dotzigen 8 - 2.

Groupe 18. — Superga a laissé passer sa chance en s'inclinant à Orvin. Mais, les deux chefs de file ne sont pas à l'abri des surprises. Dimanche passé, La Rondinella a été tenu en échec pendant que Sonceboz, moins heureux encore, égarait deux pointe à Mâche. **Classement** : 1. Sonceboz 10 - 16; 2. La Rondinella 9 - 15 ; 3. Superga-Perles 8 - 11 ; 4. Orvin 9 - 11 ; 5. Orpond 10 - 10 ; 6. Mâche 9 - 9 ; 7. Grünstern 9 - 8 ; 8. Evilard-Macolin 9 - 6 ; 9. Aurore 9 - 3 ; 10. Douanne 10 - 3.

Groupe 19. — Souverainement, Tavannes a clos la première manche sans courber l'échine. Possédant l'attaque la plus percutante (56 buts) et la défense la moins vulnérable (6 buts), les Tavannois n'auront désormais qu'à se méfier de Saignelégier. **Classement :** 1. Tavannes 9 - 18 ; 2. Saignelégier 9 - 15 ; 3. Courtelary 9 - 11 ; 4. Corgémont 9 - 9 ; 5. Montfaucon 9 - 9 ; 6. ASA Les Breuleux 9 - 9 ; 7. Le Noirmont 9 - 7; 8. Tramelan 9 - 6 ; 9. Ambrosiana 9 - 5 ; 10. Les Genevez 9 - 1.

Groupe 20. — La lutte en haut du tableau est particulièrement acharnée. A mi-championnat en effet, les cinq premiers classés ne sont séparés que par 2 unités. La 9me journée a été néfaste pour les deux clubs tavannois. Ceux-ci ont succombé, abandonnant les deux rangs de tête à leur vainqueur, soit Moutier pour Olympia et Perrefitte pour Tavannes. **Classement :** 1. Moutier 9 - 14 ; 2. Perrefitte 9 - 13 ; 3. Olympia 9 - 13 ; 4. Tavannes 9 - 13 ; 5. USI Moutier 9 - 12 ; 6. Lajoux 9 - 8 ; 7. Reconvilier 9 - 6 ; 8. Bévilard 8 - 5 ; 9. Saignelégier 8 - 2 ; 10. Les Breuleux 9 - 2.

Groupe 21. — Rebeuvelier, le candidat inattendu à la course au titre, a rétrogradé après avoir subi la loi de Movelier. **Classement :** 1. Courroux 8 - 14 ; 2. Movelier 8 - 14 ; 3. Rebeuvelier 8 - 12 ; 4. Courtételle 9 - 12 ; 5. Courrendlin 8 - 8 ; 6. Court 8 - 7 ; 7. Vicques 9 - 5 ; 8. Moutier 8 - 2 ; 9. Mervelier 8 - 0.

Groupe 22. — Mervelier, qui a écarté tous les obstacles, a pris une avance qui pourrait être décisive. Du trio des poursuivants, Montsevelier, le champion en titre, paraît le mieux armé pour profiter d'un éventuel faux pas du chef de file. **Classement :** 1. Mervelier 9 - 18 ; 2. Montsevelier 9 - 14 ; 3. Develier 9 - 13 ; 4. Soyhières 9 - 10 ; 5. Bourrignon 9 - 9 ; 6. Delémont 9 - 8 ; 7. Movelier 9 - 5 ; 9. Courroux 9 - 4 ; 10. Courtételle 9 - 4.

Groupe 23. — Bonfol, l'invincible, et Bure son dauphin, ont pris leur distance. Ces deux clubs jouent les artilleurs avec efficacité (Bure 60 buts et Bonfol 56). A relever le retrait des réservistes de Glovelier. **Classement :** 1. Bonfol 8 - 16 ; 2. Bure 8 - 14 ; 3. Fontenais 8 - 10 ; 4. Cornal 8 - 8 ; 5. Courgenay 8 - 7 ; 6. Porrentruy 8 - 5 ; 7. Bassecourt 8 - 5 ; 8. Saint-Ursanne 8 - 4 ; 9. Grandfontaine 8 - 3.

Groupe 24. — Courtedoux domine les débats de la tête et des épaules. 8 rencontres, autant de victoires, une différence de buts de 49 à 4, voilà une énumération qui permet à l'entraîneur André Desbœuf d'envisager l'avenir avec optimisme et confiance. **Classement :** 1. Courtedoux 8 - 16 ; 2. Grandfontaine 7 - 11 ; 3. Boncourt 8 - 11 ; 4. Alle 7 - 10 ; 5. Lugnez 8 - 10 ; 6. Bure 8 - 5 ; 7. Bonfol 8 - 4 ; 8. Courtemaîche 8 - 3 ; 9. Chevenez 8 - 0.

LIET

NOTRE CHRONIQUE DU JEU D'ÉCHECS

Début inusité

Amsterdam 1969

F. Gheorghiu — L. Portisch

Gambit Roi

1. e2 - e4, e7 - e5 ; 2. f2 - f4.

Il y a quelques années, le grand maître roumain Gheorghiu avait déjà fait une mauvaise expérience avec le gambit Roi ; il le choisit sans doute ici en voulant éviter d'être confronté avec les connaissances de Portisch dans l'Espagnole. D'après le champion du monde Spassky, le gambit Roi peut être une arme psychologique intéressante contre un grand maître ; il battit ainsi Portisch il y a trois ans, dans une rencontre URSS - Hongrie, en dépit de l'excellente partie obtenue par ce dernier. A la suite de cette partie, Portisch qui travaille énormément les débuts, a sans doute passé en revue les différentes défenses noires contre ce début romantique, aussi le choix du Roumain doit-il être considéré comme douteux. L'explication de Spassky est basée sur le fait que les grands maîtres sont moins près que les maîtres de la théorie de ces ouvertures qu'ils n'ont guère l'occasion de combattre, et qu'ils peuvent en avoir oublié le mécanisme.

2. ... e5 x f4 ; 3. Ff1 - c4.

Le gambit du Fou ; dans la partie précitée, Spassky avait joué 3. C - f3.

3. ... Cg8 - f6.

La défense moderne. Autrefois on jouait 3. ... D - h4† ; 4. R - f1 et les Blancs chasseront la Dame noire par C - f3, gagnant un temps.

4. Dd1 - e2, d7 - d5 ; 5. e4 x d5†, Ff8 - e7 ; 6. Cg1 - f3, 0 - 0 ; 7. 0 - 0.

Il faut évacuer la colonne e.

7. ... c7 - c6 ; 8. d5 x c6, Cb8 x c6 ; 9. c2 - c3, Fe7 - d6 ; 10. d2 - d4, Fc8 - g4.

Après leur traitement énergique du début, les Noirs terminent leur développement et menacent de commencer les opérations sur la colonne e, ce qui ne donnera pas le temps aux Blancs de faire peser leur centre dans la Balance.

11. Cb1 - d2, Tf8 - e8 ; 12. De2 - f2, Fg4 - h5 ; 13. h2 - h3, h7 - h6.

S'apprête à mobiliser l'aile Roi qui a tout son potentiel dynamique, le centre étant statique.

14. Fc4 - b5.

Les Blancs ne savant visiblement plus sur quel pied danser : F - d3 était préférable.

14. ... Fd6 - c7.

Prévient Cc4 - e5.

15. Tf1 - e1.

A la recherche d'un soulagement par des échanges.

15. ... Dd8 - d5 ; 16. Fb5 - d3, Fh5 - g6.

Pour garder le contrôle de l'importante case e4.

17. Fd3 x g6, f7 x g6 ; 18. b2 - b3, g6 - g5.

Le commencement d'une attaque irrésistible.

19. Fc1 - b2, g5 - g4 ; 20. h3 x g4, Cf6 x g4 ; 21. Df2 - f1, Cg4 - e3 ; 22. Df1 - f2, g7 - g5 ; 23. c3 - c4, Dd5 - f5 ; 24. Cd2 - f1, g5 - g4 ; 25. Cf3 - e5, Ce3 x f1 ; 26. Te1 x f1, Cc6 x e5 ; 27. d4 x e5, Df5 - h5.

Tout est traité de façon inéxorable.

28. Df2 x f4, Fc7 - b6† ; 29. Fb2 - d4, Te8 - f8 ; 30. Df4 - e3, Fb6 x d4 ; 31. De3 x d4, g4 - g3 ; 32. Tf1 - f6, Ta8 - d8; 33. Dd4 - f4, Dh5 - h2† ; 34. Rg1 - f1, Tf8 x f6 ; 35. e5 x f6, Dh2 - h1† ; 36. Rf1 - e2, Dh1 x g2†. Dans cette position désespérée, les Blancs dépassèrent le temps de réflexion (d'après à O'Kelly dans Eur.-Echecs).

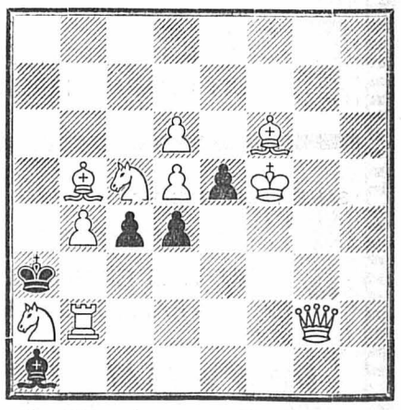
Au club d'échecs de Neuchâtel

Dimanche dernier, Neuchâte I recevait Olten dans un match sur huit échiquiers comptant pour le championnat suisse de catégorie IB. Après une lutte serrée et assez équilibrée, les Neuchâtelois l'emportèrent par 5 à 3. Formation de l'équipe recevante : Porret, Morel, Moré, Kraiko, Junod, Borel, Attinger et Franssen.

Problème No 181

J. Fulpius

(R.S.E. 1968)



Les Blancs font mat en 2 coups.

Blancs : Rf5, Dg2, Tb2, Fb5, Ff6, Ca2, Cc5, pb4, d5, d6.

Noirs : Ra3, Fa1, pc4, d4, e5.

Solution du problème No 180

Blancs : Rb8, Dg6, Ta2, Tc4, Fb3, Fa7, Ca4.

Noirs : Rd3, Df5, Tg1, Fh7, Cf7, pd6, h2.

1. Tc4 - f4 menaçant 2. F - c4 mat. Sur 1. ... d5 ; 2. D - a6 mat. Sur 1. ... T - b1 ; 2. D - g3 mat. Sur 1. ... D - e4 ; 2. T - f3 mat, etc.

A. PORRET

ALAIN DELON dans
PLEIN SOLEIL
un film de René CLÉMENT en couleurs

Tous les jours à 15 h et 20 h 30
Samedi - Dimanche à 14 h 45
18 ans

APOLLO Tél. 5 21 12

Samedi Dimanche Lundi **17 h 30**
18 ans

de H.-G. CLOUZOT
LES DIABOLIQUES
Simone SIGNORET
Paul MEURISSE - Charles VANEL, etc.

Le Service culturel Migros présente le
FESTIVAL FOLKLORIQUE ROUMAIN
avec l'ensemble DOINA ARGESULUI

20 danseurs et danseuses avec de somptueux costumes
20 musiciens avec leurs instruments typiques

Théâtre de Neuchâtel - Vendredi 7 novembre 1969, à 20 h 30

Location : Ecole-club Migros, 11, rue de l'Hôpital, Neuchâtel - Tél. 5 83 48.
Prix des places : 8 fr. à 12 fr. Réduction de 2 fr. aux coopérateurs Migros, étudiants et apprentis, sur présentation de leur carte de légitimation.

REX
18 ans — ÉROTISME TROPICAL — Ø 5 55 55

GALERIE KARINE, NEUCHATEL
Exposition
HERMANN OBERLI
Vernissage le samedi 1er novembre, dès 17 h. Durée de l'exposition : du 1er novembre au 16 novembre, ruelle Vaucher 22.

Le seau à ordures est-il rempli? Le sac PAVAG vous tire d'ennui!

Maintenant avec fermeture
PAVAG SA, 6244 Nebikon

PALACE
De l'humour...
De la gaieté...
Du rire...
Des situations cocasses
FERNAND RAYNAUD
DARRY COWL
dans
SALUT BERTHE !
Tous les soirs à 20 h 30
Samedi, dimanche à 14 h 45
Mercredi 15 h — 16 ans

SAMEDI DIMANCHE 17 h 30
dans son meilleur rôle
FERNANDEL
dans
LE VOYAGE DU PÈRE
avec
LAURENT TERZIEFF
LILI PALMER
Un film d'une humanité bouleversante
16 ans

DANCING
Corsaire
ruelle du Port Neuchâtel
Danse, chaque soir de 20 h 30 à 2 heures (lundi excepté)
Ouverture de saison
avec le trio international
THE TRIDENT'S
et la discothèque enrichie des mélodies et danses à succès
Dimanche
matinée à 15 h entrée libre
soirée dès 20 h 30 entrée Fr. 1.50

Pour orchestre
à vendre Dynacord :
1 **ampli de chant** « Excellent »
1 **ampli** « Eminent »
1 **chambre d'échos** « Echocord super »
2 **colonnes** de chant
et
1 **ampli** « Fender Bassman » + colonne
1 **guitare** électronique « Eko »
1 **guitare** basse électronique
1 **micro** de chant avec pied.
Tout en très bon état. S'adresser : S. Meier, Mühlefeldweg 52, Bienne.
Tél. (032) 3 00 18.

RESTAURANT DE LA CROIX-BLANCHE
La Rotisserie Bourguignonne
Avenches - Tél. (037) 75 11 22
au carrefour de la route Berne-Fribourg

Le patron mijote pour vous les meilleures SPÉCIALITÉS DE CHASSE, notamment spécialités de marcassin.
Notre menu gastronomique à des prix imbattables.
Prière de réserver vos tables.

BEAU CHOIX DE CARTES DE VISITE
à l'imprimerie de ce journal

CINÉMA DE LA CÔTE - PESEUX
Tél. 8 19 19 ou 8 38 18

Samedi 1er novembre à 20 h 30 Dimanche à 14 h 30
(Technicolor) **HO !** 16 ans

Dimanche 2, lundi 3, mardi 4 novembre à 20 h 30
Yul Brynner, Maria Shell dans :
LES FRÈRES KARAMAZOV 16 ans

Sabato e domenica, ore 17.30 STASERA MI BUTTO
con Franco Franchi 16 ans

Dès mercredi 5 novembre, à 20 h 15 16 ans
AUTANT EN EMPORTE LE VENT

CINÉMA «LUX» COLOMBIER
Tél. 6 36 66

Une action dramatique d'un réalisme brutal qui reflète la situation du Congo dans toute son atrocité
LE DERNIER TRAIN DU KATANGA
avec Rod Taylor - Yvette Mimieux - Jim Brown
Scope-couleurs 16 ans

Dimanche et mercredi à 20 h 15
Pour les amateurs de suspense et d'action
SYNDICAT DU MEURTRE
avec George Peppard
Scope et couleurs 16 ans

Hôtel du Cygne, Bevaix
tous les samedis
souper tripes
Réservez vos places. Tél. 6 63 65.

Tél. (024) 5 21 40, à 6 km d'Yverdon
le relais des gourmets
Fermé le lundi

---

16 ANS
bio ★
Cinéma
Un film unique en son genre, une découverte
Faubourg du Lac 27 - Tél. 5 88 88
1re VISION
EN COULEURS

Samedi 14 h 45 - 20 h 30
Dimanche 20 h 30
Lundi 15 h 00 - 20 h 45
Mardi 20 h 45
Mercredi 15 h 00 - 20 h 45

PIERRE ETAIX • ANNIE FRATELLINI
LE GRAND AMOUR
LUNDI - MARDI - MERCREDI à 18 h 40
La réédition d'un film profondément émouvant inspiré de l'immortel chef-d'œuvre de Charlotte BRONTË
JANE EYRE
avec **ORSON WELLES** **JOAN FONTAINE**
Version originale anglaise sous-titrée fr.-all. — Dès 16 ans

---

gastronomie
société des cafetiers hôteliers et restaurateurs

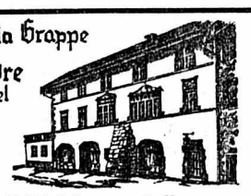
Tél. 3 38 39-38
Restaurant de la Couronne
P **Saint-Blaise**
Place de la Gare B.N.
vous propose :
Civet et médaillons de chevreuil
Toujours ses filets de perches, beefsteak tartare, entrecôte chasseur ou au poivre

---

NEUCHÂTEL
Les Halles
Tél. 5 20 13
une étape agréable et confortable

La Cave Neuchâteloise
Bière Muller
SNACK
Menu et à la carte
Bar - Apéro
Dimanche fermé. Tél. 5 85 88. F. Luthi

Restaurant de la Grappe
La Coudre Neuchâtel



SPÉCIALITÉS ITALIENNES
Tous les lundis : BOLLITO MISTO
Tous les mardis : L'OSSO BUCO
L. MARINI Ø 3 26 26 **Salles pour noces et sociétés**

Restauration chaude tous les jours jusqu'à 23 heures
Boudevilliers
Dimanche au menu :
Moules Marinière
Civet de chevreuil chasseur
Hôtel du Point-du-Jour
Spécialités de la nouvelle chasse
Dimanche à la brasserie : notre menu Fr. 6.50
OTTO GRAF, tél. (038) 6 92 66.

HÔTEL DU MARCHÉ
PLACE DES HALLES
NEUCHATEL
Tél. 5 30 31
Fermeture hebdomadaire le dimanche

SALLE A MANGER au 1er étage entièrement rénovée
Tous les samedis soirs :
Amourettes au vin blanc
Röstis - Salade.
Nos spécialités de chasse :
Civet de chevreuil - Noisettes à la crème - Médaillon vigneronne - Steak de cerf au poivre.
Midi et soir,
notre service sur assiette.

HÔTEL DES DEUX-COLOMBES
Colombier Ø 6 36 10

vous offre ses spécialités :
Entrecôte Café de Paris
Entrecôte morilles
Filets mignons aux morilles
Emincé de veau au curry
Fondue bourguignonne
Filets de perches
Cuisses de grenouilles
Truites au bleu
Escargots - Pizza
Civet de chevreuil
selle sur commande

HÔTEL - RESTAURANT DE L'OURS
TRAVERS Tél. (038) 9 63 16
Civet de chevreuil — Médaillons
Mirza — Noisettes aux morilles
Selle de chevreuil Saint-Hubert
Cuisine soignée
● Salle pour noces et banquets

Hôtel-Restaurant
Beaux-Arts
Rue Pourtalès
Pour la réservation
Ø 4 01 51
Nouvelle chasse
Le patron au fourneau
cuisine soignée

RESTAURANT SAINT-HONORÉ
NEUCHATEL
Ø (038) 5 95 95

La selle de chevreuil Grand Veneur
Le râble de lièvre à la mode du chef
Les médaillons de chevreuil Mirza
Le civet de chevreuil Chasseur
Tous les jours :
Les huîtres impériales et
Les moules marinières
Tous les vendredis :
Le bouilli à la Flamande et
Les tripes à la Neuchâteloise

Le Monkey Gland
La selle de chevreuil fruitière
La fondue bourguignonne
Beau-Rivage Neuchâtel
E. DROZ-MORARD Ø 5 47 65

Restaurant de
L'ÉCLUSE
Quilles automatiques P
Mme B. Muller Ø 5 06 00

Spécialités valaisannes
Raclettes - Fondues
Jambon de campagne chaud et röstis
Menus sur assiette à midi
Sur demande : fondue bourguignonne
Demandez nos spécialités à la carte

RESTAURANT
Le Jura
Tél. 5 14 10
Famille Alex RIESEN

Toujours ses spécialités au menu et à la carte.
La chasse
Civet - Médaillons et selle de chevreuil - Pigeons farcis
Samedi :
TRIPES à la Neuchâteloise
Moules à la marinière
et toujours ses grands crus 1959

Hôtel-restaurant
DU SOLEIL
R. Humbert - Neuchâtel

vous y mangerez ses
Filets de perches au beurre
Tournedos « Soleil »
Tous les jeudis :
La véritable marmite Henri IV
Tous les samedis :
Souper tripes et sa carte variée
Un coin tranquille, la salle à manger au 1er

ARCADES 5 76 78

TOUS LES SOIRS 20 H 30
SAMEDI - DIMANCHE 14 H 45
LUNDI - MERCREDI 15 H
16 ANS

LE SPECTACLE DÉBUTE PAR LE FILM

UNE SUPER-PRODUCTION MUSICALE EN COULEURS EXCEPTIONNELLE

UN TOUT GRAND FILM !

BARBRA STREISAND

UNE INTERPRÈTE IDÉALE, UN CHARME IRRÉSISTIBLE !

SAMEDI - DIMANCHE 17 H 30 16 ANS
2 SUPPLÉMENTAIRES
DU TRÈS GRAND SUCCÈS DE FRANCO ZEFFIRELLI
ROMÉO ET JULIETTE
UN ROMAN D'AMOUR PAS COMME LES AUTRES !

STUDIO 5 30 00

TOUS LES SOIRS 20 H 30
SAMEDI - DIMANCHE 14 H 45
MERCREDI 15 H

16 ans

UN NOUVEAU CHEF-D'ŒUVRE DE J. BORMANN (LES 12 SALOPARDS)

UN THÈME ABSOLUMENT INÉDIT

DUEL DANS LE PACIFIQUE
UN FILM DE GUERRE EN MARGE DE LA GUERRE

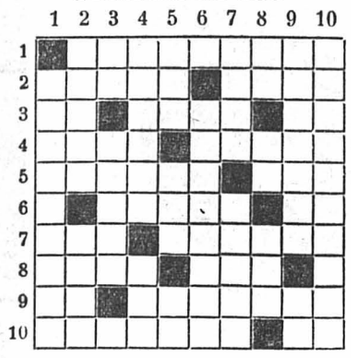
AINSI CE DUEL D'UNE HEURE TROIS QUARTS DANS UN DÉCOR INQUIÉTANT, ET QUI RÉSERVE JUSQU'AU BOUT DES SURPRISES, RESTE-T-IL TOUJOURS PASSIONNANT. LA VALEUR SYMBOLIQUE DE L'ANECDOTE NE LUI OTE RIEN DE SA RÉALITÉ ET LES DEUX HÉROS DE CETTE AVENTURE EXCEPTIONNELLE RESTENT DES HOMMES AU DRAME DESQUELS LE PUBLIC PARTICIPE INTENSÉMENT. (R. CHAZAL FR. SOIR)

SABATO - DOMENICA
16 ans 17 h 30
LO VOGLIO MORTO
CRAIG HILL - LEA MASSARI
UN WESTERN PERCUTANT
PARLATO ITALIANO

AVANT ET APRÈS LE SPECTACLE : LE RICHELIEU ★ BOWLING ★ LE CORSAIRE-DANCING 21 - 2 H.

MOTS CROISES

Problème No 936



HORIZONTALEMENT

1. Binocle à manche. 2. Elévation de la voix sur une syllabe accentuée. — La Bretagne constitua sa dot. 3. Lac. — Condition sociale. — A chacun le sien. 4. Il s'est fait un nom dans la haute couture. — Ce qu'il y a de plus vil. 5. Proverbes. — On voyage pour en changer. 6. Repas pris à la source. — Possessif. 7. Cruche de faible capacité. — Qui revient tous les douze mois. 8. Grande puissance. — Une des Cyclades. 9. Autre possessif. — Présents. 10. Qui n'est donc pas grave. — Petit fleuve.

VERTICALEMENT

1. La grenadine en est une. 2. Entre les amis brouillés. — Vaste plateau d'Asie. 3. Il domine ses rivaux. — Aventurier anglais. 4. Plante grasse. — Dans des noms de villes brésiliennes. 5. Où point le jour. — Lettre grecque. — Symbole. 6. Sel. 7. Le thé des Jésuites. — Débarrasse une étoffe de ses imperfections de surface. 8. Période cyclique. — Moitié de gâteau. — A bout de service. 9. Etablie par voie de conséquence. — Note. 10. Combattit par une action contraire.

Solution du No 935

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	C	A	R	N	A	V	A	L	E	T
2	A	R	E	O	P	A	G	E	■	A
3	G	E	■	T	I	N	■	K	I	F
4	N	■	E	R	■	I	B	E	R	T
5	O	B	J	E	C	T	E	U	R	■
6	T	U	E	■	R	E	A	■	E	T
7	T	I	T	R	E	■	U	S	S	E
8	E	R	■	E	U	E	■	E	O	N
9	S	E	G	E	S	T	E	■	L	I
10	■	S	E	L	E	C	T	E	U	R

HOROSCOPE

SAMEDI 1er NOVEMBRE 1969

La matinée débute sous d'excellentes influences favorisant les études, les arts et les relations publiques et sociales. La soirée est également très bonne.
Naissances : Les natifs de ce jour auront une nature très agréable, aimable, affectueuse, intuitive et ingénieuse. Ils se feront de très nombreux amis, par leur caractère facile.

BÉLIER (21/3-19/4)
Santé : Evitez le bruit le plus possible. **Amour :** Ne soyez pas trop avide de diriger à votre guise. **Affaires :** Efforcez-vous de renouveler vos initiatives.

TAUREAU (20/4-20/5)
Santé : Rénovez votre coiffure. **Amour :** Soyez sincère et simple avec votre entourage. **Affaires :** Vous devrez faire preuve d'habilité.

GÉMEAUX (21/5-21/6)
Santé : Des repas mieux équilibrés sont conseillés. **Amour :** Il est temps de prendre une décision. **Affaires :** Vous envisagerez de nouvelles collaborations.

CANCER (22/6-22/7)
Santé : Hydrothérapie tiède excellente. **Amour :** Ne révélez pas vos secrets intimes. **Affaires :** Elargissez le plus possible vos relations.

LION (23/7-23/8)
Santé : Evitez les alcools. **Amour :** N'abusez pas de votre autorité. **Affaires :** Vous obtiendrez des résultats notoires.

VIERGE (24/8-23/8)
Santé : Vésicule biliaire à surveiller. **Amour :** Ne contrariez pas vos proches. **Affaires :** Accordez une grande importance aux détails.

BALANCE (24/9-23/10)
Santé : Vous manquez d'exercice, marchez plus. **Amour :** Un désir de compréhension mutuelle vous animera. **Affaires :** Mettez votre courrier à jour.

SCORPION (24/10-22/11)
Santé: Utilisez sagement vos forces. **Amour:** Faites preuve d'une grande patience. **Affaires :** N'essayez pas de recourir à des ruses.

SAGITTAIRE (23/11-21/12)
Santé : Profitez des week-ends pour vous oxygéner. **Amour :** Montrez-vous compréhensif, la bonne entente reviendra. **Affaires :** Soyez persévérant pour obtenir des résultats.

CAPRICORNE (22/12-19/1)
Santé : Rhumatismes à redouter. **Amour :** Que l'affection ne vous rende pas aveugle. **Affaires :** Montrez-vous très minutieux.

VERSEAU (20/1-18/2)
Santé : Buvez moins en mangeant. **Amour :** Votre audace est un peu excessive. **Affaires :** Faites face sans ménager votre peine.

POISSONS (19/2-20/3)
Santé : Evitez l'humidité. **Amour :** Montrez de la douceur et de la patience. **Affaires :** Vous devrez surmonter les obstacles.

BULLETIN BOURSIER

ZURICH

OBLIGATIONS	30 oct.	31 oct.
3 % Fédéral 1949	91.—	91.50
2 ¾ % Féd. 1954, mars	94.35 d	94.35 d
3 % Féd. 1955, juin	89.50 d	89.75 d
4 ½ % Fédéral 1965	93.50	93.50
4 ½ % Fédéral 1966	94.25 d	94.— d
5 % Fédéral 1967	98.—	98.— d
ACTIONS		
Swissair nom.	723.—	720.—
Union Bques Suisses	4650.—	4650.—
Société Bque Suisse	3170.—	3300.—
Crédit Suisse	3560.—	3595.—
Bque Pop. Suisse	2150.—	2185.—
Bally	1415.—	1450.—
Electro Watt	1910.—	1990.—
Indelec	—.—	—.—
Motor Colombus	1445.—	1500.—
Italo-Suisse	220.—	222.—
Réassurances Zurich	2360.—	2395.—
Winterthour Accid.	1040.—	1050.—
Zurich Assurances	6130.—	6225.—
Alu. Suisse nom.	1695.—	1730.—
Brown Boveri	2255.—	2280.—
Saurer	1550.—	1540.—
Fischer	1385.—	1410.—
Lonza	2480.—	2525.—
Nestlé porteur	3510.—	3600.—
Nestlé nom.	2150.—	2225.—
Sulzer	3900.—	3900.—
Oursina	2950.—	3025.—
Alcan-Aluminium	125.—	126.—ex
American Tel & Tel	221.50	224.—
Canadian Pacific	297.—	298.—
Chesapeake & Ohio	254.—	253.—
Du Pont de Nemours	498.—	505.—
Eastman Kodak	330.—	338.—
Ford Motor	191.50	193.— d
General Electric	358.—	367.—
General Motors	324.—	326.—
IBM	1530.—	1557.—
International Nickel	169.50	170.50
Kennecott	193.50	193.— d
Marcor	213.—	212.—
Std Oil New-Jersey	287.50	285.—
Union Carbide	180.—	179.50ex
U. States Steel	164.—	165.50ex
Machines Bull	86.—	85.—
Italo-Argentina Cia	34.25	35.25
Philips	78.75	80.—
Royal Dutch Cy	196.—	199.—
Sodec	175.—	176.—
A. E. G.	265.—	267.—
Farbenfabr. Bayer AG	228.—	229.—
Farbw. Hoechst AG	299.50	301.—
Mannesmann	173.50	176.—
Siemens	301.—	305.—

BALE

ACTIONS		
Ciba, porteur	13000.—	13150.—
Ciba, nom.	10300.—	10450.—
Sandoz	9290.—	9475.—
Geigy, porteur	11600.—	12000.—
Geigy, nom.	7250.—	7400.—
Hoff.-La Roche (bj)	178500.—	181000.—

LAUSANNE

ACTIONS		
B. C. Vaudoise	1075.— d	1090.—
Crédit Fonc. Vaudois	970.—	975.—
Innovation S.A.	302.—	300.—
Rom. d'électricité	360.—	365.—
Ateliers constr. Vevey	600.— d	600.— d
La Suisse-Vie	3000.— d	3000.—

Cours communiqués, sans engagement, par la **Banque Cantonale Neuchâteloise**

HORS-BOURSE

Fund of funds	21.98	22.06
Int. inv. trust	8.97	9.—

Bourse de Neuchâtel

ACTIONS	30 oct.	31 oct.
Banque Nationale	530.— d	530.— d
Crédit Fonc. Neuchât.	740.— d	770.—
La Neuchâteloise as. g.	1570.— d	1590.— d
Appareillage Gardy	235.— d	230.— d
Câbl. élect. Cortaillod	8450.—	8550.— o
Câbl. et tréf. Cossonay	2625.— d	2650.— d
Chaux et cim. Suis. r.	550.— d	550.— d
Ed. Dubied & Cie S.A.	1500.— d	1500.— d
Ciment Portland	3850.— d	3850.— d
Suchard Hol. S.A. «A»	1420.— o	1350.— d
Suchard Hol. S.A. «B»	7900.— d	7875.— d
Tramways Neuchâtel	390.— o	390.— o
Sté navigation lacs Ntel-Morat, priv.	65.— d	65.— d
OBLIGATIONS		
Etat Neuch. 2½ 1932	97.— d	97.— d
Etat Neuch. 4¾ 1965	93.— d	93.— d
Etat Neuch. 3½ 1946	88.50 d	88.50 d
Com. Neuch. 3¼ 1967	94.50 d	94.50 d
Com. Neuch. 3% 1951	94.50 d	94.50 d
Chx-de-Fds 3½ 1966	93.50 d	93.50 d
Le Locle 3½ 1966	92.50 d	92.50 d
Châtelot 3¼ 1951	100.— d	100.— d
Elec. Neuch. 3% 1951	96.— d	96.— d
Tram. Neuch. 3½ 1945	93.— d	93.— d
Paillard S.A. 3½ 1960	93.— d	93.— d
Tabacs N.-Ser4% 1962	91.— d	91.— d
Raffinerie Cressier 66	96.— d	96.— d

Cours des billets de banque étrangers
du 31 octobre 1969

	Achat	Vente
France	73.—	76.50
Italie	—.68	—.70
Allemagne	116.—	119.—
Espagne	6.—	6.25
U. S. A.	4.29	4.35
Angleterre	10.20	10.50
Belgique	8.25	8.65
Hollande	118.50	121.50
Autriche	16.60	16.90

Marché libre de l'or

Pièces suisses	57.—	60.—
Pièces françaises	57.—	60.—
Pièces angl. anc.	50.—	53.—
Pièces angl. Elisabeth	44.—	47.—
Pièces américaines	275.—	295.—
Lingots	5535.—	5610.—

Communiqués à titre indicatif par la Banque Cantonale Neuchâteloise

Indice suisse des actions
Moyenne 1966 = 100

	17 oct.	24 oct.
Industries	174.3	176,3
Banques	185.7	189,4
Sociétés financières	125.4	126,4
Sociétés d'assurances	145.4	149,1
Entreprises diverses	97.7	96,4
Indice total	166.7	168,9
Emprunts de la Confédération et des CFF		
Valeur boursière en pour-cent de la valeur nominale	92.34	92,52
Rendement (d'après l'échéance)	5.34	5,29

New-York

NEW-YORK. — La Bourse a achevé sa séance en hausse dans un marché actif. Les transactions ont porté sur 13,090,000 titres, contre 12,820,000 jeudi.

Indice Dow Jones : industrielles, 955,99 (+ 5,48) ; chemins de fer, 200,20 (— 021) ; services publics, 119,02 (+ 0,25).

Si vous digérez mal,

si vous êtes constipé, prenez une dragée Franklin. Laxative, elle favorise la sécrétion de la bile et vous soulage rapidement.

Toutes pharm. & drog. à Fr. 2.40 la bte.

DRAGÉE FRANKLIN

LES PROGRAMMES DE LA TV

DES SAMEDI 1er ET DIMANCHE 2 NOVEMBRE

SUISSE ROMANDE

SAMEDI

14.00 Un'ora per voi.
15.15 Emission pour la jeunesse de la Suisse italienne.
16.15 (C) Francis aux paradis perdus.
16.45 Le Jardin de romarin.
17.05 Samedi-jeunesse.
18.00 Bulletin de nouvelles.
18.05 Madame TV.
18.30 Bonsoir.
18.55 Trois petits tours et puis s'en vont.
19.00 Les Aventures de M. Pickwick.
19.35 Affaires publiques.
20.00 Téléjournal.
20.20 (C) Carrefour international.
20.35 Olivier,
De Beno Saal.
21.05 The Stars of Faith of Black Nativity.
21.45 (C) Les Règles du Jeu,
Trafic de devises.
23.00 Téléjournal.
23.10 C'est demain dimanche.

DIMANCHE

10.00 Culte.
11.00 Prix Farel 1969,
Présence protestante.
11.45 Table ouverte.
12.40 Bulletin de nouvelles.
12.45 Dessins animés.
13.10 Sélection.
13.30 Carré bleu.
14.00 Il faut savoir.
14.05 Le francophonissime.
14.35 Sous les verrous,
Jan Hus et le protestantisme tchèet Hardy.
16.05 Vigilance et sollicitude.
16.35 Images pour tous.
17.30 La Vérité triomphe,
Jean Hus et le protestantisme tchècoslovaque.
18.00 Bulletin de nouvelles.
18.05 Football, sport-toto.
18.55 Pour la dignité de l'homme, le Logement.
19.15 Horizons.
19.35 (C) Chaperonnette à pois.
20.00 Téléjournal.
20.15 Actualités sportives.
20.40 Objectif tour du monde.
21.25 Dossier, les loisirs.
22.20 Luigi-Ferdinando Tagliavini à l'orgue.
22.45 Bulletin de nouvelles.
22.50 Le post-scriptum de table ouverte.
23.10 Méditation.

FRANCE 1re CHAINE

SAMEDI

12.30 Midi-magazine.
13.00 Télé-midi.
13.15 Midi-magazine.
13.30 Le rendez-vous sur la colline.
13.50 Colette.
14.20 Paris à l'heure de New-York.
14.50 Samedi & Cie.
15.30 Reportages sportifs, football hippisme.
17.15 Samedi & Cie.
18.05 Dernière heure.
18.10 Ouvrir les yeux.
18.55 Kiri le clown.
19.00 Accordéon-variétés.
19.25 La Cravache d'or,
Feuilleon.
19.45 Télésoir.
20.20 Cavalier seul.
21.05 Jacquou le Croquant.
22.35 Télé-nuit.
22.50 Jazz.

DIMANCHE

8.55 Télé-matin.
9.00 Tous en forme.
9.15 A Bible ouverte.
9.30 Orthodoxie.
10.00 Présence protestante.
10.30 Le jour du Seigneur.
12.00 Dernière heure.
12.02 La séquence du spectateur.
12.30 Lire et comprendre.
13.00 Télé-midi.
13.15 Thibaud ou les croisades.
13.45 Pour vous la France.
14.45 Télé-dimanche,
Cyclisme, hippisme.
17.25 Le Déserteur du Fort Alamo,
Film.
18.45 Les trois coups.
19.10 Le trésor des Hollandais.
19.45 Télé-soir.
20.10 Sports-dimanche.
20.40 Pleins feux sur Stanislas,
Film.
22.15 Waterloo.
23.15 Télé-nuit.

FRANCE 2me CHAINE

SAMEDI

16.00 Annoncez la couleur.
18.00 Annoncez la couleur.
19.00 Court métrage.
19.20 Colorix.
19.40 Contes fantastiques.
20.10 Des chevaux et des hommes.
20.30 Télé-soir.
20.55 Musicolor.
21.55 Chapeau melon et bottes de cuir.
22.45 Une famille nommée Bonaparte.
23.10 On en parle.

DIMANCHE

14.15 La Neige est en deuil,
Film.
15.55 L'invité du dimanche.
18.05 Messe de requiem.
18.55 Handball.
19.40 Voyage au fond des mers.
20.30 Télé-soir.
20.55 L'Enlèvement au sérail,
opéra.
22.45 A propos.

SUISSE ALÉMANIQUE

SAMEDI

9.30, cours de russe. 10 h, télévision éducative. 14 h, un'ora per voi. 15.15, télévision éducative. 16.15, festival amateur de jazz de Zurich. 16.45, TV-junior. 17.30, Hank. 18 h, magazine féminin. 18.30, Hucki et ses amis. 18.44, fin de journée. 18.50, téléjournal. 19 h, Félix. 19.20, Les Aventures de Cappuccetto. 19.45, message dominical. 20 h, téléjournal. 20.20, Othello. 23.10, téléjournal. 22.30, bulletin sportif.

DIMANCHE

10 h, culte. 11.30, télévision éducative. 12 h, informations. 12.05, un'ora per voi. 13.30, cours de russe. 14 h, miroir de la semaine. 14.35, résultats sportifs. 14.40, chronique philatélique. 14.55, le nouveau. 15.30, expédition Kon-Tiki. 16.35, permission de rire. 17.30, cantate no 84. 17.50, téléjournal, sports. 18 h, faits et opinions. 18.45, télésports. 20 h, téléjournal. 20.15, Le Journal, d'Anne Frank, film. 22.40, téléjournal. 22.50, harpe. 23 h, naissance d'une affiche.

ALLEMAGNE I

SAMEDI

14.25, téléjournal. 14.30, 13me tour d'Europe automobile. 15.15, science et technique pour tous. 15.45, concours des jeunes auteurs. 16.30, Le Rohen images et rencontres. 17 h, services religieux. 17.35, télésports. 18.30, programmes régionaux. 20 h, téléjournal, météo. 20.15, La Révolte des oubliés. 21.40, tirage du loto. 21.45, téléjournal, message dominical. 22.05, Mariage dans l'ombre. 23.45, téléjournal.

DIMANCHE

11 h, les programmes de la semaine. 11.30, les catholiques d'Amérique latine. 12 h, tribune des journalistes. 12.45, miroir de la semaine. 13.15, magazine régional hebdomadaire. 14.45, bazar oriental. 15.15, colts fumants. 16 h, images de Berlin. 16.45, Flaschmann éducateur. 18.05, télésports, miroir du monde. 20 h, téléjournal, météo. 20.15, La Révolte des oubliés, film. 21.45, La Barca. 22.30, téléjournal, météo.

ALLEMAGNE II

SAMEDI

12.25, messe de Sainte-Cécile, Joseph Haydn. 13.45, les programmes de la semaine. 14.15, pour les Espagnols en Allemagne. 15 h, allô les amis. 15.30, les expériences du professeur Haber. 16.05, en ballon sur les Alpes. 17 h, informations. 17.05, nouvelles d'Allemagne fédérale. 17.30, Daktari. 18.20, les petits chats. 19.45, informations, météo. 20 h, l'évêque Ketteler. 21.30, télésports. 22.50, informations, météo. 22.55, prisonniers de l'amour.

DIMANCHE

11 h, les programmes de la semaine. 11.30, sciences sociales. 12 h, concert du dimanche. 12.45, problèmes de notre temps. 13 h, plaque tournante. 13.45, deux dans un bateau. 14.15, le jeune Till. 14.50, chez les mineurs de Johannesbourg. 15.15, informations, météo. 15.20, dites-le en bon allemand. 15.50, Le Roi des Alpes et le misanthrope. 17.25, La Grande Vallée. 18.15, informations, météo, sports. 18.30, les sœurs de Béthanie. 19 h, télésports, informations, météo. 19.55, perspectives de Bonn. 20.15, l'Odyssée. 22 h, catholiques et communistes d'Italie. 22.30, aspects de la musique moderne. 23.20, informations, météo.

Notre sélection quotidienne

SAMEDI

— FRANCIS AU PAYS DES GRANDS FAUVES (Suisse, 16 h 15) : Les documentaires intéressent tous les jeunes. Une forme romancée accentue cet intérêt.
— LE JARDIN DE ROMARIN (Suisse, 16 h 45) : Un jardin que les petits aiment fréquenter.
— CAP SUR L'AVENTURE (Suisse, 17 h 05) : La meilleure rubrique de Samedi-Jeunesse. Aujourd'hui : Les volcans.
— AFFAIRES PUBLIQUES (Suisse, 19 h 35) : En espérant toujours que l'actualité sera traitée en images surtout.
— OLIVIER (Suisse, 20 h 35) : Une émission qui peut être originale... si l'on est curieux.
— AUX PREMIÈRES LOGES (Suisse, 21 h 05) : Une retransmission du spectacle « The Stars of Faith of Black Nativity ».

DIMANCHE

— TABLE OUVERTE (Suisse, 11 h 45) : Si les interlocuteurs se montrent ouverts, l'entretien gagne en valeur.
— SOUS LES VERROUS (Suisse, 14 h 35) : Un film de Stan Laurel et Oliver Hardy. Pour les enfants... seulement ?
— HORIZONS (Suisse, 19 h 15) : L'humain n'est jamais oublié.
— DOSSIER (Suisse, 21 h 20) : Les loisirs seront au centre du débat. A ne pas manquer vu l'importance du problème.

J.-Cl. L.

CARNET DU JOUR

NEUCHATEL

Samedi

Théâtre : 15 h et 16 h 30, Alice au pays des merveilles.

EXPOSITIONS. — **Galerie des Amis des arts :** Exposition Borgeaud, Genève.
Musée cantonal d'archéologie (hôtel Du-Peyrou) : Exposition.
Musée d'ethnographie : Exposition Japon, théâtre millénaire vivant.
Galerie Karine : Exposition H. Oberli.
Galerie de la Tour de Diesse : Photographies de Jean-Pierre Guéra.
TPN, centre de culture : Affiches de Fremez (Cuba).
Lyceum-club : Exposition d'artisanat.
Galerie Numaga, Auvernier : Exposition J. Leppien, Paris.

CINÉMAS. — **Studio,** 14 h 45 et 20 h 30 Duel dans le Pacifique. 16 ans. 17 h 30 : Lo voglio morto. 16 ans.
Bio, 14 h 45, 20 h 30 et 22 h 30 : Le Grand Amour. 16 ans. 17 h 30 : Voltati... ti uccido. 16 ans.
Apollo, 14 h 45 et 20 h 30 : Plein soleil. 18 ans. 17 h 30 : Les Diaboliques. 18 ans.
Palace, 14 h 45 et 20 h 30 : Salut Berthe. 16 ans. 17 h 30 : Le Voyage du père. 16 ans.
Arcades, 14 h 45 et 20 h 30 : Funny Girl. 16 ans. 17 h 30 : Roméo et Juliette. 16 ans.
Rex, 15 h et 20 h 30 : Erotisme tropical. 18 ans. 17 h 30 : I Fratelli maciste. 16 ans.

Danse et attractions :
L'ABC de 21 h à 2 h.
L'Escale de 21 h à 2 h.
La Rotonde de 21 h à 2 h.
Dancing :
Le Corsaire de 20 h à 2 h.
Spot bar jusqu'à 2 h.
Pharmacie d'office (jusqu'à 23 h) : G. Montandon, Epancheurs. De 23 h à 8 h, en cas d'urgence, le poste de police No 17 indique le pharmacien à disposition, ainsi que le médecin et le dentiste de service. Service des urgences médicales dès 19 h au dimanche à minuit.

Dimanche

Collégiale : 16 h 30, 2me Concert.

EXPOSITIONS. — **Galerie des Amis des arts :** Exposition Borgeaud, Genève.
Musée cantonal d'arthéologie (hôtel Du-Peyrou) : Exposition.
Musée d'ethnographie : Exposition Japon, théâtre millénaire vivant.
Galerie Karine : Exposition H. Oberli.
Galerie de la Tour de Diesse : Photographies de J.-P. Guéra.
TPN, centre de culture : Affches de Fremez (Cuba).
Lyceum-club : Exposition d'artisanat.
Galerie Numaga, Auvernier : Exposition J. Leppien, Paris.

CINÉMAS. — **Studio,** 14 h 45 et 20 h 30 : Duel dans le Pacifique. 16 ans. 17 h 30 : Lo voglio morto. 16 ans.
Bio, 16 h et 18 h : Voltati... ti uccido. 16 ans. 20 h 30 : Le Grand Amour. 16 ans.
Apollo, 14 h 45 et 20 h 30 : Plein soleil. 18 ans. 17 h 30 : Les Diaboliques. 18 ans.
Palace, 14 h 45 et 20 h 30 : Salut Berthe. 16 ans. 17 h 30 : Le Voyage du père. 16 ans.
Arcades, 14 h 45 et 20 h 30 : Funny Girl. 16 ans. 17 h 30 : Roméo et Juliette. 16 ans.
Rex, 15 h et 20 h 30 : Erotisme tropical. 18 ans. 17 h 30 : I Fratelli maciste. 16 ans.

Danse et attractions :
L'ABC de 21 h à 2 h.
L'Escale de 21 h à 2 h.
La Rotonde de 21 h à 2 h.
Dancing :
Le Corsaire de 20 h à 2 h.
Spot bar jusqu'à 24 h.
Pharmacie d'office (jusqu'à 23 h) : G. Montandon, Epancheurs. De 23 h à 8 h, en cas d'urgence, le poste de police indique le pharmacien à disposition. En cas d'absence de votre médecin, veuillez téléphoner au poste de police No 17.

PESEUX

Samedi

CINÉMA. — **Cinéma de la Côte,** 17 h30 : Stasera mi Butto ; 20 h 30 : Ho !

Dimanche

CINÉMA. — **Cinéma de la Côte,** 14 h 30 : Ho !. — 17 h 30 : Stasera mi Butto. — 20 h 30 : Les Frères Karamazov.

COLOMBIER

Samedi

CINÉMA **Lux,** 20 h 15 : Le Dernier Train du Katanga.
Pharmacie de service, Frochaux.

Dimanche

CINÉMA, **Lux,** 14 h 30 : Film italien. 20 h 15 : Syndicat du meurtre.
Pharmacie de service, Frochaux (ouvert de 8 h 30 à 12 h et dès 18 h 30).

SAINT-BLAISE

Samedi

CINÉMA, **Royal,** 20 h 30 : Opération «Frère cadet ».

Dimanche

CINÉMA **Royal,** 15 h : Dracula, prince des ténèbres (v. it.). — 20 h 30 : Opération « Frère cadet ».

LE LANDERON

Samedi

CINÉMA. — **Cinéma du Château,** relâche.

Dimanche

CINÉMA. — Cinéma du Château, 15 h : La Bohème. — 20 h 30 : La Bohème.

RADIO

SAMEDI

Sottens et télédiffusion

6 h, bonjour à tous, informations. 6.59, horloge parlante. 7 h, miroir-première. 8 h, informations, revue de presse. 8.10, route libre. 9 h, 10 h, 11 h, informations. 10.50, les ailes. 12 h, informations. 12.05, aujourd'hui. 12.25, quatre à quatre. 12.29, signal horaire. 12.30, miroir-midi. 12.45, la radio propose. 13 h, demain dimanche. 14 h, informations. 14.05, euro-musique. 15 h, informations. 15.05, samedi-loisirs.

16 h, informations. 17 h, informations. 17.05, tous les jeunes. 18 h, informations. 18.05, le micro dans la vie. 18.45, sports. 19 h, le miroir du monde. 19.30, bonsoir les enfants. 19.35, Heureusement nous avons de l'argent, pièce radiophonique de K. Hakkatainen. 20.05, cimes 1969. 20.25, discanalyse. 21.15, les enquêtes de Patrick O'Connor, Deux coucous pour Little Jo. 21.55, chansons à la une. 22.30, informations. 22.35, entrez dans la danse. 23.20, miroir-dernière. 24 h, dancing non-stop. 1 h, hymne national.

Second programme

8 h, l'université radiophonique internationale. 9 h, meet the parkers. 9.15, l'art et ses publics. 9.35, témoignages. 10 h, grand-messe de la Toussaint. 11 h, les heures de culture française. 11.30, jeux internationaux d'automne, Dijon 1969. 12 h, midi-musique. 13.15, bulletin d'informations musicales. 13.30, petit concert pour les jeunesses musicales. 14 h, carte blanche à la musique. 17.15, un trésor national, nos patois. 17.25, per i lavoratori italiani in Svizzera. 18 h, swing-sérénade. 18.30, à vous le chorus. 19 h, correo espanol. 19.30, feu vert. 20 h, informations. 20.10, disques. 20.30, entre nous. 21.30, sports et musique. 23 h, hymne national.

Beromunster et télédiffusion

6.15, 7 h, 8 h, 10 h, 11 h, 12.30, 16 h, 23.25, informations. 6.10, bonjour. 6.20, réveil en musique. 6.50, nos animaux domestiques. 7.10, auto-radio. 8.30, la nature, source de joie. 9 h, culte catholique romain. 10.10, nouveautés en 33 et 45 tours. 11.05, musique de concert et d'opéra. 12 h, musique militaire. 12.40, fin de semaine en musique. 14 h, chronique de politique intérieure. 14.30, jazz. 15 h, économie politique. 15.05, chants. 15.30, chansons et mélodies viennoises.

16.05, ciné-magazine. 17 h, les dix - I dieci. 18 h, informations, actualités. 18.20, cloches, communiqués. 19.15, informations, actualités, homme et travail. 20 h, partout c'est samedi. 21 h, discothèque. 21.30, carte de visite. 22.15, informations, commentaires. 22.25, entre Beet et Sweet. 23.30, musique de danse.

DIMANCHE

Sottens et télédiffusion

7 h, bonjour à tous, informations. 7.10, sonnez les matines. 8 h, miroir-première. 8.15, concert matinal. 8.45, grand-messe. 9.55, cloches. 10 h, culte protestant. 11 h, informations. 11.05, concert dominical. 11.40, le disque préféré de l'auditeur. 12 h, informations. 12.05, terre romande. 12.25, quatre à quatre. 12.29, signal horaire. 12.30, informations. 14 h, informations. 14.05, récréation. 14.30, auditeurs à vos marques.

16.30, l'heure musicale. 18 h, informations. 18.10, foi et vie chrétiennes. 18.30, le journal du dimanche. 19 h, le miroir du monde. 19.30, magazine 69. 20 h, dimanche en liberté. 21.15, la gaieté lyrique. 21.45, le jardin secret. 22.30, informations. 22.35, passage du poète. 23.30, hymne national.

Second programme

8 h, bon dimanche. 9 h, informations. 9.05, rêveries aux quatre vents. 12 h, midi-musique. 14 h, Des bretelles pour le ciel. 15 h, concert symphonique. 16.30, variétés-magazine. 17.15, votre dimanche. 18.20, échos et rencontres. 18.40, à la gloire de l'orgue. 19.10, les mystères du microsillon. 19.35, les secrets du clavier. 20 h, informations. 20.10, les chemins de l'opéra, David, musique de A. Scarlatti. 21 h, musique du passé. 21.30, à l'écoute du temps présent. 22.30, aspects du jazz. 23 h, hymne national.

Beromunster et télédiffusion

7.45, 12.30, 19.15, 22.15, 23.25, informations. 7 h, concert dominical. 7.55, message dominical. 8 h, Cantate Bach. 8.25, pages pour orgue de Reger. 8.45, prédication catholique romaine. 9.15, culte protestant. 10.15, l'orchestre de la radio. 11.25, ballades modernes. 12 h, sonate, Hummel. 12.45, concert. 13.30, calendrier paysan. 14 h, et musique avec un reportage du match de musique champêtre et jodels. 14.30, sports football Suisse-Portugal. 17 h, le pays des morts des légendes. 17.45, musique à la chaîne. 18.45, sports-dimanche, communiqués 19.25, musique au coin du feu. 19.40, musique pour un invité. 20.30, évocation. 21.45, musicorama. 22.20, par les chemins. 22.30, mélodies avant minuit. 22.50, intermède. 23.30, entre le jour et le rêve.

CULTES

du 2 novembre

RÉFORMATION

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE RÉFORMÉE

Terreaux : 8 h, culte matinal.
Temple du bas : 10 h 15, sainte cène, M. Pierre Courthial, de Paris. Culte unique pour toutes les communautés protestantes de Neuchâtel.
Cadolles : 10 h, M. Max Held.
Chaumont : 9 h 45.
Salle des conférences : 20 h 15, conférence du pasteur P. Courthial : « La Réformation aujourd'hui. »
La Coudre : 10 h, culte de la Réformation (cène), M. J.-L. Leuba ; 20 h, concert.
Serrières : 10 h, culte de la Réformation, M. J.-R. Laederach, chœur paroissial, sainte cène.
Les Charmettes : 10 h, sainte cène.
Culte de jeunesse : Salle des conférences, concentration pour toute la ville, 9 h ; la Coudre, 9 h ; Serrières, 8 h 45.
Ecole du dimanche : Salle des conférences, 9 h, concentration pour toute la ville ; la Coudre, 9 h et 11 h ; Monruz (Gillette), 11 h.
Culte de l'enfance : Vauseyon (collège), 8 h 45 ; Serrières (Maison Farel), 10 h ; le vendredi 17 h.

DEUTSCHSPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE

Temple du bas : 8 h 30, Reformationsgottesdienst mit Abendmahlsfeier, Mitwirkung des Kirchenchors (Pfr H. Welten) ; 10 h 30, Kinderlehre und Sonntagschule im Kirchgemeindehaus, Poudrières 21.
La Coudre : 20 h 15, Reformationsgottesdienst im Gemeindesaal (temple).

VIGNOBLE ET VAL-DE-TRAVERS

Couvet : 10 h, Reformationspredigt : Pfr Jacobi.
Le Landeron : 20 h, Reformationspredigt : Pfr Jacobi.
Saint-Aubin : 20 h 15, Reformationspredigt: Pfr Waldvogel.

ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE

Eglise paroissiale : messes à 7 h, 8 h, 9 h 30, 11 h et 18 h 15 ; messe pour les émigrés de langue espagnole à 16 h.
Chapelle de la Providence : messe à 6 h.
Chapelle du Vauseyon : messes à 8 h, 9 h 30 et 11 h.
Chapelle de la Coudre : messes à 9 h et 11 h.
Collège de Serrières : messes à 9 h, 10 h et 11 h.
Chapelle de l'Institut catholique : messe à 10 h 45, pour les émigrés de langue italienne ; messe en allemand, à 19 h.

ÉGLISE CATHOLIQUE CHRÉTIENNE

Eglise Saint-Jean-Baptiste, rue Emer-de-Vattel : messe à 18 h 30.

Eglise évangélique libre, Neuchâtel. — 10 h, culte en Alliance évangélique, Temple du bas ; 20 h 15, Pr P. Courthail, Salle des conférences.

Colombier : 9 h 45, culte, M. Georges-Ali Maire.

Evangelische Stadtmission, Neuchâtel, av. J.-J. Rousseau 6. — 15 h, Gemeinschaftsstunde ; 20 h 15, Jugendgottesdienst. Dienstag und Donnerstag : Jugendkreis. Donnerstag : Nachmittagsbibelstunde. Freitag : Forum.

Methodistenkirche, Freie Evangelische Kirche, Beaux-Arts 11. — 9 h 15, Predigt ; 20 h 15, Jugendgruppe.

Première Eglise du Christ, Scientiste, fbg de l'Hôpital 20. — 9 h 30, culte en français et école du dimanche ; culte en anglais à 10 h 45, le deuxième dimanche du mois.

Eglise néo-apostolique, rue G

BOUCHERIE
Rohrer
Hôpital 15
Neuchâtel
Qualité irréprochable
Choix incomparable
Prix raisonnable

MENUISERIE
Schray Frères
NEUCHÂTEL
rue de la Côte 11
✆ 5 16 41

Carrosserie d'Auvernier
L. GROSJEAN
Répare vite et bien
Tél. 8 45 66

TERMARIN
ceinture chauffe reins

Tout pour le
HOCKEY
et le patinage artistique
Aiguisage de patins
RENÉ SCHENK
VELOS, MOTOS, SPORTS
Chavannes 15 2000 NEUCHATEL
✆ 5 44 52

Milo GOLAZ S.A.
J.-C. DEFOREL
Eaux minérales
Bureau : rue du Musée 6
Neuchâtel
Tél. (038) 5 68 69

Patinoire de Monruz
Ce soir à 20 h 30
Villars Champéry
Young Sprinters
Championnat suisse
ligue nationale B

Autocars
WITTWER
Transports

MULLER
la bonne bière

Centre Velosolex
PIERRE JAQUES
Place des Halles 8
NEUCHÂTEL

Helvetia Accidents
Zurich
une assurance moderne
JAMES ISELY
agent général
Seyon 10
NEUCHATEL

L'IMPRIMERIE CENTRALE S.A.
rue Saint-Maurice 4
tient à la disposition des industriels et des commerçants son matériel moderne pour exécuter tous les travaux en typographie et en offset.

visitez
A NEUCHÂTEL
LE PARADIS DU MEUBLE
meubles meyer
Faubourg de l'Hôpital
✆ (038) 5 75 05
Choix grandiose sur 6 étages
200 chambres à coucher, salles à manger, studios - Plus de 1000 meubles divers.
30 VITRINES

Classement

	Matches J.	G.	N.	P.	Buts p.	c.	Pts
1. Fribourg	2	2	—	—	9	3	4
2. Thoune	2	1	1	—	8	6	3
3. Yg Sprinters	2	1	—	1	6	4	2
Villars-Champ.	2	1	—	1	7	5	2
Lausanne	2	1	—	1	6	4	2
Lucerne	2	1	—	1	4	6	2
7. Bienne	2	—	1	1	6	11	1
8. Sion	2	—	—	2	2	9	0

Service dans
Pressing
jacques desaules
neuchâtel rue des moulins 15 ✆ 5 83 81
les 3 heures

Jean Cuanillon
au centre
NEUCHATEL
Le plus grand choix à Neuchâtel
PESEUX

GARAGE HIRONDELLE
PIERRE SENN
Neuchâtel
VW - Audi - Porsche - Chrysler-Valiant

Le championnat suisse, en ce qui concerne le groupe ouest — celui qui intéresse Young Sprinters — a bizarrement commencé. Villars Champéry et Fribourg sont considérés comme favoris à part entière pour accéder au tour de promotion. De son côté, l'équipe de Monruz, de l'avis général, a un rôle d'outsider à assumer.

Or, pour son premier match, il perd contre Fribourg. Il n'y a pas déshonneur à cela. Le même week-end, Villars Champéry s'en va gaillardement bousculer Bienne en son fief. Puis, mercredi, les hommes de Delnon s'en reviennent avec le bénéfice de l'enjeu de Suisse central alors que Lausanne — battu par Lucerne samedi passé — vient se rappeler aux bons souvenirs de tout le monde en disposant de Villars Champéry sur les hauteurs d'Ollon ! Quant à Fribourg, il n'eut aucun souci devant Sion. De là à affirmer que le match de ce soir à Monruz revêtira un aspect particulier, il n'y a qu'un pas ; on le franchit aisément.

Donc, Young Sprinters reçoit Villars Champéry dans les rangs duquel on trouve des chevronnés qui ont nom Daniel Piller, Galaz, Marcel Bernasconi ou autres Pidoux, Berthoud. En somme : tout, sauf de la petite bière !.. De par la tournure qu'a pris le championnat, cette rencontre promet d'être palpitante, intense. On ne s'offrira pas de cadeau. L'enjeu est trop important pour se faire des politesses. En un mot : c'est un derby ; particulier peut-être, puisqu'il oppose une formation neuchâteloise à une équipe Vaud-Valais !

Nul doute que Monruz sera prisé en cette soirée automnale. On le serait à moins.

CRÉDIT SUISSE
Place Pury ✆ 5 73 01
votre banque

Vuilliomenet
le magasin d'électricité des mieux assortis
Neuchâtel Grand-Rue 4

Hôtel-Restaurant du Marché
Restauration soignée
Service sur assiette et à la carte
Place des Halles
Fermé le dimanche
Tél. 5 30 31

CARROSSERIE DROZ VAUSEYON

TERMARIN
ceinture chauffe reins

Garage de la Balance
SKODA
A. Lugon
Neuchâtel
rue du Pommier 13

TEXTILES
TAPIS - RIDEAUX
AMEUBLEMENT
APPAREILS MÉNAGERS
PHOTO - CINÉMA - RADIO
CAMPING - JOUETS
ARMES DE SPORT
UNITEX S.A.
av. de la Gare 39
Neuchâtel

COMPAGNIE ASSURANCE PROTECTION JURIDIQUE
CAP
C. Salvadé
& F. Schneeberger
Agents généraux
Saint-Maurice 7
Neuchâtel
Tél. (038) 4 03 44

Une qualité parfaite
Un service impeccable
Des conseils de connaisseur
et des prix raisonnables
Une seule adresse :
Boucherie W. Schmied
rue de l'Ecluse
Neuchâtel
Tél. 5 42 32

Actualité suisse et romande

SUITE

Florida: l'identité de «M. X»

Au moment où la secrétaire remettait l'enveloppe au destinataire, sur le quai de la gare de Berne, la police arrêtait Varrone, le conduisait devant le juge d'instruction militaire qui l'a gardé au secret pendant cinq jours. Entre-temps, une perquisition ordonnée au domicile du détenu permettait de découvrir des « documents classifiés » qui n'auraient normalement pas dû se trouver en possession de Varrone.

UN OFFICIER INTERROGÉ

Mais ce qui importait, c'était de mettre la main sur les documents transmis par M. Hubacher. Ils furent donc saisis. Toutefois, il ne s'agissait pas de l'original, mais d'une photocopie livrée telle quelle, donc avec certains détails — on ne nous l'a pas dit, mais c'étaient des notes manuscrites, en marge du texte dactylographié — qui permirent d'identifier assez rapidement le détenteur légitime du document, à savoir un officier, ingénieur aussi, occupé précisément à des travaux en rapport avec l'acquisition de « Florida ».

Cet officier fut cité à comparaître, lui aussi, mais parvint à se disculper. Le juge d'instruction le remettait en liberté le soir même.

Que s'était-il passé alors ? Voici ce que l'on a appris hier.

« M. X. » DÉCOUVERT

Le procès-verbal était sous clef, dans un tiroir. Un employé du service des aérodromes militaires, stationné à Duebendorf, nommé Alphonse Huebscher, a pu en prendre possession. Par quels moyens ? En forçant le tiroir ? Avec l'aide d'un complice disposant de la clef ? La question a été posée à l'auditeur en chef. Il a refusé de répondre, l'enquête n'ayant, semble-t-il, pas encore fait toute la lumière sur le point particulier.

Elle a révélé en revanche qu'Huebscher, entré au service de l'administration militaire en février 1966, où il est resté jusqu'en juin dernier avant d'être engagé par l'entreprise Buhrle, a photocopié et transmis à M. Hubacher d'autres documents : un procès-verbal de la conférence trimestrielle concernant l'acquisition de « Florida » et diverses notes internes, confidentielles aussi. En revanche, il n'est pas établi pour le moment qu'Huebscher soit à l'origine de certaines fuites constatées, précisément dans le courant de 1966, en relation cette fois avec l'affaire des « Mirage ». Huebscher a envoyé tout ce matériel au député socialiste Hubacher, sous pli recommandé, mais avec un faux nom d'expéditeur.

Pourquoi a-t-il agi ainsi ? Par ressentiment à l'encontre de ses supérieurs, affirme-t-il. Mais les raisons de ce ressentiment restent obscures.

Ayant reconnu tous les faits mis à sa charge, le prévenu a été libéré, en attendant les décisions que doit prendre, lorsque le dossier sera complet, le juge d'instruction d'abord, l'auditeur de l'armée ensuite, qui peut ordonner soit le non-lieu, soit le renvoi devant un tribunal militaire. Il semble bien toutefois que les faits reprochés à Huebscher et qu'il a reconnus justifient pleinement la comparution devant le grand juge. Il y a violation de secrets intéressant la défense nationale.

LE CAS DU LIEUTENANT-COLONEL VARRONE

Le cas du lieutenant-colonel Varrone n'est pas encore tiré au clair. Il a reçu, mais sans savoir d'abord de quoi il s'agissait, un document qu'il n'était pas autorisé à consulter. De plus, on a trouvé à son domicile d'autres documents qu'il détenait sans droit. Mais quelle en étaient la nature et l'importance ? Sur ce point également, l'enquête n'a pas encore fourni tous les éclaircissements nécessaires, de sorte qu'il est impossible de dire s'il sera ou non poursuivi.

ET M. HUBACHER ?

Quant à M. Hubacher, il est couvert par l'immunité parlementaire, en tout cas pour son intervention devant le Conseil national. Il n'empêche, qu'invité une première fois par le juge d'instruction à donner des renseignements sur les circonstances mêmes de cette intervention, il a déclaré qu'il avait détruit le procès-verbal confidentiel dont il avait fait état. Or, ce n'était pas exact. Il n'avait jamais eu en main l'original, mais une photocopie, celle-là même qu'il adressait à M. Varrone. Mais cette « affirmation contraire à la vérité » — respectons les convenances — n'aura pas de suite ; le député n'était pas interrogé comme témoin, donc, il n'était pas tenu de dire la vérité, toute la vérité, rien que la vérité.

LE ROLE DU JOURNALISTE

Enfin, l'auditeur en chef de l'armée a bien voulu préciser la situation du journaliste appelé à rendre compte des débats parlementaires publics.

Il lui a très généreusement reconnu le droit, dans le cas particulier, de rapporter les propos tenus par M. Hubacher, parce qu'il n'était pas possible au chroniqueur d'apprécier le caractère des informations ainsi divulguées, donc de savoir qu'elles tombaient sous le coup des dispositions concernant le secret militaire. Mais, ajoutait aussitôt M. Lohner, ce n'est pas là un principe absolu. Il souffre des exceptions quand, lors d'un débat public, un député tient des propos dont il n'est pas douteux qu'ils violent le secret militaire. Là, par devoir d'autodiscipline, le journaliste doit s'abstenir de les rapporter, sinon il s'expose à des poursuites.

Disons d'emblée que la presse parlementaire rejette catégoriquement cette thèse. Elle revendique le droit de rendre compte de tout ce qui se dit en séance publique. Au parlement lui-même de sauvegarder les dispositions légales. Il est armé pour cela.

ÉCOUTE TÉLÉPHONIQUE ?

Bien entendu, les exposés « officiels » ont provoqué maintes questions. Les plus intéressantes sont restées sans réponse, « en raison des besoins de l'enquête ».

Toutefois, sur un point, il est possible de se faire une opinion. Comment les organes de la justice militaire ont-ils pu savoir que, tel jour à telle heure, la secrétaire de M. Hubacher remettrait le fameux procès-verbal à M. Varrone ? Le rendez-vous avait été pris par téléphone et, dans ces conditions, l'on songe immédiatement à l'écoute téléphonique.

Interrogé à ce propos, M. Gnaegi a déclaré :

« Ni le département militaire, ni le département de justice et police n'ont demandé de brancher l'appareil de M. Hubacher ou de M. Varrone sur la table d'écoute. Toutefois, les dispositions actuelles — elles datent de quelques mois seulement — tout comme les anciennes autorisent le juge d'instruction militaire à présenter une telle demande aux fins d'enquête pénale. »

Libre à chacun d'interpréter ces propos qui, d'ailleurs, reflètent très exactement l'état de droit, un droit qui semble bien, en l'occurrence, s'être révélé efficace.

Georges PERRIN

Libéraux genevois et vaudois revendiquent la succession du juge fédéral André Panchaud

LAUSANNE (ATS). — Le parti libéral vaudois a décidé de revendiquer le siège qui deviendra vacant au Tribunal fédéral du fait de la démission de M. André Panchaud, lui-même libéral vaudois. Il désignera dans une semaine un candidat qui pourrait être M. Henri Zwahlen, professeur de droit administratif à l'Université de Lausanne, âgé de 58 ans.

De son côté, le parti libéral genevois revendique également la succession du juge fédéral André Panchaud, et présente la candidature de M. Robert Patry, professeur à la faculté de droit de l'Université de Genève dont il est le vice-recteur.

M. André Panchaud est le seul juge libéral du Tribunal fédéral. Il est Vaudois. Il n'y a aucun juge fédéral genevois actuellement au Tribunal fédéral alors que le canton de Vaud y est encore représenté par M. Cavin. De plus, le président du Tribunal des assurances à Lucerne est aussi un Vaudois, M. Vaucher.

C'est au groupe libéral des Chambres fédérales qu'il appartiendra de désigner un unique candidat libéral.

Ouverture de la campagne «pour la santé de notre peuple»

BERNE (ATS). — A l'ouverture de la campagne « Pour la santé de notre peuple », vendredi matin à Berne, M. H.-P. Tschudi, conseiller fédéral, a apporté les vœux du gouvernement suisse. Dans son allocution de bienvenue, il a remercié les promoteurs bénévoles d'une action née de l'initiative privée, et financée par des fonds également privés.

Le chef du département fédéral de l'intéieur a souligné l'espoir que le gouvernement met dans cette campagne. Il a déclaré, d'autre part, qu'une des tâches essentielles des autorités est de garantir la santé physique et psychique de la population, et de mettre en œuvre dans ce but tous les moyens dont elles disposent.

CHACUN DOIT PRENDRE CONSCIENCE

« La meilleure prophylaxie, a déclaré M. Tschudi, consiste à conserver un milieu de vie sain. » Et, pour y parvenir, le chef du département de l'intérieur cite les moyens suivants, qui sont du ressort des autorités : aménagement judicieux du territoire, protection des eaux, protection contre les émissions incommodantes, lutte contre les dangers d'empoisonnement et les épidémies, et prévention des maladies par l'intensification de la recherche.

M. Tschudi a souligné que « les efforts de la collectivité ne produisent pourtant que peu d'effet si l'individu n'y met pas du sien, et que, dans la lutte pour la santé, c'est essentiellement le comportement de l'individu qui compte ». L'action « Pour la santé de notre peuple » est née de cette idée. Les jeunes et les adultes doivent prendre conscience de leur propre responsabilité dans ce domaine de la santé, dont le secret réside avant tout dans le simple principe de la mesure. « La santé est un bien important qui nous a été confié », a dit M. Tschudi en conclusion, « et dont nous avons à prendre un soin vigilant. Seul un peuple sain est à même d'avancer dans la voie du progrès économique et culturel, et de faire le nécessaire pour s'assurer un avenir heureux. C'est pourquoi les autorités et la population se doivent d'appuyer résolument la campagne « Pour la santé de notre peuple ».

Conférence des directeurs cantonaux de justice et police

INTERLAKEN (ATS). — L'assemblée annuelle des directeurs cantonaux de justice et police s'est déroulée mercredi et jeudi à Interlaken, sous la présidence de M. J. Isenschmid, conseiller d'Etat, de Lucerne, en présence de M. Ludwig von Moos, président de la Confédération et de hauts fonctionnaires du département fédéral de justice et police. L'assemblée a accepté les rapports annuels des sous-commissions, présentés par M. R. Bauder, de Berne(commission intercantonale pour le trafic routier), M. A. Abegg, de Bâle (commission pour l'exécution pénale) et M. C. Bonnard, conseiller d'Etat vaudois (commission pour la lutte contre la littérature malsaine). Les directeurs se sont également occupés de problèmes touchant l'organisation de la police intercantonale mobile.

Un projet de concordat sur l'assistance juridique pour l'exécution des revendications en matière de droit public a été accepté pour examen. Ce projet a été élaboré par une sous-commission dirigée par le conseiller d'Etat Muheim. Une commission qui sera présidée par le conseiller d'Etat C. Staub, de Zoug, a été formée pour étudier un projet de revision de la loi fédérale sur le registre maritime. Ces deux affaires seront traitées définitivement au cours d'une conférence de travail qui aura lieu en mars 1970.

Le café, remède trompeur contre la fatigue au volant?

Les résultats d'une enquête récemment publiés par un groupe de savants ne manquent pas d'alarmer de nombreux automobilistes. Les conclusions de cette enquête réfutent l'opinion répandue selon laquelle le café remédie à l'excès de fatigue au volant en rétablissant la résistance physique et nerveuse du conducteur. Il a été démontré que le « coup de fouet » produit par l'absorption de café est de courte durée, que la fatigue réapparaît de plus belle en très peu de temps, entraînant une diminution de la capacité de réaction du conducteur. Ce danger menace particulièrement l'automobiliste qui en méconnaissance de ses moyens force l'allure pour couvrir un long parcours dans un laps de temps déterminé. La caféine est à l'origine de ce danger. Il en est tout autrement avec le café Hag sans caféine qui, quoique stimulant, est sans effet excitant. Il n'altère ni la capacité de réaction ni la faculté de concentration. Au contraire, le café Hag reconstitue le potentiel physique pour un temps assez long.

Légère augmentation de l'effectif de la main-d'œuvre étrangère sous contrôle

BERNE (ATS). — Selon les résultats de l'enquête d'août 1969 faite par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, l'effectif de la main-d'œuvre étrangère sous contrôle atteignait 591,888 (sans les frontaliers). L'augmentation s'élève à 6895 ou 1,2 % par rapport à août 1968. Le nombre des frontaliers, qui ne font pas partie de la population résidante, a simultanément progressé de 4279 ou 6,8 % pour s'inscrire à 67,341, de sorte que l'effectif global des travailleurs soumis au contrôle se montait à 659,229 à fin août 1969.

Si l'on procède à un classement par pays d'origine des travailleurs étrangers soumis à contrôle, on s'aperçoit que les Italiens continuent d'être en tête avec 398,929 ou 60,5 %. Suivent ensuite, loin derrière, les Espagnols avec 95,696 ou 14,5 %, les Allemands avec 57,199 ou 8,7 %, les Français avec 36,842 ou 5,6 % et les Autrichiens avec 19,865 ou 3,0 %.

Les entretiens de M. Spuhler en Yougoslavie

BELGRADE (AP). — Le conseiller fédéral Willy Spuhler, s'est entretenu vendredi avec les responsables de la Chambre de commerce yougoslave des problèmes qui freinent encore les échanges commerciaux entre les deux pays. D'autre part, M. Spuhler a déclaré vendredi que la Suisse est prête à participer sous certaines conditions à une conférence sur la sécurité européenne.

FRANCE VOISINE

Miracle pour un couple genevois

(c) M. et Mme Louis Gallay, un couple genevois domicilié à Chancy, reviennent de loin. Leur voiture a quitté la route des Hautes Alpes, au-dessus de Gap, et a plongé dans le lit du Drac, une rivière torrentueuse, ceci d'une hauteur de 20 mètres. Miraculeusement M. et Mme Gallay ont été retirés de leur véhicule démoli avec des blessures superficielles.

Drame de la misère

Un drame de la misère, à Lyon, a conduit un homme de 48 ans à tuer son père à coups de hache. Jonny Loosli vivait seul avec son père de 78 ans, Maurice, originaire de Neuchâtel. Le vieillard, à la retraite depuis 1959, était à demi impotent ; il avait été trépané après un accident de travail. Son fils devait le soigner, le nourrir, le laver, le promener et l'entretenir avec son maigre salaire de magasinier, encore diminué à la suite d'un licenciement. Le fils avait décidé de se donner la mort, après avoir tué son père. On a pu repêcher le désespéré qui s'était jeté dans les eaux du Rhône. Au domicile, un horrible spectacle attendait les enquêteurs.

Betteraves à sucre : Berne demande un crédit de 20 millions de francs

BERNE (ATS). — Le référendum lancé contre l'arrêté sur le sucre ayant abouti, le Conseil fédéral va proposer aux Chambres, on le sait, une solution transitoire. Ce projet d'arrêté urgent vient d'être publié et envoyé aux cantons, qui devront se prononcer avant l'adoption définitive du message.

Actuellement, il n'y a aucune base légale permettant de couvrir les dépenses qu'implique la récolte de betteraves de 1969. En conséquence, les sucreries ne pourraient, cet automne, payer aux producteurs que les prix du marché, soit environ 3 fr. 50 à 4 fr. par quintal. Afin de mettre les deux sucreries en mesure de verser aux producteurs le prix plein qu'ils attendent, le Conseil fédéral propose donc d'ouvrir un crédit de 20 millions de francs. L'arrêté, qui devrait être voté d'urgence en décembre par les deux Conseils, aurait effet rétroactif au 1er octobre.

Le 10 novembre, les représentants des cantons se réuniront en conférence à Berne pour donner leur avis.

VAUD

Lausanne: un «spécialiste» des bijouteries condamné

Giancarlo P., 24 ans, de la province de Plaisance, en Italie, déjà condamné plusieurs fois dans son pays pour vol, extorsion, désertion, etc., sans profession définie, détenu au Bois-Mermet depuis son arrestation en novembre 1968, comparaissait hier matin devant le Tribunal correctionnel de Lausanne sous les inculpations se vol, tentative de vol, dommage à la propriété, violation de domicile.

Rusé, instruit, d'esprit vif, sortant d'une maison de rééducation à Forte, mécanicien sur machines, manœuvre de chantier, commerçant en tissus, enfin étudiant (à ce qu'il dit), P. est un voleur particulièrement dangereux, estime l'accusation. Il a mis du temps à avouer les délits qui lui sont reprochés : un cambriolage nocturne d'une bijouterie - horlogerie de l'avenue du Théâtre, à Lausanne, emportant pour 36,406 francs de montres et de bijoux : 36 bagues, 15 broches, 16 colliers, 40 bracelets-montres environ ; deux tentatives de cambriolages rue Neuve, dans une bijouterie-horlogerie et au Grand-Pont entre octobre et novembre 1968.

Venu à Lausanne avec une prostituée, il mit son premier projet à exécution en volant dans le coffre ouvert d'une voiture un cric et une pioche dans le jardin du Théâtre municipal.

CONDAMNÉ

Dans son jugement, le tribunal a retenu P. coupable de tous les chefs d'accusation et l'a condamné à 2 ans et demi de réclusion moins 352 jours de préventive, à 15 ans d'expulsion de Suisse et à 5 ans de privation des droits civiques. P. devra payer les frais de la cause.

Les joailliers de la reine d'Angleterre à Lausanne

LAUSANNE (ATS). — L'Association britannique des horlogers - bijoutiers (N.A.G.) a délégué à Lausanne sa commission de formation. Toute la semaine, elle a suivi une série de démonstrations de cours et de séminaires donnés par un groupe d'animateurs du Centre international de l'industrie horlogère suisse (C.F.H.). Outre la vente, les problèmes du détaillant face à l'évolution de la distribution ont été particulièrement évoqués.

La N.A.G. est chargée de mettre sur pied un programme national de formation continue. Or, concernant l'horlogerie, le C.F.H. de Lausanne est la seule institution qui possède une expérience dans ce domaine. Des solutions pratiques sont à l'étude, qui devraient se traduire par un renforcement de l'appui suisse aux animateurs de la N.A.G. en Angleterre en faveur des cours de base de Lausanne, et davantage de cours et séminaires présentés par les animateurs du C.F.H. en Grande-Bretagne.

Echec à la conférence de l'IATA

LAUSANNE (ATS). — Réunie à Lausanne depuis dix-sept jours, la conférence de l'Association internationale des transports aériens (IATA) chargée de fixer de nouveaux tarifs sur l'Atlantique nord s'est ajournée vendredi sur un échec, du moins provisoire. Les travaux reprendront le 18 novembre dans une ville qui n'est pas encore désignée.

Depuis le 14 octobre, 44 compagnies d'aviation, dont toutes celles exploitant des lignes entre l'Europe occidentale et l'Amérique du Nord, tentaient de trouver un accord sur les tarifs « excursion », « groupe » et « charter » pour la prochaine saison d'été et si possible déjà pour cette saison d'hiver.

Plusieurs compagnies demandaient une réduction des tarifs (les faisant parfois descendre au-dessous de 1000 francs pour le vol aller et retour sur l'Atlantique Nord), mais d'autres s'y opposaient. Aucune entente n'a pu se faire jusqu'ici. Si un accord n'aboutit pas lors de la reprise de la session, dès le 18 novembre prochain, on pourra craindre une « guerre des tarifs » sur l'Atlantique Nord, certaines compagnies semblant bien décidées à introduire de nouveaux tarifs. « Swissair » figure dans le groupe de sociétés favorables à une baisse.

A Lausanne, rencontre entre consommatrices et publicistes

L'idée était excellente, le résultat a été, hélas, assez déprimant.

Un des chevaux de bataille de la Fédération romande des consommatrices est la publicité, jugée indispensable certes, mais à qui il est reproché de perdre son caractère typiquement informatif pour utiliser des arguments suggestifs. La marchandise est présentée comme « un objet-fétiche » qui ne peut qu'apporter bonheur, joie, beauté et jeunesse.

La Fédération romande de publicité avait convié, hier à Lausanne, les représentantes de la Fédération des consommatrices à participer à leur 22me journée de la publicité. Nombreux ont été les orateurs des deux parties qui ont développé leurs idées sous le thème « Mesdames, que reprochez-vous à la publicité ?». Les unes faisaient leurs critiques, les autres défendaient leur point de vue.

Malheureusement, les représentantes de la Fédération des consommatrices n'ont pas su empoigner leur sujet comme elles auraient dû le faire, se bornant à répéter des faits qui n'apportaient guère d'eau au moulin ou se perdant dans des détails sans importance. Leurs « adversaires » du jour n'ont eu aucune peine à prendre le dessus dans ces joutes finalement amicales.

Quelques déclarations méritent toutefois d'être relevées et nous reviendrons sur cette manifestation dans une de nos éditions ultérieures. RWS

Les sources bientôt à sec à la vallée de Joux

(c) A la suite du beau temps persistant — tant mieux pour les promeneurs — l'eau baisse. A la vallée de Joux, le débit des sources a diminué de moitié, notamment à la source des Piguets, au Rocher, qui alimente le Sentier, le Brassus et l'Orient. La population a été invitée à utiliser le moins d'eau possible. Le lavage des voitures est interdit. La terre s'est desséchée jusqu'à 40 cm de profondeur...

SUISSE ALÉMANIQUE

Kloten: le procès des trois terroristes pourrait commencer cette année encore

ARABES ET ISRAÉLIENS ENSEMBLE À LA BARRE

ZURICH (ATS). — Si aucun événement imprévu ne survient, le procès intenté contre les trois Palestiniens, qui, avec l'aide d'un 4me complice, avaient perpétré un attentat contre un avion de la compagnie El-Al sur l'aéroport de Kloten, le 18 février dernier, pourrait avoir lieu cette année encore.

Mordechai Rachamin, l'employé israélien de la sûreté, qui a tué le complice des trois Arabes au cours de l'attentat, comparaîtrait devant le tribunal et serait jugé en même temps que les trois Arabes.

Cette nouvelle situation a été créée par la fuite d'un inculpé accusé d'escroquerie et de viol, qui devait se présenter devant la cour zuricoise. Maintenant que cette affaire est momentanément arrêtée, la Cour suprême aura le temps de préparer le procès contre les trois agresseurs arabes et l'employé israélien de la sûreté.

On apprend de source digne de foi que le cas sera soumis définitivement la semaine prochaine à la Cour d'assises par la Chambre d'accusation de la Cour suprême zuricoise. Il serait ainsi possible que le procès puisse débuter au commencement du mois de décembre.

Les trois Arabes — deux hommes et une femme — auront à répondre notamment de meurtre et l'Israélien de meurtre par passion.

Les magasins doivent-ils rester ouverts le soir toute l'année ?

ZURICH (ATS). — Les magasins doivent-ils rester ouverts le soir pendant toute l'année ? Un congrès s'est réuni à Zurich pour traiter de ce sujet, sous les auspices d'un office de relations publiques. Le but n'était pas d'arriver à un résultat concret, mais de mieux connaître les différents problèmes que pose l'ouverture des magasins le soir.

Plusieurs exposés sur les conséquences de cette ouverture prolongée des magasins pour les grands et petits magasins ont été prononcés. Le point de vue du consommateur a également été exposé. Un représentant des syndicats s'est cependant montré sceptique quant à cette solution. Le problème de l'ouverture prolongée des magasins est actuel, il ne faut pas oublier qu'elle entraînerait nécessairement des compensations : fermeture anticipée des magasins le samedi par exemple, ce que les représentants du commerce ne semblent pas disposés à admettre.

Le problème de l'ouverture prolongée des magasins a été discutée lors d'interviews, de tables rondes et d'exposés présentés par des représentants des autorités, de l'économie, des consommateurs et des employés. On a rappelé à cette occasion les premiers essais entrepris à Saint-Gall, où l'on avait toutefois commencé avec une ouverture anticipée des magasins.

VALAIS

Mort écrasé sous un trax

(c) Vendredi un habitant de Dugny M. Romain Buchard, né en 1941, célibataire, a connu une fin tragique sur un chantier dans la région de Trient.

M. Buchard était aux commandes d'un trax de plusieurs tonnes qui avançait sur un tas de sable. Soudain une partie du tas céda et le poids lourd se renversa écrasant son conducteur.

M. Buchard a été tué sur le coup.

L'accident sur la ligne Dietikon - Bremgarten

Le mécanicien ne s'est pas arrêté pour croiser

BREMGARTEN (ATS). — Une collision s'était produite le 22 octobre dernier entre deux trains de la ligne Bremgarten - Dietikon, près de la halte de Heinruti. L'enquête a permis de constater que cet accident était dû à une défaillance humaine. On apprit, au cours d'une conférence de presse, que le mécanicien du train avait oublié d'observer une halte pour croiser un autre convoi. Le mécanicien du train roulant correctement avait été tué au cours de la collision. Six des onze personnes grièvement blessées se trouvent encore à l'hôpital de Muri.

Au cours de la conférence de presse, M. Willy Zurcher, directeur du chemin de fer Dietikon - Bremgarten, a déclaré qu'il s'était adressé à l'Office fédéral des transports en 1961 déjà pour obtenir un crédit destiné à l'installation d'un système bloc sur ce tronçon. Quarante mille francs ont été mis à la disposition en 1967 pour financer l'installation du système bloc sur un premier tronçon. Cent vingt mille francs sont également assurés pour l'année 1970. Il a cependant été constaté que le système bloc sur les chemins de fer secondaires ne constituait pas une protection absolue en cas de défaillance humaine.

IMPRIMERIE CENTRALE
et de la
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL
S.A.
rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel
Direction générale : *Marc Wolfrath*
Rédacteur en chef : *Jean Hostettler*

Le portier attaque et dévalise son patron

BALE (UPI). — Sous prétexte de devoir changer une grosse coupure qu'un client lui tendait pour payer son écot, le portier de nuit d'un hôtel de Bâle a réveillé le directeur de l'établissement qui habite dans la maison. Celui-ci est alors descendu à la réception. Lorsqu'il sortit les clefs de la caisse, le portier le menaça avec un couteau. Les deux hommes en vinrent aux mains. Blessé, le directeur fut contraint de remettre les clefs à l'agresseur. Après l'avoir enfermé dans les toilettes, il vida la caisse et s'enfuit avec près de 20,000 francs.

La sûreté bâloise a publié le signalement de l'individu. Il s'agit d'un Turc, nommé Hikmet Cenikli, qui est âgé de 24 ans. Il a une taille de 180 cm environ.

Trafic téléphonique perturbé entre Bâle et le reste du pays

BALE (ATS). — La direction générale des PTT communique :

Le trafic téléphonique entre le groupe de réseau de Bâle et le reste de la Suisse est gravement perturbé depuis hier matin par l'endommagement d'un câble coaxial survenu lors des travaux de construction du réseau des routes nationales. Les réparations ont été immédiatement entreprises, de sorte que la remise en état provisoire devait être terminée hier déjà.

GENÈVE

Josette Bauer : évasion « fabriquée » ?

La nouvelle que Josette Bauer se serait évadée une nouvelle fois d'une prison américaine a été accueillie avec un certain scepticisme à Genève.

Selon la « Tribune de Genève », le fait que la justice américaine, d'après l'agence de presse anglaise, ait attendu 19 jours pour annoncer officiellement la nouvelle laisse songeur.

Ceci d'autant plus que le bruit avait couru à Genève que Josette Bauer avait été libérée par les autorités américaines et reconduite à la frontière de son choix à la suite d'une série de marchandages entre la détenue et le procureur chargé de mener l'affaire devant les tribunaux américains.

Après l'évasion vraie ou fausse de Josette Bauer, le quotidien genevois pose la question de savoir si des marchandages n'ont pas conduit à la mise en liberté de Josette Bauer. Et qu'est devenu son compère, le trop fameux Lambert, arrêté aux Etats-Unis, avec sa complice, pour trafic de drogue ?

Porteur de journaux tué par une fourgonnette

(c) Un grave accident s'est produit vendredi matin route de Florissant, à Genève. Une cruelle ironie du sort a voulu qu'un cyclomotoriste livreur de journaux, M. Hermann Wolf, 66 ans, soit tué par une camionnette transportant elle aussi des journaux. Au volant de cette fourgonnette qui happa le cyclomotoriste se trouvait M. Gabriel Papaux. L'accident a été provoqué par une distraction et une imprudence de la victime. Aucune charge n'a été retenue contre l'automobiliste. M. Wolf est mort avant même son arrivée à l'hôpital cantonal.

DERNIÈRES DÉPÊCHES DE LA NUIT

Sensation à Saigon : le général Thieu parle de son éventuelle démission

SAIGON (ATS-AFP). — Le président Thieu a annoncé vendredi soir qu'il se retirerait si le peuple sud-vietnamien n'approuvait pas son programme. « Mon ambition est de sauver la patrie, a-t-il déclaré, et non d'être président de la République. Je fais appel à la clairvoyance de tout le peuple vietnamien.

C'est à la fin d'un long discours télévisé que le président a prononcé cette phrase qui a fait sensation dans toute les salles de rédaction à Saigon. Presque tout le discours portait sur les mesures d'austtrité économique très impopulaires prises par son gouvernement la semaine dernière.

« Devant l'histoire, a-t-il déclaré, je promets de faire tout ce qui est en mon pouvoir pour sauver le pays du désastre. Je me retirerai si la population ne m'approuve pas ».

La surprise causée par Thieu a été totale. Les observateurs n'avaient reçu aucune indication, que le chef de l'Etat pourrait faire allusion à son départ éventuel. Il a, en fait, laissé le choix à la population sud-vietnamienne : il restera au pouvoir si elle lui apporte son soutien, sinon, il se retirera.

UN RETOUR

La veille, le général Duong Van-minh. (Gros Minh), héros de la Révolution de 1963 qui renversa le régime du président Diem, avait fait sa rentrée politique, déclarant qu'il était prêt « à faire quelque chose pour l'unité du peuple vietnamien », si le peuple le lui demandait.

Les observateurs ont immédiatement établi un rapprochement entre cette déclaration du « gros Minh », l'un des hommes les plus populaires au Viet-nam du Sud, et celles du président Thieu.

Les mesures prises par le gouvernement de Saigon ont été immédiatement suivies d'une hausse considérable du coût de la vie et d'une vague de spéculation que le président Thieu, dans son discours, a promis d'arrêter.

Le président Thieu n'a pas prononcé le mot de « démission », mais la traduction du terme vietnamien qu'il a utilisé équivaut à l'annonce d'une démission possible.

Augmentation des quote-parts : accord des « dix »

PARIS (AFP-ATS). — Le groupe des « dix » (pays les plus riches du monde) s'est mis d'accord, vendredi, à Paris, sur le partage de l'augmentation des quotes-parts au Fonds monétaire international entre les cent quatorze pays membres. Les «dix» n'ont toutefois pas voulu entrer dans les détails, laissant au FMI le soin d'en décider. Le total de ces quotes-parts était jusqu'à présent, de 21 milliards de dollars et l'assemblée générale du Fonds a décidé en septembre de le relever d'environ un tiers, soit quelque 7 milliards de dollars.

Les pays qui demandent un fort relèvement sélectif de leur quote-part sont notamment le Japon qui voudrait que sa part passe de 725 millions de dollars à 1200 millions de dollars, l'Italie (de 625 à 1000 millions) et la France (de 985 à 1500 millions). C'est à ces trois pays qu'est consacrée plus de la moitié des augmentations sélectives.

APRÈS LES ABRUZZES

Voici Egidio Bonanni, cet étudiant italien de 22 ans dont nous avons annoncé la libération dans notre dernière édition. Et c'est, bien sûr, par une étreinte paternelle qu'il a été accueilli après son équipée dans le cercle de famille. (Téléphoto AP)

Une initiative de Nixon est attendue pour le 3 novembre

SAIGON (ATS-AFP). — Le président Nixon annoncera une nouvelle initiative le 3 novembre et les goouvernements américain et sud-vietnamien sont d'accord sur cette initiative, a déclaré M. Tran Van-lam, ministre sud-vietnamien des affaires étrangères.

M. Lam a donné cette indication aux journalistes au cours d'une réception offerte par les parlementaires, à la Chambre des députés, à l'occasion de la fête nationale sud-vietnamienne le 1er novembre.

Le ministre des affaires étrangères a refusé de donner des précisions sur la nature de cette initiative. Depuis le retour de vacances le 14 novembre de M. Bunker, ambassadeur des Etats-Unis à Saigon, M. Lam a rencontré à deux reprises le représentant du président Nixon au Viet-nam. De son côté, le président Thieu a eu cinq entretiens avec M. Bunker, dont un de quatre-vingt-dix minutes le 17 octobre.

Le chef de l'Etat sud-vietnamien avait déclaré mercredi à un groupe de députés qu'il n'avait pas encore été mis au courant de la teneur du prochain discours du chef de la Maison-Blanche.

Les Anglais et la rage...

CAMBERLEY (AP). — Un petit fox-terrier nommé « Fritz » a provoqué un massacre organisé d'animaux qui n'a pas fait soulever la moindre protestation dans la population britannique dont la passion pour nos frères inférieurs est pourtant légendaire.

Il y a douze jours « Fritz » contracta la rage, fléau inconnu en Grande-Bretagne depuis 47 ans, mordit deux personnes et un chat à Camberley et disparut dans la nature pendant 45 minutes avant d'être capturé.

Craignant que le chien n'ait colporté le mal, les autorités décidèrent de supprimer tous les animaux — à l'exception des cervidés et des oiseaux-chanteurs sur lesquels la rage n'a pas de prise et des chiens pour lesquels d'autres mesures sont prévues — sur une surface de 800 hectares.

Soixante tireurs d'élite armés de fusils à douze coups furent amenés sur place et abattirent systématiquement tout ce qui se présentait à leur portée.

Leur tableau de chasse pour la journée de jeudi s'est soldé à 48 écureuils, six renards, six pies, trois geais et un corbeau.

Majorités supérieurement entamées aux élections partielles britanniques

LONDRES (AP). — Le parti travailliste semble être sorti de la mauvaise passe qu'il traversait depuis plusieurs mois, mais la tendance ne s'est pas renversée au point que M. Wilson se risquera à provoquer des élections anticipées.

Les élections partielles, qui se déroulaient jeudi dans cinq fiefs travaillistes, se sont soldées par quatre victoires travaillistes, avec des majorités sérieusement entamées, et par une défaite au profit des conservateurs. Il y a un an au cours d'autres élections partielles, les travaillistes avaient été battus sur presque toute la ligne.

Les résultats obtenus dans le domaine économique par les travaillistes ont contribué à enrayer le regain de faveur des conservateurs qui, il y a six mois encore, auraient pu prétendre à un succès complet dans des élections de ce genre.

LE GLISSEMENT

Le glissement des voix travaillistes en faveur des conservateurs n'a été cette fois que de 11,3 % alors qu'il avoisinait 17 % l'an passé. Ce déplacement de 11,3 % sur l'ensemble de l'électorat en cas d'élections générales serait suffisant pour donner la majorité aux conservateurs.

Le fait remarquable de ces élections a été l'abstention très importante des électeurs. A Paddington, le candidat conservateur battu a déclaré : « Ils ont voté avec leurs pieds en ne se rendant pas aux urnes ».

En dépit des résultats chacun des deux grands protagonistes s'est déclaré satisfait du résultat.

Les libéraux, dont les résultats sont presque partout en baisse, estiment que les « tories ne font pas aussi bien que l'an passé et que le regain du Labour n'a pas beaucoup de signification ».

Depuis 1966, il y a eu 29 élections partielles. Les travaillistes ont perdu 13 sièges, et en ont conservé six. Les conservateurs en ont gagné 10, conservé neuf et perdu un au profit des libéraux.

Pékin : le Kremlin se fait conciliant

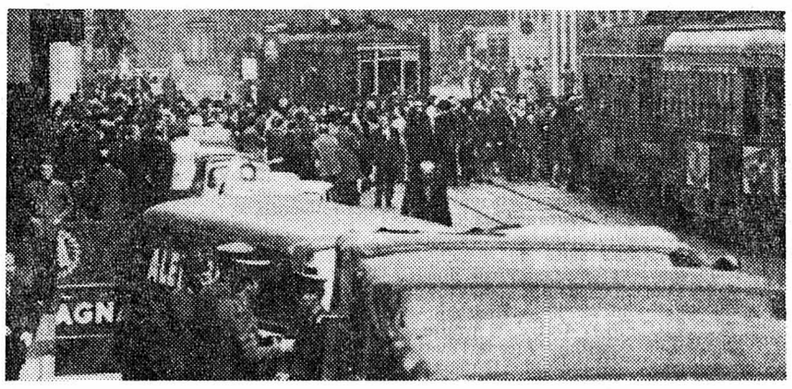
MOSCOU (AP). — Après les propos conciliants de mardi dernier par M. Léonide Brejnev qui avait souhaité qu'aux conversations sino-soviétiques sur les problèmes frontaliers « une attitude positive et réaliste prévaudra », Moscou a fait vendredi un autre pas vers la conciliation.

M. Zamyatine, porte-parole du ministère des affaires étrangères, a, en effet, déclaré : « Nous désirons mener les conversations de manière positive et nous sommes sûrs que l'autre partie œuvre pour le même objectif ».

M. Zamyatine a ajouté que « les négociations viennent seulement de commencer. Aussi est-il actuellement difficile de dire quoi que ce soit à leur sujet ».

Arrizabalaga : peine commuée

MADRID (AP). — Dans sa première décision, le nouveau gouvernement espagnol a commué vendredi, en peine de prison, la peine de mort prononcée par un tribunal militaire contre Antonio Arrizabalaga, un Basque accusé d'activité terroriste.



Ici, c'est à Milan. Le trafic a été complètement paralysé à la suite d'une manifestation de grévistes. (Téléphoto AP)

La crise sociale en Italie

ROME (AP). — Les employés de banque se sont mis en grève pour 24 heures vendredi dans toute l'Italie et les opérations bancaires ont été assurées au ralenti par le personnel de la direction.

Les grévistes ont manifesté à Milan où la police gardait l'entrée des banques, et ont bloqué la circulation dans le centre de Rome.

A Turin, des étudiants de gauche ont défilé dans les rues pour affirmer leur soutien aux métallos grévistes tandis que dans une autre partie de la ville des ouvriers de la construction en grève organisaient eux-mêmes un défilé.

Autre défilé, à Naples cette fois, par quelque 400 employés de la voirie qui ont cessé de ramasser les ordures. Les employés municipaux continuent leur mouvement collectif dans cette ville où les agents ne contrôlent plus la circulation et où les fossoyeurs n'enterrent plus les cadavres.

Les éboueurs ont conduit des bennes dans le centre de Naples et ont vidé dans les rues des sacs en plastique pleins d'ordures.

Certaines chaussées étaient entièrement recouvertes d'immondices.

Violences au Venezuela

CARACAS (ATS-AFP). — L'annonce de la mort d'un étudiant, tué par balle au cours des manifestations qui se sont déroulées jeudi à Valence, a provoqué de nouveaux mouvements estudiantins et des heurts avec les forces de l'ordre dans tout le Venezuela.

Le bilan de ces nouvelles manifestations et de celles qui les avaient précédées s'élèvent, outre à la mort de l'étudiant, à 29 blessés, dont six policiers, 16 véhicules incendiés et des centaines d'arrestations.

SUITE Combats au Liban

La délégation libanaise a eu encore vendredi de longues conversations avec MM. Hassan Sabry el Kholi, membre de l'entourage présidentiel, Mahmoud Riad, ministre des affaires étrangères, et le général Faouzi, ministre de la défense, mais aucun détail n'a été fourni sur ses entretiens qui n'intéressent pas seulement les pays du Proche-Orient.

FRANCE : NON-INTERVENTION

C'est ainsi que l'ambassadeur de France à Koweït a remis au premier ministre de l'émirat, un message de M. Pompidou qui déclare que la France n'a pas l'intention d'intervenir aujourd'hui ou plus tard dans la crise palestinienne.

ÉTATS-UNIS : SI...

A Londres, M. John Chafee, secrétaire américain à la marine, a été moins catégorique lorsqu'il a déclaré que les Etats-Unis ne tiennent pas non plus à intervenir, mais pourraient éventuellement le faire si les circonstances — qu'aurait à apprécier le président — l'exigeaient.

URSS : ATTAQUES CONTRE ISRAEL

Quant à M. Zamyatine, chef du service de presse soviétique, dont les rares conférences de presse servent à mettre l'accent sur le point de vue soviétique concernant des problèmes particuliers de politique étrangère, il a souhaité une reprise des consultations entre les quatre Grands. Ces consultations, a-t-il dit, « devraient contribuer rapidement à l'élimination des conséquences de l'agression israélienne ».

Il a affirmé que « les intentions des dirigeants israéliens ne vont pas dans le sens de la paix, mais dans celui de plus grandes complications dans la région. Cette politique, a-t-il dit, pose un danger sérieux pour le destin des peuples du Moyen-Orient et, en premier lieu, du peuple israélien ».

En réponse à une question, M. Zyamatine a révélé que l'Union soviétique avait été en contact avec les Etats-Unis, la France et la Grande-Bretagne, au sujet de la crise actuelle au Liban, mais il n'a pas précisé ce qui a été dit au cours de ces discussions.

LES ÉTATS-UNIS ACCUSENT

Les Etats-Unis ont accusé, vendredi, l'Union soviétique de porter « des accusations totalement fausses contre eux à propos de la crise au Moyen-Orient » et demandent « si le gouvernement soviétique désire un règlement pacifique du différend israélo-arabe ».

Cette déclaration du département d'Etat reflète l'inquiétude grandissante de l'administration Nixon qui craint de voir les efforts américano-soviétiques pour négocier un règlement mis en danger par l'actuelle crise libanaise.

M. William Rogers, le secrétaire d'Etat qui a reçu vendredi M. Anatoly Dobrynine, l'ambassadeur d'URSS à Washington, lui a affirmé que la dernière déclaration soviétique sur la situation dans cette partie du monde laissait perplexe au sujet du désir des Soviétiques de voir un règlement pacifique s'y établir.

Le reflux des capitaux après la réévaluation du mark

FRANCFORT (ATS-AFP). — Le montant des capitaux étrangers ayant reflué hors de la République fédérale allemande depuis la réévaluation du mark de 8,5 % est évalué à l'équivalent de 7 milliards de DM, dans les milieux financiers de Francfort.

Le montant des reflux avant la réévaluation durant la période où le mark avait un cours flottant, c'est-à-dire du 30 septembre au 24 octobre, est estimé à environ 1 milliard de dollars. Au cours des premiers jours succédant à la réévaluation, le reflux a atteint environ 900 millions de DM dont 100 millions mercredi dernier, 400 millions mardi et plus de 300 millions de dollars lundi.

L'ampleur des rapatriements est donc allée en décroissant, mais les experts estiment qu'elle se poursuivra. La forte diminution des disponibilités bancaires qui en résultera permet de prévoir que la Banque fédérale pourrait prochainement décider un abaissement du montant des réserves que les banques privées sont tenues de verser sans intérêt à l'institut d'émission.

LA LIRE

La lire italienne n'a jamais couru le risque d'être dévaluée, mais elle a été, au contraire, sollicitée à la réévaluation a déclaré en substance, M. Colombo, ministre du Trésor, à l'occasion de la « journée de l'épargne ».

Le ministre a précisé que, hormis quelques mois de la fin 1964 (période de la conjoncture défavorable), l'Italie n'a jamais couru le risque de devoir dévaluer sa monnaie.

Vers un tête-à-tête entre Bonn et Varsovie

BONN (ATS-DPA). — Dans un rapport sur les prochaines activités du nouveau ministre des affaires étrangères M. Scheel, le porte-parole gouvernemental M. Conrad Ahlers, a annoncé, vendredi que le gouvernement fédéral allemand venait de prendre une initiative en vue de l'ouverture prochaine de pourparlers avec Varsovie.

« Nous voulons une amélioration des relations avec tous les pays de l'Est européen », a dit notamment M. Ahlers qui a cependant laissé entendre que des discussions avec la Tchécoslovaquie n'étaient pas imminentes.

Le porte-parole du ministère des affaires étrangères a indiqué que M. Scheel, qui a eu un entretien avec M. Zarapkine, ambassadeur d'URSS, sur le traité de non-prolifération nucléaire et la renonciation à l'emploi de la force, renconrera également les ambassadeurs de Grande-Bretagne et des Etats-Unis.

« Sommet » de Prague : conférence sur la sécurité européenne

LONDRES (ATS-REUTER). — Les pays du Pacte de Varsovie proposent la réunion à Helsinki durant le premier semestre 1970 d'une conférence sur la sécurité européenne, indique un communiqué publié par l'ambassade de Tchécoslovaquie à Londres.

Dans sa déclaration, la conférence consultative de Prague suggère que les questions suivantes soient inscrites à l'ordre du jour de la conférence : ● Etablissement de la sécurité européenne et renonciation à l'usage de la force ou à la menace de recourir à la force dans les relations mutuelles entre les Etats européens ; ● Développement des relations dans les domaines du commerce, de l'économie, de la science et de la technologie sur la base de l'égalité des droits et visant à développer la coopération politique entre les Etats européens.

Produits agricoles allemands et C.E.E.

BRUXELLES (ATS-DPA). — La commission européenne a voté un arrêté autorisant la République fédérale d'Allemagne à fixer une taxe à l'importation et une subvention de 8,5 % (le taux de la réévaluation du mark) sur les produits agricoles.

En revanche, la commission n'a pas encore précisé les marchandises soumises à ces mesures spéciales.

Dans la nuit de mardi à mercredi, le conseil ministériel de la CEE avait accordé une réduction des prix des marchandises agricoles allemandes pour une période de six semaines.

Charles Lindbergh échappe à la mort

MANILLE (ATS-REUTER). — Charles Lindbergh, qui avait réussi la première traversée de l'Atlantique nord à bord du « Spirit of Saint-Louis » en 1927 a miraculeusement échappé à la mort jeudi aux Philippines. L'avion mono-moteur dans lequel, il avait pris place avec une autre personne ayant dû faire un atterrissage forcé près d'Isabela, dans le nord du pays.

Les deux hommes n'ont été que très légèrement blessés. Lindbergh est aujourd'hui âgé de 67 ans. Il avait 25 ans lorsqu'il relia New-York à Paris sans escale en 1927.

Un béret vert quitte l'armée

WASHINGTON (ATS-Reuter). — Le colonel Robert-N. Rheault, officier des forces spéciales américaines impliqué dans l'affaire du meurtre d'un agent double sud-vietnamien, quitte l'armée, a annoncé hier le Pentagone.

Le cardinal Wyszynski opéré

ROME (ATS-AFP). — Le cardinal Wyszynski, primat de Pologne, qui souffrait d'une hypertrophie de la prostate, a été opéré à la clinique villa Flaminia, à Rome, par le professeur Arduini, qui, il y a deux ans, avait soumis le pape à une intervention chirurgicale identique.

La prostatectomie s'est déroulée dans de bonnes conditions.

La formule d'union nationale pourrait être abandonnée en Israël

JÉRUSALEM (AP). — Les négociations engagées depuis jeudi se poursuivent entre les trois grands partis israéliens pour établir un nouveau gouvernement de coalition à la suite des élections de mardi dernier.

Ces premières négociations laissent supposer que la formule nationale, adoptée à la veille de la guerre de 1967, pourrait être abandonnée.

Les dirigeants du parti du travail de Mme Golda Meir ont pris contact séparément avec les deux grands partis de droite, le gahal et le groupe national religieux qui ont obtenu respectivement 26 et 11 (ou 12) sièges à la knesset.

Le dépouillement ne s'achèvera que le 7 novembre, les résultats des villages ou des postes militaires éloignés n'étant pas encore parvenus. Le parti du travail qui a perdu la majorité absolue ne disposera plus que de 57 ou 58 sièges sur 120.

EXIGENCES

On déclare que les négociations pourraient être longues. Le gahal avec ses gains a déjà fait savoir qu'il ne s'engagerait dans un nouveau gouvernement de coalition que si une voix au chapitre plus importante, lui était donnée dans les affaires intérieures et pas seulement sur les problèmes de sécurité ou de politique étrangère. Jusqu'à présent le gahal avait deux ministres sans portefeuille au sein de la coalition.

Si le parti du mapai faisait alliance avec le groupe national religieux, ce dernier exigerait des concessions justement sur certains problèmes religieux.

Jeudi, M. Abba Eban s'est prononcé en termes voilés contre l'entrée du Gahal dans la coalition. Ce parti soutient l'annexion des territoires arabes conquis en juin 1967.

Parlant à la radio d'Etat, M. Eban s'est déclaré en faveur d'un gouvernement ayant la liberté de prendre une voie modérée, en ce qui concerne les territoires occupés qui ne devraient pas être rendus systématiquement ni conservés intégralement à tout prix.

Cyclamates interdits en Belgique

BRUXELLES (ATS-REUTER).— La Belgique a décidé d'interdire l'utilisation des cyclamates comme édulcorants artificiels dans les boissons et autres produits alimentaires.

Nouveau rituel de la messe

CITÉ-DU-VATICAN (AP). — L'épiscopat italien a annoncé vendredi que le nouveau rituel de la messe, en italien, entrerait en vigueur le 30 novembre prochain.

Dernière minute

LIBAN : Arafat accepte le dialogue

LE CAIRE (AP). — M. Yasser Arafat, chef de l'organisation de libération de la Palestine, a accepté vendredi d'engager un dialogue direct avec les représentants libanais qui se trouvent au Caire pour trouver un règlement à la crise, a annoncé l'agence du Moyen-Orient.

Selon la dépêche, une délégation palestinienne conduite par M. Arafat, doit quitter aujourd'hui Damas pour le Caire où le général Emile Boustany, chef d'état-major libanais, confère actuellement avec le président Nasser.

A l'origine, il avait été annoncé que le général Boustani repartirait pour Beyrouth aujourd'hui, à l'issue de ses entretiens. On pense maintenant qu'il prolongera son séjour.

L'agence a ajouté que la décision d'engager des discussions avec les Libanais a été prise au cours d'une réunion houleuse du comité exécutif de l'O.L.P. à Damas.

SUITE AVION

L'une des hôtesses a dépeint le jeune homme ayant détourné le Bœing comme étant « bien bâti mais pas musclé, et pouvant avoir 19 ou 20 ans ». « Il n'était pas mal » a-t-elle ajouté.

UN COUP DE FEU

Le jeune « ravisseur », a déclaré un porte-parole de la T.W.A. M. Gorden Gilmore « s'est énervé » et a tiré un coup de feu dans l'avion tandis qu'il se trouvait à l'aéroport Kennedy.

Il s'agit d'un des premiers avions de ce type, a précisé M. Gilmore, et une injection d'eau est nécessaire avant le décollage. « Le ravisseur s'est alors énervé et n'a pas voulu qu'on fasse le plein à l'aéroport Kennedy ».

M. Gilmore a estimé que le coup de feu n'avait apparemment pas abîmé le système de pressurisation puisque l'avion a décollé.

DESTINATION EGYPTE ?

On apprenait ensuite que l'avion avait atterri à Bangor pour faire le plein de carburant. Le bruit se précisait alors que l'ultime destination pourrait bien être le Caire.

L'appareil a redécollé de Bangor et a apparemment mis le cap sur Shannon, en Irlande, ce qui tendrait à confirmer les bruits selon lesquels l'auteur du détournement souhaiterait gagner l'Egypte.

L'auteur du détournement : un « marine » évadé !

Le département de la défense a annoncé vendredi soir que l'homme qui a détourné un avion de la TWA doit être un « marine » évadé.

Il s'agirait du caporal Raphaël Minichiello, ancien combattant au Viet-nam, qui s'est évadé jeudi, tandis qu'on le transportait en vue d'une comparution en Cour martiale pour effraction au camp de Pendleton (Californie). Minichiello — qui est pour l'instant sur la liste des déserteurs — n'avait pas auparavant de casier judiciaire.

UN FAIT PAR JOUR

Les comptes du Labour

Au point où il en est, force est bien à M. Wilson de se contenter de peu. Ainsi, perdre un siège sur cinq au cours d'élections partielles est devenu dans les rangs du Labour, synonyme de victoire. On triomphe comme on peut.

Or, voici cinq élections partielles qui se sont déroulées dans des fiefs traditionnellement travaillistes. Or, cependant, un travailliste succombe sous l'assaut conservateur. Partout, ailleurs les voix travaillistes ont fondu comme neige au printemps et à un point tel, que les candidats de Wilson ont dû se demander, un moment, si leur entrée aux Communes n'était pas remise à plus tard...

L'observateur qui se borne à constater ce qui se passe, et qui, lui, — bon bougre — n'est pas un spécialiste se dit : décidément les travaillistes sont toujours en perte de vitesse. Ce n'est pas encore le crèpe du grand deuil, mais il y a vraiment besoin d'un rabiot de peau de chagrin...

Eh bien ! l'observateur qui n'y connaît rien, mais qui sait bien tout de même, que si deux et deux font quatre, quatre moins trois ne font forcément plus qu'un, a paraît-il grand tort. Du haut de leur tour, où forcément ils prophétisent, les oracles parlent et nous déclarent le plus sérieusement du monde : nous avons perdu un siège, mais nous avons gardé les autres. Certes, ce ne fut que d'extrême justesse, et il est loin le temps où nous aurions pu rendre des voix à l'adversaire, car alors nous en avions trop, mais tout cela n'a aucune importance. Nos échecs sont des victoires.

Quand les maîtres à penser du Labour nous disent que la preuve de leur victoire éclate dans le fait que, pour la première fois, ils n'ont pas tout perdu, c'est vraiment développer une curieuse rhétorique.

Si, dans cinq fiefs conservateurs, le Labour par miracle en eut enlevé un, et si dans les autres, il eut récupéré des milliers de voix, jadis conservatrices, que nous auraient dit les devins ? Ils auraient parlé d'un Waterloo, flanqué d'un Trafalgar.

QUOI ENCORE ?

Le Labour est encore dans l'opposition, mais patience. Voici qu'apparaît au lointain la porte vénérée du 10 Downing Street... cette porte derrière laquelle M. Wilson fait comme l'on sait tant et tant de choses... Voilà ce que nous aurions lu et entendu.

Mais c'est le contraire qui s'est produit. Un fauteuil travailliste s'écroule, les quatre autres n'ont plus que trois pieds pour soutenir des élus encore tout éberlués de ce qui s'est produit. Alors n'est-ce pas c'est un triomphe, la preuve de la remontée ! Cela prouve que les mineurs du Yorkshire, les ouvriers de l'automobile et ces jours-ci les pompiers de Londres ont fait ou feront grève pour apporter le témoignage de leur satisfaction. C'est parce qu'ils applaudissent à tout rompre que les éboueurs londoniens firent de la capitale britannique, et cela pendant des jours, un immonde bourbier. Au congrès du Labour, la politique sociale du gouvernement a été mise en échec. Cela n'a aucune importance, puisque toutes les fois que le parti travailliste perd un siège et des milliers de voix, c'est, on vous le dit, un Austerlitz. Croyez une fois pour toutes qu'il fait jour à minuit et, qu'en août il doit geler à pierre fendre. Voilà où est tout le secret. D'accord ?

Le traité d'amitié qui liait depuis 1953 la Libye à l'Angleterre vient d'être déchiré. Aucune importance, puisque le mois dernier les « triomphateurs » de jeudi nous avaient dit qu'il ne serait pas remis en cause. Moins les travaillistes ont de sièges, moins ils ont de voix, plus il y a de grèves et plus M. Wilson trouve que sa pipe est bien culottée.

D'ailleurs, tout cela ne devrait pas le surprendre. C'est bien lui qui déclara, après la dévaluation de la livre : « Notre politique est vouée à l'impopularité ».

Avouez que, pour une fois, le patron du Labour avait bien visé.

L. Granger